

MG23F301TQ\*  
MG23F302TQ\*

# Микроволновая печь

Инструкция пользователя и  
руководство по приготовлению пищи

удивительные возможности

Благодарим за приобретение данного  
устройства компании Samsung.

Примите к сведению, что гарантия Samsung НЕ распространяется на вызовы специалиста сервисного центра, осуществляемые с целью получить пояснения по работе изделия, исправить неправильную установку, выполнить нормальную очистку или техническое обслуживание.

SAMSUNG

## СОДЕРЖАНИЕ

Использование инструкции.....	2
Краткое наглядное руководство.....	11
Печь.....	12
Панель управления.....	12
Принадлежности.....	13
Установка времени.....	13
Принцип работы микроволновой печи.....	14
Проверка работы печи.....	14
Приготовление/Разогрев пищи.....	15
Уровни мощности .....	15
Настройка времени приготовления пищи .....	15
Остановка приготовления пищи .....	16
Настройка режима энергосбережения .....	16
Использование автоматической функции приготовления русских блюд.....	16
Использование автоматической функции приготовления русских блюд.....	17
Использование режима здорового питания.....	23
Использование программ здорового питания: овощи/ крупы.....	23
Использование программ здорового питания: птица/рыба.....	24
Использование функции автоматической ускоренной разморозки .....	25
Программы автоматической ускоренной разморозки.....	25
Использование функции сохранения тепла .....	26
Использование функции устранения запахов.....	26
Выбор дополнительных принадлежностей.....	26
Приготовление в режиме гриля .....	27
Комбинированный режим: СВЧ и гриль.....	27
Защитная блокировка микроволновой печи .....	28
Отключение звукового сигнала .....	28
Руководство по выбору посуды .....	29
Руководство по приготовлению пищи .....	30
Устранение неисправностей .....	37
Информационный код.....	40
Технические характеристики .....	41

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ИНСТРУКЦИИ

Вы приобрели микроволновую печь SAMSUNG. Инструкции по эксплуатации содержат полезные сведения о том, как пользоваться микроволновой печью.

- Меры безопасности
- Подходящие принадлежности и посуда
- Полезные советы по приготовлению пищи
- Советы по приготовлению пищи

## ОПИСАНИЕ СИМВОЛОВ И ЗНАЧКОВ

	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ</b>	Несоблюдение или пренебрежение мерами безопасности может стать причиной <b>серьезной травмы или смерти</b> .	
	<b>ВНИМАНИЕ</b>	Несоблюдение или пренебрежение мерами безопасности может привести к получению <b>незначительной травмы или повреждению имущества</b> .	
	Предупреждение. Риск возгорания.		Предупреждение. Горячая поверхность.
	Предупреждение. Электричество.		Предупреждение. Взрывчатые вещества.
	НЕ следует.		НЕ прикасаться.
	НЕ разбирать.		Строго следуйте указаниям.
	Отключите вилку кабеля питания от сетевой розетки.		Во избежание поражения электрическим током убедитесь, что устройство заземлено.
	Обратитесь в сервисный центр за помощью.		Примечание
	Важная информация		

## **ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В ДАЛЬНЕЙШЕМ.**

Всегда соблюдайте приведенные ниже инструкции по безопасности.

**Перед использованием печи ознакомьтесь со следующими инструкциями и соблюдайте их.**

### **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

**(только для функций микроволновой печи)**

- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Если дверца или уплотнители дверцы повреждены, печью нельзя пользоваться, пока она не будет отремонтирована квалифицированным специалистом.
- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Снятие корпуса печи, защищающего от воздействия энергии электромагнитных СВЧ-волн, очень опасно. Любые работы по обслуживанию или ремонту печи, связанные со снятием корпуса, могут выполнять только квалифицированные специалисты.
- Этот электроприбор предназначен для эксплуатации только в домашних условиях.



**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Детям можно пользоваться печью без контроля взрослых только в том случае, если они получили соответствующие инструкции и в состоянии безопасно пользоваться печью, а также осознают опасность неправильного с ней обращения.



**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Это устройство могут использовать дети старше 8 лет и взрослые люди с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лица, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, если их действия контролируются или если они проинструктированы относительно безопасного использования прибора и осознают возможные риски. Детям не следует играть с устройством. Очистка и самостоятельное техническое обслуживание не должно выполняться детьми младше 8 лет. Допускается выполнение очистки детьми более старшего возраста под присмотром родителей.



Используйте только подходящую для использования в микроволновых печах посуду.



При разогреве пищи в пластиковом или бумажном контейнере следите за печью, поскольку возможно воспламенение.

<input checked="" type="checkbox"/>	Микроволновая печь предназначена для разогревания пищи и напитков. Сушка пищевых продуктов или одежды, а также подогрев грелок, домашних тапок, губок, влажных тканей и др. может привести к травме, возгоранию или пожару.
<input checked="" type="checkbox"/>	При появлении дыма выключите устройство или отключите его от источника питания и оставьте дверцу печи закрытой, чтобы сдержать пламя.
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Нагревание в микроволновой печи емкостей с напитками может привести к замедленному бурному кипению, поэтому при обращении с такими емкостями следует соблюдать меры предосторожности.
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Для предотвращения ожогов содержимое бутылочек для кормления и банок для детского питания следует размешать или встряхнуть, а перед употреблением необходимо проверить температуру.
<input type="checkbox"/>	Яйца в скорлупе и цельные яйца, сваренные вскрутую, нельзя разогревать в микроволновых печах, поскольку они могут взорваться даже после завершения разогревания в микроволновой печи.
<input checked="" type="checkbox"/>	Необходимо регулярно чистить печь, а также удалять из нее остатки пищи.
<input checked="" type="checkbox"/>	Печь необходимо регулярно чистить, иначе произойдет повреждение поверхностей, которое может вызвать сокращение срока службы, а также повлечь за собой риск возникновения опасных ситуаций.
<input type="checkbox"/>	Данное устройство не предназначено для установки в трейлерах, фургонах и подобных транспортных средствах.
<input checked="" type="checkbox"/>	Этот прибор не предназначен для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лицами, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, если их действия не контролируются или если они не проинструктированы относительно использования прибора лицом, отвечающим за безопасность.
<input checked="" type="checkbox"/>	Следите, чтобы дети не играли с устройством.
<input checked="" type="checkbox"/>	Во избежание опасных ситуаций замена поврежденного кабеля питания должна производиться изготовителем, сотрудником сервисной службы или другим квалифицированным специалистом.
<input type="checkbox"/>	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Жидкости и другие продукты нельзя разогревать в герметично закрытых контейнерах, так как они могут взорваться;

<input type="checkbox"/> Не допускается очистка электроприбора при помощи струи воды.	<input checked="" type="checkbox"/> Во время использования микроволновая печь нагревается. Будьте осторожны, избегайте контакта с нагревательными элементами внутри печи.
<input checked="" type="checkbox"/> Чтобы обеспечить удобный доступ к внутренней камере печи и области управления, печь необходимо установить в правильном положении на подходящей высоте.	<input type="checkbox"/> <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Внешние части прибора могут сильно нагреваться при использовании. Не оставляйте детей без присмотра рядом с прибором.
<input checked="" type="checkbox"/> Перед первым использованием печи поместите в нее емкость с водой и нагревайте в течение 10 минут.	<input type="checkbox"/> Не допускается использование паровых очистителей.
<input checked="" type="checkbox"/> Если при работе печи появляется странный звук, дым и запах гари, немедленно отсоедините кабель питания и обратитесь в ближайший сервисный центр.	<input type="checkbox"/> <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Во избежание поражения электрическим током перед заменой лампы обязательно отключите устройство.
<input checked="" type="checkbox"/> Печь следует установить таким образом, чтобы имелся свободный доступ к вилке кабеля питания.	<input checked="" type="checkbox"/> <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Устройство и его детали могут сильно нагреваться при использовании. Будьте осторожны, избегайте контакта с нагревательными элементами. Не оставляйте детей до 8 лет без постоянного присмотра рядом с прибором.
<input type="checkbox"/> Микроволновая печь предназначена только для автономной установки, ее нельзя размещать в шкафу	<input type="checkbox"/> При работе устройства легкодоступные поверхности могут сильно нагреваться.
<input checked="" type="checkbox"/> <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ (только для функций микроволновой печи) – дополнительно</b>	<input type="checkbox"/> При работе устройства дверца или наружная поверхность могут нагреваться.
<input checked="" type="checkbox"/> <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Когда микроволновая печь работает в комбинированном режиме, из-за высоких температур дети должны использовать ее только под присмотром взрослых.	<input checked="" type="checkbox"/> Устройство и кабель должны быть недоступны для детей младше 8 лет.

- Это устройство могут использовать дети старше 8 лет и взрослые люди с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лица, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, если их действия контролируются или если они проинструктированы относительно безопасного использования прибора и осознают возможные риски. Детям не следует играть с устройством. Очистка и обслуживание устройства могут выполняться детьми только под присмотром.
- Не используйте абразивные очистители, химически активные вещества и острые металлические скребки для чистки стеклянной дверцы печи, так как это может стать причиной царапин и трещин на стекле.
- Данное устройство не оснащено внешним таймером или пультом дистанционного управления.

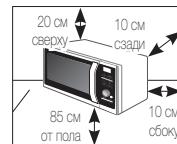
Это устройство является оборудованием ISM группы 2 класса В. Группа 2 включает в себя все устройства ISM (промышленность, наука, медицина), в которых генерируется и используется радиочастотная энергия в форме электромагнитного излучения для обработки материалов, EDM и оборудование для дуговой сварки. Оборудование класса В включает в себя устройства, предназначенные для работы в домашних условиях и

использующие электрические сети низкого напряжения в жилых зданиях.

## УСТАНОВКА МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ

Установите печь на плоскую ровную поверхность на высоте 85 см от пола. Поверхность должна быть достаточно прочной, чтобы выдержать вес печи.

1. При установке печи следует обеспечить ее достаточную вентиляцию, оставив, по крайней мере, 10 см свободного пространства сзади и по бокам печи и 20 см сверху.
  2. Извлеките из печи все упаковочные материалы.
  3. Установите роликовую подставку и врачающийся поднос. Убедитесь, что поднос свободно вращается. (Только для моделей с врачающимся подносом).
  4. Печь следует разместить так, чтобы имелся свободный доступ к вилке кабеля питания.
- Во избежание опасных ситуаций замена поврежденного кабеля питания должна производиться изготовителем, сотрудником сервисной службы или другим квалифицированным специалистом. В целях личной безопасности подключайте кабель питания к розетке сети переменного тока с надлежащим заземлением.



 Не устанавливайте микроволновую печь в местах с высокой температурой или повышенной влажностью, например, рядом с обычной кухонной плитой или батареей отопления. Необходимо принимать во внимание технические требования к источнику питания, и любой используемый удлинитель должен соответствовать тому же стандарту, что и кабель питания, прилагаемый к печи. Перед первым использованием микроволновой печи протрите влажной тканью внутренние компоненты печи и уплотнение дверцы.

## ЧИСТКА МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ

Во избежание скопления жира и частиц продуктов следует регулярно чистить следующие детали микроволновой печи.

- Внутренние и внешние поверхности
- Дверца и уплотнители дверцы
- Вращающийся поднос и роликовые подставки (только для моделей с вращающимся подносом)

 **ВСЕГДА** поддерживайте в чистоте уплотнители дверцы и надежно закрывайте дверцу.

 Печь необходимо регулярно чистить, иначе произойдет повреждение поверхностей, которое может вызвать сокращение срока службы, а также повлечь за собой риск возникновения опасных

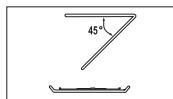
ситуаций.

1. Для очистки внешних поверхностей используйте мягкую ткань и теплую мыльную воду. Промывайте и вытирайте насухо.
  2. Удаляйте брызги и пятна с внутренних поверхностей печи с помощью ткани, смоченной в мыльном растворе. Промывайте и вытирайте насухо.
  3. Чтобы размягчить затвердевшие частицы продуктов и устраниТЬ запахи, поставьте в печь чашку с разбавленным лимонным соком и нагревайте ее в течение десяти минут, включив устройство на полную мощность.
  4. Тарелку можно мыть в посудомоечной машине по мере необходимости.
-  **НЕ** допускайте попадания воды в вентиляционные отверстия. **НИ В КОЕМ СЛУЧАЕ** не используйте абразивные материалы и химические растворители. Будьте особенно осторожны при чистке уплотнителей дверцы и следите за тем, чтобы частицы продуктов:
- Не накапливались на них;
  - Не мешали правильно закрывать дверцу.
-  **Чистите** внутреннюю камеру после каждого пользования печью, используя раствор мягкого моющего средства, но сначала дайте стенкам

внутренней камеры печи остыть, чтобы избежать ожога.

При чистке верхней части внутренней камеры рекомендуется повернуть нагревательный элемент вниз под углом 45°, а затем почистить.

(Только для моделей с поворотным нагревателем)



## **ХРАНЕНИЕ И РЕМОНТ МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ**

При хранении микроволновой печи и ее обслуживании необходимо принять несколько простых мер предосторожности.

Печь нельзя использовать, если повреждены дверца или уплотнители дверцы:

- сломаны петли;
- износился уплотнитель;
- деформировался или погнулся корпус.

Ремонт печи должен выполнять только квалифицированный специалист по обслуживанию микроволновых печей.

**НЕ** снимайте наружный корпус печи.

Если печь неисправна и требует ремонта, или если вы сомневаетесь в ее исправности, выполните следующие действия.

- Отключите ее от сетевой розетки.
- Обратитесь в ближайший сервисный центр.

Если необходимо убрать печь на временное хранение, выберите сухое, защищенное от пыли помещение.

**Причина:** пыль и влага могут оказывать неблагоприятное воздействие на рабочие детали печи.

Данная микроволновая печь не предназначена для коммерческого использования.

Из соображений безопасности не заменяйте лампочку самостоятельно. Свяжитесь с ближайшим авторизованным центром поддержки покупателей Samsung, чтобы организовать замену лампочки квалифицированным техническим специалистом.

### **! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Любые модификации и ремонт электроприбора должны выполняться только квалифицированными специалистами.	✓	✓	✓	✓
Не нагревайте жидкости и другие продукты питания в герметично закрытых контейнерах в режиме СВЧ.	✓	✓	✓	✓
В целях безопасности не следует чистить прибор струей воды или пара под высоким давлением.	✓	✓	✓	✓
Не устанавливайте устройство рядом с источниками тепла, легковоспламеняющимися материалами, в помещениях с высоким уровнем влажности или пыли, в местах, где на него будет воздействовать прямой солнечный свет и вода, а также в зонах возможной утечки бытового газа и на неровной поверхности.	✓	✓	✓	✓
Устройству требуется правильное заземление в соответствии с местными или государственными правилами.	✓	✓	✓	✓

<input checked="" type="checkbox"/> ★	Регулярно протирайте сухой тряпкой вилку кабеля питания и точки контакта, чтобы удалить пыль и влагу.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Не тяните, не сгибайте кабель питания и не ставьте на него тяжелые предметы.	✓	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/> ★	В случае утечки газа (пропана, сжиженного газа и пр.) немедленно проветрите помещение и не прикасайтесь к вилке кабеля питания.	✓	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/>	Не прикасайтесь к вилке кабеля питания мокрыми руками.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Не отсоединяйте вилку кабеля питания, когда устройство включено.	✓	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/>	Не вставляйте в устройство пальцы и посторонние предметы. Если внутрь устройства попала вода или другое постороннее вещество, отключите вилку кабеля питания и обратитесь в ближайший сервисный центр.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Устройство не должно подвергаться излишнему физическому воздействию и ударам.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Не ставьте печь на хрупкие предметы, например на кухонную раковину или стеклянные вещи.	✓	✓		
<input type="checkbox"/>	Не используйте бензол, растворитель, спирт, пароочиститель или очиститель высокого давления для очистки устройства.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Убедитесь, что напряжение, частота и сила тока в электрической сети соответствуют характеристикам устройства.	✓	✓		✓
<input type="checkbox"/>	Убедитесь, что вилка кабеля питания надежно вставлена в сетевую розетку. Не используйте переходник с несколькими гнездами, удлинитель или электрический преобразователь.	✓	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Не вешайте кабель питания на металлические предметы, не вставляйте кабель питания между предметами и не прокладывайте его за печью.	✓	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Не используйте поврежденную вилку или кабель питания, а также незакрепленную сетевую розетку. При повреждении вилки или кабеля обратитесь в ближайший сервисный центр.	✓	✓	✓	✓

<input type="checkbox"/>	Не наносите воду непосредственно на печь.	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Не ставьте никакие предметы на печь, внутрь и на дверцу печи.	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Не распыляйте летучие вещества, например инсектициды, на поверхность печи.	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Не храните легковоспламеняющиеся материалы в печи. Будьте особенно внимательны при нагревании блюд и напитков, содержащих спирт, так как пары спирта могут вступить в контакт с нагретыми деталями печи.	✓		✓
<input checked="" type="checkbox"/> ★	Не позволяйте детям открывать или закрывать дверцу: они могут ушибиться или прищемить пальцы.	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/> ★	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Нагревание в микроволновой печи емкостей с напитками может привести к замедленному бурному кипению, поэтому при обращении с такими емкостями необходимо принять меры предосторожности. Для предотвращения подобной ситуации <b>ОБЯЗАТЕЛЬНО</b> давайте печи остыть по меньшей мере в течение 20 секунд после ее выключения, чтобы температура печи сравнялась с окружающей. Перемешивайте жидкость во время разогрева, если это необходимо, и <b>ОБЯЗАТЕЛЬНО</b> перемешивайте ее после разогрева. При ожоге выполните следующие действия по оказанию <b>ПЕРВОЙ ПОМОЩИ</b> . <ul style="list-style-type: none"> <li>• Погрузите обожженное место в холодную воду по меньшей мере на 10 минут.</li> <li>• Наложите чистую сухую повязку.</li> <li>• Не наносите никаких кремов, масел или лосьонов.</li> </ul>	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Не кладите поднос или подставку в воду сразу после приготовления, это может привести к поломке или повреждению.			✓
<input type="checkbox"/>	Не используйте микроволновую печь для обжаривания во фритюре, поскольку температуру масла контролировать невозможно. Горячее масло может неожиданно выплынуть через край посуды.	✓		✓

<b>ВНИМАНИЕ</b>					
<input checked="" type="checkbox"/>	Используйте только ту посуду, которая подходит для микроволновых печей. НЕ используйте металлические контейнеры, столовую посуду с золотой или серебряной отделкой, шампуры, вилки и т.д. Освободите звенья скрученного провода от бумажной или пластиковой упаковки. Причина: может образоваться электрическая дуга или искрение, что приведет к повреждению печи.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не используйте микроволновую печь для сушки бумаги или одежды.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input checked="" type="checkbox"/>	При разогревании небольшого количества пищи сократите время, чтобы предотвратить перегрев или порчу пищи.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не допускайте попадания воды на кабель питания и вилку и держите кабель вдали от нагретых деталей и источников тепла.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Сырые яйца и цельные яйца, сваренные вкрутую, нельзя разогревать в микроволновых печах, поскольку они могут взорваться даже после завершения разогревания в микроволновой печи. Также нельзя разогревать герметично закрытые бутылки, банки, контейнеры, орехи в скорлупе, помидоры и т.д.		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не закрывайте вентиляционные отверстия тканью или бумагой. Эти материалы могут загореться при контакте с горячим воздухом, выходящим из печи. Печь может перегреться и автоматически отключиться. Ее можно будет включить, после того как она охладится.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Обязательно пользуйтесь кухонными рукавицами при извлечении посуды из печи для предотвращения случайного ожога.		<input checked="" type="checkbox"/>		
<input checked="" type="checkbox"/>	Перемешивайте жидкость во время разогревания и после. Не открывайте дверцу в течение 20 секунд после того, как печь отключится, чтобы предотвратить бурное кипение.		<input checked="" type="checkbox"/>		

<input checked="" type="checkbox"/>	Во избежание ожогов горячим воздухом или паром при открытии дверцы следует находиться на расстоянии вытянутой руки от печи.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не включайте микроволновую печь, если в ней ничего нет. Микроволновая печь автоматически отключается на 30 минут в целях безопасности. При случайном включении печи рекомендуется поместить в нее стакан воды, чтобы поглотить СВЧ-волны.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	При установке печи обеспечьте необходимое расстояние до стен, которое указано в руководстве. (см. "Установка микроволновой печи").	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Соблюдайте осторожность при подключении других электроприборов к сетевым розеткам, расположенным рядом с печью.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

**МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ДЛЯ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ВОЗМОЖНОГО ВОЗДЕЙСТВИЯ ЭЛЕКТРОМАГНИТНОГО ИЗЛУЧЕНИЯ.  
(ТОЛЬКО ДЛЯ ФУНКЦИЙ МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ)**

Несоблюдение описанных ниже мер предосторожности может привести к вредному воздействию электромагнитных волн.

- (a) Ни при каких обстоятельствах не следует включать печь с открытой дверцей, ломать блокировочные фиксаторы (защелки дверцы) или вставлять какие-либо предметы в отверстия для блокировочных фиксаторов.
- (b) НЕ допускайте попадания посторонних предметов между дверцей и передней панелью печи, а также накопления частиц пищи или осадка чистящего средства на уплотняющих поверхностях. После использования печи очистите дверцу и уплотняющие поверхности сначала влажной, а затем сухой мягкой тканью.
- (b) НЕ пользуйтесь неисправной печью, пока ее не отремонтирует квалифицированный специалист по обслуживанию микроволновых печей от производителя. Особенно важно обеспечить правильное закрытие дверцы печи и следить за исправностью следующих деталей:
  - (1) дверца (не должна быть погнута);
  - (2) петли дверцы (не должны быть сломаны или ослаблены);
  - (3) уплотнители дверцы и уплотняющие поверхности.
- (g) Настройка или ремонт печи должны выполняться только квалифицированным специалистом по обслуживанию микроволновых печей, прошедшим обучение у производителя данного изделия.

Samsung будет взимать плату за замену аксессуара или устранение косметического дефекта в том случае, если такое повреждение устройства и/или утрата аксессуара возникли по вине покупателя. Предметы, на которые распространяется вышеуказанное условие:

- (а) Дверца, ручка, внешняя панель или панель управления с заусенцами, царапинами или признаками физического повреждения.
- (б) Сломанный или отсутствующий поднос, направляющая ролика, муфта или решетка.
- Используйте устройство только по назначению, как описано в данном руководстве. Приведенные предупреждения и важные инструкции по технике безопасности не являются исчерпывающими. Пользователь обязан руководствоваться здравым смыслом, быть внимательным и осторожным при установке, обслуживании и эксплуатации устройства.
- Поскольку данное руководство предназначено для нескольких моделей, характеристики используемой микроволновой печи могут немного отличаться от описанных и некоторые предупреждения могут быть неприменимы. При возникновении вопросов обратитесь в ближайший сервисный центр или воспользуйтесь поиском справочной информации на веб-сайте по адресу: [www.samsung.com](http://www.samsung.com).
- Эта микроволновая печь предназначена для разогревания пищи. И подходит только для домашнего использования. Во избежание ожогов и возгорания не нагревайте ткани и пакеты, наполненные зернами. Производитель не несет ответственности за ущерб, полученный в результате неправильного использования устройства.
- Печь необходимо регулярно чистить, иначе произойдет повреждение поверхностей, которое может вызвать сокращение срока службы, а также повлечь за собой риск возникновения опасных ситуаций.



## **ПРАВИЛЬНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ИЗДЕЛИЯ (ИСПОЛЬЗОВАННОЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКОЕ И ЭЛЕКТРОННОЕ ОБОРУДОВАНИЕ)**

### **(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)**

Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, кабель USB) по окончании их срока службы нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов.

Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.

Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

## **КРАТКОЕ НАГЛЯДНОЕ РУКОВОДСТВО**

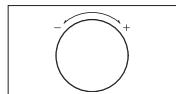
### **Приготовление пищи.**

1. Положите продукты в печь.

Выберите уровень мощности, нажимая кнопку **СВЧ** (



2. Установите время приготовления, повернув **круговой переключатель** в соответствующее положение.



3. Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** (



**Результат:** Начнется приготовление пищи. По завершении приготовления печь подаст 4 звуковых сигнала.

### **Автоматическая ускоренная разморозка продуктов.**

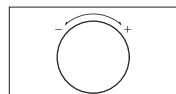
1. Поместите замороженные продукты в печь.

Выберите тип приготавливаемой пищи, нажав кнопку



**Ускоренная разморозка** ( один или несколько раз.

2. Выберите нужный вес, повернув **круговой переключатель** в соответствующее положение.



3. Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** (



### **Добавление дополнительных 30 секунд.**

Оставьте пищу в печи.

Нажмите кнопку **+30СЕК** один или несколько раз для установки дополнительных 30 секунд.

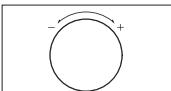


**Приготовление пищи на гриле.**

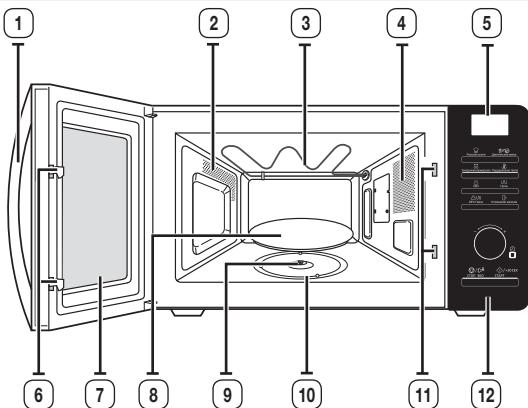
- Нажмите кнопку **Гриль** (⌲).



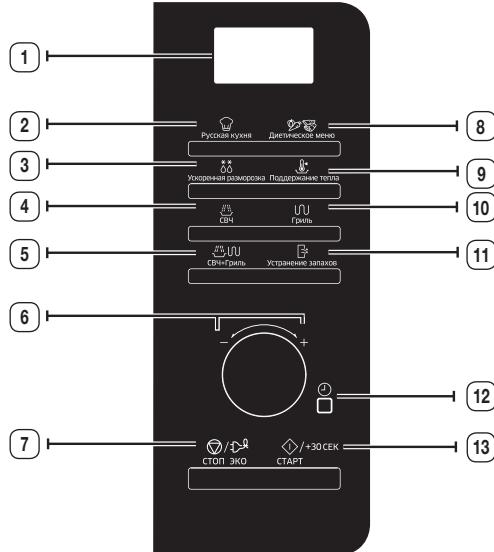
- Установите время приготовления, повернув **круговой переключатель** в соответствующее положение.



- Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** (◊).

**ПЕЧЬ**

- РУЧКА ДВЕРЦЫ
- ВЕНТИЛЯЦИОННЫЕ ОТВЕРСТИЯ
- ГРИЛЬ
- ПОДСВЕТКА
- ДИСПЛЕЙ
- ЗАЩЕЛКИ ДВЕРЦЫ
- ДВЕРЦА
- ВРАЩАЮЩИЙСЯ ПОДНОС
- МУФТА
- РОЛИКОВАЯ ПОДСТАВКА
- ОТВЕРСТИЯ ДЛЯ БЛОКИРОВОЧНЫХ ФИКСАТОРОВ
- ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

**ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ**

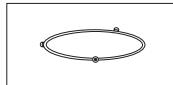
- ДИСПЛЕЙ
- КНОПКА РУССКАЯ КУХНЯ
- КНОПКА УСКОРЕННАЯ РАЗМОРОЗКА
- КНОПКА СВЧ
- КНОПКА СВЧ+ГРИЛЬ
- КРУГОВОЙ ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ (ВЕС/ФУНКЦИЯ/ВРЕМЯ)
- КНОПКА СТОП/ЭКО
- КНОПКА ДИЕТИЧЕСКОЕ МЕНЮ
- КНОПКА ПОДДЕРЖАНИЕ ТЕПЛА
- КНОПКА ГРИЛЬ
- КНОПКА УСТРАНЕНИЕ ЗАПАХОВ
- КНОПКА УСТАНОВКИ ЧАСОВ
- КНОПКА СТАРТ/+30СЕК

## ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

В зависимости от модели в комплектацию входит несколько принадлежностей, которые выполняют различные функции.

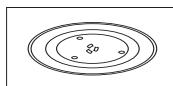
### 1. Роликовая подставка устанавливается в центре печи.

**Назначение:** Роликовая подставка поддерживает вращающийся поднос.



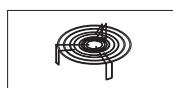
### 2. Вращающийся поднос устанавливается на роликовую подставку так, чтобы его центр совпал с муфтой.

**Назначение:** Вращающийся поднос является основной поверхностью для приготовления пищи; его можно без труда снять для чистки.



### 3. Подставка для гриля, устанавливаемая на вращающийся поднос.

**Назначение:** Металлическую подставку можно использовать в режиме гриля и в комбинированном режиме приготовления пищи.



**НЕ** используйте микроволновую печь без роликовой подставки и вращающегося подноса.

## УСТАНОВКА ВРЕМЕНИ

Данная микроволновая печь оснащена встроенными часами. При подаче питания на дисплее автоматически отображается значение времени "0:", "88:88" или "12:00".

Установите текущее время. Часы могут показывать время в 24-часовом или 12-часовом формате. Часы необходимо устанавливать в следующих случаях.

- При первоначальной установке микроволновой печи
- После сбоя электропитания в сети переменного тока

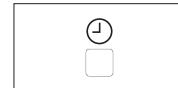
Не забудьте перевести часы при переходе с летнего времени на зимнее и наоборот.

### 1. Чтобы установить время в...

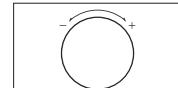
24-часовом формате.

12-часовом формате.

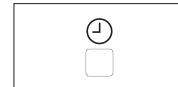
Нажмите кнопку **Часы** (①) один или два раза.



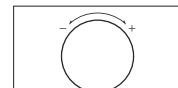
### 2. Поверните круговой переключатель, чтобы установить значение часа.



### 3. Нажмите кнопку **Часы** (①).



### 4. Поверните круговой переключатель, чтобы установить значение минут.



### 5. Нажмите кнопку **Часы** (①).



## ПРИНЦИП РАБОТЫ МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ

Микроволны представляют собой высокочастотные электромагнитные волны; высвобождающаяся энергия микроволн позволяет готовить или разогревать пищу без изменения ее формы и цвета.

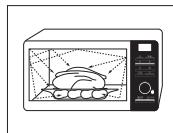
Микроволновой печью можно пользоваться для:

- размораживания (вручную и автоматически),
- приготовления;
- разогрева.

Принцип приготовления пищи.

1. Волны СВЧ, генерируемые магнетроном, равномерно распределяются в процессе вращения блюда на вращающемся подносе. За счет этого пища готовится равномерно.
2. Микроволны проникают в продукт на глубину до 2,5 см. Затем приготовление продолжается за счет распространения тепла внутри продукта.
3. Время приготовления может различаться в зависимости от используемой посуды и свойств продуктов:
  - количества и плотности продуктов;
  - содержания воды;
  - начальной температуры (охлажденная пища или нет).

-  Поскольку центральная часть блюда готовится за счет рассеивания тепла, приготовление пищи продолжается даже после извлечения блюда из печи. Поэтому необходимо соблюдать время выдержки пищи, указанное в рецептах блюд и в данной инструкции, для того чтобы обеспечить:
  - равномерное приготовление пищи, в том числе в центральной части;
  - одинаковую температуру по всему объему пищи.



## ПРОВЕРКА РАБОТЫ ПЕЧИ

Описанная ниже простая процедура дает возможность в любое время проверить, правильно ли работает печь.

Откройте дверцу печи, потянув за ручку, находящуюся на правой стороне дверцы. Поставьте стакан с водой на вращающийся поднос. Затем закройте дверцу.

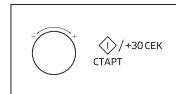
1. Нажмите кнопку **СВЧ** ().

**Результат:** На дисплее отобразится индикация 800 Вт (максимальная мощность для приготовления пищи)



2. Вращением кругового переключателя установите время 4-5 минут и нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** ().

**Результат:** В печи загорится свет, и поднос начнет вращаться.



- 1) Начнется приготовление пищи, по его окончании прозвучат 4 звуковых сигнала.
- 2) Сигнал, напоминающий о завершении приготовления, прозвучит 3 раза (один сигнал в минуту).
- 3) Затем вновь отобразится текущее время.

 Печь должна быть включена в подходящую сетевую розетку. В печь должен быть установлен вращающийся поднос. Если используется уровень мощности, отличный от максимального, чтобы довести воду до кипения, потребуется больше времени.

## ПРИГОТОВЛЕНИЕ/РАЗОГРЕВ ПИЩИ

Ниже описывается процесс приготовления или разогрева пищи.

**ОБЯЗАТЕЛЬНО** проверяйте заданные параметры приготовления, прежде чем оставить печь без присмотра.

Сначала поместите приготавливаемое блюдо в центр вращающегося подноса. Затем закройте дверцу.

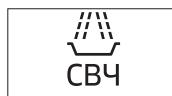
1. Нажмите кнопку **СВЧ** ().

**Результат:**

На дисплее отобразится индикация 800 Вт (максимальная мощность для приготовления пищи)

Выберите нужный уровень мощности, нажимая кнопку **СВЧ** () до появления требуемого значения мощности на дисплее.

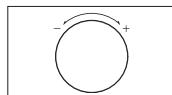
См. таблицу уровней мощности.



2. Установите время приготовления, повернув **круговой переключатель**.

**Результат:**

Отобразится время приготовления.



3. Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** ().

**Результат:**

В печи загорится свет, и поднос начнет вращаться.

- 1) Начнется приготовление пищи, по его окончании прозвучат 4 звуковых сигнала.
- 2) Сигнал, напоминающий о завершении приготовления, прозвучит 3 раза (один сигнал в минуту).
- 3) Затем вновь отобразится текущее время.



**Никогда** не включайте микроволновую печь, если в ней нет продуктов.

Если нужно быстро разогреть блюдо на максимальной мощности (800 Вт), просто нажмите кнопку **+30СЕК** по одному разу на каждые 30 секунд времени приготовления. Печь начинает работать немедленно.

## УРОВНИ МОЩНОСТИ

Можно выбрать один из уровней мощности, приведенных ниже.

Уровень мощности	Выходная мощность	
	СВЧ	ГРИЛЬ
ВЫСОКИЙ	800 Вт	-
УМЕРЕННО ВЫСОКИЙ	600 Вт	-
СРЕДНИЙ	450 Вт	-
УМЕРЕННО НИЗКИЙ	300 Вт	-
РАЗМОРОЗКА ( icon: defrost icon )	180 Вт	-
НИЗКИЙ/СОХРАНЕНИЕ ТЕПЛА	100 Вт	-
ГРИЛЬ	-	1100 Вт
КОМБИНИРОВАННЫЙ I ( icon: combination cooking I icon )	600 Вт	1100 Вт
КОМБИНИРОВАННЫЙ II ( icon: combination cooking II icon )	450 Вт	1100 Вт
КОМБИНИРОВАННЫЙ III ( icon: combination cooking III icon )	300 Вт	1100 Вт

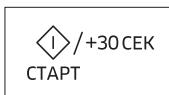
Если выбран более высокий уровень мощности, время приготовления необходимо уменьшить.

Если выбран более низкий уровень мощности, время приготовления необходимо увеличить.

## НАСТРОЙКА ВРЕМЕНИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ПИЩИ

Время приготовления пищи можно увеличивать при помощи кнопки **+30СЕК**, добавляя каждым нажатием 30 секунд времени приготовления.

Нажмите кнопку **+30СЕК** один раз, чтобы добавить 30 секунд.



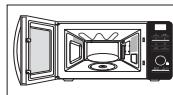
## ОСТАНОВКА ПРИГОТОВЛЕНИЯ ПИЩИ

Работу печи можно остановить в любой момент, чтобы проверить состояние пищи.

1. Временная остановка.

- 1) Откройте дверцу.

**Результат:** Процесс приготовления пищи остановится.  
Чтобы возобновить процесс приготовления, закройте дверцу и снова нажмите кнопку (◊).



- 2) Нажмите кнопку СТОП/ЭКО (◊/□).

**Результат:** Процесс приготовления пищи остановится.  
Для возобновления процесса приготовления повторно нажмите (◊).

2. Полная остановка. Нажмите кнопку СТОП/ЭКО (◊/□).

**Результат:** Процесс приготовления будет остановлен. Если необходимо отменить параметры приготовления, нажмите кнопку СТОП/ЭКО (◊/□) еще раз.

Параметры можно отменить перед началом приготовления, просто нажав кнопку СТОП/ЭКО (◊/□).



## НАСТРОЙКА РЕЖИМА ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЯ

Данная печь оснащена режимом энергосбережения. Данный режим позволяет экономить электроэнергию, когда печь не используется. Нормальное состояние – режим ожидания с отображением часов.

- Нажмите кнопку СТОП/ЭКО (◊/□).  
**Результат:** Дисплей выключен.
- Чтобы выйти из режима энергосбережения, откройте дверцу или нажмите кнопку СТОП/ЭКО (◊/□), после этого на дисплее отобразится текущее время. Печь готова к использованию.

### Функция автоматической экономии энергии

Если в процессе настройки или при временной остановке не было выбрано никакой функции, то через 25 минут действие изменится, и будут отображены часы.

Если дверца открыта, лампочка печи выключится через 5 минут.



## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ АВТОМАТИЧЕСКОЙ ФУНКЦИИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ РУССКИХ БЛЮД

В режиме **Русская кухня** (⌚) предлагаются запрограммированные по времени рецепты. При этом не нужно устанавливать время приготовления или уровень мощности. Выбрать тип блюда можно, повернув **круговой переключатель**.

- Используйте только ту посуду, которая подходит для микроволновых печей.

Откройте дверцу. Поместите продукты в центр вращающегося подноса. Закройте дверцу.

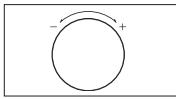
1. Нажмите кнопку **Русская кухня**.



2. Выберите тип приготавливаемой пищи, нажимая кнопку **Русская кухня**. Описание параметров запрограммированных режимов находится на следующей странице.

- Нажмите кнопку Русская один раз: 1. Русская кухня
- Нажмите кнопку Русская два раза: 2. Суп / каша
- Нажмите кнопку Русская три раза: 3. Напитки

3. Выберите блюдо, повернув **круговой переключатель**.



4. Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** (◊).

**Результат:** Блюдо будет готовиться в соответствии с предварительно запрограммированными параметрами.

- По окончании приготовления раздастся звуковой сигнал и на дисплее 4 раза мигнет сообщение «End». Затем печь будет подавать звуковой сигнал каждую минуту.



## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ АВТОМАТИЧЕСКОЙ ФУНКЦИИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ РУССКИХ БЛЮД

В следующей таблице представлены 3 программы автоматического приготовления русских блюд с указанием типа и количества продуктов и соответствующих рекомендаций.

### 1. Русская кухня

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
1-1	Омлет	130–135 г	Яйца – 3 шт., молоко – 30 мл, соль – 2 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Взбейте яйца с молоком и солью, выпейте полученную массу в тарелку. Начните приготовление.			
1-2	Сосиски с зеленым горошком	Сосиски - 2 шт. Горячий горошек - 132 г	Сосиски – 2 шт по 50 г, масло сливочное – 5 г, зеленый горошек – 135 г (без жидкости)
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Снимите оболочку с сосисок, проколите их вилкой и положите в миску, добавив сливочное масло. Сверху на масло выложите консервированный горошек. Начните приготовление.			
1-3	Кекс	180 г	Сахар – 45 г, ванильный сахар – 5 г, сливочное масло – 40 г, яйцо – ½ шт., молоко – 30 мл, разрыхлитель – 3 г, мука – 100 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Хорошо перемешайте сахар, ванильный сахар и сливочное масло. Добавьте взбитое яйцо. Добавьте остальные ингредиенты. Поместите полученную массу в смазанную миску. Начните приготовление. Дайте кексу остыть, прежде чем вынуть его из миски.			
1-4	Лимонные шарики	190 г (5 шт.)	Мука – 100 г, сливочное масло – 50 г, сахар – 40 г, яичный желток – ½ шт., теплая вода – 1 ст. ложка, лимонная цедра. Для верхнего слоя: Яичный желток – 1 шт., сахарная пудра – 3-5 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Хорошо перемешайте все ингредиенты. Сделайте пять шариков. Выложите их на пергаментную бумагу. Поставьте на вращающийся поднос. Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, смажьте шарики сверху яичным желтком, посыпьте сахарной пудрой и продолжите приготовление. Дайте им остыть.			

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
1-5	Сырники	2 по 95 г	Творог – 90–100 г, мука – 10 г, сахар (ванильный) – 10 г, соль – 0,5 г, яйцо – ¼ шт., масло – 5–10 г (для смазывания)
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Хорошо перемешайте все ингредиенты, кроме масла. Слепите два сырника. Смажьте их маслом. Положите на пергаментную бумагу и затем на решетку гриля. Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, переверните сырники и продолжите процесс приготовления.			
1-6	Тост с сыром	40–60 г	Хлеб для тостов – 2 кусочка по 26–28 г, сыр – 2 кусочка по 20 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Поместите два тоста на решетку гриля. Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, переверните тосты и положите на них ломтики сыра. Продолжите процесс приготовления.			
1-7	Жареный сыр	125 г (5 шт.)	Сыр – 125 г (4–5 шт. по 25 г кажд.), яйцо – ½ шт., молотые сухари – 3–5 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Порежьте сыр на квадратные кусочки размером 5 см х 5 см. Обмакните их в яичный желток и обсыпьте панировочными сухарями. Разогрейте гриль в течение 5 минут. Положите сыр на пергаментную бумагу. Затем поместите его на решетку гриля. Начните приготовление.			
1-8	Рыба по-МОСКОВСКИ	270 г	(1) Шампиньоны – 30 г, филе судака – 150 г, растительное масло – 5 г (2) Сметана – 30 г (2 x 15 г) (3) Ломтики печеного картофеля – 2 шт. (60–70 г/шт.), соль – 5 г, молотый белый перец – ½ г, тертый сыр – 25 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Выложите грибы на тарелку с рыбой. Полейте растительным маслом (1). Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, положите половину порции сметаны на керамическую тарелку (в центр) (2). Выложите в сметану грибы. Положите сверху рыбу. Приправьте специями. Разложите вокруг рыбы картофель. Картофель посыпьте сыром (3). Продолжите процесс приготовления.			

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
1-9	Стейк из лосося на гриле	150-170 г	Стейк из лосося с костями и кожей – 200-250 г, соль – 1 г, лимон – 15 г (сок), растительное масло – 5 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Стейк лосося приправьте специями и смажьте маслом. Выложите на тарелку. Поставьте тарелку на решетку гриля. Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, переверните стейк. Продолжите процесс приготовления.</p>			
1-10	Куриные ножки с черносливом	325 г 2 шт.	Нашинкованный лук – 15 г, нашинкованная морковь – 20 г, куриные окорочка – 2 шт. (160–180 г), чернослив – 5–7 шт. (50 г), куриный бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 150 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Положите лук и морковь на тарелку. Сверху выложите куриные ножки, добавьте чернослив и бульон. Поместите тарелку в микроволновую печь. Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, переверните ножки и продолжите процесс приготовления.</p>			
1-11	Свинья шейка с горчицей	250 г	(1) Свинина (шейная часть) – 150 г, тертая морковь – 20 г, нашинкованный лук – 20 г, куриный бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 100 мл (2) Ингредиенты для соуса: Мука – 5 г, дижонская горчица – 20 г, сметана – 30 г, вода – 50 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Порежьте мясо ломтиками, подготовьте овощи, добавьте куриный бульон. (1) Положите на тарелку. Хорошо перемешайте и начните приготовление. Подготовьте все ингредиенты для соуса (2). Когда печь подаст звуковой сигнал, влейте смесь в бульон с мясом, перемешайте и продолжите процесс приготовления.</p>			
1-12	Форель с овощами	210-240 г	Сливочное масло – 5 г, нашинкованная морковь – 35 г, нашинкованный лук – 25 г, мелко рубленый чеснок – 3 г, рубленые листья сельдерея – 5 г, форель – 1 шт. (220–250 г), соль – 1 г, белый молотый перец – ½ г, сливочное масло – 5 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Смажьте центр пергаментной бумаги сливочным маслом. Выложите на бумагу морковь, лук, чеснок и сельдерей. На овощи положите приправленную специями форель. Смажьте рыбу сливочным маслом. Накройте бумагой. Поместите чашу в микроволновую печь и начните приготовление.</p>			

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
1-13	Мясной рулет с вареным яйцом	180 г	Мясной фарш (говядина и свинина) – 150 г, сваренное вкрутую яйцо – 1 шт., соль – 2 г, черный перец-горошек – ½ г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Добавьте специи в мясо и тщательно перемешайте руками. Раскатайте из фарша круг. Положите в центр круга яйцо. Закройте яйцо фаршем со всех сторон. Сформируйте рулет. Выложите на тарелку. Поставьте тарелку на решетку гриля. Начните приготовление.</p>			
1-14	Ленивые голубцы	225 г 2 шт.	(1) Голубцы (а) Мясной фарш (говядина и свинина) – 120 г, обычный отваренный рис – 25 г, нацинкованная капуста – 25 г, соль – 1-2 г, молотый черный перец – ½ г, (б) шинкованный лук – 30 г, говяжий бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 100 мл (2) Ингредиенты для соуса: Мука – 5 г, томатная паста – 10 г, сметана – 30 г, вода – 50 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Добавьте овощи и специи в мясо и тщательно перемешайте руками (а). Слепите две овальные котлеты. Положите лук в глубокую тарелку. Положите сверху голубцы и добавьте бульон (б). Поставьте тарелку на решетку гриля. Начните приготовление. Подготовьте все ингредиенты для соуса (2). Когда печь подаст звуковой сигнал, добавьте соус в бульон с голубцами. Переверните и продолжите процесс приготовления.</p>			
1-15	Котлеты	114 г 2 шт.	(1) Белый хлеб – 10 г, молоко – 15 мл (2) Фарш из говядины и свинины – 120 г, соль – 2 г, черный перец – 1 г (3) Панировочные сухари – 5 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Залейте хлеб молоком (1). Хорошо перемешайте с фаршем. Добавьте специи (2). Слепите две котлеты и обвалийте в панировочных сухарях (3). Выложите на тарелку. Начните приготовление.</p>			
1-16	Печенный картофель	140-180 г 1-2 шт.	Крупный картофель – 160–200 г (1-2 шт.)
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Вымойте картофель и очистите от кожуры. Положите его в микроволновую печь. Начните приготовление. Перед подачей на стол добавьте сливочное масло, сметану, сыр или другие приправы по вкусу.</p>			

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
1-17	Рататуй	260 г	Нарезанный кубиками цукини – 100 г, нарезанная кубиками морковь – 60 г, нарезанный кубиками болгарский перец – 75 г, нарезанный кубиками лук – 45 г, мелко рубленый чеснок – 6 г, томатная паста – 10 г, майоран или базилик – по вкусу, овощной бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 150 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Поместите все ингредиенты в глубокую тарелку. (Добавьте майоран и базилик.) Хорошо перемешайте. Начните приготовление.			
1-18	Рыба по-старорусски	340 г	<p>(1) Нащинкованная свекла – 30 г, нащинкованная морковь – 30 г, нащинкованный лук – 15 г, рыбный/куриный бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 200 мл</p> <p>(2) Ингредиенты для соуса: Мука – 10 г, томатная паста – 10 г, сметана – 30 г, вода – 50 мл</p> <p>(3) Филе карпа или судака – 150 г, лавровый лист – 1 шт.</p>
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Поместите все ингредиенты в глубокую миску и добавьте кипящий бульон. (1) Начните приготовление. После звукового сигнала перемешайте смесь для соуса, овощи и бульон (2). Добавьте рыбу и лавровый лист (3). Продолжите процесс приготовления.			
1-19	Замороженная пицца	370 г	Замороженная пицца – 350 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Поместите замороженную пиццу на решетку гриля, покрытую пергаментной бумагой. Начните приготовление.			
1-20	Шашлык из лосося	280 г	Лосось, нарезанный крупными кусочками – 350-370 г, лимон – 25 г (сок), соль – 5 г, растительное масло – 10 г, мелко рубленая петрушка – 10 г, шпажки
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Перемешайте все ингредиенты и добавьте к рыбе. Замаринуйте в течение 15-20 мин. Затем насадите на шпажки. Положите их на тарелку и затем на решетку гриля. Начните приготовление.			

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
1-21	Мясо по-боярски	260 г	Свинина (шейная часть) – 280 г (4 куска), соль – 2 г, черный молотый перец – ½ г, нарезанные шампиньоны – 45 г, майонез – 55 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Натрите мясо специями. Положите мясо на тарелку. Поставьте тарелку на решетку гриля. Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, положите на мясо шампиньоны и смажьте майонезом. Продолжите процесс приготовления.			
1-22	Кулебяка с семгой	180 г	Замороженное слоеное тесто – 130 г. Начинка: Филе семги, порезанное маленькими кубиками – 100 г, соль – 1 г, обжаренные кубики лука – 20 г, мелко нарезанное яйцо, сваренное вкрутую – 30 г, яичный желток для смазки изделия – 1 шт.
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Разморозьте тесто. Раскатайте его до толщины 2 мм. Смешайте все ингредиенты для начинки. Положите начинку в центр теста. Слепите края теста. Придайте ему форму. Сделайте несколько надрезов. Смажьте яичным желтком. Разогрейте гриль в течение 5 минут. Положите сформованное тесто на пергаментную бумагу. Затем поместите его на решетку гриля. Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, удалите пергаментную бумагу. Переверните выпечку. Продолжите процесс приготовления.			
1-23	Крупеник	224 г	<p>(а) Творог 9% – 120-140 г, сахар – 10-15 г, соль – ½ г, яйцо – ½ шт., отваренная гречка – 140 г</p> <p>(б) Сливочное масло – 5 г, панировочные сухари – 1-2 г</p> <p>(в) Сметана – 30 г</p>
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Смешайте все ингредиенты (а). Поместите в глубокую тарелку, смазанную маслом и посыпанную панировочными сухарями (б). Смажьте верх сметаной (в). Начните приготовление.			
1-24	Куриный шашлык	280 г	Филе куриных окорочек – 380 г, томатная паста – 20 г, соль – 5 г, рубленый чеснок – 3 г, растительное масло – 7 г, йогурт без добавок – 70 г, шпажки
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
Порежьте филе на кубики размером 3 x 3 см. Смешайте все ингредиенты для маринада. Смешайте маринад с куриным филе. Затем насадите филе на шпажки. Положите их на тарелку и затем на решетку гриля. Начните приготовление.			

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
1-25	Перец фаршированный	480-500 г 2 шт.	(1) Болгарский перец – 2 шт. (80 г/шт.), мясной фарш (говядина и свинина) – 150-190 г (разделите на две части), обычный отваренный рис – 10-20 г, соль – 5 г, черный молотый перец – ½ г, говяжий бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 200 мл  (2) Ингредиенты для соуса: Мука – 5 г, томатная паста – 10 г, вода – 50 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Добавьте рис в мясной фарш. Добавьте специи и перемешайте руками. Удалите у перца сердцевину и семена. Заполните перец мясом. Положите его в глубокую чашу и добавьте бульон (1). Начните приготовление. Подготовьте все ингредиенты для соуса (2).</p> <p>Когда печь подаст звуковой сигнал, влейте смесь в бульон с фаршированным перцем. Переверните и продолжите процесс приготовления.</p>			
1-26	Мясные шарики в томатном соусе	265 г 2 шт.	(1) Мясные биточки (а) Белый хлеб – 30 г, молоко – 35 мл, мясной фарш (говядина и свинина) – 130 г, соль – 1-2 г, молотый черный перец – ½ г (б) Нашинкованный лук – 15 г, нашинкованная морковь – 30 г, говяжий бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 100 мл  (2) Ингредиенты для соуса: Мука – 5 г, томатная паста – 10 г, вода – 50 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Замочите хлеб в молоке. Добавьте полученную смесь в фарш. Добавьте специи и тщательно перемешайте руками (а). Слепите два шарика. Положите лук и морковь в глубокую тарелку (б). На них выложите мясные шарики и добавьте бульон.</p> <p>Поставьте тарелку на решетку гриля. Начните приготовление. Подготовьте все ингредиенты для соуса (2). Когда печь подаст звуковой сигнал, добавьте соус в бульон с мясными биточками. Переверните и продолжите процесс приготовления.</p>			

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
1-27	Вареная индейка с овощами	315 г	Филе индейки, нарезанное ломтиками – 150 г, нашинкованный цуккини – 50 г, нашинкованный лук – 15 г, нашинкованная морковь – 20 г, куриный бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 100 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Поместите все ингредиенты в глубокую миску и добавьте кипящий бульон. Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, переверните кусочки филе, перемешайте овощи и продолжите процесс приготовления.</p>			

## 2. Суп / каша

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
2-1	Каша овсяная	260 г	Овсяные хлопья "Геркулес" – 50 г, сахар – 5 г, соль – 0,5 г, кипяток – 200 мл, холодное молоко – 100 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Высыпьте хлопья в глубокую тарелку, добавьте сахар и соль. Добавьте кипяток, молоко и хорошо перемешайте. Начните приготовление.</p>			
2-2	Мясная солянка	340 г	(1) Нашинкованный лук – 45 г, говяжий бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 350 мл (2) Каперсы – 7 г, третий соленый огурец – 50 г, томатная паста – 10 г, маслины – 16 г, жидкость от маслин – 20 мл, лавровый лист – 1 шт., мясное ассорти – 30 г, говяжий бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 300 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Поместите лук в большую миску, добавьте кипящий бульон (1). Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, добавьте остальные ингредиенты (2). Хорошо все перемешайте, добавьте бульон, лавровый лист и продолжите процесс приготовления.</p>			

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
2-3	Борщ	340 г	(1) Тертая свекла – 50 г, нацинкованная капуста – 20 г, тертая морковь – 15 г, нацинкованный лук – 10 г, томатная паста – 15 г, сахар – 5 г (2) Говяжий бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 650 мл, лавровый лист – 1 шт., уксус 9 % – 5 мл (по желанию)
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Поместите все ингредиенты в большую миску (1), добавьте горячий бульон (говяжий бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 650 мл) и лавровый лист.</p> <p>Начните приготовление.</p>			
2-4	Куриный суп с лапшой	350 г	Вермишель – 10 г, куриное филе – 50 г, тертая морковь – 15 г, нацинкованный лук – 10 г, куриный бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 440 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Поместите вермишель в большую миску, добавьте кипящий бульон и остальные ингредиенты. Хорошо перемешайте и начните приготовление.</p>			
2-5	Щи	250 г	(1) Шейка свинья куском – 170 г, нацинкованный лук – 20 г, куриный бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 100 мл (2) Ингредиенты для соуса: Мука – 5 г, томатная паста – 15 г, вода – 50 мл, тертые соленые огурцы – 30 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Положите мясо и лук в глубокую тарелку и добавьте бульон. (1) Начните приготовление. После звукового сигнала переверните, добавьте смесь для соуса (2) к овощам, бульону и мясу. Все перемешайте и продолжите процесс приготовления.</p>			
2-6	Суп из овощей	350 г	Замороженные овощи – 150 г, овощной бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 300 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Поместите все ингредиенты в большую миску и добавьте кипящий бульон.</p> <p>Начните приготовление.</p>			

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
2-7	Корейский Рамэн	120 г (1 упаковка)	Корейский рамен – 1 упаковка, вода (комнатной температуры) – 550 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Извлеките лапшу из упаковки и положите все содержимое вместе с водой (550 мл) в миску, подходящую для использования в микроволновой печи.</p> <p>Тщательно перемешайте. Накройте пищевой пленкой и проколите в ней несколько отверстий. Поместите миску в микроволновую печь и начните приготовление.</p>			
2-8	Суп с пельменями	185 г (15 шт.)	Замороженные пельмени – 15 шт. (по 10–12 г/шт.), куриный бульон или бульонный кубик, разведенный в воде – 600 мл, целиковый черный перец – 3–5 шт., лавровый лист – 1 шт.
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Поместите все ингредиенты в большую миску и добавьте кипящий бульон.</p> <p>Перемешайте. Начните приготовление. Когда печь подаст звуковой сигнал, переверните ножки и продолжите процесс приготовления.</p>			
2-9	Каша гречневая	200 г	Гречневая крупа – 100 г, соль – 2 г, кипящая вода – 300 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Высыпьте гречневую крупу в глубокую тарелку и добавьте соль.</p> <p>Добавьте кипяток и хорошо перемешайте. Начните приготовление.</p>			

## 3. Напитки

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
3-1	Чай с лимоном и мяты	200-250 мл	Вода – 200 мл, чайные листья – 0,5 ст. л., лимон – 1 ломтик, мята – несколько листьев
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Положите в воду чайные листья, 1 ломтик лимона и листья мяты. Не накрывайте крышкой во время разогрева. Оставьте постоять в микроволновой печи. Будьте осторожны, вынимая чашку. Процедите.</p>			
3-2	Глинтвейн	150-200 мл	Сухое красное вино – 150 мл, апельсины – 20 г, лимон – 10 г, сахар – 10 г, корица – 1 палочка, гвоздика – 1 г
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Смешайте все ингредиенты. Не накрывайте крышкой во время разогрева. Не доводите до кипения. Оставьте постоять в микроволновой печи. Будьте осторожны, вынимая чашку.</p>			
3-3	Чай с корицей и медом	200-250 мл	Вода – 200 мл, корица – 1/2 ст. л., мед – 1 ст. л.
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Добавьте корицу в воду. Не накрывайте крышкой во время разогрева. Оставьте постоять в микроволновой печи. Будьте осторожны, вынимая чашку. Охладите до средней температуры. Добавьте мед.</p>			
3-4	Чай "Масала" с молоком и кардамоном	200-250 мл	Чайные листья – 1 чайная ложка, молоко – 100 мл, вода – 100 мл, имбирь – 1/2 чайной ложки, кардамон – 1 шт., корица – 1/2 чайной ложки, сахар – 2 ч. л.
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Смешайте воду и молоко, добавьте смесь специй и чайные листья. Не накрывайте крышкой во время разогрева. Оставьте постоять в микроволновой печи. Будьте осторожны, вынимая чашку. Процедите.</p>			
3-5	Компот из ягод	200-250 мл	Вода – 200 мл, сахар – по вкусу, свежие ягоды – 1 ст. л.
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Добавьте в воду ягоды и сахар по вкусу. Не накрывайте крышкой во время разогрева. Оставьте постоять в микроволновой печи. Будьте осторожны, вынимая чашку.</p>			

Код	Блюдо	Размер порции	Ингредиенты
3-6	Чай с корицей и лимоном	200-250 мл	Вода – 200 мл, сахар – по вкусу, лимон – 1 ломтик, имбирь – по вкусу, чайные листья – 0,5 ч. л.
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Добавьте в воду чайные листья, ломтик лимона и имбирь по вкусу. Не накрывайте крышкой во время разогрева. Оставьте постоять в микроволновой печи. Будьте осторожны, вынимая чашку.</p>			
3-7	Какао	200-250 мл	Молоко – 200 мл, сахар – 2 ч. л., какао – 1 ч. л.
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Добавьте в молоко какао и сахар. Не накрывайте крышкой во время разогрева. Оставьте постоять в микроволновой печи. Будьте осторожны, вынимая чашку.</p>			
3-8	Горячий шоколад	350-400 мл	Темный шоколад – 100 г, молоко или сливки (10 %) – 250 мл, вода – 1-2 столовые ложки, сахар – по вкусу, взбитые сливки – по вкусу
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Натрите шоколад на терке. Добавьте воды и молока, перемешайте. Взбейте смесь. Не накрывайте крышкой во время разогрева. Оставьте постоять в микроволновой печи. Будьте осторожны, вынимая чашку.</p>			
3-9	Клюквенный морс	200 мл	Замороженная клюква – 40 г, сахар – 30 г, вода – 200 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Измельчите замороженную клюкву с помощью блендера. Поместите все ингредиенты в чашу. Начните приготовление. Охладите и процедите.</p>			
3-10	Компот из сухофруктов	200 мл	Курага – 25 г, чернослив – 20 г, сушеные яблоки – 15 г, сахар – 10 г, лимонная кислота – 2 щепотки, кипящая вода – 450 мл
<b>&lt; Рекомендации &gt;</b>			
<p>Поместите все ингредиенты в большую миску и добавьте кипящую воду. Начните приготовление.</p>			

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ РЕЖИМА ЗДОРОВОГО ПИТАНИЯ

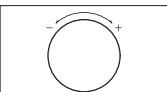
Функция Диетическое меню предлагает двадцать предварительно запрограммированных таймеров. При этом не нужно устанавливать время приготовления или уровень мощности. Сначала поместите пищу в центр вращающегося подноса и закройте дверцу.

- Выберите категорию для режима здорового питания, нажав кнопку **Диетическое меню** один или два раза.



- 1. Овощи/Крупы**
- 2. Птица/Рыба**

- Выберите блюдо, повернув **круговой переключатель**.  
(См. таблицу сбоку).



- Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** (◇).

- Результат:** Начнется приготовление пищи. По его окончании:
- Раздастся 4 звуковых сигнала.
  - Сигнал, напоминающий о завершении приготовления, прозвучит 3 раза (один сигнал в минуту).
  - Затем вновь отобразится текущее время.



Используйте только ту посуду, которая подходит для микроволновых печей.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРОГРАММ ЗДОРОВОГО ПИТАНИЯ: ОВОЩИ/КРУПЫ

В следующей таблице представлены 12 автоматических программ для приготовления диетических блюд из овощей и круп. В ней указаны количество продуктов, время выдержки и соответствующие рекомендации. Программы 1-10 выполняются только в режиме СВЧ. Программы 11-12 работают в комбинированном режиме СВЧ и гриля.

Код	Блюдо	Порция (г)	Время выдержки (мин.)	Рекомендации
1-1	Брокколи	250	1-2	Промойте и очистите брокколи и приготовьте соцветия. Выложите равномерным слоем в стеклянную миску с крышкой. Добавьте 30 мл (2 ст. л.) воды при приготовлении порции размером 250 г. Поставьте миску в центр вращающегося подноса. Готовьте с закрытой крышкой. Перемешайте после приготовления. Дайте постоять 1-2 минуты.

Код	Блюдо	Порция (г)	Время выдержки (мин.)	Рекомендации
1-2	Морковь	250	1-2	Промойте и очистите морковь, порежьте ломтиками одинакового размера. Выложите равномерным слоем в стеклянную миску с крышкой. Добавьте 30 мл (2 ст. л.) воды при приготовлении порции размером 250 г. Поставьте миску в центр вращающегося подноса. Готовьте с закрытой крышкой. Перемешайте после приготовления. Дайте постоять 1-2 минуты.
1-3	Зеленая фасоль	250	1-2	Промойте и очистите зеленую фасоль. Выложите равномерным слоем в стеклянную миску с крышкой. Добавьте 30 мл (2 ст. ложки) воды для приготовления 250 г. Поставьте миску в центр вращающегося подноса. Готовьте с закрытой крышкой. Перемешайте после приготовления. Дайте постоять 1-2 минуты.
1-4	Шпинат	150	1-2	Промойте и очистите шпинат. Выложите в стеклянную миску с крышкой. Не добавляйте воду. Поместите миску в центр вращающегося подноса. Готовьте с закрытой крышкой. Перемешайте после приготовления. Дайте постоять 1-2 минуты.
1-5	Кукуруза в початках	250	1-2	Промойте и очистите початки кукурузы и поместите в овальное стеклянное блюдо. Накройте пленкой для микроволновой печи и проткните пленку. Дайте постоять 1-2 минуты.
1-6	Очищенный картофель	250	2-3	Промойте и очистите картофель, затем порежьте ломтиками похожего размера. Выложите в стеклянную миску с крышкой. Добавьте 45-60 мл (3-4 ст. л.) воды. Поместите миску в центр вращающегося подноса. Готовьте с закрытой крышкой. Дайте постоять 2-3 минуты.

Код	Блюдо	Порция (г)	Время выдержки (мин.)	Рекомендации
1-7	Коричневый рис	125	5-10	Используйте большое стеклянное блюдо с крышкой, предназначенное для микроволновой печи. Добавьте двойное количество холодной воды (250 мл). Готовьте с закрытой крышкой. Перед тем как дать блюду постоять в печи, перемешайте и добавьте соль и пряности. Дайте постоять 5-10 минут.
1-8	Макароны из непросеянной муки	125	1	Используйте большое стеклянное блюдо с крышкой, предназначенное для микроволновой печи. Добавьте 500 мл кипящей воды, щепотку соли и хорошо перемешайте. Готовьте, не накрывая крышкой. Перемешайте перед тем как дать постоять и тщательно слейте воду перед подачей на стол. Дайте постоять 1 минуту.
1-9	Киноа	125	1-3	Используйте большое стеклянное блюдо с крышкой, предназначенное для микроволновой печи. Добавьте двойное количество холодной воды (250 мл). Готовьте с закрытой крышкой. Перед тем как дать блюду постоять в печи, перемешайте и добавьте соль и пряности. Дайте постоять 1-3 минуты.
1-10	Булгур	125	2-5	Используйте большое стеклянное блюдо с крышкой, предназначенное для микроволновой печи. Добавьте двойное количество холодной воды (250 мл). Готовьте с закрытой крышкой. Перед тем как дать блюду постоять в печи, перемешайте и добавьте соль и пряности. Дайте постоять 2-5 минут.
1-11	Овощная запеканка	500	2-3	Поместите овощи, например предварительно приготовленные ломтики картофеля, цуккини, помидоры и соус в жаростойкое блюдо подходящего размера. Посыпьте тертым сыром. Поставьте блюдо на подставку. Дайте постоять 2-3 минуты.

Код	Блюдо	Порция (г)	Время выдержки (мин.)	Рекомендации
1-12	Приготовленные на гриле томаты	400	1-2	Промойте и очистите помидоры, разрежьте на половинки и поместите в блюдо для микроволновой печи. Посыпьте тертым сыром. Поставьте блюдо на подставку. Дайте постоять 1-2 минуты.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРОГРАММ ЗДОРОВОГО ПИТАНИЯ: ПТИЦА/РЫБА

В следующей таблице представлены 8 здоровых диетических программ приготовления птицы и рыбы, количество, время выдержки и соответствующие рекомендации. Программы 1-6 выполняются только в режиме СВЧ. Программы 7-8 работают в комбинированном режиме СВЧ и гриля.

Код	Блюдо	Порция (г)	Время выдержки (мин.)	Рекомендации
2-1	Куриная грудка	300	2	Промойте кусочки и положите на керамическую тарелку. Накройте пленкой для микроволновых печей. Проткните пленку. Поставьте блюдо на вращающийся поднос. Дайте постоять 2 минуты.
2-2	Грудка индейки	300	2	Промойте кусочки и положите на керамическую тарелку. Накройте пленкой для микроволновых печей. Проткните пленку. Поставьте блюдо на вращающийся поднос. Дайте постоять 2 минуты.
2-3	Рыбное филе на гриле	300	1-2	Промойте рыбу и поместите на керамическую тарелку, добавьте 1 ст. л. лимонного сока. Накройте пленкой для микроволновых печей. Проткните пленку. Поставьте блюдо на вращающийся поднос. Дайте постоять 1-2 минуты.
2-4	Филе лосося	300	1-2	Промойте рыбу и поместите на керамическую тарелку, добавьте 1 ст. л. лимонного сока. Накройте пленкой для микроволновых печей. Проткните пленку. Поставьте блюдо на вращающийся поднос. Дайте постоять 1-2 минуты.
2-5	Свежие креветки	250	1-2	Промойте креветки и поместите на керамическую тарелку, добавьте 1 ст. л. лимонного сока. Накройте пленкой для микроволновых печей. Проткните пленку. Поставьте блюдо на вращающийся поднос. Дайте постоять 1-2 минуты.

Код	Блюдо	Порция (г)	Время выдержки (мин.)	Рекомендации
2-6	Свежая Форель	200	2	Поместите 2 целых свежих рыбьи на термостойкое блюдо. Добавьте щепотку соли, 1 ст. л. лимонного сока и пряности. Накройте пленкой для микроволновых печей. Проткните пленку. Поставьте блюдо на вращающийся поднос. Дайте постоять 2 минуты.
2-7	Жаркое из рыбы	200	3	Смажьте растительным маслом кожу целой рыбы (форели или дорады), добавьте специи и травы. Положите рыбьи на высокую подставку так, чтобы голова одной рыбы касалась хвоста другой. После того как печь подаст звуковой сигнал, переверните на другую сторону. Дайте постоять 3 минуты.
2-8	Стейк из лосося на гриле	300	2	Равномерно распределите рыбные стейки на высокой подставке. После того как печь подаст звуковой сигнал, переверните на другую сторону. Дайте постоять 2 минуты.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ФУНКЦИИ АВТОМАТИЧЕСКОЙ УСКОРЕННОЙ РАЗМОРОЗКИ

Функция **Автоматическая ускоренная разморозка** (◊) позволяет размораживать мясо, птицу, рыбу и хлеб/выпечку. Время размораживания и уровень мощности устанавливаются автоматически. Достаточно просто выбрать программу и вес продуктов.

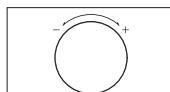
Используйте только ту посуду, которая подходит для микроволновых печей.

Сначала поместите замороженный продукт в центр вращающегося подноса и закройте дверцу.

- Выберите тип приготавливаемой пищи, нажав кнопку **Ускоренная разморозка** (◊) один или несколько раз. (См. таблицу сбоку).



- Выберите вес продукта, повернув **круговой переключатель**.



- Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** (◊).

### Результат:

- Начинается размораживание продуктов.
- По истечении половины времени размораживания печь подает звуковые сигналы, напоминая о том, что нужно перевернуть продукты.
- Снова нажмите кнопку (◊) для завершения процесса разморозки.



Продукты можно также размораживать, не используя автоматические параметры. Для этого выберите функцию приготовление/разогрев в режиме СВЧ при уровне мощности 180 Вт. Подробную информацию см. в разделе "Приготовление/Разогрев пищи" на стр. 15.

## ПРОГРАММЫ АВТОМАТИЧЕСКОЙ УСКОРЕННОЙ РАЗМОРОЗКИ

В таблице ниже представлены разные программы режима Автоматическая ускоренная разморозка, вес продуктов, время выдержки и соответствующие рекомендации.

Перед размораживанием следует удалить упаковку.

Положите мясо, птицу, рыбу, фрукты/ягоды на керамическую тарелку.

Код/Продукты	Размер порции	Время выдержки	Рекомендации
1. Мясо	200-1500 г	20-60 мин.	Закройте края алюминиевой фольгой. Переверните мясо, когда печь подаст звуковой сигнал. Эта программа подходит для говядины, баранины, свинины, бифштексов, котлет и мясного фарша.
2. Птица	200-1500 г	20-60 мин.	Накройте ножки и крыльшки алюминиевой фольгой. Переверните птицу, когда печь подаст звуковой сигнал. Эта программа подходит как для размораживания целой птицы, так и для размораживания птицы по частям.
3. Рыба	200-1500 г	20-50 мин.	Хвост целой рыбы оберните алюминиевой фольгой. Переверните рыбьи, когда печь подаст звуковой сигнал. Эта программа подходит для размораживания целой рыбы и рыбного филе.
4. Фрукты/Ягоды	100-600 г	5-20 мин.	Равномерно разложите фрукты на плоском стеклянном блюде. Эта программа подходит для всех видов фруктов.

Для разморозки продуктов не в автоматическом режиме выберите функцию ручной разморозки и уровень мощности 180 Вт. Дополнительные сведения о функции ручной разморозки и времени разморозки см. на стр. 34.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ФУНКЦИИ СОХРАНЕНИЯ ТЕПЛА

Функция **Поддержание тепла** (§) позволяет поддерживать температуру блюда до момента подачи на стол.

Используйте данную функцию, чтобы блюдо оставалось теплым до подачи на стол.

Можно выбрать высокую или среднюю температуру подогрева, нажав кнопку **Верх/Вниз**.

### 1. Нажмите кнопку **Поддержание тепла** (§).

Выберите нужную температуру, нажимая кнопку **Поддержание тепла** (§).

1. Высокая
2. Средняя

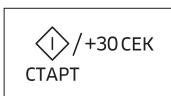


### 2. Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** (◊).

#### **Результат:**

Блюдо будет готовиться в соответствии с предварительно запрограммированными параметрами.

- По окончании приготовления раздается звуковой сигнал и на дисплее 4 раза мигнет сообщение "End". Затем печь будет подавать звуковой сигнал каждую минуту.



## РЕКОМЕНДУЕМЫЕ БЛЮДА ДЛЯ РЕЖИМА СОХРАНЕНИЯ ТЕПЛА

<b>1. Высокая</b>	Лазанья, суп, грatin, запеканка, пицца, стейк (хорошо прожаренный), бекон, рыбные блюда, сухие пироги
<b>2. Средняя</b>	Пироги, хлеб, блюда из яиц, стейк (с кровью или средней прожаркой)

Не используйте эту функцию для разогревания холодных продуктов. Программы предназначены только для поддержания температуры недавно приготовленных блюд.

Не рекомендуется поддерживать температуру продуктов слишком долго (более 1 часа), поскольку процесс приготовления будет продолжаться. Теплые продукты портятся быстрее.

Не закрывайте крышкой или пластиковой пленкой.

Вынимайте блюдо, используя кухонные рукавицы.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ФУНКЦИИ УСТРАНЕНИЯ ЗАПАХОВ

Используйте эту функцию после приготовления ароматной пищи или если внутри печи появился дым. Сначала очистите внутреннюю поверхность печи.

Закончив чистку, нажмите кнопку **Устранение запахов**.

По завершении раздастся четыре звуковых сигнала.



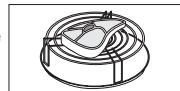
Время процедуры **Устранения запахов** — 5 минут.

Оно увеличивается на 30 секунд при каждом нажатии кнопки **+30СЕК**.

Максимальное время процедуры устранения запахов — 15 минут.

## ВЫБОР ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ

Используйте только принадлежности, предназначенные для использования в микроволновой печи, не используйте пластмассовые емкости, тарелки, бумажные чашки, полотенца и пр.



Если вы хотите выбрать комбинированный режим приготовления (гриль и микроволны), используйте только принадлежности, безопасные для использования как в микроволновой печи, так и в обычном духовом шкафу.

Дополнительные сведения о пригодной для микроволновой печи кухонной посуде и принадлежностях см. в разделе "Руководство по выбору посуды" на стр. 29.

## ПРИГОТОВЛЕНИЕ В РЕЖИМЕ ГРИЛЯ

Гриль позволяет быстро разогревать и жарить пищу без использования микроволн. Для удобства приготовления в этом режиме в комплект поставки печи входит металлическая решетка.

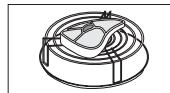
- Предварительно нагрейте гриль до необходимой температуры, нажав кнопку **Гриль** (UU) и установив время предварительного нагрева с помощью **кругового переключателя**.



- Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** (◊).



- Откройте дверцу и положите продукты на решетку. Закройте дверцу.

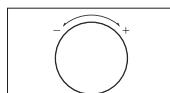


- Нажмите кнопку **Гриль** (UU).

**Результат:** На дисплее отобразится следующая индикация:



- Установите время приготовления в режиме "Гриль", повернув **круговой переключатель**. Максимальное время приготовления в режиме гриля составляет 60 минут.



- Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** (◊).

**Результат:** Начнется приготовление на гриле. По его окончании:

- Раздастся 4 звуковых сигнала.
- Сигнал, напоминающий о завершении приготовления, прозвучит 3 раза (один сигнал в минуту).
- Затем вновь отобразится текущее время.



Не беспокойтесь, если нагревательный элемент в процессе приготовления выключается и снова включается.

Конструкция данной системы предотвращает перегрев печи.

Посуда в печи сильно нагревается, поэтому, прикасаясь к ней, всегда пользуйтесь кухонными рукавицами.

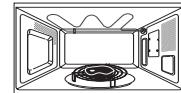
## КОМБИНИРОВАННЫЙ РЕЖИМ: СВЧ И ГРИЛЬ

Комбинированный режим СВЧ и гриля может использоваться для быстрого приготовления и одновременного подрумянивания пищи.

**ВСЕГДА** используйте принадлежности для приготовления, подходящие как для микроволновой печи, так и для обычного духового шкафа. Лучше всего подходят стеклянные и керамические блюда, так как они позволяют микроволнам равномерно проникать в пищу.

**ВСЕГДА** пользуйтесь кухонными рукавицами, прикасаясь к принадлежностям в печи, так как они будут очень горячими.

- Откройте дверцу микроволновки. Поместите пищу на решетку, а решетку — на вращающийся поднос. Закройте дверцу.



- Нажмите кнопку **СВЧ+Гриль (Комбинированный)** (UUU).

**Результат:** На дисплее отображается следующая информация:

(режим СВЧ и гриля)

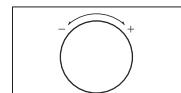
600 Вт (выходная мощность)



Выберите необходимый уровень мощности, последовательно нажимая кнопку **СВЧ+Гриль (Комбинированный)** (UUU), пока не отобразится соответствующее значение выходной мощности.

Температуру гриля настроить нельзя.

- Установите время приготовления, повернув **круговой переключатель**. Максимальное время приготовления в режиме гриля составляет 60 минут.



- Нажмите кнопку **СТАРТ/+30СЕК** (◊).

**Результат:** Начинается приготовление в комбинированном режиме. По его окончании:

- Раздастся 4 звуковых сигнала.
- Сигнал, напоминающий о завершении приготовления, прозвучит 3 раза (один сигнал в минуту).
- Затем вновь отобразится текущее время.



Максимальный уровень микроволновой мощности в комбинированном режиме микроволн и гриля равен 600 Вт.

## ОТКЛЮЧЕНИЕ ЗВУКОВОГО СИГНАЛА

Вы можете отключить звуковой сигнал в любое время.

- Нажмите и удерживайте в течение двух секунд кнопки **СТОП/ЭКО** (⌚/✖) и **СТАРТ/+30СЕК** (◊).

**Результат:**

- На дисплее появится следующая индикация.
- Печь не будет больше подавать сигнал при каждом нажатии кнопки.

- Чтобы снова включить звуковой сигнал, повторно нажмите и удерживайте в течение двух секунд кнопки **СТОП/ЭКО** (⌚/✖) и **СТАРТ/+30СЕК** (◊).

**Результат:**

- На дисплее появится следующая индикация.
- Печь будет снова подавать звуковой сигнал.



## ЗАЩИТНАЯ БЛОКИРОВКА МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ

В данной микроволновой печи есть встроенная система безопасности, которая позволяет блокировать использование печи, чтобы дети или не знакомый с работой печи человек не мог случайно ее включить.

Печь можно заблокировать в любое время.

- Нажмите и удерживайте в течение двух секунд кнопки **СТОП/ЭКО** (⌚/✖) и **Часы** (🕒).

**Результат:**

- Печь заблокирована (выбор функций недоступен).
- На дисплее отобразится "L".

- Чтобы разблокировать печь, снова нажмите и удерживайте в течение двух секунд кнопки **СТОП/ЭКО** (⌚/✖) и **Часы** (🕒).

**Результат:** Печью можно пользоваться в обычном режиме.



## РУКОВОДСТВО ПО ВЫБОРУ ПОСУДЫ

Для успешного приготовления пищи в микроволновой печи микроволны должны проникать сквозь пищу, не отражаясь от используемой посуды и не поглощаясь ею. Поэтому при выборе посуды следует соблюдать особую осторожность. Если посуда помечена, как предназначенная для использования в микроволновых печах, то ее можно использовать. В следующей таблице приведена информация о различных типах кухонных принадлежностей, возможности и способах их использования в микроволновой печи.

Кухонные принадлежности	Пригодность для использования в микроволновой печи	Примечания
<b>Алюминиевая фольга</b>	✓ ✗	Может использоваться в небольших количествах для защиты отдельных участков пищи от подгорания. Близкое расположение фольги к стенке печи или использование фольги в большом количестве может привести к образованию электрической дуги.
<b>Тарелка для подрумянивания</b>	✓	Не разогревайте более восьми минут.
<b>Фарфор и керамика</b>	✓	Фарфор, керамику, глазуреванную керамику и тонкостенный фарфор обычно можно использовать, если на них нет металлической отделки.
<b>Одноразовая посуда из полизифирного волокна</b>	✓	Такая посуда обычно используется для упаковки замороженных продуктов.
<b>Упаковка продуктов быстрого приготовления</b>	✓ ✗ ✗	Можно использовать для разогрева продуктов. При перегреве полистирол может плавиться. Существует риск возгорания. Может стать причиной возникновения электрической дуги.
<b>Стеклянная посуда</b>	✓ ✓ ✓	Может использоваться при отсутствии металлической отделки. Может использоваться для разогрева продуктов и жидкостей. При резком нагреве хрупкое стекло может разбиться или лопнуть. Нужно обязательно снять крышку. Подходит только для разогрева.

Кухонные принадлежности	Пригодность для использования в микроволновой печи	Примечания
<b>Металл</b>		
• Блюда	✗	Может стать причиной возникновения электрической дуги или возгорания.
• Пакеты для заморозки с проволочной обвязкой	✗	
<b>Бумага</b>		
• Тарелки, чаши, текстильные и бумажные салфетки для кухни	✓	Для приготовления в течение короткого времени и разогрева. Для поглощения избыточной влаги.
• Переработанная бумага	✗	Может стать причиной возникновения электрической дуги.
<b>Пластик</b>		
• Контейнеры	✓	В частности, жаропрочный термопластик. Некоторые другие виды пластика при высокой температуре могут деформироваться или обесцвечиваться. Не используйте меламиновый пластик.
• Пищевая пленка	✓	Может использоваться для сохранения влаги. Не должна соприкасаться с продуктами. Будьте осторожны, чтобы не обжечься горячим паром, снимая пленку.
• Пакеты для заморозки	✓ ✗	Только если они пригодны для кипячения или использования в печи. Не должны быть закрыты герметично. При необходимости проткните вилкой.
<b>Вощеная или жиронепроницаемая бумага</b>	✓	Может использоваться для сохранения влаги и предупреждения разбрызгивания.

✓ : Рекомендуется    ✗ : Использовать с осторожностью    ✗ : Не рекомендуется

## РУКОВОДСТВО ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ ПИЩИ

### МИКРОВОЛНЫ

Микроволновая энергия проникает в пищу, притягиваясь и поглощаясь содержащимися в пище водой, жиром и сахаром.

Микроволны заставляют молекулы пищи быстро колебаться. Быстрые колебания этих молекул создают трение, а генерируемое в результате трения тепло запускает процесс приготовления пищи.

### ПРИГОТОВЛЕНИЕ ПИЩИ

#### Кухонная посуда для микроволновой печи:

Кухонная посуда должна позволять микроволнам проходить через нее для обеспечения максимальной эффективности приготовления. Микроволны отражаются металлом, например нержавеющей сталью, алюминием и медью, но они могут проходить сквозь керамику, стекло, фарфор и пластмассу, а также через бумагу и дерево. Поэтому запрещается пользоваться металлическими емкостями для приготовления пищи.

#### Продукты, которые можно готовить в микроволновой печи:

В микроволновой печи можно готовить многие виды продуктов, включая свежие или замороженные овощи, фрукты, макаронные изделия, рис, крупы, бобы, рыбу и мясо. В микроволновой печи также можно готовить соусы, заварные кремы, супы, паровые пудинги, консервы, приправы. В целом, приготовление с помощью микроволн идеально подходит для любых блюд, которые обычно готовятся на кухонной плите. Например, можно растапливать масло или шоколад (смотрите раздел со специальными советами).

#### Использование крышки во время приготовления

Очень важно накрывать пищу во время приготовления, так как испаряющаяся вода превращается в пар, который вносит свой вклад в процесс приготовления. Пищу можно накрывать разными способами: например, керамической тарелкой, пластмассовой крышкой или пластиковой пленкой, пригодной для использования в микроволновой печи.

#### Время выдержки

После окончания приготовления важно дать блюду постоять, позволяя температуре выровняться по всему объему пищи.

## Руководство по приготовлению замороженных овощей

Используйте подходящую миску из термостойкого стекла с крышкой. Готовьте, накрыв крышкой, в течение минимального времени, указанного в таблице. Затем продолжайте приготовление до получения желаемого результата.

Перемешайте два раза в процессе приготовления и один раз по окончании приготовления.

По окончании приготовления добавьте соль, приправы или сливочное масло.

Накройте на время выдержки.

Блюдо	Порция	Мощность	Время (мин.)	Время выдержки (мин.)	Инструкции
Шпинат	150 г	600 Вт	4½-5½	2-3	Добавьте 15 мл (1 ст. л.) холодной воды.
Брокколи	300 г	600 Вт	9-10	2-3	Добавьте 30 мл (2 ст. л.) холодной воды.
Горошек	300 г	600 Вт	7½-8½	2-3	Добавьте 15 мл (1 ст. л.) холодной воды.
Зеленая фасоль	300 г	600 Вт	8-9	2-3	Добавьте 30 мл (2 ст. л.) холодной воды.
Овощная смесь (морковь/горошек/кукуруза)	300 г	600 Вт	7½-8½	2-3	Добавьте 15 мл (1 ст. л.) холодной воды.
Овощная смесь (по-китайски)	300 г	600 Вт	8-9	2-3	Добавьте 15 мл (1 ст. л.) холодной воды.

## Руководство по приготовлению риса и макаронных изделий

### Рис:

Используйте большую миску из термостойкого стекла с крышкой, помните, рис в два раза увеличивается в объеме в процессе приготовления. Готовьте с закрытой крышкой. По завершении приготовления, перед выдержкой перемешайте рис и добавьте соль или травы и масло.

Примечание: может оказаться, что рис не впитал всю воду по окончании времени приготовления.

### Макаронные изделия:

Используйте большую миску из термостойкого стекла. Добавьте кипящую воду, щепотку соли и хорошо перемешайте. Готовьте, не накрывая крышкой. В ходе приготовления и по его завершении помешивайте блюдо время от времени. Накройте крышкой на время выдержки и тщательно слейте воду перед подачей на стол.

Блюдо	Порция	Мощность	Время (мин.)	Время выдержки (мин.)	Инструкции
Белый рис (пропаренный)	250 г	800 Вт	16-17	5	Добавьте 500 мл холодной воды.
Коричневый рис (пропаренный)	250 г	800 Вт	21-22	5	Добавьте 500 мл холодной воды.
Смесь риса (рис + дикий рис)	250 г	800 Вт	17-18	5	Добавьте 500 мл холодной воды.
Смешанная каша (рис + злаки)	250 г	800 Вт	18-19	5	Добавьте 400 мл холодной воды.
Макаронные изделия (пasta)	250 г	800 Вт	11-12	5	Добавьте 1000 мл горячей воды.

## Руководство по приготовлению свежих овощей

Используйте подходящую миску из термостойкого стекла с крышкой. На каждые 250 г смеси добавьте 30-45 мл воды (2-3 ст. л.), если не рекомендовано другое количество воды — см. таблицу. Готовьте, накрыв крышкой, в течение минимального времени, указанного в таблице. Затем продолжайте приготовление до получения желаемого результата.

Перемешайте один раз в процессе приготовления и один раз по окончании приготовления. По окончании приготовления добавьте соль, приправы или сливочное масло.

Накройте на время выдержки (3 минуты).

### Совет.

Нарежьте свежие овощи кусочками примерно одинакового размера.

Чем мельче нарезаны овощи, тем быстрее они будут готовы.

Все свежие овощи должны готовиться на максимальном уровне микроволновой мощности (800 Вт).

Блюдо	Порция	Время (мин.)	Время выдержки (мин.)	Инструкции
Брокколи	250 г 500 г	4-4½ 7-7½	3	Подготовьте соцветия примерно одинакового размера. Разложите соцветия стеблями к центру блюда.
Брюссельская капуста	250 г	5½-6½	3	Добавьте 60-75 мл (4-5 ст. л.) воды.
Морковь	250 г	4½-5	3	Нарежьте морковь ломтиками одинакового размера.
Цветная капуста	250 г 500 г	5-5½ 8½-9	3	Подготовьте соцветия примерно одинакового размера. Разрежьте большие соцветия пополам. Разложите соцветия стеблями к центру блюда.
Кабачки	250 г	3½-4	3	Нарежьте кабачки ломтиками. Добавьте 30 мл (2 ст. л.) воды или кусочек сливочного масла. Готовьте до мягкости.
Баклажаны	250 г	3½-4	3	Нарежьте баклажаны мелкими ломтиками и сбрызните 1 столовой ложкой лимонного сока.
Лук-порей	250 г	4½-5	3	Нарежьте лук-порей толстыми ломтиками.
Грибы	125 г 250 г	1½-2 3-3½	3	Подготовьте мелкие целые или нарезанные ломтиками грибы. Не добавляйте воду. Сбрызните лимонным соком. Посыпьте солью и перцем. Слейте жидкость перед подачей на стол.

Блюдо	Порция	Время (мин.)	Время выдержки (мин.)	Инструкции
Лук	250 г	5½-6	3	Разрежьте лук на ломтики или пополам. Добавьте всего 15 мл (1 ст. л.) воды.
Перец	250 г	4½-5	3	Нарежьте перец мелкими ломтиками.
Картофель	250 г 500 г	4-5 7½-8½	3	Взвесьте очищенный картофель и разрежьте его на половинки или четвертинки примерно одинакового размера.
Брюква	250 г	5-5½	3	Нарежьте кольраби мелкими кубиками.

## РАЗОГРЕВ ПИЦЦЫ

В микроволновой печи можно разогреть пиццу существенно быстрее, чем в обычной духовке или на кухонной плите. Руководствуйтесь уровнями мощности и интервалами времени разогрева, приведенными в таблице ниже. Интервалы времени указаны для разогрева жидкостей, имеющих комнатную температуру примерно от +18 до +20 °C, а также для охлажденных продуктов с температурой примерно от +5 до +7 °C.

### Размещение пищи и использование крышки

Старайтесь не разогревать крупные блюда больших размеров, например крупные куски мяса, поскольку зачастую они подсыхают снаружи и не прогреваются в центре. Рекомендуется разогревать небольшие порции.

### Уровни мощности и перемешивание

Некоторые продукты можно разогревать на мощности 800 Вт, в то время как другие необходимо разогревать на мощности 600 Вт, 450 Вт или даже 300 Вт. Дополнительные указания см. в таблицах. В целом, на более низкой мощности удобнее разогревать деликатесы, большие блюда и пиццу, которая разогревается очень быстро (например, сладкие пирожки).

Для получения наилучших результатов хорошо перемешивайте пиццу или переворачивайте ее во время разогревания. Если возможно, вновь перемешайте ее перед подачей на стол. Будьте особенно осторожны при разогреве жидкостей и детского питания. Чтобы предотвратить вскипание жидкостей и ошпаривание, перемешивайте их до, во время и после нагревания.

Оставляете их на время выдержки в микроволновой печи. В жидкость рекомендуется кладь пластмассовую ложку или стеклянную палочку. Избегайте перегрева, который может испортить пиццу. Лучше установить меньшее время разогрева, а затем добавить время, если потребуется.

### Время разогрева и выдержки

При первом разогревании пищи полезно записать время, которое потребовалось для разогрева, чтобы можно было обратиться к этим записям в будущем. Обязательно проверяйте, полностью ли разогрелась пища. После разогревания дайте блюду некоторое время постоять. За это время температура выровняется. Если в таблице не указано другое значение, рекомендуемое время выдержки после разогревания составляет 2-4 минуты. Будьте особенно осторожны при разогреве жидкостей и детского питания. Также ознакомьтесь с разделом, в котором описаны меры предосторожности.

## РАЗОГРЕВ ЖИДКОСТЕЙ

Всегда выдерживайте жидкость не менее 20 секунд после выключения печи, чтобы дать температуре выровняться. Перемешивайте жидкость во время разогрева, если это необходимо, и ОБЯЗАТЕЛЬНО перемешивайте ее после разогрева. Чтобы предотвратить вскипание жидкостей и ошпаривание, кладите в стакан с напитком ложку или стеклянную палочку и помешивайте его до, во время и после нагревания.

### Разогрев жидкостей и пищи

Используйте указанные в таблице уровни мощности и время в качестве руководства при разогреве.

Блюдо	Порция	Мощность	Время (мин.)	Время выдержки (мин.)	Инструкции
Напитки (кофе, чай и вода)	150 мл (1 чашка) 250 мл (1 стакан)	800 Вт	1-1½ 1½-2	1-2	Налейте в чашку и разогревайте в открытом виде. Поставьте чашку/кружку в центре вращающегося подноса. Оставьте в микроволновой печи на время выдержки и хорошо перемешайте.
Суп (охлажденный)	250 г	800 Вт	3-3½	2-3	Налейте суп в глубокую керамическую тарелку. Накройте пластмассовой крышкой. Хорошо перемешайте после разогрева. Еще раз перемешайте перед подачей на стол.
Рагу (охлажденное)	350 г	600 Вт	5½-6½	2-3	Положите рагу в глубокую керамическую тарелку. Накройте пластмассовой крышкой. Периодически перемешивайте во время разогрева и вновь перемешивайте перед выдержкой и подачей на стол.

Блюдо	Порция	Мощность	Время (мин.)	Время выдержки (мин.)	Инструкции
Макаронные изделия с соусом (охлажденные)	350 г	600 Вт	4½-5½	3	Положите макаронные изделия (например, спагетти или яичную лапшу) на мелкую керамическую тарелку. Накройте пленкой для микроволновых печей. Перемешайте перед подачей на стол.
Мучные изделия с начинкой и соусом (охлажденные)	350 г	600 Вт	5-6	3	Положите мучные изделия с начинкой (например, равиоли, тортиллы) в глубокую керамическую тарелку. Накройте пластмассовой крышкой. Периодически перемешивайте во время разогрева и вновь перемешайте перед выдержкой и подачей на стол.
Готовое порционное блюдо (охлажденное)	350 г	600 Вт	5½-6½	3	Положите блюдо из 2-3 охлажденных компонентов на керамическую тарелку. Закройте его пленкой для микроволновых печей.

## РАЗОГРЕВ ДЕТСКОГО ПИТАНИЯ

**ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ:** Выложите в глубокую керамическую тарелку.

Накройте пластмассовой крышкой. Хорошо перемешайте после окончания разогрева! Выдержите 2-3 минуты перед кормлением. Снова перемешайте и проверьте температуру. Рекомендуемая температура - от 30 до 40°C.

**ДЕТСКОЕ МОЛОКО:** Налейте молоко в стерилизованную стеклянную бутылочку.

Разогревайте, не накрывая крышкой. Никогда не разогревайте бутылочку вместе с соской, так как в случае перегрева бутылочка может взорваться. Встряхните как следует перед периодом выдержки, а также перед употреблением! Всегда тщательно проверяйте температуру детского молока или питания, прежде чем дать его ребенку.

Рекомендуемая температура: около 37 °C.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Во избежание ожогов необходимо особенно тщательно проверять температуру детского питания перед кормлением. Руководствуйтесь указанными в следующей таблице уровнями мощности и интервалами времени разогревания.

## Разогрев детского питания и молока

Используйте указанные в таблице уровни мощности и время в качестве руководства при разогреве.

Блюдо	Порция	Мощность	Время	Время выдержки (мин.)	Инструкции
Детское питание (овощи + мясо)	190 г	600 Вт	30 с	2-3	Выложите в глубокую керамическую тарелку. Готовьте с закрытой крышкой. Перемешайте после разогрева. Дайте постоять 2-3 минуты. Перед кормлением ребенка хорошо перемешайте и тщательно проверьте температуру пищи.
Детская каша (крупа + молоко + фрукты)	190 г	600 Вт	20 сек	2-3	Выложите в глубокую керамическую тарелку. Готовьте с закрытой крышкой. Перемешайте после разогрева. Дайте постоять 2-3 минуты. Перед кормлением ребенка хорошо перемешайте и тщательно проверьте температуру пищи.
Детское молоко	100 мл 200 мл	300 Вт	30-40 с От 50 с до 1 мин.	2-3	Хорошо встряхните или перемешайте и налейте в стерилизованную стеклянную бутылочку. Поставьте бутылочку в центр вращающегося подноса. Готовьте, не накрывая крышкой. Хорошо встряхните и дайте постоять не менее 3 минут. Перед кормлением ребенка хорошо встряхните бутылочку и тщательно проверьте температуру.

## РАЗМОРАЖИВАНИЕ ВРУЧНУЮ

Использование микроволн является великолепным способом размораживания продуктов. Микроволны бережно размораживают продукты за короткое время. Этот режим особенно удобен, если к вам неожиданно пришли гости.

Замороженная птица должна полностью оттаять перед приготовлением. Удалите с упаковки металлические проволоки, освободите продукт от упаковки, чтобы обеспечить отток жидкости, образующейся в процессе размораживания.

Положите замороженные продукты на блюдо, не накрывая крышкой. По истечении половины времени размораживания переверните, слейте жидкость, если она образовалась при оттаивании, и удалите потроха сразу же, как станет возможным.

Время от времени проверяйте продукты, чтобы убедиться в том, что они не нагрелись.

Если мелкие и тонкие части продуктов начнут нагреваться, их можно экранировать, обернув эти части маленькими полосками алюминиевой фольги на время размораживания.

Если наружная часть птицы начнет нагреваться, прекратите размораживание и дайте птице постоять 20 минут перед тем, как продолжить размораживание.

Чтобы полностью завершить размораживание, дайте рыбе, мясу и птице постоять.

Время выдержки для полного размораживания будет различным в зависимости от количества размораживаемых продуктов. См. таблицу, приведенную ниже.

### **Совет.**

Плоские и тонкие продукты размораживаются быстрее, чем толстые; маленькие порции размораживаются быстрее, чем большие.

Помните об этом при замораживании и размораживании продуктов.

Руководствуйтесь следующей таблицей при размораживании продуктов, замороженных при температуре от -18 до -20 °C.

Любые замороженные продукты следует размораживать на мощности, предусмотренной для размораживания (180 Вт).

Блюдо	Порция	Время (мин.)	Время выдержки (мин.)	Инструкции
<b>Мясо</b>				
Говяжий фарш	250 г 500 г	6½-7½ 10-12	5-25	Положите мясо на мелкое керамическое блюдо. Оберните тонкие края алюминиевой фольгой. Переверните по окончании половины времени размораживания!
Свиные отбивные	250 г	7½-8½		

Блюдо	Порция	Время (мин.)	Время выдержки (мин.)	Инструкции
<b>Птица</b>				
Кусочки курицы	500 г (2 шт.)	14½-15½	15-40	Сначала положите куски курицы кожей вниз, а целию курицу грудкой вниз на мелкое керамическое блюдо. Оберните алюминиевой фольгой тонкие части, такие как крыльчики и кончики ножек. Переверните по окончании половины времени размораживания!
Целая курица	900 г	28-30		
<b>Рыба</b>				
Рыбное филе	250 г (2 шт.)	6-7	5-15	Положите замороженную рыбу в середину плоского керамического блюда. Расположите тонкие части под толстыми. Оберните ножки алюминиевой фольгой. Переверните по окончании половины времени размораживания!
400 г (4 шт.)	12-13			
<b>Фрукты</b>				
Ягоды	250 г	6-7	5-10	Разложите фрукты тонким слоем на мелком круглом стеклянном блюде (большого диаметра).
<b>Хлеб</b>				
Булочки (по 50 г каждая)	2 шт. 4 шт.	½-1 2-2½	5-20	Положите булочки по кругу, а хлеб – горизонтально на бумажное кухонное полотенце в центре вращающегося подноса. Переверните по окончании половины времени размораживания!
Тосты/Сэндвичи	250 г	4½-5		
Немецкий хлеб (пшеница + ржаная мука)	500 г	8-10		

## ГРИЛЬ

Нагревательный элемент гриля находится под верхним сводом печи. Он работает, когда дверца закрыта, а поднос вращается. Вращение подноса обеспечивает более равномерное подрумянивание пищи. Если гриль предварительно прогреть в течение 3-4 минут, приготавливаемое блюдо подрумянится быстрее.

### Посуда для гриля:

Можно использовать жароустойчивую посуду с содержанием металла. Не пользуйтесь пластмассовой посудой, поскольку она может расплавиться.

**Продукты, которые можно готовить в режиме гриля:** Отбивные, сардельки, бифштексы, гамбургеры, ломтики бекона и окорока, стейки из рыбы, сэндвичи и все виды закусок на тостах.

### Важное замечание:

Если используется только режим гриля, убедитесь в том, что нагревательный элемент гриля находится под верхним сводом печи в горизонтальном положении, а не на задней стенке в вертикальном положении. Помните о том, что продукты нужно укладывать на высокую подставку, если в инструкциях не указано обратное.

## СВЧ + ГРИЛЬ

Этот режим приготовления сочетает в себе лучистую теплоту, идущую от гриля, и скорость приготовления, обеспечиваемую микроволнами. Он работает только тогда, когда закрыта дверца печи и вращается поднос. Благодаря вращению подноса, приготавливаемое блюдо подрумяняется равномерно. В этой модели печи есть три комбинированных режима приготовления: 600 Вт + Гриль, 450 Вт + Гриль и 300 Вт + Гриль.

### Посуда для режима СВЧ + Гриль:

Используйте кухонные принадлежности, через которые могут проходить микроволны. Кухонная посуда должна быть жароустойчивой. Не используйте в комбинированном режиме металлические кухонные принадлежности. Не пользуйтесь пластмассовой посудой, поскольку она может расплавиться.

### Продукты, которые можно готовить в режиме СВЧ + Гриль:

Пища, подходящая для приготовления в комбинированном режиме, включает все виды уже готовой пищи, которую нужно разогреть и подрумянить (например, запеченные макаронные изделия), а также продукты, для которых требуется небольшое время приготовления, чтобы подрумянить их сверху. Этот режим также можно использовать для приготовления больших порций пищи, которая становится вкуснее, если сверху образуется золотистая хрустящая корочка (например, куски курицы, которые переворачиваются после половины времени приготовления). Более подробные сведения смотрите в таблице приготовления с использованием гриля.

## Важное замечание

Когда используется комбинированный режим (СВЧ + гриль), убедитесь в том, что нагревательный элемент гриля находится под верхним сводом печи в горизонтальном положении, а не в вертикальном положении на задней стенке. Продукт нужно укладывать на верхнюю полку, если в инструкции не указано обратное. В других случаях его необходимо помещать непосредственно на вращающейся поднос. См. инструкции в следующей таблице. Если продукт требуется подрумянить с обеих сторон, его нужно переворачивать.

## Руководство по применению гриля для приготовления замороженных продуктов

Используйте указанные в таблице уровни мощности и время в качестве руководства для приготовления в режиме гриля.

Замороженные продукты	Порция	Мощность	Время на 1 сторону (мин.)	Время на 2 стороны (мин.)	Инструкции
Булочки (каждая весом около 50 г)	2 шт. 4 шт.	СВЧ + Гриль	300 Вт + Гриль 1-1½ 2-2½	Только гриль 1-2 1-2	Разложите булочки по кругу на подставке. Готовьте булочки на гриле со второй стороны, пока не образуется необходимая корочка. Дайте постоять 2-5 минут.
Багеты + топпинг (томаты, сыр, ветчина, грибы)	250-300 г (2 шт.)	450 Вт + Гриль	8-9	-	Положите 2 замороженных багета рядом друг с другом на подставку. После приготовления на гриле дайте постоять 2-3 минуты.
Гратен (овощи или картофель)	400 г	450 Вт + Гриль	13-14	-	Положите замороженное блюдо в круглую миску из стекла пирекс. Поставьте тарелку на полку. После приготовления дайте постоять 2-3 минуты.

Замороженные продукты	Порция	Мощность	Время на 1 сторону (мин.)	Время на 2 сторону (мин.)	Инструкции
Макаронные изделия (каннеллони, макароны, лазанья)	400 г	СВЧ + Гриль	600 Вт + Гриль 14-15	Только гриль 2-3	Положите замороженную пасту в небольшое плоское прямоугольное блюдо из стекла пирекс. Поставьте тарелку на вращающийся поднос. После приготовления дайте постоять 2-3 минуты.
Запеченные панированные кусочки куриного филе	250 г	450 Вт + Гриль	5-5½	3-3½	Поставьте куриные шарики на нижнюю полку. Переверните после первого цикла.
Чипсы, приготовленные в печи	250 г	450 Вт + Гриль	9-11	4-5	Положите чипсы непосредственно на бумаге для выпечки на нижнюю полку.

#### Руководство по приготовлению свежих продуктов с использованием гриля

Предварительно прогрейте печь в течение 3-4 минут, используя функцию гриля. Используйте указанные в таблице уровни мощности и время в качестве руководства для приготовления в режиме гриля.

Свежие продукты	Порция	Мощность	Время на 1 сторону (мин.)	Время на 2 сторону (мин.)	Инструкции
Ломтики теста	4 шт. (по 25 г каждый)	Только гриль	6-8	4-5½	Положите тосты рядом друг с другом на решетку.
Булочки (уже испеченные)	2-4 шт.	Только гриль	2-3	2-3	Разложите булочки по кругу нижней стороной вверх на вращающемся подносе.
Томаты на гриле	200 г (2 шт.) 400 г (4 шт.)	СВЧ + Гриль	300 Вт + Гриль 4½-5½ 7-8	Только гриль 2-3	Разрежьте помидоры пополам. Посыпьте их сверху сыром. Разложите их по кругу на плоском блюде из термостойкого стекла. Поставьте блюдо на решетку.

Свежие продукты	Порция	Мощность	Время на 1 сторону (мин.)	Время на 2 сторону (мин.)	Инструкции
Тосты погавайски (кусочки ветчины, ананаса, сыра)	2 шт. (300 г)	450 Вт + Гриль	3½-4	-	Сначала поджарьте ломтики хлеба. Положите тосты с ингредиентами на подставку. Положите 2 тоста друг напротив друга непосредственно на полку. Дайте постоять 2-3 минуты.
Печенный картофель	250 г 500 г	600 Вт + Гриль	4½-5½ 8-9	-	Разрежьте картофелины пополам. Разложите их по кругу на подставку срезами в сторону гриля.
Кусочки курицы	450-500 г (2 шт.)	300 Вт + Гриль	10-12	12-13	Смажьте куски курицы маслом и посыпьте специями. Разложите их по кругу, косточками в середину. При размещении одного куска курицы не кладите его в центр полки. Дайте постоять 2-3 минуты.
Бараньи отбивные/бифштексы (средние)	400 г (4 шт.)	Только гриль	12-15	9-12	Смажьте бараньи отбивные растительным маслом и специями. Положите их по кругу на подставку. После приготовления на гриле дайте постоять 2-3 минуты.
Свиные отбивные	250 г (2 шт.)	СВЧ + Гриль	300 Вт + Гриль 7-8	Только гриль 6-7	Смажьте свиные отбивные растительным маслом и специями. Положите их по кругу на подставку. После приготовления на гриле дайте постоять 2-3 минуты.
Печеные яблоки	1 яблоко (примерно 200 г) 2 яблока (примерно 400 г)	300 Вт + Гриль	4-4½ 6-7	-	Выньте из яблок сердцевину и наполните их изюмом и вареньем. Сверху положите несколько кусочков миндаля. Положите яблоки на плоское блюдо из термостойкого стекла. Поставьте тарелку на вращающейся поднос.



Свежие продукты	Порция	Мощность	Время на 1 сторону (мин.)	Время на 2 сторону (мин.)	Инструкции
Жареная курица	1200 г	600 Вт + Гриль	15-18	15-18	Омажьте курицу растительным маслом и посыпьте специями. Положите курицу сначала грудкой вниз, а затем переверните грудкой вверх на термостойком блюде. Дайте постоять 5 минут после завершения приготовления на гриле.

## СПЕЦИАЛЬНЫЕ СОВЕТЫ

### РАСТАПЛИВАНИЕ СЛИВОЧНОГО МАСЛА

Положите 50 г сливочного масла в маленькую глубокую стеклянную тарелку. Накройте пластмассовой крышкой. Нагревайте 30–40 секунд на уровне мощности 800 Вт, пока масло не растопится.

### РАСТАПЛИВАНИЕ ШОКОЛАДА

Положите 100 г шоколада в маленькую глубокую стеклянную тарелку. Нагревайте в течение 3–5 минут на мощности 450 Вт, пока шоколад не расплавится. Перемешайте один или два раза во время растапливания. Вынимайте, используя кухонные рукавицы!

### РАСТАПЛИВАНИЕ ЗАСАХАРИВШЕГОСЯ МЕДА

Положите 20 г засахарившегося меда в маленькую глубокую стеклянную тарелку. Нагревайте 20–30 секунд на уровне мощности 300 Вт, пока мед не расплавится.

### РАСТАПЛИВАНИЕ ЖЕЛАТИНА

Замочите пластиинки сухого желатина (10 г) на 5 минут в холодной воде. Слейте воду и положите желатин в маленькую тарелку из термостойкого стекла. Нагревайте 1 минуту на уровне мощности 300 Вт. Перемешайте после того, как он расплавится.

### ПРИГОТОВЛЕНИЕ ГЛАЗУРИ (ДЛЯ ВЫПЕЧКИ И ПИРОЖНЫХ)

Смешайте глазурь быстрого приготовления (примерно 14 г) с 40 г сахара и 250 мл холодной воды. Готовьте, не накрывая крышкой, в миске из термостойкого стекла от 3½ до 4½ минут при мощности 800 Вт, пока глазурь не станет прозрачной. Дважды перемешайте во время приготовления.

### ПРИГОТОВЛЕНИЕ ДЖЕМА

Положите 600 г фруктов (например, смесь ягод) в миску из термостойкого стекла с крышкой. Добавьте 300 г сахара для консервирования и тщательно перемешайте. Готовьте, накрыв крышкой, 10–12 минут на уровне мощности 800 Вт. Перемешайте несколько раз в процессе приготовления. Разложите в небольшие баночки для джема с заворачивающимися крышками. Поставьте баночки крышками вниз на 5 минут.

### ПРИГОТОВЛЕНИЕ ПУДИНГА

Добавьте в концентрат пудинга сахар и молоко (500 мл), следуя инструкциям изготовителя концентрата, и хорошо перемешайте. Используйте миску подходящего размера из термостойкого стекла с крышкой. Готовьте под крышкой 6½–7½ минут при мощности 800 Вт. Хорошо перемешайте несколько раз в процессе приготовления.

### ПОДРУМЯНИВАНИЕ МИНДАЛА

Разложите 30 г нарезанного миндаля ровным слоем на керамической тарелке среднего размера. Подрумянивайте от 3½ до 4½ минут на уровне мощности 600 Вт, перемешайте несколько раз. Дайте миндалю постоять 2–3 минуты в печи. Вынимайте, используя кухонные рукавицы!

### УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Если возникла какая-либо из проблем, перечисленных ниже, попробуйте применить предлагаемые решения.

Problem	Причина	Решение
<b>Общие</b>		
Кнопки не функционируют должным образом.	В зазоры между кнопками попало постороннее вещество или посторонний предмет.	Удалите постороннее вещество или посторонний предмет и повторите попытку.
	Модель с сенсорным управлением: на внешнюю панель попала влага.	Сотрите влагу с внешней панели.
	Включена блокировка управления.	Отключите блокировку управления.
Время не отображается.	Отсутствует подача питания.	Убедитесь, что питание подается.
	Включена функция Эко (энергосбережение).	Выключите функцию Эко.

<b>Problem</b>	<b>Причина</b>	<b>Решение</b>
Печь не работает.	Отсутствует подача питания.	Убедитесь, что питание подается.
	Дверца открыта.	Закройте дверцу и повторите попытку.
	В механизме безопасного открывания дверцы попало постороннее вещество.	Удалите постороннее вещество или посторонний предмет и повторите попытку.
Печь перестает работать во время выполнения какой-либо функции.	Пользователь открыл дверцу, чтобы перевернуть пищу.	Перевернув пищу, нажмите кнопку Start (Старт) снова, чтобы начать работу.
Во время работы прибора происходит сбой в подачи электропитания.	Приготовление пищи выполнялось в течение продолжительного периода времени.	После завершения длительного процесса приготовления дайте печи остыть.
	Охлаждающий вентилятор не работает.	Послушайте, издает ли охлаждающий вентилятор какой-либо звук во время работы.
	Попробуйте включить пустую печь.	Положите продукты в печь.
	Вокруг печи недостаточно пространства для вентиляции.	На задней и передней панели печи находятся отверстия, обеспечивающие циркуляцию воздуха. При установке прибора оставьте зазоры, как указано в руководстве по установке.
	Несколько сетевых вилок подключены к одной сетевой розетке.	Для печи необходимо использовать одну сетевую розетку.
На печь не подается питание.	Отсутствует подача питания.	Убедитесь, что питание подается.
Во время работы печи слышится щелканье, печь не включается.	Щелканье может раздаваться, если вы готовите пищу в герметичной упаковке или используете контейнер с плотной крышкой.	Не используйте герметичные контейнеры, поскольку во время приготовления они могут взорваться из-за увеличения объема содержимого.

<b>Problem</b>	<b>Причина</b>	<b>Решение</b>
Внешняя поверхность устройства слишком сильно нагревается во время работы.	Вокруг печи недостаточно пространства для вентиляции.	На задней и передней панели печи находятся отверстия, обеспечивающие циркуляцию воздуха. При установке прибора оставьте зазоры, как указано в руководстве по установке.
	Сверху на печи стоят посторонние предметы.	Уберите посторонние предметы с печи.
Дверца плохо открывается.	Остатки пищи застряли между дверцей и внутренней стенкой печи.	Тщательно очистите печь и попробуйте снова открыть дверцу.
Печь не производит нагрев.	Печь не работает, идет приготовление слишком большого количества продуктов, или используется ненадлежащая посуда.	Налейте один стакан воды в контейнер, пригодный для использования в микроволновой печи, и включите микроволновую печь на 1-2 минуты, чтобы проверить, нагревается ли вода. Уменьшите приготавливаемую порцию продуктов и снова включите печь. Используйте для приготовления контейнер с плоским дном.
Уровень нагрева низкий, или нагрев выполняется медленно.	Печь не работает, идет приготовление слишком большого количества продуктов, или используется ненадлежащая посуда.	Налейте один стакан воды в контейнер, пригодный для использования в микроволновой печи, и включите микроволновую печь на 1-2 минуты, чтобы проверить, нагревается ли вода. Уменьшите приготавливаемую порцию продуктов и снова включите печь. Используйте для приготовления контейнер с плоским дном.

Problem	Причина	Решение
Функция подогрева не работает.	Печь не работает, идет приготовление слишком большого количества продуктов, или используется ненадлежащая посуда.	Налейте один стакан воды в контейнер, пригодный для использования в микроволновой печи, и включите микроволновую печь на 1-2 минуты, чтобы проверить, нагревается ли вода. Уменьшите приготавливаемую порцию продуктов и снова включите печь. Используйте для приготовления контейнер с плоским дном.
Функция размораживания не работает.	Печь не работает, идет приготовление слишком большого количества продуктов, или используется ненадлежащая посуда.	Налейте один стакан воды в контейнер, пригодный для использования в микроволновой печи, и включите микроволновую печь на 1-2 минуты, чтобы проверить, нагревается ли вода. Уменьшите приготавливаемую порцию продуктов и снова включите печь. Используйте для приготовления контейнер с плоским дном.
Освещение внутри печи тусклое или не работает.	Дверца оставалась открытой в течение длительного времени.	Освещение внутри печи может автоматически отключаться при использовании функции Эко. Закройте дверцу и откройте ее снова или нажмите кнопку <b>Cancel (Отмена)</b> .
	Внутренняя лампа загрязнена посторонними веществами.	Очистите камеру устройства и проверьте еще раз.
Во время приготовления слышен звуковой сигнал.	Если используется функция автоматического приготовления, звуковой сигнал означает, что пора перевернуть продукты во время размораживания.	Перевернув пищу, нажмите кнопку <b>Start (Старт)</b> снова, чтобы возобновить работу.
Печь стоит неровно.	Печь установлена на неровной поверхности.	Установите печь на плоской устойчивой поверхности.

Problem	Причина	Решение
Во время приготовления возникают искры.	Для приготовления/размораживания продуктов используются металлические контейнеры.	Не используйте металлические контейнеры.
При подключении к источнику питания печь сразу начинает работать.	Дверца закрыта неплотно.	Закройте дверцу и проверьте еще раз.
Микроволновая печь электризуется.	Источник питания или сетевая розетка не заземлены надлежащим образом.	Убедитесь, что источник питания или сетевая розетка заземлены надлежащим образом.
Из прибора капает вода.	Во время приготовления некоторых блюд внутри устройства может скапливаться вода или образовываться пар. Это не является неисправностью устройства.	Дайте печи остыть, а затем протрите ее сухим кухонным полотенцем.
Через зазор между дверцей и корпусом печи выходит пар.	Во время приготовления некоторых блюд внутри устройства может скапливаться вода или образовываться пар. Это не является неисправностью устройства.	Дайте печи остыть, а затем протрите ее сухим кухонным полотенцем.
В печи остается вода.	Во время приготовления некоторых блюд внутри устройства может скапливаться вода или образовываться пар. Это не является неисправностью устройства.	Дайте печи остыть, а затем протрите ее сухим кухонным полотенцем.
Яркость освещения в печи постоянно меняется.	Яркость меняется в зависимости от колебаний выходной мощности в соответствии с выбранной функцией.	Колебания выходной мощности во время приготовления не являются неисправностью. Это не является неисправностью устройства.

Problem	Причина	Решение
Процесс приготовления завершен, но охлаждающий вентилятор по-прежнему работает.	Для обеспечения вентиляции устройства охлаждающий вентилятор продолжает работать в течение 5 минут по окончании приготовления.	Это не является неисправностью устройства.
Печь включается при нажатии кнопки <b>+30СЕК.</b>	Это происходит, когда печь выключена.	Микроволновая печь сконструирована так, что в выключенном состоянии ее можно включить нажатием кнопки <b>+30СЕК.</b>
<b>Вращающийся поднос</b>		
Во время вращения поднос смещается или перестает вращаться.	Роликовая подставка отсутствует или неправильно установлена.	Установите роликовую подставку и повторите попытку.
Вращающийся поднос движется слишком медленно.	Роликовая подставка установлена неправильно, идет приготовление слишком большого количества пищи, или используется слишком большой контейнер, который задевает стенки микроволновой печи.	Попробуйте уменьшить порцию приготовляемой пищи и не используйте большие контейнеры.
Вращающийся поднос дребезжит при движении, раздается шум.	На дне печи скопились остатки пищи.	Удалите остатки пищи, скопившиеся на дне печи.

Problem	Причина	Решение
<b>Гриль</b>		
Во время работы из прибора выходит дым.	В начале эксплуатации при первом использовании нагревательные элементы могут выделять дым.	Это не является неисправностью. Обычно после 2-3 раз использования печи такая ситуация больше не возникает.
На нагревательных элементах скопились остатки пищи.		Дайте печи остыть и удалите с нагревательных элементов остатки пищи.
Продукты расположены слишком близко к грилю.		Расположите продукты на соответствующем расстоянии во время приготовления.
Продукты подготовлены ненадлежащим образом или неправильно размещены.		Убедитесь, что продукты подготовлены надлежащим образом или правильно размещены.

 Если с помощью описанных выше инструкций не удалось устранить проблему, обратитесь в местный центр по обслуживанию клиентов компании SAMSUNG.

Подготовьте указанные ниже сведения:

- Номер модели и серийный номер (обычно указаны на задней панели микроволновой печи),
- Подробные сведения о гарантии,
- Подробное описание проблемы.

Затем обратитесь к местному дилеру или в сервисный центр компании SAMSUNG.

## ИНФОРМАЦИОННЫЙ КОД

Код для проверки	Причина	Решение
C-d0	Кнопки на панели управления удерживаются нажатыми дольше 10 секунд.	Очистите кнопки и проверьте, нет ли вокруг них воды. Выключите микроволновую печь и повторите настройку. Если код отобразится снова, обратитесь в местный центр обслуживания клиентов SAMSUNG.

 Если на дисплее отображается код, который не указан выше, или если предложенное решение не устраниет неполадку, обратитесь в местный сервисный центр SAMSUNG.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Компания SAMSUNG постоянно совершенствует свою продукцию. Характеристики устройства и настоящая инструкция могут быть изменены без предварительного уведомления.

Модель	MG23F301TQ*, MG23F302TQ*
Источник питания	230 В ~ 50 Гц
Потребление электроэнергии	
СВЧ	1200 Вт
Гриль	1100 Вт
Комбинированный режим	2300 Вт
Производимая мощность	100 Вт / 800 Вт (IEC-705)
Рабочая частота	2450 МГц
Магнетрон	OM75P(31)
Метод охлаждения	Двигатель вентилятора
Размеры (Ш x В x Г)	
Внешние	489 x 275 x 392 мм
Внутренняя камера печи	330 x 211 x 324 мм
Объем	23 литра
Вес	
Нетто	Приблизительно 13,5 кг

\* оборудование класса I



Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствии с техническим регламентом Таможенного союза «о безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.



Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

Подлежит использованию по назначению  
в нормальных условиях  
Срок службы: 7 лет

**ЗАМЕТКИ**

---

**ЗАМЕТКИ**

---

**ЗАМЕТКИ**

---

**ЗАМЕТКИ**

---



# SAMSUNG



**Производитель :** Samsung Electronics Co., Ltd /  
Самсунг Электроникс Ко., Лтд

**Адрес производителя :**  
(Мэтан-донг) 129, Самсунг-ро, Йонгтонг-гу, Сувон-си,  
Гёнгидо, Корея, 16677

**Адрес мощностей производства :**  
ЛОТ 2, ЛЕБУХ 2, НОРС КЛАНГ СТРЕЙТС, ЭРИА 21, ИНДАСТРИАЛ ПАРК,  
42000 ПОРТ КЛАНГ, СЕЛАНГОР ДАРУЛ ЭСАН, МАЛАЙЗИЯ

**Страна производства :** Малайзия

**Импортер в России :**  
ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани»  
Адрес: Российская Федерация, 123242, г. Москва, Новинский бульвар, д. 31,  
помещение 1, 2

В СЛУЧАЕ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ВОПРОСОВ ИЛИ КОММЕНТАРИЕВ

СТРАНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55 (VIP care 8-800-555-55-88)	<a href="http://www.samsung.com/ru/support">www.samsung.com/ru/support</a>
GEORGIA	0-800-555-555	
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799, VIP care 7700)	<a href="http://www.samsung.com/kz_ru/support">www.samsung.com/kz_ru/support</a>
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
MONGOLIA	+7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	<a href="http://www.samsung.com/ua/support">www.samsung.com/ua/support</a> (Ukrainian) <a href="http://www.samsung.com/ua_ru/support">www.samsung.com/ua_ru/support</a> (Russian)



DE68-04178S-01



MG23F301TQ\*  
MG23F302TQ\*

# Мікрохильова піч

Інструкція користувача і  
посібник із приготування їжі

уявіть можливості

Дякуємо за придбання цього виробу компанії  
Samsung.

Зверніть увагу на те, що гарантія Samsung НЕ поширюється на дзвінки в центр  
обслуговування, що стосуються пояснень щодо принципів роботи виробу, коригування  
неправильного встановлення виробу або чищення чи технічного обслуговування.

**SAMSUNG**

**ЗМІСТ**

Користування цією інструкцією.....	2
Короткий наочний посібник .....	11
Піч.....	12
Панель керування.....	12
Приладдя .....	13
Встановлення часу .....	13
Як працює мікрохвильова піч.....	14
Як перевірити, чи мікрохвильова піч працює нормальну .....	14
Приготування/Розігрівання.....	15
Рівень потужності .....	15
Регулювання часу приготування .....	15
Зупинка приготування їжі .....	16
Встановлення режиму заощадження електроенергії.....	16
Використання функції автоматичного приготування російських страв.....	16
Використання програм автоматичного приготування російських страв.....	17
Використання функцій приготування здорової їжі .....	23
Використання програм функції здорове харчування: овочі/злаки .....	23
Використання програм функції здорове харчування: птиця/риба.....	24
Використання режиму автоматичного швидкого розмороження.....	25
Програми автоматичного швидкого розмороження .....	25
Користування режимом зберігання страви теплою .....	26
Використання функції усунення запаху .....	26
Вибір приладдя.....	26
Приготування в режимі гриля .....	27
Поєднання мікрохвильової печі для безпеки .....	27
Блокування мікрохвильової печі .....	28
Вимкнення звукового сигналу.....	28
Посібник із вибору посуду .....	29
Посібник із приготування їжі .....	30
Усунення несправностей.....	38
Інформаційний код .....	40
Технічні характеристики .....	41

**КОРИСТУВАННЯ ЦІЄЮ ІНСТРУКЦІЄЮ**

Ви придбали мікрохвильову піч компанії SAMSUNG. Інструкції користувача містять корисну інформацію щодо приготування їжі в цій мікрохвильовій печі:

- Правила техніки безпеки
- Відповідні приладдя і посуд для приготування їжі
- Корисні поради щодо приготування
- Поради щодо приготування

**ПОЯСНЕННЯ СИМВОЛІВ І ПІКТОГРАМ**

Ризикований дії чи недотримання заходів безпеки, які можуть привести до **серйозної травми або смерті користувача**.



Ризикований дії чи недотримання заходів безпеки, які можуть привести до **отримання незначної травми користувачем або пошкодження майна**.



Попередження; небезпека пожежі



Попередження; гаряча поверхня



Попередження; електрика



Попередження; вибухонебезпечна речовина



НЕ намагайтесь виконати цю дію.



НЕ торкайтесь.



НЕ розбирайте виріб.



Чітко дотримуйтесь вказівок.



Вийміть штепсель із розетки.



Перевірте, чи виріб заземлено, щоб уникнути ураження електричним струмом.



Зателефонуйте до центру обслуговування по допомозу.



Примітка



Важлива інформація

# **ВАЖЛИВІ ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ**

## **УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ І ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ ДОВІДКИ В МАЙБУТНЬОМУ.**

Постійно дотримуйтесь цих заходів безпеки.

**Перш ніж використовувати піч, упевніться,  
що дотримано поданих далі вказівок.**

### **⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

**(лише для режиму мікрохвиль)**

- ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Якщо пошкоджено дверцята або ущільнювачі дверцят, піч не можна використовувати до тих пір, поки її не полагодить спеціаліст.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Для осіб, які не є спеціалістами, небезпечно проводити обслуговування та ремонт, що включає зняття кришки, яка захищає від впливу мікрохвиль.
- Цей пристрій призначено виключно для побутового використання.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Діти можуть користуватися піччю без нагляду дорослих лише, якщо попередньо отримали відповідні вказівки, можуть безпечно користуватися піччю і усвідомлюють небезпеку від неправильного користування.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Діти, старші 8 років, особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, чи особи, які не мають достатнього досвіду чи знань, можуть користуватися пристроєм, лише якщо перебувають під наглядом або навчені безпечно користуватися пристроєм і усвідомлюють небезпеку від неправильного користування. Не дозволяйте дітям грatisя з цим пристроєм. Діти не повинні чистити та обслуговувати цей пристрій, якщо лише їм не більше 8 років і вони не перебувають під наглядом дорослих.



Використовуйте лише посуд і приладдя, призначенні для мікрохвильових печей.



Нагріваючи їжу у пластиковому чи паперовому посуді, необхідно час від часу заглядати в піч, оскільки посуд може зайнятися.



Ця мікрохвильова піч призначена для розігрівання продуктів і напоїв. Висушування продуктів або одягу, підігрівання подушечок для обігрівання, тапочок, губок, вологих ганчірок і подібних предметів може привести до травмування, зайнання або пожежі.

<input checked="" type="checkbox"/> Якщо побачите чи почуєте дим, вимкніть піч і від'єднайте кабель від розетки. Не відкривайте дверцята, щоб полум'я згасло без доступу кисню.	<input checked="" type="checkbox"/> Цей пристрій не призначений для використання особами (зокрема дітьми) з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими можливостями, або особами, які не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони перебувають без нагляду відповіальної за їхню безпеку особи або не навчені безпечно користуватися пристроєм.
<input checked="" type="checkbox"/> <b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Під час нагрівання напоїв у печі існує небезпека раптового закипання рідини, тому необхідно обережно поводитися з наповненим рідиною посудом.	<input checked="" type="checkbox"/> За малими дітьми слід наглядати, щоб вони не гралися пристроєм.
<input checked="" type="checkbox"/> <b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Щоб запобігти опікам, вміст пляшок із молоком і баночок із дитячим харчуванням необхідно перемішувати та збовтувати, а також перевіряти його температуру перед годуванням дитини.	<input checked="" type="checkbox"/> Якщо кабель живлення пошкоджено, задля уникнення небезпеки його має замінити виробник, працівник служби обслуговування чи кваліфікований спеціаліст.
<input type="checkbox"/> Не можна нагрівати в мікрохвильовій печі яйця у шкаралупі або неочищенні круто зварені яйця, оскільки вони можуть вибухнути навіть після закінчення підігрівання.	<input checked="" type="checkbox"/> <b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Рідини та інші продукти не можна розігрівати в щільно закритих ємностях, оскільки вони можуть вибухнути.
<input checked="" type="checkbox"/> Піч необхідно регулярно чистити і видаляти з неї залишки продуктів.	<input type="checkbox"/> Пристрій не можна мити під струменем води.
<input checked="" type="checkbox"/> Якщо не підтримувати піч у чистоті, можливе пошкодження покриття печі, що призведе до скорочення терміну служби печі та може стати причиною виникнення небезпечних ситуацій.	<input checked="" type="checkbox"/> Цю піч потрібно встановлювати у правильному напрямку і на такій висоті, щоб отримати легкий доступ до камери і панелі керування.
<input type="checkbox"/> Цей пристрій не розраховано для встановлення у транспортних засобах, трейлерах тощо.	<input checked="" type="checkbox"/> Перш ніж використовувати піч вперше, слід підігріти в ній воду протягом 10 хвилин.

- Якщо з печі чути незрозумілий шум, запах горілого чи видно дим, негайно від'єднайте штепсель від мережі та зверніться до найближчого центру обслуговування.
- Мікрохвильова піч має бути розташована так, щоб забезпечити вільний доступ до розетки.
- Мікрохвильову піч слід ставити лише на полицю або на шафку, в жодному разі не в шафку

### ⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ (лише для режиму печі) – елемент додаткової комплектації

- ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Коли мікрохвильова піч працює в комбінованому режимі, діти можуть користуватися нею тільки під наглядом дорослих через високі температури.
- Під час роботи пристрій нагрівається. Уникайте контакту з нагрівальними елементами всередині пристрою.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Доступні частини пристрою можуть сильно нагріватися. Не підпускайте до печі малих дітей.
- Не використовуйте очищувач парою.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Перед заміною лампи пристрій потрібно вимкнути, щоб уникнути можливості ураження електричним струмом.

- ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Пристрій і його легкодоступні частини нагріваються під час використання. Уникайте контакту з нагрівальними елементами. Дітей до 8 років, які не перебувають під постійним наглядом дорослих, не слід підпускати до пристрою.
- Під час роботи доступні частини пристрою можуть сильно нагріватися.
- Під час роботи пристрою дверцята і зовнішня поверхня можуть сильно нагріватися.
- Слідкуйте, щоб пристрій і його кабель живлення перебували поза межами досяжності дітей молодших 8 років.
- Діти, старші 8 років, особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, чи особи, які не мають достатнього досвіду чи знань, можуть користуватися пристроєм, лише якщо перебувають під наглядом або навченні безпечно користуватися пристроєм і усвідомлюють небезпеку від неправильного користування. Не дозволяйте дітям грatisя з цим пристроєм. Чистити та обслуговувати пристрій діти можуть лише під наглядом дорослих.

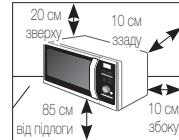
- Не використовуйте для миття скла жорсткі абразивні миючі засоби та гострі металеві шкребки, оскільки можна подряпати поверхню, що може спричинити дроблення скла.
- Пристрої не призначено для управління за допомогою зовнішнього таймера або окремої системи дистанційного керування.

Цей виріб є пристроєм 2-ї групи класу В, що працює в діапазоні ISM. Друга група включає всі пристрої, які працюють в діапазоні ISM, у яких виробляється та/або використовується радіочастотна енергія у вигляді електромагнітного випромінювання для обробки матеріалів, а також електроерозійні верстати (EDM) та пристрої для електродугового зварювання. Пристрої класу В призначенні для побутового використання та в установах, під'єднаних до побутової електромережі з низькою напругою.

## **ВСТАНОВЛЕННЯ МІКРОХВИЛЬОВОЇ ПЕЧІ**

Встановіть піч на пласку рівну поверхню на висоті приблизно 85 см від підлоги. Поверхня має бути достатньо стійкою, щоб витримати вагу печі.

- 1.** Встановлюючи піч, забезпечте відстань між піччю та іншими предметами не менше 10 см для задніх і бокових стінок та 20 см для верхньої кришки печі задля нормальної вентиляції.
  - 2.** Вийміть із печі всі пакувальні матеріали.
  - 3.** Встановіть роликову опору і скляну тарілку. Упевніться, що тарілка вільно обертається. (лише для моделей із тарілкою, що обертається).
  - 4.** Мікрохвильова піч має бути розташована так, щоб забезпечити вільний доступ до розетки.
- Якщо кабель живлення пошкоджено, задля уникнення небезпеки його має замінити виробник, працівник служби обслуговування чи кваліфікований спеціаліст. З міркувань особистої безпеки під'єднайте кабель до належно заземленої розетки мережі змінного струму.
  - Не встановлюйте мікрохвильову піч у спекотному або вологому місці, наприклад поряд зі звичайною кухонною плитою або радіатором опалення.



Необхідно враховувати характеристики живлення печі; будь – який подовжувач має відповісти тим самим вимогам, що й кабель живлення з комплектації. Перед першим використанням мікрохвильової печі протріть внутрішні поверхні та ущільнювач дверцят вологою ганчіркою.

## **ЧИЩЕННЯ МІКРОХВИЛЬОВОЇ ПЕЧІ**

Для запобігання накопичуванню жиру і часточок їжі слід регулярно мити такі деталі мікрохвильової печі:

- Внутрішні і зовнішні поверхні;
- Дверцята і ущільнювачі дверцят;
- Скляну тарілку і роликову опору (лише для моделей із тарілкою, що обертається).

 **ЗАВЖДИ** перевіряйте, чи ущільнювачі дверцят чисті і чи дверцята закриваються належним чином.

 Якщо не підтримувати піч у чистоті, можливе пошкодження покриття печі, що призведе до скорочення терміну служби печі та може стати причиною виникнення небезпечних ситуацій.

**1.** Чистьте зовнішні поверхні м'якою ганчіркою і теплим мильним розчином. Сполосніть і висушіть.

**2.** Бризки та забруднення всередині печі можна усунути, змочивши ганчірку у воді з миючим засобом. Сполосніть і висушіть.

**3.** Щоб вимочити засохлі часточки їжі і усунути запах, поставте горня з розведеним лимонним соком у піч і нагрівайте упродовж десяти хвилин за максимального рівня потужності.

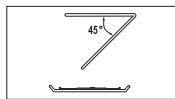
**4.** Мийте тарілку, яку можна мити у посудомийній машині, як тільки виникає така потреба.

 **НЕ** допускайте потрапляння води у вентиляційні отвори. **НИКОЛИ** не використовуйте абразивні засоби чи хімічні розчини. Будьте особливо обережні, коли чистите ущільнювачі дверцят, щоб часточки їжі:

- Не накопичувались на них;
- Не заважали належному закриванню дверцят.

 **Чистьте** внутрішню камеру мікрохвильової печі після кожного використання за допомогою м'якого розчину миючого засобу, але перш ніж чистити, дайте печі охолонути, щоб уникнути травмування.

Під час чищення верхньої частини внутрішньої камери зручніше повернути нагрівальний елемент вниз на 45°, а тоді чистити його (лише для моделей з обертовим нагрівальним елементом).



## ЗБЕРІГАННЯ ТА РЕМОНТ МІКРОХВИЛЬОВОЇ ПЕЧІ

Для зберігання і обслуговування мікрохвильової печі слід взяти до уваги такі прості заходи безпеки.

Піч не слід використовувати, якщо ущільнювачі чи самі дверцята пошкоджено:

- зламана завіса;
- зношенні ущільнювачі;
- деформовано або зігнувся кожух.

Ремонт має виконувати лише кваліфікований спеціаліст з обслуговування мікрохвильових печей.

**☒ НІКОЛИ** не знімайте зовнішній кожух із мікрохвильової печі. Якщо піч не працює належним чином або потребує обслуговування або ж ви не впевнені щодо її стану:

- від'єднайте її від розетки;
- зверніться до найближчого центру післяпродажного обслуговування.

Якщо потрібно відคลасті піч на тимчасове зберігання, виберіть сухе місце без пилу.

**Причина:** пил і волога можуть негативно вплинути на деталі печі.

Ця мікрохвильова піч не призначена для комерційного користування.

З міркувань безпеки користувач не повинен замінювати лампочку особисто. Зверніться у найближчий центр обслуговування Samsung, щоб викликати кваліфікованого інженера для заміни лампочки.

### ⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Лише кваліфікований спеціаліст може змінювати або ремонтувати цей пристрій.	✓	✓	✓	✓
Не розігрівайте рідини або продукти у щільно закритій ємності у режимі мікрохвиль.	✓	✓	✓	✓
Задля безпеки не застосовуйте для чищення засоби, які використовують воду під високим тиском чи пару.	✓	✓	✓	✓
Не встановлюйте цей пристрій біля обігрівачів і легкозаймистих матеріалів, у місці з високим вмістом жиру, вологому або запиленому місці, під прямим сонячним промінням і водою (дощем), чи місцях де може витікати газ; на нерівній поверхні.	✓	✓	✓	✓
Цей пристрій слід належно заземлити відповідно до місцевих і національних норм.	✓	✓	✓	✓
Зі штепселя та місць контактів слід усунути всі чухорідні речовини, наприклад пил або вологу, сухою ганчіркою.	✓	✓	✓	✓

<input type="checkbox"/>	Не тягніть і сильно не згинайте кабель живлення, не ставте на нього важкі предмети.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	У випадку витікання газу (пропану, зрідженого нафтового газу тощо) негайно провітріть приміщення, не торкаючись штепселя.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не торкайтесь штепселя вологими руками.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не вимикайте пристрій, виймаючи штепсель із розетки під час роботи пристрою.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не пхайте пальці або сторонні предмети у піч. Якщо будь – яка чужорідна речовина, наприклад вода, потрапить у пристрій, від'єднайте його від електромережі та зверніться до найближчого центру обслуговування.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не тисніть надмірно та не стукайте по пристрою.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не ставте піч на крихкі предмети, наприклад умивальник чи скляний предмет	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Не використовуйте для чищення пристрою бензол, розчинники, спиртові засоби, пароочисні засоби і засоби з розпилювачем.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Упевніться, що напруга, частота і струм мережі відповідають технічним характеристикам виробу.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Надійно під'єднайте штепсель до мережі. Не використовуйте адаптер для кількох штепселяв, кабель – подовжувач або електричний трансформатор.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не зачіпайте кабель живлення за металевий об'єкт, не затискайте кабель між предметами і не кладіть його позаду печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не використовуйте пошкоджений штепсель, пошкоджений кабель живлення або ненадійно закріплена розетка. Якщо штепсель або кабель живлення пошкоджені, одразу зверніться до найближчого центру обслуговування.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не лійте і не розпилуйте воду на або у піч.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		

<input type="checkbox"/>	Не ставте предмети на або всередину печі, на дверцята печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не розпилуйте летючі речовини, наприклад інсектициди, на поверхню печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не зберігайте легкозаймисті матеріали в печі. Особливо будьте уважні під час розігрівання сістр або напоїв, які містять алкоголь, оскільки пари алкоголю можуть контактувати з гарячими частинами печі.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Закриваючи чи відкриваючи дверцята, слідкуйте, щоб поруч не було дітей; діти можуть вдаритися об дверцята чи прищемити пальці.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Під час нагрівання напоїв у печі існує небезпека раптового закипання рідини, тому необхідно обережно поводитися з наповненим рідинкою посудом. Щоб запобігти такій ситуації, ЗАВЖДИ дотримуйтесь часу витримки після вимкнення печі не менше 20 секунд, щоб температура вирівнялася по всьому об'єму рідини. Помішайте сістру під час підігрівання, якщо необхідно, і ЗАВЖДИ перемішуйте після підігрівання. У разі опіку дотримуйтесь цих інструкцій із надання ПЕРШОЇ ДОПОМОГИ.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Занурте обпечено місце в холодну воду щонайменше на 10 хвилин.</li> <li>• Накладіть на обпечено ділянку чисту суху пов'язку.</li> <li>• Не наносьте на обпечено ділянку жодних кремів, олій чи лосьйонів.</li> </ul>			
<input type="checkbox"/>	Не кладіть піддон чи решітку у воду відразу після приготування, оскільки так можна їх пошкодити.			<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не використовуйте мікрохвильову піч для приготування сістр у фритторі, оскільки температуру олії контролювати неможливо. Може мати місце раптове переливання гарячої рідини під час кипіння.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>

<b>! УВАГА</b>					
	Використовуйте лише ті предмети, які призначені для мікрохвильових печей; НЕ використовуйте жодних металевих ємностей, столового посуду із золотою чи срібною оправою, шампури, виделки тощо. Знімайте металеві затискачі з паперових чи пластикових пакетів. Причина: можуть виникати електричні розряди та іскри, що може спричинити пошкодження печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не використовуйте мікрохвильову піч для сушіння газет чи одягу.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	Невелику кількість їжі ставте на недовгий час, щоб не перегріти її, і щоб вона не закипала.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не занурюйте кабель живлення або штепсель у воду, а також уникайте контакту кабелю живлення з гарячими поверхнями.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Не можна розігрівати в мікрохвильовій печі яйця у шкаралупі або неочищені круто зварені яйця, оскільки вони можуть вибухнути навіть після закінчення підігрівання; також не можна розігрівати герметично закриті пляшки та банки, вакуумні упаковки, контейнери, горіхи в шкаралупі, помідори тощо.		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не накривайте вентиляційні отвори тканиною або папером. Вони можуть загорітися від гарячого повітря, яке виходить із печі. Піч може також перегрітись і вимкнутись автоматично; не вмикайте піч, доки вона достатньо не охолоне.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Коли виймаєте посуд із печі, завжди використовуйте спеціальні рукавиці, щоб уникнути опіків.		<input checked="" type="checkbox"/>		
	Помішуйте рідину під час розігрівання або після розігрівання і дайте їй охолонути щонайменше 20 секунд, щоб запобігти її раптовому закипанню.		<input checked="" type="checkbox"/>		
	Відкривайте дверцята, стоячи на відстані витягнутої руки від печі, щоб запобігти отриманню опіків від гарячого повітря або пари, що виходять із печі.		<input checked="" type="checkbox"/>		

<input type="checkbox"/>	Не вмикайте мікрохвильову піч, коли вона порожня. В цілях безпеки мікрохвильова піч автоматично вимкнеться через 30 хвилин роботи. Рекомендовано постійно зберігати склянку води всередині печі для поглинання мікрохвильової енергії у випадку випадкового увімкнення печі.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
	Встановлюйте піч, дотримуючись належної відстані від стіни чи інших предметів, як зазначено у цьому посібнику (дивіться розділ «Встановлення мікрохвильової печі»).	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
	Будьте уважні, коли підключаете інші електропристрої до розетки біля печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

## **ПРАВИЛА ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ ДЛЯ УНИКНЕННЯ МОЖЛИВОГО НАДМІРНОГО ВПЛИВУ ЕНЕРГІЇ МІКРОХВИЛЬ. (ЛИШЕ ДЛЯ РЕЖИМУ МІКРОХВИЛЬ)**

Недотримання цих запобіжних заходів може привести до шкідливого впливу мікрохвильового випромінювання на організм.

- (a) За жодних обставин не можна користуватися піччю з відкритими дверцятами, псувати блокувальні контакти (замки дверцят) або вставляти будь – що в отвори блокувальних контактів.
- (b) НЕ вставляйте нічого між дверцятами та передньою панеллю печі і не допускайте накопичення часточок продуктів або миючих засобів на ущільнюючих поверхнях. Підтримуйте дверцята та їх ущільнюючі поверхні в чистоті, протираючи їх після використання печі спочатку вологого, а потім м'якою сухою ганчіркою.
- (c) НЕ використовуйте несправну піч, доки її не полагодить кваліфікований спеціаліст із мікрохвильових печей, який пройшов відповідну підготовку в компанії – виробника. Особливо важливо, щоб дверцята печі надійно закривались і не було жодних пошкоджень:
  - (1) самих дверцят (погнуті)
  - (2) завіс дверцят (зламані або ослаблені)
  - (3) ущільнювачів дверцят та ущільнюючих поверхонь
- (d) Регулювати чи ремонтувати піч може лише кваліфікований спеціаліст із мікрохвильових печей, який пройшов відповідну підготовку в компанії – виробника.

Компанія Samsung буде стягувати плату за ремонт у випадку заміни аксесуарів або ремонт косметичних дефектів, якщо пошкодження пристрою та/або пошкодження або втрата аксесуару сталися звини користувача. Елементи, що підпадають під цю умову:



- (a) дверцята з вм'ятинами, подряпинами чи поламані дверцята, ручки, зовнішня панель чи панель керування;
- (б) поламана чи відсутня форма, напрямний ролик, муфта чи решітка – гриль.
- Використовуйте цей пристрій лише за призначенням, як описано в цьому посібнику. Попередження та важлива інформація з техніки безпеки, викладені в цьому посібнику, не описують усі можливі умови та ситуації, які можуть трапитись. Під час встановлення, обслуговування й експлуатації цього пристрою користувач повинен керуватися здоровим глудом та бути уважним і обережним.
  - Ці інструкції стосуються різних моделей мікрохвильових печей, тому характеристики вашої печі можуть дещо відрізнятись від описаних у цьому посібнику, а також не всі знаки попередження стосуватимуться вашої печі. В разі виникнення запитань або проблем звертайтесь до найближчого центру обслуговування на веб – сайт [www.samsung.com](http://www.samsung.com), де можна знайти додаткову інформацію та технічну підтримку.
  - Ця мікрохвильова піч призначена для розігрівання їжі. Вона призначена виключно для побутового використання. Не нагрівайте тканини будь – якого типу чи пакети із зернами, оскільки це може привести до отримання опіків або пожежі. Виробник не нестиме відповідальність за шкоду, яка виникла внаслідок неналежного або неправильного використання пристріо.
  - Якщо не підтримувати піч у чистоті, можливе пошкодження покриття печі, що приведе до скорочення терміну служби печі та може стати причиною виникнення небезпечних ситуацій.



## ПРАВИЛЬНА УТИЛІЗАЦІЯ ВИРОБУ (ВІДХОДИ ЕЛЕКТРИЧНОГО ТА ЕЛЕКТРОННОГО ОБЛАДНАННЯ)

**(Стосиється країн, в яких запроваджено системи розподіленої утилізації)**

Ця позначка на виробі, аксесуарах або в документації до них вказує, що виріб, а також відповідні електронні аксесуари (наприклад, зарядний пристрій, гарнітура, USB-кабель) не можна викидати разом із побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю або здоров'ю людини через неконтрольовану утилізацію, утилізуйте це обладнання окремо від інших видів відходів, віддаючи його на переробку та уможливлюючи таким чином повторне використання матеріальних ресурсів.

Фізичні особи можуть звернутися до продавця, у якого було придбано виріб, або до місцевого урядового закладу, щоб отримати відомості про місце та способи нешкідливої для довкілля вторинної переробки виробу.

Корпоративним користувачам слід звернутися до свого постачальника та перевірити правила й умови договору про придбання. Цей виріб потрібно утилізувати окремо від інших промислових відходів.

## КОРОТКИЙ НАОЧНИЙ ПОСІБНИК

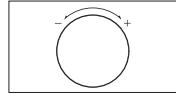
**Для приготування їжі.**

1. Помістіть продукти в піч.

Виберіть рівень потужності, натиснувши один або кілька разів кнопку **СВЧ (Мікрохвилі)** ().



2. Виберіть час приготування, повертаючи **круглий регулятор**.



3. Натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30c)** ().

**Результат:** Почнеться приготування страви. Коли приготування завершиться, піч подасть чотири звукові сигнали.



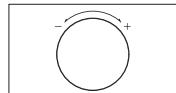
**Для автоматичного швидкого розмороження продуктів.**

1. Помістіть заморожені продукти в піч.

Виберіть тип продуктів, які ви збираєтесь готувати, натиснувши один або кілька разів кнопку **Ускоренная разморозка (Швидке розмороження)** ().



2. Виберіть масу продуктів, повертаючи **круглий регулятор** до потрібного положення.



3. Натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30c)** ().



**Щоб продовжити час приготування на 30 секунд.**

Залиште продукти в пічі.

Натисніть кнопку **+30s (+30c)** один або кілька разів для кожних 30 секунд, які треба додати.

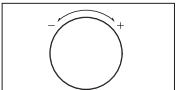


Для приготування страв на грилі.

1. Натисніть кнопку Гриль (Г).



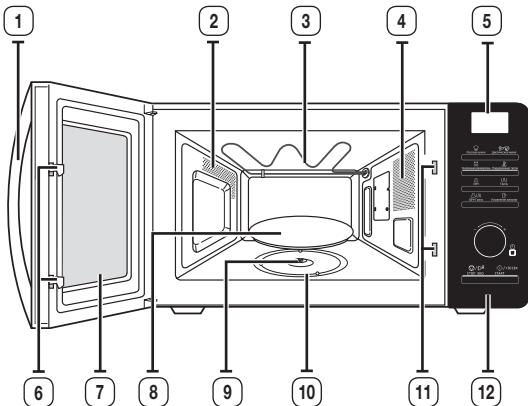
2. Виберіть час приготування, повертуючи круглий регулятор.



3. Натисніть кнопку СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30с) (▷).



## ПІЧ



1. РУЧКА ДВЕРЦЯТ

2. ВЕНТИЛЯЦІЙНІ ОТВОРИ

3. ГРИЛЬ

4. ЛАМПОЧКА

5. ДИСПЛЕЙ

6. ЗАМКИ ДВЕРЦЯТ

7. ДВЕРЦЯТА

8. СКЛЯНА ТАРИЛКА

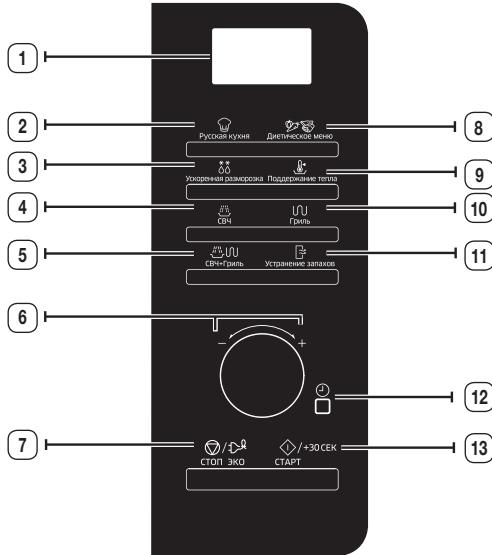
9. МУФТА

10. РОЛІКОВА ОПОРА

11. ОТВОРИ БЛОКУВАЛЬНИХ КОНТАКТІВ

12. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ

## ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ



1. ДИСПЛЕЙ

2. КНОПКА ПРИГОТУВАННЯ РОСІЙСЬКИХ СТРАВ

3. КНОПКА ШВІДКОГО РОЗМОРОЖЕННЯ

4. КНОПКА МІКРОВИЛЬ

5. КНОПКА МІКРОВИЛ + ГРИЛЬ

6. КРУГЛИЙ РЕГУЛЯТОР  
(ВАГА/ПОРЦІЯ/ЧАС)

7. КНОПКА ЗУПИНКИ/ЕКОРЕЖИМУ

8. КНОПКА РЕЖИМУ ПРИГОТУВАННЯ ЗДОРОВОЇ ЇЖІ

9. КНОПКА РЕЖИМУ ЗБЕРІГАННЯ СТРАВИ ТЕПЛОЮ

10. КНОПКА ГРИЛЯ

11. КНОПКА УСТРАНЕННЯ ЗАПАХОВ

12. КНОПКА ВСТАНОВЛЕННЯ ЧАСУ

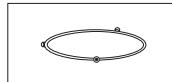
13. КНОПКА ПУСК/+30С

## ПРИЛАДДЯ

Залежно від придбаної моделі в комплекті постачаються декілька аксесуарів, які можна використовувати в різний спосіб.

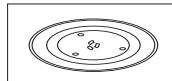
### 1. Роликова опора, яка розміщується в центрі печі.

**Призначення:** Роликова опора підтримує скляну тарілку.



### 2. Скляна тарілка, яку ставлять на роликову опору так, щоб центр був з'єднаний із муфтою.

**Призначення:** Скляна тарілка служить як поверхня для приготування; її можна легко вийняти і почистити.



### 3. Решітка для гриля, яку ставлять на скляну тарілку.

**Призначення:** Металеву решітку можна використовувати для приготування в режимі гриля і в комбінованому режимі.



Якщо не встановлено роликову опору і скляну тарілку, користуватися мікрохвильовою піччю **HE** можна.

## ВСТАНОВЛЕННЯ ЧАСУ

Придбана вами мікрохвильова піч має вмонтований годинник.

Після подачі живлення на дисплей автоматично з'явиться індикація «:0», «88:88» або «12:00».

Встановіть поточний час.

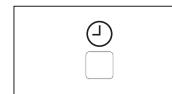
Час може відображатися як у 12-годинному, так і в 24-годинному форматі.

Годинник необхідно налаштувати

- коли вперше встановлюєте придбану мікрохвильову піч;
- після збою електро живлення.

Не забудьте перевстановити годинник у разі переходу з літнього часу на зимовий, і навпаки.

### 1. Щоб показувати час у...

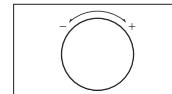


24-годинному форматі.

12-годинному форматі.

Натисніть кнопку **Годинник** (①) один чи два рази.

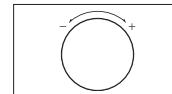
### 2. Повертайте круглий регулятор, щоб встановити години.



### 3. Натисніть кнопку Годинник (①).



### 4. Повертайте круглий регулятор, щоб встановити хвилини.



### 5. Натисніть кнопку Годинник (①).



## ЯК ПРАЦЮЄ МІКРОХВИЛЬОВА ПІЧ

Мікрохвилі – це електромагнітні хвилі високої частоти.

Енергія, яку вони несуть, дозволяє готувати та підігрівати їжу, не змінюючи ні її вигляду, ні кольору.

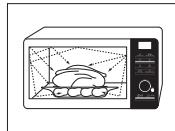
Мікрохвильову піч можна використовувати для:

- розмороження (вручну і автоматично);
- приготування їжі;
- підігрівання продуктів.

Принципи приготування їжі.

1. Хвилі, які виробляє магнетрон, рівномірно розповсюджуються на їжу, яка обертається на скляній тарілці. Таким чином, їжа готовиться рівномірно з усіх боків.
2. Мікрохвилі проникають у їжу на глибину до 2,5 см. Далі приготування продовжується завдяки тому, що тепло розсіюється всередині їжі.
3. Час приготування їжі може бути різним залежно від рецепту та властивостей продуктів. Зокрема:
  - кількості та густини;
  - вмісту води;
  - початкової температури (охолоджена страва чи ні).

-  Оскільки страва всередині готовується завдяки розсіюванню тепла, то приготування триває навіть після того, як страву винято з печі. Тому потрібно дотримуватися часу витримки, який вказано у рецептатах страв і цій інструкції, щоб отримати:
  - рівномірно приготовану їжу до самої середини;
  - однакову температуру продуктів у всіх частинах.



## ЯК ПЕРЕВІРИТИ, ЧИ МІКРОХВИЛЬОВА ПІЧ ПРАЦЮЄ НОРМАЛЬНО

Ці прості вказівки допоможуть вам у будь-який момент перевірити, чи піч працює нормальні.

Відкрийте дверцята печі, потягнувши за ручку з правого боку.

Поставте на скляну тарілку склянку води. Потім закрійте дверцята.

1. Натисніть кнопку **СВЧ (Мікрохвилі)** ().

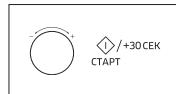
**Результат:** На дисплей відображається індикація 800 Вт (максимальна потужність приготування).



2. Встановіть час приготування від 4 до 5 хвилин, повертаючи круглий регулятор, тоді натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30c)** ().

**Результат:** Всередині печі засвітиться світло, і тарілка почне крутитися.

- 1) Почнеться приготування їжі, і коли воно завершиться, піч подасть 4 звукові сигнали.
- 2) Звуковий сигнал, що нагадує про закінчення приготування, пролунає 3 рази (з інтервалом в одну хвилину).
- 3) На дисплей знову відобразиться поточний час.



 Піч потрібно підключити до відповідної настінної розетки. У печі має бути встановлена скляна тарілка. Якщо вибрати рівень потужності, нижчий за максимальний, потрібно буде більше часу для того, щоб вода закипіла.

## ПРИГОТУВАННЯ/РОЗІГРІВАННЯ

Нижче пояснено, як правильно приготувати або розігріти їжу.

**ЗАВЖДИ** перевірійте встановлені вами режими, перед тим як залишити піч без нагляду. Спершу помістіть їжу в центр скляної тарілки. Потім закрійте дверцята.

- Натисніть кнопку **СВЧ (Мікрохвилі)** (🕒).

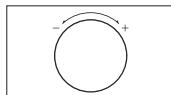
**Результат:** На дисплеї відображається індикація 800 Вт (максимальна потужність приготування):

Виберіть потрібний рівень потужності, натискаючи кнопку **СВЧ (Мікрохвилі)** (🕒), поки на дисплеї не з'явиться необхідний рівень потужності у ватах.



- Встановіть час приготування, повертаючи **круглий регулятор**.

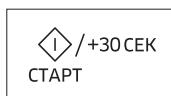
**Результат:** Час приготування відображатиметься на дисплеї.



- Натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30c)** (▷).

**Результат:** Всередині печі засвітиться світло, і тарілка почне крутитися.

- Почнеться приготування їжі, і коли воно завершиться, піч подасть 4 звукові сигнали.
- Звуковий сигнал, що нагадує про закінчення приготування, пролунає 3 рази (з інтервалом в одну хвилину).
- На дисплеї знову відобразиться поточний час.



**Ніколи** не вмикайте порожню мікрохвильову піч.

**Якщо** потрібно розігріти їжу протягом короткого часу на максимальній потужності (800 Вт), просто натисніть кнопку **+30s (+30c)** по одному разу для кожних 30 секунд часу приготування. Піч відразу запрацює.

## РІВЕНЬ ПОТУЖНОСТІ

Можна вибрати один із нижчеведених рівнів потужності.

Рівень потужності	Вихідна потужність	
	Мікрохвилі	ГРИЛЬ
ВИСОКИЙ	800 Вт	-
ВИЩЕ СЕРЕДНЬОГО	600 Вт	-
СЕРЕДНІЙ	450 Вт	-
НИЖЧЕ СЕРЕДНЬОГО	300 Вт	-
РОЗМОРОЖЕННЯ (**)	180 Вт	-
НИЗЬКИЙ/НЕ ДАВАТИ ОХОЛОНУТИ	100 Вт	-
ГРИЛЬ	-	1100 Вт
КОМБІНОВАНІЙ I (🕒 00)	600 Вт	1100 Вт
КОМБІНОВАНІЙ II (🕒 00)	450 Вт	1100 Вт
КОМБІНОВАНІЙ III (🕒 00)	300 Вт	1100 Вт

Якщо вибрати вищий рівень потужності, то час приготування необхідно зменшити.

Якщо вибрати нижчий рівень потужності, то час приготування необхідно збільшити.

## РЕГУлювання часу приготування

Залишковий час приготування можна збільшити, натискаючи кнопку **+30с** по одному разу для кожних 30 секунд, які ви хочете додати.

Натисніть кнопку **+30СЕК (+30c)** один раз для кожних 30 секунд, які потрібно додати.



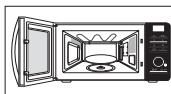
## ЗУПИНКА ПРИГОТУВАННЯ ЇЖІ

Зупинити процес приготування можна в будь-який час, щоб проконтролювати приготування їжі.

- Щоб призупинити тимчасово:

1) Відкрийте дверцята.

**Результат:** Приготування їжі зупиняється. Щоб продовжити приготування, закрійте дверцята і ще раз натисніть кнопку (▷).



2) Натисніть кнопку **СТОП/ЕКО (ЗУПИНІТИ/ЕКО)** (◎/▷).

**Результат:** Приготування їжі зупиняється. Щоб продовжити приготування, знову натисніть кнопку (▷).

- Щоб зупинити повністю;

Натисніть кнопку **СТОП/ЕКО (ЗУПИНІТИ/ЕКО)** (◎/▷).

**Результат:** Приготування їжі припиняється. Щоб скасувати задані параметри режиму приготування, знову натисніть кнопку **СТОП/ЕКО (ЗУПИНІТИ/ЕКО)** (◎/▷).

 Щоб скасувати будь-які задані параметри режимів приготування до початку приготування, просто натисніть кнопку **СТОП/ЕКО (ЗУПИНІТИ/ЕКО)** (◎/▷).



## ВСТАНОВЛЕННЯ РЕЖИМУ ЗАОЩАДЖЕННЯ ЕЛЕКТРОЕНЕРГІЇ

Піч обладнана функцією заощадження електроенергії.

Ця система дозволяє заощадити електроенергію, коли піч не використовується.

У нормальному стані в режимі очікування відображається годинник.

- Натисніть кнопку **СТОП/ЕКО (ЗУПИНІТИ/ЕКО)** (◎/▷).
- Результат:** Дисплей вимкнеться.
- Щоб вийти з режиму енергозбереження, відкрийте дверцята або натисніть кнопку **СТОП/ЕКО (ЗУПИНІТИ/ЕКО)** (◎/▷), після чого на дисплеї з'явиться поточний час. Піч готова до використання.

### Автоматична функція заощадження електроенергії

Якщо ви не виберете жодної функції, коли пристрій перебуває посеред процесу налаштування або увімкнено тимчасовий режим зупинки, функцію буде скасовано, і за 25 хвилин з'явиться годинник.

Індикатор пічі вимкнеться за 5 хвилин після того, як відкриються дверцята.



## ВИКОРИСТАННЯ ФУНКІЇ АВТОМАТИЧНОГО ПРИГОТУВАННЯ РОСІЙСЬКИХ СТРАВ

Функції **Автоматичне приготування російських страв** (▷) включають/пропонують попередньо визначені час приготування. Вам не потрібно вводити ані часу готування, ані рівня потужності.

Щоб задати величину порції, поверніть **круглий регулятор**.

 Використовуйте лише безпечний для мікрохвильової печі посуд.

Відкрийте дверцята. Помістіть продукти посередині скляної тарілки. Закройте дверцята.

- Натисніть кнопку **Русская кухня (Російські страви)**.

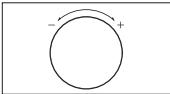


- Виберіть категорію продуктів, які ви збиратесь готувати, натисненням кнопки **Русская кухня (Російські страви)**.

Опис запрограмованих параметрів дивіться в таблиці на наступній сторінці.

- Натисніть кнопку «Русская кухня (Російські страви)» один раз: 1. Російське меню
- Натисніть кнопку «Русская кухня (Російські страви)» два рази: 2. Суп
- Натисніть кнопку «Русская кухня (Російські страви)» три рази: 3. Напої

- Повертаючи **круглий регулятор**, виберіть продукти.



- Натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30с)** (▷).

**Результат:** Страва готуватиметься за вибраною програмою.

- Коли приготування завершиться, чотири рази пропунає звуковий сигнал, і на дисплей блимнє цифра «End». Після цього звуковий сигнал лунатиме 1 раз щохилини.



## ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМ АВТОМАТИЧНОГО ПРИГОТУВАННЯ РОСІЙСЬКИХ СТРАВ

У таблиці нижче подано 3 різні програми режиму автоматичного приготування російських страв, кількість продуктів, інгредієнти та відповідні рекомендації.

### 1. Російське меню

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
1-1	Омлет	130-135 г	Яйце – 3 шт., молоко – 30 мл, сіль – 2 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Збийте яйця із молоком і сіллю, а потім вилійте суміш на тарілку. Увімкніть програму.			
1-2	Сосиски з консервованим горошком	Сосиски – 2 шт. Гарячий горошок – 132 г	Сосиски – 2 шт. по 50 г, масло – 5 г, консервований горошок – 135 г (суха вага)
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
У тарілку покладіть проколоті сосиски без обгортки, збоку покладіть масло. Зверху на масло викладіть горошок. Увімкніть програму.			
1-3	Кекс	180 г	Цукор – 45 г, ванільний цукор – 5 г, масло – 40 г, половина яйця, молоко – 30 мл, порошок для печива – 3 г, борошно – 100 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Ретельно змішайте цукор, ванільний цукор і масло. Додайте збите яйце. Додайте всі інші складники. Покладіть суміш у посудину, змащеною маслом. Увімкніть програму. Перш ніж вимати кекс із посудини, почекайте, поки він вистигне.			
1-4	Лимонні кульки з пісочного тіста	190 г (5 шт.)	Борошно – 100 г, масло – 50 г, цукор – 40 г, жовток – 0,5 шт., тепла вода – 1 стол. ложка, лімонна цедра; для глазурі: жовток – 1 шт., циукрова пудра – 3-5 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Ретельно змішайте всі складники. Сформуйте п'ять кульок. Покладіть їх на вощений папір. Поставте усе на скляну тарілку. Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, змастіть жовтком верх кульок, посыпте цукром-пудрою і продовжуйте приготування. Дайте кулькам вистигнути.			

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
1-5	Сирники	2 по 95 г	Кисломолочний сир – 90-100 г, борошно – 10 г, цукор (ванільний) – 10 г, сіль – 0,5 г, яйце – ¼ шт., масло – 5-10 г (для змащування)
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Ретельно змішайте всі складники, крім масла. Сформуйте два круглі плескаті сирники. Змастіть сирники маслом. Покладіть їх на вощений папір на решітку для гриля. Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, переверніть сирники і продовжуйте приготування страви.			
1-6	Сирний тост	40-60 г	Хліб для тостів – 2 шт. по 26 - 28 г, сир – 2 шт. по 20 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Покладіть два тости на решітку для гриля. Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, переверніть тости і накрійте їх сиром. Потім продовжте приготування.			
1-7	Сир у панірувальних сухарях	125 г (5 шт.)	Сир – 125 г (4-5 шт. по 25 г кожен), половина яйця, панірувальні сухари – 3-5 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Поріжте сир квадратами розміром 5 х 5 см. Обкачайте у жовтку і сухарях. Попередньо розігрійте мікрохвильову піч протягом 5 хв. у режимі гриля. Покладіть сир на вощений папір. Розмістіть його на решітці для гриля. Увімкніть програму.			
1-8	Риба по-МОСКОВСЬКИ	270 г	(1) Шампіньони – 30 г, філе судака – 150 г, олія – 5 г (2) Сметана – 30 г (по 15 г на 2 шматки) (3) Печена картопля, нарізана кружальцями – 2 шт. (по 60-70 г), сіль – 5 г, блій перець мелений – ½ г, тертий сир – 25 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Покладіть гриби у миску, збоку покладіть рибу. Скропіть олією (1). Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, налийте половину сметани в керамічну миску (в центр) (2). Покладіть зверху гриби. На них викладіть рибу. Додайте приправи. Навколо риби викладіть нарізану картоплю. Картоплю посыпте тертим сиром (3). Потім продовжте приготування			

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
1-9	Стейк із лосося на грилі	150-170 г	Стейк із лосося з кісткою і шкірою – 200-250 г, сіль – 1 г, лимон – 15 г (витиснути сік), олія – 5 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Приправте стейк із лосося, скропіть його олією. Покладіть на тарілку. Поставте тарілку на решітку для гриля. Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, переверніть стейк. Потім продовжте приготування.</p>			
1-10	Курячі ніжки з чорносливом	325 г 2 шт.	Нарізана соломкою цибуля – 15 г, нарізана соломкою морква – 20 г, курячі ніжки – 2 шт. (по 160-180 г), чорнослив – 5-7 шт. (50 г), курячий бульйон або вода із сухим концентратом – 150 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Покладіть у миску цибулю та моркву. Зверху покладіть курячі ніжки, чорнослив і залийте бульйоном. Поставте тарілку в мікрохвильову піч. Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, переверніть ніжки і продовжуйте приготування страви.</p>			
1-11	Свиняча шия з гірчицним соусом	250 г	(1) Свиняча шия – 150 г, морква тетра – 20 г, нарізана соломкою цибуля – 20 г, курячий бульйон або вода із сухим концентратом – 100 мл (2) Для соусу: Борошно – 5 г, діжонська гірчиця – 20 г, сметана – 30 г, вода – 50 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Поріжте м'ясо довгими скибками, підготуйте овочі і додайте курячий бульйон. (1) Вилійте на тарілку. Ретельно перемішайте, поставте в піч і ввімкніть програму. Змішайте всі складники для соусу (2). Коли пролунає звуковий сигнал, вливіте соус у бульйон із м'ясом, перемішайте і продовжуйте приготування страви.</p>			
1-12	Форель, запечена з овочами	210-240 г	Масло – 5 г, нарізана соломкою морква – 35 г, нарізана соломкою цибуля – 25 г, подібнений часник – 3 г, горізана зелень селери – 5 г, форель – 1 шт. (220-250 г), сіль – 1 г, білий перець мелений – ½ г, масло – 5 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Розмажте масло по центру аркуша вощеної паперу. Покладіть моркву, цибулю, часник і селери. На овочі викладіть приготовану форель. Зверху асмістіть рибу маслом. Накрійте. Поставте в мікрохвильову піч і почніть готовувати.</p>			

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
1-13	М'ясний рулет із яйцем, звареним на твердо	180 г	М'ясний фарш (яловичина та свинина) – 150 г, яйце, зварене на твердо – 1 шт., сіль – 2 г, чорний перець мелений – ½ г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Додайте приправи у фарш і ретельно вимішайте руками. Розкочайте фарш кругом. У центр покладіть яйце. Закрійте яйце з усіх боків м'ясом. Сформуйте м'ясо у дугу. Покладіть на тарілку. Поставте тарілку на решітку для гриля. Увімкніть програму.</p>			
1-14	Лініві голубці	225 г 2 шт.	(1) М'ясні кульки (а) М'ясний фарш (яловичина і свинина) – 120 г, варений звичайний рис – 25 г, нарізана капуста – 25 г, сіль – 1-2 г, чорний перець мелений – ½ г (б) Нарізана соломкою цибуля – 30 г, м'ясний бульйон або вода із сухим концентратом – 100 мл (2) Для соусу: Борошно – 5 г, томатна паста – 10 г, сметана – 30 г, вода – 50 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Додайте у фарш овочі та приправи і ретельно вимішайте руками (а). Сформуйте дві кульки овальної форми. Покладіть у миску цибулю. Зверху покладіть м'ясні кульки і запійті бульйоном (б). Поставте тарілку на решітку для гриля. Увімкніть програму. Змішайте всі складники для соусу (2). Коли пролунає звуковий сигнал, вливіте соус у бульйон із м'ясними кульками. Переверніть їх і продовжуйте приготування.</p>			
1-15	Котлети	114 г 2 шт.	(1) Білий хліб – 10 г, молоко – 15 мл (2) Мішаний фарш зі свинини та яловичини – 120 г, сіль – 2 г, чорний перець – 1 г (3) Паніруальні сухарі – 5 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Вилійте молоко на хліб (1). Ретельно перемішайте його з м'ясним фаршем. Додайте приправи (2). Сформуйте дві кульки, обкачайте їх у сухарях (3). Покладіть на тарілку. Увімкніть програму.</p>			

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
1-16	Печена картопля	140-180 г 1-2 шт.	Велика картопля – 160-200 г (1-2 шт.)
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Помийте картоплю і проколіть шкірку виделкою. Покладіть у мікрохвильову піч. Увімкніть програму. Перед поданням на стіл додайте масло, сметану, сир тощо.			
1-17	Рататуй	260 г	Цукіні, нарізані кубиками – 100 г, морква, нарізана кубиками – 60 г, болгарський перець, нарізаний кубиками – 75 г, цибуля, нарізана кубиками – 45 г, подрібнений часник – 6 г, томатна паста – 10 г (орегано та базилік до смаку), овочевий бульйон або вода із сухим концентратом – 150 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Покладіть усі складники у миску. Додайте орегано та базилік. Ретельно перемішайте. Увімкніть програму.			
1-18	Риба по-староросійськи	340 г	(1) Нарізаний соломкою буряк – 30 г, нарізана соломкою морква – 30 г, нарізана соломкою цибуля – 15 г, рибний/курячий бульйон або вода із сухим концентратом – 200 мл (2) Для соусу: борошно – 10 г, томатна паста – 10 г, сметана – 30 г, вода – 50 мл (3) Філе коропа або судака – 150 г, лавровий лист – 1 шт.
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Покладіть усі складники у миску, залійте киглячим бульйоном. (1) Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал печі, додайте соус і перемішайте з овочами та бульйоном (2). Додаите рибу та лаврове листя (3). Потім продовжте приготування.			
1-19	Заморожена піца	370 г	Заморожена піца – 350 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Покладіть заморожену піцу на вощеному папері на решітку для гриля. Увімкніть програму.			

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
1-20	Лососевий шашлик	280 г	Лосось, нарізаний великими кубиками – 350-370 г, лимон – 25 г (витиснути сік), сіль – 5 г, олія – 10 г, подрібнена петрушка – 10 г, палички.
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Змішайте всі складники з рибою. Маринуйте протягом 15 - 20 хв., після чого нанизайте кубики на палички. Покладіть їх на тарілку і поставте на решітку для гриля. Увімкніть програму.			
1-21	М'ясо по-боярськи	260 г	Свиняча шия – 280 г (розрізана на 4 частини), сіль – 2 г, чорний перець мелений – ½ г, шампіньйони, нарізані скибками – 45 г, майонез – 55 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Приправте м'ясо. Викладіть м'ясо на тарілку. Поставте тарілку на решітку для гриля. Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал печі, викладіть на м'ясо шампіньйони та запійті майонезом. Потім продовжте приготування.			
1-22	Кулебяка із съомгою	180 г	Заморожене листкове тісто – 130 г; начинка: нарізане дрібними кубиками філе лосося – 100 г, сіль – 1 г, нарізана кубиками та обсмажена цибуля – 20 г, нарізане дрібними кубиками варене яйце – 30 г, жовток – 1 шт. для змащування
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Розморозьте тісто. Розкачайте його до товщини 2 мм. Змішайте всі складники для начинки. Викладіть начинку на середину тіста. Зчепіть кінці тіста. Сформуйте. Зробіть кілька надрізів. Змастуйте жовтком. Попередньо розігрійте мікрохвильову піч протягом 5 хв. у режимі гриля. Покладіть тісто на вощений папір. Розмістіть його на решітці для гриля. Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, зніміть вощений папір. Переверніть виріб. Потім продовжте приготування.			

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
1-23	Гречаники	224 г	(а) Кисломолочний сир 9 % – 120-140 г, цукор – 10-15 г, сіль – ½ г, яйце – ½ шт., зварена гречка – 140 г (б) Масло – 5 г, панірувальні сухарі – 1-2 г (в) Сметана – 30 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Змішайте всі складники (а). Покладіть у миску, змащену маслом і посыпану сухарями (б). Зверху вилійте сметану (в). Увімкніть програму.			
1-24	Курячий шашлик	280 г	Філе з курячої ніжки – 380 г, томатна паста – 20 г, сіль – 5 г, подрібнений часник – 3 г, олія – 7 г, звичайний йогурт – 70 г, палички
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Поріжте філе кубиками 3х3 см. Змішайте всі складники для маринаду. Покладіть куряче філе у маринад. Нанізайте кубики на палички. Покладіть їх на тарілку і поставте на решітку для гриля. Увімкніть програму.			
1-25	Фарширований болгарський перець	480-500 г 2 шт.	(1) Болгарський перець – 2 шт. по 80 г, м'ясний фарш (яловичина і свинина) – 150-190 г (розділіти на дві частини), звичайний варений рис – 10-20 г, сіль – 5 г, чорний мелений перець – ½ г, бульйон із яловичини або вода із сухим концентратом – 200 мл (2) Для соусу: борошно – 5 г, томатна паста – 10 г, вода – 50 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Покладіть рис у фарш. Додайте приправи і ретельно вимішайте руками. Вийміть із перців серединку і зернятка. Нафаршируйте перці м'ясом. Покладіть у миску і заливіть бульйоном (1). Увімкніть програму. Змішайте всі складники для соусу (2). Коли пролунає звуковий сигнал, влійте соус у бульйон із фаршированими перцями. Переверніть їх і продовжуйте приготування.			

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
1-26	Фрикадельки в томатному соусі	265 г 2 шт.	(1) М'ясні фрикадельки (а) Білий хліб – 30 г, молоко – 35 мл, м'ясний фарш (яловичина та свинина) – 130 г, сіль – 1-2 г, чорний мелений перець – ½ г (б) Нарізана соломкою цибуля – 15 г, нарізана соломкою морква – 30 г, м'ясний бульйон або вода із сухим концентратом – 100 мл (2) Для соусу: борошно – 5 г, томатна паста – 10 г, вода – 50 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Намочіть хліб у молоці. Покладіть хліб у фарш. Додайте приправи і ретельно вимішайте руками (а). Сформуйте дві кульки. Покладіть у миску цибулю і моркву (б). Зверху покладіть м'ясні кульки і заливіть бульйоном. Поставте тарілку на решітку для гриля. Увімкніть програму. Змішайте всі складники для соусу (2). Коли пролунає звуковий сигнал, влійте соус у бульйон із м'ясними кульками. Переверніть їх і продовжуйте приготування.			
1-27	Індичка тушкована з овочами	315 г	Філе індички, нарізане довгими скибками – 150 г, нарізані соломкою цукіні – 50 г, нарізана соломкою цибуля – 15 г, нарізана соломкою морква – 20 г, курячий бульйон або вода із сухим концентратом – 100 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Покладіть усі складники у миску, заливіть киплячим бульйоном. Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, переверніть м'ясо, перемішайте овочі і продовжуйте приготування страви.			

## 2. Суп

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
2-1	Вівсянка	260 г	Суха вівсянка «Геркулес» – 50 г, цукор – 5 г, сіль – 0,5 г, окріп – 200 мл, холодне молоко – 100 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
Покладіть суху вівсянку, цукор і сіль у глибоку миску. Заливіть окріп і молоко та ретельно перемішайте. Увімкніть програму.			

<b>Код</b>	<b>Страва</b>	<b>Розмір порції</b>	<b>Інгредієнти</b>
2-2	М'ясна солянка	340 г	(1) Нарізана соломкою цибуля – 45 г, бульйон із яловичини або вода із сухим концентратом – 350 мл (2) Каперси – 7 г, нарізані солені огірки – 50 г, томатна паста – 10 г, чорні оливки – 16 г, маринад із чорних оливок – 20 мл, лавровий лист – 1 шт., м'ясне асорті – 30 г, м'ясний бульйон або вода із сухим концентратом – 300 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Покладіть цибулю у велику миску, залійте киплячим бульйоном (1). Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, додайте решту складників (2).</p> <p>Ретельно перемішайте, додайте бульйон, лаврове листя і продовжьте приготування.</p>			
2-3	Борщ	340 г	(1) Буряк тертий – 50 г, нарізана соломкою капуста – 20 г, морква терта – 15 г, нарізана соломкою цибуля – 10 г, томатна паста – 15 г, цукор – 5 г (2) М'ясний бульйон або вода із сухим концентратом – 650 мл, лаврове листя – 1 шт., сметана 9 % – 5 мл за бажанням
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Покладіть усі складники у велику миску (1), залійте гарячим бульйоном (бульйон із яловичини або вода із сухим концентратом – 650 мл) і додайте лавровий лист. Увімкніть програму.</p>			
2-4	Курячий бульйон із вермішеллю	350 г	Вермішель – 10 г, куряче філе – 50 г, терта морква – 15 г, нарізана соломкою цибуля – 10 г, курячий бульйон або вода із сухим концентратом – 440 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Покладіть вермішель у велику миску, залійте киплячим бульйоном. Додайте решту складників. Ретельно перемішайте, поставте в піч і ввімкніть програму.</p>			

<b>Код</b>	<b>Страва</b>	<b>Розмір порції</b>	<b>Інгредієнти</b>
2-5	Азу	250 г	(1) Свиняча шия, нарізана довгими скибками – 170 г, нарізана соломкою цибуля – 20 г, курячий бульйон або вода із сухим концентратом – 100 мл (2) Для соусу: Борошно – 5 г, томатна паста – 15 г, вода – 50 мл, тертий солені огірки – 30 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Покладіть м'ясо та цибулю в глибоку миску і залійте бульйоном. (1) Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, переверніть м'ясо, додайте соус (2), перемішуючи з овочами, бульйоном і м'ясом. Перемішайте і продовжуйте приготування.</p>			
2-6	Овочевий суп	350 г	Морожені овочі – 150 г, овочевий бульйон або вода із сухим концентратом – 300 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Покладіть усі складники у велику миску, залійте киплячим бульйоном. Увімкніть програму.</p>			
2-7	Корейський рамен	120 г (1 пакет)	1 пакет локшини рамен, вода (кімнатної температури) – 550 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Вийміть локшину з пакета, викладіть у посудину, придатну для використання у мікрохвильовій печі, додайте суп і воду (550 мл). Ретельно перемішайте. Накрійте плівкою і проколіть плівку у кількох місцях. Поставте в мікрохвильову піч і ввімкніть програму.</p>			
2-8	Суп з пельменями	185 г (15 шт.)	Морожені пельмени – 15 шт. (по 10-12 г кожен), курячий бульйон або вода із сухим концентратом – 600 мл, червоний перець горошком – 3-5 шт., лаврове листя – 1 шт.
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Покладіть усі складники у велику миску, залійте киплячим бульйоном. Перемішайте, піднімаючи з дна. Увімкніть програму. Коли пролунає звуковий сигнал, переверніть і продовжуйте приготування страви.</p>			
2-9	Гречка	200 г	Гречка – 100 г, сіль – 2 г, окріп – 300 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Покладіть гречку та сіль у глибоку миску. Залийте окропом і ретельно перемішайте. Увімкніть програму.</p>			

## 3. Напої

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
3-1	Чай з м'ятою і лимоном	200-250 мл	Вода – 200 мл, чайні листки – 0,5 ст. л., лимон – 1 шматочок, м'ята – кілька листків
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Покладіть у воду чайні листки, 1 шматочок лимона та листки м'яти. Нагрівайте, не накриваючи. Залиште настоятися у печі. Обережно вийміть горнятко. Процідіть.</p>			
3-2	Гаряче вино (глінтвейн)	150-200 мл	Червоне сухе вино – 150 мл, апельсин – 20 г, лимон – 10 г, цукор – 10 г, кориця – 1 паличка, гвоздика – 1 г
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Змішайте усі інгредієнти. Нагрівайте, не накриваючи. Не кип'ятіть. Залиште настоятися у печі. Обережно вийміть горнятко.</p>			
3-3	Чай з корицею і медом	200-250 мл	Вода – 200 мл, кориця – 1/2 ст. л., мед – 1 ст. л.
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Додайте корицю до води. Нагрівайте, не накриваючи. Залиште настоятися у печі. Обережно вийміть горнятко. Трохи охолодіть. Додайте мед.</p>			
3-4	Чай з молоком і кардамоном (масала)	200-250 мл	Чайні листки – 1 чайна ложка, молока – 100 мл, вода – 100 мл, імбир – 1/2 чайної ложки, кардамон – 1 шт., кориця – 1/2 чайної ложки, цукор – 2
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Змішайте воду і молоко та додайте суміш спецій, листковий чай. Нагрівайте, не накриваючи. Залиште настоятися у печі. Обережно вийміть горнятко. Процідіть.</p>			
3-5	Ягідний напій	200-250 мл	Вода – 200 мл, цукор – за смаком, свіжі ягоди – 1 ст. л.
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Додайте ягоди у воду та цукор за смаком. Нагрівайте, не накриваючи. Залиште настоятися у печі. Обережно вийміть горнятко.</p>			

Код	Страва	Розмір порції	Інгредієнти
3-6	Чай з імбиrom і лимоном	200-250 мл	Вода – 200 мл, цукор – за смаком, лимон – 1 шматок, імбир – за смаком, чай листковий – 0,5 ч. л.
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Залийте чайні листки водою, додайте шматочок лимону та процідіть імбир за смаком. Нагрівайте, не накриваючи. Залиште настоятися у печі. Обережно вийміть горнятко.</p>			
3-7	Какао	200-250 мл	Молоко – 200 мл, цукор – 2 ч. л., какао – 1 ч. л.
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Додайте какао і цукор у молоко. Нагрівайте, не накриваючи. Залиште настоятися у печі. Обережно вийміть горнятко.</p>			
3-8	Гарячий шоколад	350-400 мл	Чорний шоколад – 100 г, молоко або вершки (10%) – 250 мл, вода – 1-2 ст. л., цукор – за смаком, збиті вершки – за смаком
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Потріб шоколад. Додайте воду і молоко та змішайте. Збийте суміш. Нагрівайте, не накриваючи. Залиште настоятися у печі. Обережно вийміть горнятко.</p>			
3-9	Морс із журавлини	200 мл	Морожена журавлина – 40 г, цукор – 30 г, вода – 200 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Перемеліть морожену журавлину на м'ясорубці. Покладіть усі складники у миску. Увімкніть програму. Охолодіть і процідіть.</p>			
3-10	Компот із сухофруктів	200 мл	Курага – 25 г, чорнослив – 20 г, яблучна сушка – 15 г, цукор – 10 г, лимонна кислота – 2 щіпки, окріп – 450 мл
<b>&lt; Рекомендації &gt;</b>			
<p>Покладіть усі складники у велику миску, залійте окропом. Увімкніть програму.</p>			

## ВИКОРИСТАННЯ ФУНКЦІЙ ПРИГОТУВАННЯ ЗДОРОВОЇ ІЖІ

Функції приготування здорової їжі пропонують двадцять попередньо визначених налаштувань часу приготування. Вам не потрібно вводити ані часу готовування, ані рівня потужності.

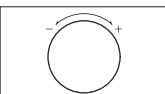
Насамперед викладіть продукти на середину скляної тарілки і закрійте дверцята.

1. Виберіть категорію функції «Здорове харчування», натиснувши кнопку **Диетическое меню (Здорове харчування)** один або два рази.

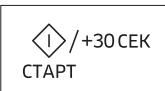


1. Овочі/Злаки
2. Птиця/Риба

2. Повертаючи **круглий регулятор**, виберіть продукти.  
(Дивіться таблицю збоку.)



3. Натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30с)** (▷).



**Результат:** почнеться приготування страви. Коли приготування завершиться

- 1) Піч подасть 4 звукові сигнали.
- 2) Звуковий сигнал, що нагадує про закінчення приготування, пролучає 3 рази (з інтервалом в одну хвилину).
- 3) На дисплеї знову відобразиться поточний час.

Використовуйте лише безпечний для мікрохвильової печі посуд.

## ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМ ФУНКЦІЙ ЗДОРОВЕ ХАРЧУВАННЯ: ОВОЧІ/ЗЛАКИ

У таблиці нижче подано 12 програм автоматичного приготування здорових страв з овочів і злаків. У ній вказано кількість продуктів, час витримки та відповідні рекомендації.

Програми 1-10 працюють лише з використанням мікрохвиль.

Програми 11-12 працюють у комбінованому режимі мікрохвиль і гриля.

Код	Страва	Порція (г)	Час витримки (хв.)	Вказівки
1-1	Броколі	250	1-2	Сполосніть і почистьте свіжі броколі та підгответе сушіття. Рівномірно викладіть їх у скляну посудину з кришкою. Для приготування 250 г продуктів додайте 30 мл (2 ст. ложки) води. Поставте миску посередині скляної тарілки. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Після завершення перемішайте. Дайте постояти 1-2 хвилини.
1-2	Морква	250	1-2	Помийте та почистьте моркву, наріжте однаковими скибками. Рівномірно викладіть їх у скляну посудину з кришкою. Для приготування 250 г продуктів додайте 30 мл (2 ст. ложки) води. Поставте миску посередині скляної тарілки. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Після завершення перемішайте. Дайте постояти 1-2 хвилини.
1-3	Зелена квасоля	250	1-2	Сполосніть і почистьте зелену квасолю. Рівномірно викладіть їх у скляну посудину з кришкою. Для приготування 250 г продуктів додайте 30 мл (2 ст. ложки) води. Поставте миску посередині скляної тарілки. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Після завершення перемішайте. Дайте постояти 1-2 хвилини.
1-4	Шпинат	150	1-2	Помийте та почистьте шпинат. Покладіть його в скляну посудину з кришкою. Не додавайте води. Поставте миску посередині скляної тарілки. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Після завершення перемішайте. Дайте постояти 1-2 хвилини.
1-5	Качан кукурудзи	250	1-2	Помийте та почистьте качан кукурудзи, а потім покладіть їх в овальну скляну посудину. Накройте плюшкою для мікрохвильової печі та проколіть її. Дайте постояти 1-2 хвилини.

Код	Страва	Порція (г)	Час витримки (хв.)	Вказівки
1-6	Почищена картопля	250	2-3	Помийте, почистіть картоплю і поріжте її на однакові скибочки. Покладіть її у скляну посудину з кришкою. Додаіть 45-60 мл (3-4 ст. ложки) води. Поставте миску посередині скляної тарілки. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Дайте постояти 2-3 хвилини.
1-7	Коричневий рис	125	5-10	Використовуйте велику посудину з термостійкого скла з кришкою. Додаіть подвійну кількість холодної води (250 мл). Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Перш ніж дати страві постояти, перемішайте її, після чого додаіть сіль і трави. Дайте постіяти 5-10 хвилин.
1-8	Макарони з цільнозернової муки	125	1	Використовуйте велику посудину з термостійкого скла з кришкою. Додаіть 500 мл окропу, щільку солі та добре помішайте. Під час приготування страви не накривайте посудину кришкою. Перш ніж дати страві постіяти, перемішайте її, після чого добре злийте воду. Дайте постіяти 1 хвилину.
1-9	Кіноа	125	1-3	Використовуйте велику посудину з термостійкого скла з кришкою. Додаіть подвійну кількість холодної води (250 мл). Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Перш ніж дати страві постіяти, перемішайте її, після чого додаіть сіль і трави. Дайте постіяти 1-3 хвилини.
1-10	Булгур	125	2-5	Використовуйте велику посудину з термостійкого скла з кришкою. Додаіть подвійну кількість холодної води (250 мл). Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Перш ніж дати страві постіяти, перемішайте її, після чого додаіть сіль і трави. Дайте постіяти 2-5 хвилин.
1-11	Овочева запіканка	500	2-3	Покладіть у посудину з термостійкого скла відповідного розміру овочі, такі як попередньо зварені скибки картоплі, скибки кабачків і помідорів, та соус. Посипте зверху терпим сиром. Поставте посудину на решітку. Дайте постіяти 2-3 хвилини.

Код	Страва	Порція (г)	Час витримки (хв.)	Вказівки
1-12	Помідори-гриль	400	1-2	Помийте та почистіть помідори, розріжте їх напіл і покладіть у термостійку посудину. Посипте зверху терпим сиром. Поставте посудину на решітку. Дайте постіяти 1-2 хвилини.

## ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМ ФУНКІЙ ЗДОРОВЕ ХАРЧУВАННЯ: ПТИЦЯ/РИБА

У таблиці нижче подано 8 програм автоматичного приготування здорових страв із птиці та риби, їхнє вагу, час витримки та відповідні рекомендації. Програми 1-6 працюють лише з використанням мікрохвиль. Програми 7-8 працюють у комбінованому режимі мікрохвиль і гриля.

Код	Страва	Порція (г)	Час витримки (хв.)	Вказівки
2-1	Куряча грудинка	300	2	Сполосніть шматки та покладіть на керамічну тарілку. Накрійте плівкою, призначеною для мікрохвильової печі. Проколіть плівку. Поставте посудину на скляну тарілку. Дайте постіяти 2 хвилини.
2-2	Індичка грудинка	300	2	Сполосніть шматки та покладіть на керамічну тарілку. Накрійте плівкою, призначеною для мікрохвильової печі. Проколіть плівку. Поставте посудину на скляну тарілку. Дайте постіяти 2 хвилини.
2-3	Філе свіжої риби	300	1-2	Сполосніть рибу та покладіть її на керамічну тарілку, після чого додаіть 1 ст. л. лимонного соку. Накрійте плівкою, призначеною для мікрохвильової печі. Проколіть плівку. Поставте посудину на скляну тарілку. Дайте постіяти 1-2 хвилини.
2-4	Філе свіжого лосося	300	1-2	Сполосніть рибу та покладіть її на керамічну тарілку, після чого додаіть 1 ст. л. лимонного соку. Накрійте плівкою, призначеною для мікрохвильової печі. Проколіть плівку. Поставте посудину на скляну тарілку. Дайте постіяти 1-2 хвилини.
2-5	Свіжі креветки	250	1-2	Сполосніть креветки на керамічній тарілці та додаіть 1 ст. л. лимонного соку. Накрійте плівкою, призначеною для мікрохвильової печі. Проколіть плівку. Поставте посудину на скляну тарілку. Дайте постіяти 1-2 хвилини.

Код	Страва	Порція (г)	Час витримки (хв.)	Вказівки
2-6	Свіжа форель	200	2	Покладіть 2 свіжі цілі рибіни в термостійку посудину. Додайте щіпку солі, 1 ст. ложку лимонного соусу і трави. Накрійте плівкою, призначеною для мікрохвильової печі. Прокопіть плівку. Поставте посудину на скляну тарілку. Дайте постояти 2 хвилини.
2-7	Смажена риба	200	3	Змастіть цілу рибу (форель чи морський карась) олією, додайте трави та спеції. Покладіть рибу однією біля одної головою до хвоста на високу решітку. Переверніть, як тільки після подасть звукові сигнали. Дайте постіяно 3 хвилини.
2-8	Стейки з лосося на грилі	300	2	Рівномірно викладіть рибні стейки на високу решітку. Переверніть, як тільки після подасть звукові сигнали. Дайте постіяно 2 хвилини.

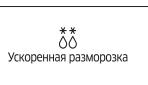
## ВИКОРИСТАННЯ РЕЖИМУ АВТОМАТИЧНОГО ШВІДКОГО РОЗМОРОЖЕННЯ

Функція **Автоматичне швидке розмороження** (♂♂) дає змогу розморозити м'ясо, птицю, рибу та хліб чи кондитерські вироби. Час розмороження та рівень потужності задані автоматично у програмі. Вам достатньо вибрати програму і вагу продуктів.

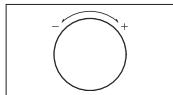
Використовуйте лише безпечний для мікрохвильової печі посуд.

Спершу покладіть заморожені продукти по центру скляної тарілки і закрійте дверцята.

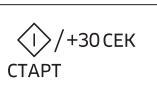
1. Виберіть тип продуктів, які ви збираєтесь готувати, натиснувши один або кілька разів кнопку **Ускоренная разморозка** (**Швидке розмороження**) (♂♂). (Дивіться таблицю збоку).



2. Виберіть вагу їжі, повертаючи **круглий регулятор**.



3. Натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30с)** (◊).



### Результат:

- Почнеться процес розмороження.
- Після половини часу розмороження пін подає звукові сигнали, нагадуючи про те, що продукти необхідно перевернути.
- Щоб завершити розмороження, ще раз натисніть кнопку (◊).

Продукти також можна розморожувати вручну. Для цього виберіть функцію приготування за допомогою мікрохвиль/розігрівання із рівнем потужності 180 Вт. Детальніше читайте в розділі «Приготування/Розігрівання» на стор. 15.

## ПРОГРАМИ АВТОМАТИЧНОГО ШВІДКОГО РОЗМОРОЖЕННЯ

У поданий таблиці представлено різні програми режиму автоматичного швидкого розмороження, вагу продуктів, час витримки та відповідні рекомендації. Перед розмороженням продуктів зніміть з них усі пакувальні матеріали. Покладіть М'ясо, Птиця, Риба та Фрукти/Ягоди на керамічну тарілку.

Код/Продукти	Розмір порції	Час витримки	Вказівки
1. М'ясо	200-1500 г	20-60 хв.	Прикрийте краї алюмінієвою фольгою. Переверніть м'ясо, коли після подасть звукові сигнали. Ця програма підходить для розмороження яловичини, баранини, свинини, відбивних, стейків та фаршу.
2. Птиця	200-1500 г	20-60 хв.	Обгорніть ніжки та кінчики крил алюмінієвою фольгою. Переверніть м'ясо птиці, коли після подасть звукові сигнали. Ця програма підходить як для цілої курки, так і для окремих частин.
3. Риба	200-1500 г	20-50 хв.	Обгорніть хвіст цілої риби алюмінієвою фольгою. Переверніть рибу, коли після подасть звукові сигнали. Ця програма підходить як для цілої риби, так і для філе.
4. Фрукти/Ягоди	100-600 г	5 - 20 хв.	Розкладіть фрукти рівномірно у пласкій скляній посудині. Цю програму можна застосовувати для всіх видів фруктів.

Для розморожування в ручному режимі виберіть функцію розмороження вручну з рівнем потужності 180 Вт. Докладніше про розмороження продуктів вручну та час розмороження читайте на стор. 34.

## КОРИСТУВАННЯ РЕЖИМОМ ЗБЕРЕГАННЯ СТРАВИ ТЕПЛОЮ

Функція **Збереження страви теплою** (§) дозволяє зберегти страву теплою, поки її не подадуть на стіл. Використовуйте цю функцію, щоб зберегти страву теплою до подачі на стіл. За допомогою кнопки **Вгору/Вниз** можна вибрати високу або помірну температуру збереження тепла.

1. Натисніть кнопку **Поддержаніе тепла** (**Збереження страви теплою**) (§).

Вкажіть температуру приготування за допомогою кнопок

- Поддержаніе тепла (Збереження страви теплою)** (§).

1. Висока температура
2. Помірна температура

2. Натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30с)** (◊).

**Результат:** Страва готуватиметься за вибраною програмою.

- Коли приготування завершиться, чотири рази пролунає звуковий сигнал, і на дисплей блимне цифра «End». Після цього звуковий сигнал лунатиме 1 раз щохвилини.



## РЕКОМЕНДОВАНЕ МЕНЮ ДЛЯ РЕЖИМУ ЗБЕРЕЖЕННЯ СТРАВИ ТЕПЛОЮ

<b>1. Висока температура</b>	Лазанья, суп, грatin, запiканка, пiца, стейк (ретельно просмажений), бекон, рибнi страви, сухi пироги
<b>2. Помірна температура</b>	Пиріг, хлiб, страви з яєць, стейк (з кров'ю або середньо просмажений)

- ☒ Не використовуйте цю функцію для повторного розігрівання холодних страв. Цю програму призначено для збереження теплою щойно приготованої страви.
- ☒ Радимо зберігати страву в теплому стані не надто довго (не довше, ніж 1 годину), оскільки вона продовжуватиме готуватися. Теплi страви швидше псуються.
- ☒ Не накривайте страву кришкою і не обгортайте плiвкою.
- ☒ Виймаючи посудину зi стравою, використовуйте спецiальнi рукавицi.

## ВИКОРИСТАННЯ ФУНКЦІЇ УСУНЕННЯ ЗАПАХУ

Використовуйте цю функцію пiсля закiнчення приготування продуктiв iз рiзким запахом або за значного задимлення всерединi печi. Спершу почiстiть пiч всерединi.

Пiсля цього натиснiть кнопку **Устраниенiе запахов**

**(Усунення запахів).** Коли роботу функцiї буде завершено, пролунає чотири звуковi сигнали.



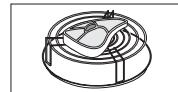
☒ Час роботи функцiї **Усунення запахів** встановлено на 5 хвилин.

Щоразу з натисненням кнопки **+30СЕК (+30с)** час збiльшується на 30 секунд.

☒ Максимальна тривалiсть роботи функцiї усунення запахів становить 15 хвилин.

## ВИБІР ПРИЛАДДЯ

Використовуйте лише приладдя, якi є безпечно для використання в мiкрохвильовiй печi; не використовуйте пластмасовiх ємностей, паперових чашок, рушникiв тощо.



Якщо ви хочете вибрати комбiнований режим приготування (гриль i мiкрохвилi), використовуйте приладдя, якi є безпечно для використання як у мiкрохвильовiй печi, так i в звичайнiй духовцi.

☒ Детальнiше про придатнi для використання посуд i приладдя читайте в роздiлi «Посiбник iз вибору посуду» на стор. 29.

## ПРИГОТУВАННЯ В РЕЖІМІ ГРИЛЯ

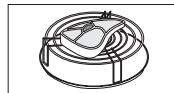
За допомогою гриля можна швидко нагріти і підсмажити продукти без використання мікрохвиль. Для цього в комплект печі входить решітка для гриля.

- Попередньо розігрійте гриль до потрібної температури, натиснувши кнопку **Гриль** (UU), і встановіть час розігрівання, повертуючи **круглий регулятор**.

- Натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30c)** (◇).



- Відкрийте дверцята і покладіть продукти на решітку. Закрійте дверцята.

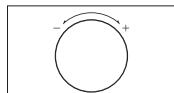


- Натисніть кнопку **Гриль** (UU).

**Результат:** На дисплей з'являться такі символи:



- Встановіть час приготування у режимі гриля, повертуючи **круглий регулятор**. Максимальний час для гриля становить 60 хвилин.



- Натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30c)** (◇).

**Результат:** Почнеться приготування в режимі гриля. Коли приготування завершиться

- Піч подасть 4 звукові сигнали.
- Звуковий сигнал, що нагадує про закінчення приготування, пролунає 3 рази (з інтервалом в одну хвилину).
- На дисплей знову відобразиться поточний час.

Не турбуйтеся, якщо в процесі приготування в режимі гриля нагрівальний елемент вимикається і знову вмикається. Ця система розроблена для того, щоб запобігти перегріванню печі.

Щоб доторкнутися до посуду в печі, одягайте кухонні рукавиці, оскільки посуд дуже гарячий.

## ПОСДНАННЯ МІКРОХВИЛЬ І ГРИЛЯ

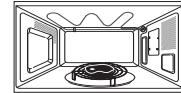
Щоб швидко приготувати їжу і підрум'янити її, можна скомбінувати режими мікрохвиль і гриля.

**ЗАВЖДИ** використовуйте посуд, безпечний як для мікрохвильових печей, так і для звичайної печі. Найкращими для цього є тарілки з кераміки або термостійкого скла.

**ЗАВЖДИ** використовуйте рукавиці, торкаючись до посуду в печі, оскільки він дуже гарячий.

- Відкрийте дверцята.

Покладіть продукти на решітку, а решітку на скляну тарілку. Закрійте дверцята.



- Натисніть кнопку **СВЧ+Гриль (Комбінований режим)** (◇UU).

**Результат:** На дисплей з'являться такі символи:

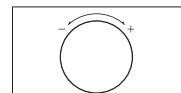
(режим мікрохвиль і гриля)  
600 Вт  
(виходна потужність)



Виберіть відповідний рівень потужності, натискаючи кнопку **СВЧ+Гриль (Комбінований режим)** (◇UU), поки на дисплей не з'явиться необхідний рівень потужності.

Температуру гриля встановити неможливо.

- Встановіть час приготування, повертуючи **круглий регулятор**. Максимальний час для гриля становить 60 хвилин.



- Натисніть кнопку **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30c)** (◇).

**Результат:** Розпочнеться приготування в комбінованому режимі.

Коли приготування завершиться

- Піч подасть 4 звукові сигнали.
- Звуковий сигнал, що нагадує про закінчення приготування, пролунає 3 рази (з інтервалом в одну хвилину).
- На дисплей знову відобразиться поточний час.



Максимальна потужність печі для комбінованого режиму мікрохвиль та гриля становить 600 Вт.

## ВІМКНЕННЯ ЗВУКОВОГО СИГНАЛУ

Вимкнути відтворення звукових сигналів можна у будь-який момент.

1. Натисніть та утримуйте кнопки **СТОП/ЭКО (ЗУПИНІТИ/ЕКО)** () та **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30с)** () протягом двох секунд.

**Результат:**



- На дисплей з'являться описані нижче символи.
- Тепер піч не подаватиме звукові сигнали після натиснення кнопок.

2. Щоб знову увімкнути звуковий сигнал, повторно натисніть та утримуйте кнопки **СТОП/ЭКО (ЗУПИНІТИ/ЕКО)** () та **СТАРТ/+30СЕК (ПУСК/+30с)** () протягом двох секунд.



**Результат:**

- На дисплей з'являться описані нижче символи.
- Піч знову працює зі звуковими сигналами.



## БЛОКУВАННЯ МІКРОХВИЛЬОВОЇ ПЕЧІ ДЛЯ БЕЗПЕКИ

Цю мікрохвильову піч обладнано спеціальною програмою для безпеки дітей, яка дає змогу заблокувати піч, щоб її неможливо було ввімкнути дітям та особам, які не вміють її користуватися.

Піч можна заблокувати в будь-який час.

1. Натисніть та утримуйте кнопки **СТОП/ЭКО (ЗУПИНІТИ/ЕКО)** () та **Годинник** () протягом двох секунд.

**Результат:**

- Піч заблоковано (неможливо вибрати жодну функцію).
- На дисплей з'явиться індикація «L».



2. Щоб розблокувати піч, знову натисніть та утримуйте кнопки **СТОП/ЭКО (ЗУПИНІТИ/ЕКО)** () та **Годинник** () протягом двох секунд.

**Результат:** Піч знову нормально працює.



## ПОСІБНИК ІЗ ВИБОРУ ПОСУДУ

Щоб приготувати їжу в мікрохвильовій печі, мікрохвилі мають проникати в їжу, а посуд не має відбивати чи поглинати їх. Тому, слід уважно вибирати посуд для мікрохвильової печі. Якщо на посуді є маркування «Безпечний для мікрохвильової печі», тоді все гаразд. У таблиці нижче перелічені різні види кухонних приладдя і вказано, чи можна їх використовувати в мікрохвильовій печі і яким чином це робити.

Кухонне приладдя	Безпечно для мікрохвильової печі	Коментарі
<b>Алюмінієва фольга</b>	✓ X	Можна використовувати в невеликих кількостях для захисту окремих ділянок їжі від підгоряння. Якщо фольга розташована надто близько до стінки печі або використовується надто багато фольги, це може спричинити іскріння.
<b>Тарілка для підрум'янення</b>	✓	Не розігрівайте більше восьми хвилин.
<b>Порцеляна і глиняні вироби</b>	✓	Порцеляну, кераміку, глазуревану кераміку і кісткову порцеляну можна використовувати, якщо на них немає металевого оздоблення.
<b>Одноразова пластикова та картонна тара</b>	✓	Дякіл заморожені продукти пакують у такій тарі.
<b>Пакування продуктів швидкого приготування</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Полістиролові горнятка та контейнери</li> <li>Паперові пакети чи газети</li> <li>Папір вторинної переробки або металеві затискачі</li> </ul>	<p>✓</p> <p>Можна використовувати для розігрівання їжі. Перегрівання може спричинити плавлення полістиролу.</p> <p>X</p> <p>Може спалахнути.</p> <p>X</p> <p>Може спричинити іскріння.</p>
<b>Скляний посуд</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Універсальний посуд для готування та сервірування</li> <li>Тонкий скляний посуд</li> <li>Скляні банки</li> </ul>	<p>✓</p> <p>Можна використовувати, якщо він не декорований металевим обідком.</p> <p>✓</p> <p>Можна використовувати для розігрівання їжі та рідин. Тонке скло може розбитися або тріснути у разі різкого нагрівання.</p> <p>✓</p> <p>Можна використовувати лише без кришки. Підходять лише для розігрівання.</p>

Кухонне приладдя	Безпечно для мікрохвильової печі	Коментарі	
<b>Металевий посуд</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Тарілки</li> <li>Дроти для зв'язування пакетів для замороження</li> </ul>	X X	Може спричинити іскріння або займання.
<b>Папір</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Тарілки, горнятка, серветки і кухонний папір</li> <li>Папір вторинної переробки</li> </ul>	✓ X	Для нетривалого приготування і розігрівання. Також для поглинання надлишку вологи. Може спричинити іскріння.
<b>Пластик</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Контейнери</li> <li>Плівка</li> <li>Пакети для заморожених продуктів</li> </ul>	✓ ✓ ✓ X	<p>Тільки вогнетривкий термопластик. Деякі інші види пластику можуть деформуватися або втратити колір від високої температури. Не використовуйте меламіновий пластик.</p> <p>Можна використовувати для утримання вологи. Не має торкатися продуктів. Будьте обережні, коли знімаете плівку після готування, оскільки з - під неї виходить гаряча пара.</p> <p>Лиші якщо придатні для кіп'ятіння або використання в печі. Не мають бути герметично закриті. Якщо необхідно, проколіть видлікою.</p>
<b>Парафінований папір або папір, який не пропускає жир</b>	✓	Може використовуватися для утримання вологи та запобігання розбризкуванню.	

✓ : рекомендовано

✓X : використовувати з обережністю

X : небезпечно

## ПОСІБНИК ІЗ ПРИГОТУВАННЯ ЇЖІ

### МІКРОХВІЛІ

Мікрохвильова енергія фактично проникає в їжу, притягується та поглинається наявною в їжі водою, жиром і цукром.

Мікрохвилі спричиняють швидке коливання молекул в їжі. Швидке коливання цих молекул створює тертя, що в свою чергу генерує тепло для приготування їжі.

### ПРИГОТУВАННЯ ЇЖІ

#### Посуд для мікрохвильової печі

Для забезпечення максимальної ефективності приготування посуд, що використовується для приготування, має пропускати мікрохвилі крізь себе. Мікрохвилі відбиваються металом, таким як нержавіюча сталь, алюміній і мідь, але вони можуть проникати крізь кераміку, скло, порцеляну і пластмасу, а також крізь папір і дерево. Тому в металевих ємностях готовувати не можна.

#### Продукти, які можна готовувати в мікрохвильовій печі

У мікрохвильовій печі можна готовувати багато видів продуктів, зокрема свіжі та заморожені овочі, фрукти, макаронні вироби, рис, крупи, боби, рибу і м'ясо. Також у ній можна готовувати соуси, заварні креми, супи, парені пудинги, консерви та приправи чатні. Загалом приготування за допомогою мікрохвилі ідеально підходить для будь-яких страв, які зазвичай готовують на кухонній плиті. Наприклад, можна топити масло або шоколад (дивіться розділ зі спеціальними порадами).

#### Використання кришки під час приготування їжі

Дуже важливо накривати їжу під час приготування, оскільки вода, що випаровується, перетворюється в пару і впливає на процес приготування. Їжу можна накривати різними способами, наприклад керамічною тарілкою, пластмасовою кришкою або плівкою для використання у мікрохвильовій печі.

#### Час витримки

Після завершення приготування важливо дати їжі постояти, щоб температура по всій масі продукту зрівнялася.

### Вказівки щодо приготування заморожених овочів

Використовуйте відповідну посудину з термостійкого скла з кришкою. Готовіть з накритою кришкою протягом мінімального часу, вказаного в таблиці. Потім продовжуйте готовування до отримання бажаного результату.

Перемішайте двічі під час приготування і один раз після завершення приготування. Після приготування страви додайте сіль, спеції або масло. На час витримки накрійте кришкою.

Страва	Порція	Потужність	Час (хв.)	Час витримки (хв.)	Вказівки
Шпинат	150 г	600 Вт	4½-5½	2-3	Додайте 15 мл (1 ст. л.) холодної води.
Броколі	300 г	600 Вт	9-10	2-3	Додайте 30 мл (2 ст. л.) холодної води.
Горошок	300 г	600 Вт	7½-8½	2-3	Додайте 15 мл (1 ст. л.) холодної води.
Зелена квасоля	300 г	600 Вт	8-9	2-3	Додайте 30 мл (2 ст. л.) холодної води.
Суміш овочів (морква/горошок/кукурудза)	300 г	600 Вт	7½-8½	2-3	Додайте 15 мл (1 ст. л.) холодної води.
Суміш овочів (у китайському стилі)	300 г	600 Вт	8-9	2-3	Додайте 15 мл (1 ст. л.) холодної води.



## Вказівки щодо приготування рису і макаронних виробів

**Рис:** Використовуйте велику посудину з термостійкого скла з кришкою – під час приготування об’єм рису збільшується вдвічі. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Після завершення приготування рису, перш ніж дати постояти, помішайте його, після чого посоліть або додаіте спеції масло. Нотатка. Після завершення часу приготування може виявится, що рис не увібрав усю воду.

**Макаронні вироби:** Використовуйте велику посудину з термостійкого скла. Додаіте окріп, пучку солі і ретельно помішайте. Під час приготування страви не накривайте посудину кришкою. Час від часу помішуйте макарони під час і після приготування. На час витримки накрійте посудину кришкою, після чого злійте воду.

Страва	Порція	Потужність	Час (хв.)	Час витримки (хв.)	Вказівки
Білий рис (пропарений)	250 г	800 Вт	16-17	5	Додаіте 500 мл холодної води.
Коричневий рис (пропарений)	250 г	800 Вт	21-22	5	Додаіте 500 мл холодної води.
Рисова суміш (пропарений + дикий рис)	250 г	800 Вт	17-18	5	Додаіте 500 мл холодної води.
Зернова суміш (рис + крупа)	250 г	800 Вт	18-19	5	Додаіте 400 мл холодної води.
Макаронні вироби	250 г	800 Вт	11-12	5	Додаіте 1000 мл гарячої води.

## Вказівки щодо приготування свіжих овочів

Використовуйте відповідну посудину з термостійкого скла з кришкою. Додаіте 30-45 мл холодної води (2-3 ст. л.) на кожні 250 г, якщо не рекомендовано іншу кількість води – див. таблицю. Готуйте з накритою кришкою протягом мінімального часу, вказаного в таблиці. Потім продовжуйте готовування до отримання бажаного результату. Час від часу помішуйте страву під час і після приготування їжі. Після приготування страви додаіте сіль, спеції або масло. Накрійте посудину кришкою і дайте страві постояти 3 хвилини.

**Підказка:** Нарізайте свіжі овочі на однакові шматочки.

Що менші шматочки, то швидше вони приготуються.

Усі свіжі овочі слід готовувати за максимальної потужності мікрохвильової печі (800 Вт).

Страва	Порція	Час (хв.)	Час витримки (хв.)	Вказівки
Броколі	250 г 500 г	4-4½ 7-7½	3	Підготуйте суцвітя однакового розміру. Розмістіть стеблами до середини.
Брюссельська капуста	250 г	5½-6½	3	Додаіте 60-75 мл (4-5 ст. л.) води.
Морква	250 г	4½-5	3	Поріжте моркву на однакові скибочки.
Цвітна капуста	250 г 500 г	5-5½ 8½-9	3	Підготуйте суцвітя однакового розміру. Розріжте великі суцвітя навпіл. Розмістіть кінцями суцвіть до середини.
Цукіні	250 г	3½-4	3	Поріжте кабачки цукіні на шматки. Додаіте 30 мл (2 ст. л.) води або шматочок масла. Готуйте, доки не зм’янкнуться.
Баклажани	250 г	3½-4	3	Поріжте баклажани на маленькі шматочки і поблизуайте 1 столовою ложкою лимонного соусу.
Цибуля-порей	250 г	4½-5	3	Поріжте цибулю на товсті шматки.
Гриби	125 г 250 г	1½-2 3-3½	3	Поріжте гриби або покладіть їх цілими, якщо вони маленькі. Додаіте воду не потрібно. Поблизуайте лимонним соусом. Посоліть і поперчіть. Перш ніж подавати страву на стіл, злійте воду.
Цибуля	250 г	5½-6	3	Поріжте цибулю скибками або навпіл. Додаіте лише 15 мл (1 ст. л.) води.

Страва	Порція	Час (хв.)	Час витримки (хв.)	Вказівки
Болгарський перець	250 г	4½-5	3	Поріжте перець на маленькі шматки.
Картопля	250 г 500 г	4-5 7½-8½	3	Зважте почищену картоплю і розріжте її на однакові половинки або четвертинки.
Бруква	250 г	5-5½	3	Поріжте брукву на маленькі кубики.

## ПІДГРІВАННЯ

Мікрохвильова піч підгірє їжу значно швидше, ніж звичайна піч.

Використовуйте рівні потужності і час підгірвання, описані у таблиці нижче.

Час у таблиці вказано для підгірвання рідин кімнатної температури близько +18 - +20 °C або охолоджених страв, які мають температуру +5 - +7 °C.

### Розміщення і використання кришки

Намагайтесь не підгрівати страви великого розміру, наприклад великий шматок м'яса, оскільки за час повного прогрівання вони зазвичай переварюються та висушиуються. Більш доцільно підгірвати страви меншими порціями.

### Рівні потужності і помішування

Деякі страви можна підгрівати на рівні потужності 800 Вт, а інші – на рівні потужності 600 Вт, 450 Вт чи навіть 300 Вт.

Дивіться таблицю для довідки. Загалом, якщо продукти мають деликатну структуру, великий об'єм або підгіриваються дуже швидко (пироги з начинкою тощо), краще розігрівати їх із використанням нижчого рівня потужності.

Для оптимального результату під час підгірвання ретельно помішайте або перевертайте страву. Якщо можливо, помішайте страву ще раз перед тим, як подавати її на стіл.

Будьте особливо уважні, коли підгірivate рідини або продукти дитячого харчування.

Щоб запобігти раптовому кипінню рідин і ризику ошпарення, помішайте страву перед, під час і після підгірвання. Залиште страву на деякий час у мікрохвильовій печі. Радимо класти у рідини пластмасову ложку або скляну паличку. Не перегрівайте їжу: це може її зіпсувати.

Краще встановити менший час підгірвання і додати його в разі потреби.

### Час підгірвання і витримки

Підгірюючи страву вперше, радимо занотувати час, який для цього знадобився, для довідки у майбутньому. Зажди перевіряйте, чи страва повністю прогрілася. Залиште страву на деякий час після підгірвання, щоб температура вирівнялась по всьому об'єму. Рекомендований час витримки після підгірвання – 2-4 хвилини, якщо у таблиці не зазначено інше. Будьте особливо уважні, коли підгірваете рідини або продукти дитячого харчування. Дивіться також розділ про заходи безпеки.

## ПІДГРІВАННЯ РІДИН

Завжди залишайте страву постоюти принаймні 20 секунд після вимкнення печі, щоб температура вирівнялась по всьому її об'єму. Помішуйте страву під час підгірвання, якщо необхідно, і ЗАВЖДИ перемішуйте після підгірвання. Щоб запобігти раптовому кипінню рідин і ризику ошпарення, кладіть ложку або скляну паличку у напої і помішуйте перед, під час і після підгірвання.

### Підгірвання рідин і їжі

Для довідки використовуйте рівні потужності і час підгірвання, описані у таблиці нижче.

Страва	Порція	Потужність	Час (хв.)	Час витримки (хв.)	Вказівки
Напої (кава, чай і вода)	150 мл (1 чашка)  250 мл (1 горяч.)	800 Вт	1-1½  1½-2	1-2	Налийте у горнятко і розігрійте, не накриваючи. Поставте чашку/горнятко посередині скляної тарілки. Витримайте у мікрохвильовій печі після розігрівання і ретельно перемішайте.
Суп (охоложений)	250 г	800 Вт	3-3½	2-3	Вилийте у глибоку керамічну посудину. Накрійте пластмасовою кришкою. Після підгірвання ретельно помішайте. Ще раз помішайте перед тим, як подавати.
Ragu (охоложене)	350 г	600 Вт	5½-6½	2-3	Викладіть ragu у глибоку керамічну посудину. Накрійте пластмасовою кришкою. Час від часу помішуйте під час підгірвання і ще раз перед тим, як подавати на стіл.

Страва	Порція	Потужність	Час (хв.)	Час витримки (хв.)	Вказівки
Макарони з соусом (охоложені)	350 г	600 Вт	4½-5½	3	Висипте макарони (наприклад, спагеті чи яєчні макарони) у глибоку керамічну посудину. Накрійте плівкою, призначеною для мікрохвильової печі. Помішайте, перш ніж подавати на стіл.
Макарони з начинкою та соусом (охоложені)	350 г	600 Вт	5-6	3	Висипте макарони з начинкою (наприклад, равіолі, тортелліні) у глибоку керамічну посудину. Накрійте пластмасовою кришкою. Час від часу помішуйте під час підігрівання і ще раз перед тим, як подавати на стіл.
Страва на тарілці (охолоджена)	350 г	600 Вт	5½-6½	3	Покладіть страву з 2-3 охоложених компонентів на керамічну тарілку. Накрійте плівкою, призначеною для мікрохвильової печі.

### ПІДІГРІВАННЯ ДИТЯЧОГО ХАРЧУВАННЯ

**ДИТЯЧЕ ХАРЧУВАННЯ:** Вилийте у глибоку керамічну посудину.

Накрійте пластмасовою кришкою. Після підігрівання ретельно помішайте!

Перш ніж подавати, дайте постояти 2-3 хвилини. Ще раз помішайте і перевірте температуру.

Рекомендована температура подавання становить 30-40 °C.

**ДИТЯЧЕ МОЛОКО:** Налийте молоко у стерилізовану скляну пляшечку.

Підігрівайте, не накриваючи. Ніколи не підігрівайте пляшечку для дитячого харчування, закриту соускою, оскільки пляшечка може вибухнути від перегрівання. Добре потрясіть пляшечку перед тим, як залишити її постояти, і перед годуванням! Завжди уважно перевірійте температуру дитячого молока чи їжі, перш ніж давати дитині. Рекомендована температура подавання становить прибл. 37 °C.

**ПРИМІТКА.** Для запобігання опікам слід уважно перевіряти дитяче харчування.

Для довідки використовуйте рівні потужності і час підігрівання, подані у таблиці нижче.

### Підігрівання дитячого харчування і молока

Для довідки використовуйте рівні потужності і час підігрівання, подані у таблиці нижче.

Страва	Порція	Потужність	Час	Час витримки (хв.)	Вказівки
Дитяче харчування (овочі + м'ясо)	190 г	600 Вт	30 с	2-3	Викладіть у глибоку керамічну посудину. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Після завершення приготування страви помішайте її. Дайте постояти 2-3 хвилини. Перш ніж подавати, добре помішайте і уважно перевірте температуру.
Дитяча каша (злаки + молоко + фрукти)	190 г	600 Вт	20 с	2-3	Викладіть у глибоку керамічну посудину. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Після завершення приготування страви помішайте її. Дайте постояти 2-3 хвилини. Перш ніж подавати, добре помішайте і уважно перевірте температуру.
Дитяче молоко	100 мл 200 мл	300 Вт	30-40 с 50 с - 1 хв.	2-3	Ретельно помішайте або потрусьте і вилийте у стерилізовану скляну пляшечку. Поставте пляшечку посередині скляній тарілки. Під час приготування страви не накривайте посудину кришкою. Ретельно потрусьте і дайте постійно принаймні 3 хвилини. Перш ніж подавати, добре потрусьте пляшечку і уважно перевірте температуру.

## РОЗМОРОЖЕННЯ ВРУЧНУ

Мікрохвильові печі чудово підходять для розмороження заморожених продуктів.

У них продукти можна розморозити за короткий проміжок часу.

Це може стати в пригоді, коли до вас несподівано прийшли гости.

Перш ніж готовувати, заморожену птицю слід ретельно розморозити. Зніміть металеві фікатори з пакування і вийміть птицю, щоб злити талу воду.

Покладіть заморожений продукт на тарілку, не накриваючи його кришкою.

Переверніть продукт після завершення половини часу розмороження, злийте воду і вийміть наявні нутрощі, як тільки буде можливість.

Час від часу перевіряйте продукт, щоб упевнитися, що він не теплій.

Якщо менші і тонші частинки замороженого продукту починають розігріватись, їх можна захистити, обгорнувши маленькими смужками алюмінієвої фольги.

Якщо птиця почне розігріватися ззовні, зупиніть розмороження і дайте постіяно 20 хвилин, перш ніж продовжити.

Для завершення процесу розмороження дайте рибі, м'ясу і птиці постіяно. Час витримки для повного розмороження відрізняється залежно від ваги продукту. Дивіться таблицю нижче.

**Підказка.** Пласкі продукти розморожуються краще, ніж товсті, а для розморожування меншої ваги продуктів потрібно менше часу, ніж для розмороження продуктів великої ваги. Пам'ятайте про цю підказку, коли заморожуєте чи розморожуєте продукти.

Для розморожування заморожених продуктів, які мають температуру від -18 до -20 °C, використовуйте дані з поданої нижче таблиці.

Усі заморожені продукти слід розморожувати із використанням рівня потужності, передбаченого для розмороження (180 Вт).

Страва	Порція	Час (хв.)	Час витримки (хв.)	Вказівки
<b>М'ясо</b>				
Фарш з яловичини	250 г 500 г	6½-7½ 10-12	5 - 25	Покладіть м'ясо на пласку керамічну тарілку. Обгорніть тонші краї алюмінієвою фольгою. Переверніть після завершення половини часу розмороження!
Стейки зі свинини	250 г	7½-8½		

Страва	Порція	Час (хв.)	Час витримки (хв.)	Вказівки
<b>Птиця</b>				
Шматки курки	500 г (2 шт.)	14½-15½	15 – 40	Спершу покладіть шматки курки шкірою донизу або цілу курку грудинкою донизу на пласку керамічну тарілку. Обгорніть тонші частини, як от крила і кінцівки, алюмінієвою фольгою. Переверніть після завершення половини часу розмороження!
Ціла курка	900 г	28-30		
<b>Риба</b>				
Філе риби	250 г (2 шт.)  400 г (4 шт.)	6-7  12-13	5-15	Покладіть заморожену рибу посередині пласкої керамічної тарілки. Кладіть товстіші частини поверх тонших. Обгорніть вузькі краї алюмінієвою фольгою. Переверніть після завершення половини часу розмороження!
<b>Фрукти</b>				
Ягоди	250 г	6-7	5-10	Розкладіть фрукти на пласкій круглій скляній посудині (великого діаметру).
<b>Хліб</b>				
Булочки (по близько 50 г)	2 шт. 4 шт.	½-1 2-2½	5 - 20	Розкладіть булочки по колу, а хліб покладіть горизонтально на кухонний папір посередині скляної тарілки. Переверніть після завершення половини часу розмороження!
Тости/Канапки	250 г	4½-5		
Німецький хліб (блі + житня мука)	500 г	8-10		

## ГРИЛЬ

Елемент нагрівання гриля розташований під верхньою панеллю внутрішньої камери печі. Він працює тільки тоді, коли дверцята закриті і скляна тарілка обертається. Обертання скляної тарілки забезпечує більш рівномірне підсмажування їжі. Якщо попередньо розігріти гриль впродовж 3-4 хвилин, їжа підсмажиться швидше.

### Кухонне приладдя для гриля

Має бути з терmostійкого матеріалу і може включати метал. Не використовуйте пластмасовий посуд, оскільки він може плавитися.

### Їжа, яку можна готувати у режимі гриля

Відбівни, сосиски, стейки, гамбургери, шматки бекону і окосту, тонкі частини риби, канапки і всі види закусок на тостах.

### Важлива примітка.

Коли використовується лише режим гриля, упевніться, щоб елемент нагрівання гриля знаходився під стелею у горизонтальному положенні, а не на задній стінці у вертикальному положенні. Продукт слід класти на високу підставку, якщо не рекомендовано інше. Інакше, його слід класти просто на скляну тарілку, яка обертається. Дивіться вказівки у поданій нижче таблиці.

### МІКРОХВІЛІ + ГРИЛЬ

У цьому режимі приготування поєднується променісте тепло, яке забезпечує гриль, зі швидкістю приготування, яку забезпечують мікрохвилі. Він працює тільки тоді, коли дверцята закриті і скляна тарілка обертається. Завдяки обертанню тарілки їжа підсмажується рівномірно. Ця модель дозволяє використовувати три комбіновані режими: 600 Вт + Гриль, 450 Вт + Гриль і 300 Вт + Гриль.

### Кухонне приладдя для готування у режимі «мікрохвілі + гриль»

Використовуйте приладдя, яке здатне пропускати мікрохвилі. Кухонне приладдя має бути терmostійким. У комбінованому режимі не можна використовувати металевий посуд. Не використовуйте пластмасовий посуд, оскільки він може плавитися.

### Їжа, яку можна готувати у режимі «мікрохвілі + гриль»

Їжа, яку можна готувати у комбінованому режимі, включає усі види готових продуктів, які слід підгріти і підсмажити (наприклад, запечені макаронні вироби), а також цей режим можна використовувати, щоб підрум'янити верхню частину таких продуктів, для приготування яких потрібно мало часу. Крім того, цей режим можна використовувати для приготування товстих порцій, на яких має утворитись золотиста хрустка коринка (наприклад, шматки курки, які слід перегорнути після завершення половини часу приготування). Детальніше дивіться таблицю приготування з використанням гриля.

### Важлива примітка.

Коли використовується комбінований режим («мікрохвилі + гриль»), упевніться, щоб елемент нагрівання гриля знаходився під стелею у горизонтальному положенні, а не на задній стінці у вертикальному положенні. Продукт слід класти на високу підставку, якщо не рекомендовано інше. Інакше, його слід класти просто на скляну тарілку, яка обертається. Дивіться вказівки у поданій нижче таблиці.

Якщо продукт потрібно підрум'янити з обох боків, його слід перевернути.

### Вказівки з приготування заморожених продуктів із використанням гриля

Для довідки використовуйте рівні потужності і час приготування на грилі, описані у таблиці нижче.

Заморожений продукт	Порція	Потужність	Час приготування для 1 сторони (хв.)	Час приготування для 2 сторони (хв.)	Вказівки
Булочки (прибл. по 50 г кожна)	2 шт. 4 шт.	Мікрохвілі + Гриль	300 Вт + Гриль  1-1½ 2-2½	Лише гриль  1-2 1-2	Покладіть булочки по колу на підставку. Підрум'яніть булочки з іншої сторони до хрусткої коринки. Дайте постоїти 2-5 хвилин.
Французький батон + начинка (помідори, сир, шинка, грибі)	250-300 г (2 шт.)	450 Вт + Гриль	8-9	-	Покладіть 2 заморожені батони поруч на підставку. Дайте постоїти 2-3 хвилини після приготування на грилі.
Запіканка з терпим сиром (овочі або картопля)	400 г	450 Вт + Гриль	13-14	-	Покладіть заморожену страву у маленьку круглу посудину з терmostійкого скла. Поставте тарілку на решітку. Дайте постоїти 2-3 хвилини після приготування.

Заморожений продукт	Порція	Потужність	Час приготування для 1 сторони (хв.)	Час приготування для 2 сторони (хв.)	Вказівки
Макарони (канеллоні, макарони, лазанья)	400 г	Мікрохвілі + гриль	600 Вт + Гриль 14-15	Лише гриль 2-3	Покладіть заморожені макаронні вироби у маленьку пласку прямокутну посудину з термостійкого скла. Покладіть посудину просто на скляну тарілку, яка обертаєтьсяся. Дайте постоїти 2-3 хвилини після приготування.
Шматки курки в клярі	250 г	450 Вт + Гриль	5-5½	3-3½	Покладіть шматки курки в клярі на підставку. Переверніть після завершення першої половини часу приготування.
Шматки картоплі для приготування у мікрохвильовій печі	250 г	450 Вт + Гриль	9-11	4-5	Розкладіть шматки картоплі рівномірно на підставці, попередньо розстельши папір для випікання.

#### Вказівки із приготування свіжих продуктів із використанням гриля

Попередньо нагрійте гриль протягом 3-4 хвилин. Для довідки використовуйте рівні потужності і час приготування на грилі, описані у таблиці нижче.

Свіжі продукти	Порція	Потужність	Час приготування для 1 сторони (хв.)	Час приготування для 2 сторони (хв.)	Вказівки
Скибки хліба для тостів	4 шт. (по 25 г кожна)	Лише гриль	6-8	4-5½	Покладіть тости поруч на підставку.

Свіжі продукти	Порція	Потужність	Час приготування для 1 сторони (хв.)	Час приготування для 2 сторони (хв.)	Вказівки
Булочки (уже спеченні)	2-4 шт.	Лише гриль	2-3	2-3	Покладіть булочки спершу нижньою стороною вгору по колу просто на скляну тарілку.
Помідори-гриль	200 г (2 шт.) 400 г (4 шт.)	Мікрохвілі + гриль	300 Вт + Гриль 4½-5½ 7-8	Лише гриль 2-3	Розрікте помідори навпіл. Посипте зверху сиром. Розкладіть по колу на пласку посудину з термостійкого скла. Покладіть на підставку.
Тости по-гавайськи (шматки шинки, ананаса, сиру)	2 шт. (300 г)	450 Вт + Гриль	3½-4	-	Спершу підсмажте шматки хліба. Покладіть тости з начинкою на підставку. Покладіть 2 тости напроти один одного на підставку. Дайте постоїти 2-3 хвилини.
Смажена картопля	250 г 500 г	600 Вт + Гриль	4½-5½ 8-9	-	Розрікте картоплю навпіл. Розкладіть шматки по колу на підставку, зрізаною стороною до гриля.
Шматки курки	450-500 г (2 шт.)	300 Вт + Гриль	10-12	12-13	Підготуйте шматки курки, змастивши їх маслом і посоливши спеціями. Розкладіть їх по колу, кістками до середини. Не кладіть один шматок курки посередині підставки. Дайте постоїти 2-3 хвилини.

Свіжі продукти	Порція	Потужність	Час приготування для 1 сторони (хв.)	Час приготування для 2 сторони (хв.)	Вказівки
Відбивні з баранини/ яловичини (середньо просмажені)	400 г (4 шт.)	Лише гриль	12-15	9-12	Змажте відбивні з баранини олією і посыпте спеціями. Покладіть їх по колу на підставку. Дайте постояти 2-3 хвилини після приготування на грилі.
Стейки зі свинини	250 г (2 шт.)	Мікрохвілі + гриль	300 Вт + Гриль 7-8	Лише гриль 6-7	Змажте стейки зі свинини олією і посыпте спеціями. Покладіть їх по колу на підставку. Дайте постояти 2-3 хвилини після приготування на грилі.
Печені яблука	1 яблуко (прибл. 200 г) 2 яблука (прибл. 400 г)	300 Вт + Гриль	4-4½  6-7	-	Виріжте з яблук середину і наповніть їх родзинками і повідлом. Посипте зверху подрібненим мигдалем. Покладіть яблука на пласку тарілку з терmostійкого скла. Покладіть посудину просто на скляну тарілку.
Смажена курка	1200 г	600 Вт + Гриль	15-18	15-18	Підготуйте курку, змастивши її маслом і посыпавши спеціями. Покладіть її на терmostійку тарілку спочатку грудиною донизу, а потім дороги. Після приготування на грилю залишите в печі на 5 хвилин.

## СПЕЦІАЛЬНІ ПІДКАЗКИ

### РОЗТОПЛЕННЯ МАСЛА

Покладіть 50 г масла у маленьку, глибоку скляну тарілочку. Накрійте пластмасовою кришкою. Нагрівайте упродовж 30-40 секунд, використовуючи рівень потужності 800 Вт, доки масло не розтопиться.

### РОЗТОПЛЕННЯ ШОКОЛАДУ

Покладіть 100 г шоколаду у маленьку, глибоку скляну тарілочку.

Підігрівайте упродовж 3-5 хвилин, використовуючи рівень потужності 450 Вт, доки шоколад не розтопиться. Під час топлення помішайте один чи два рази. Виймаючи посудину з печі, використовуйте спеціальні рукавиці!

### РОЗТОПЛЕННЯ КРИСТАЛІЗОВАНОГО МЕДУ

Покладіть 20 г кристалізованого меду у маленьку, глибоку скляну тарілочку. Нагрівайте упродовж 20-30 секунд, використовуючи рівень потужності 300 Вт, доки мед не розтопиться.

### РОЗТОПЛЕННЯ ЖЕЛАТИНУ

Покладіть пластинки сухого желатину (10 г) на 5 хвилин у холодну воду. Покладіть желатин у маленьку посудину з терmostійкого скла, попередньо зливши воду. Підігрівайте упродовж 1 хвилини із використанням рівня потужності 300 Вт. Помішайте після того, як шоколад розтопиться.

### ПРИГОТУВАННЯ ГЛАЗУРІ (ДЛЯ ПИРОГІВ І ПЕЧИВА)

Змішайте глазур швидкого приготування (блізько 14 г) з 40 г цукру і 250 мл холодної води. Готуйте глазур, не накриваючи кришкою, у посудині з терmostійкого скла упродовж 3½-4½ хвилин на рівні потужності 800 Вт, поки вона не стане прозорою. Під час приготування дрібно помішайте.

### ГОТОВАННЯ ПОВІДЛА

Покладіть 600 г фруктів (наприклад різних ягід) у посудину з терmostійкого скла з кришкою. Додайте 300 г цукру для приготування консервації і добре помішайте. Готуйте страву, накривши кришкою, упродовж 10-12 хвилин із використанням рівня потужності 800 Вт. Помішайте кілька разів під час приготування страви. Викладіть у невеликі банки для варення з кришками, що закручуються. Поставте банки кришками донизу на 5 хвилин.

### ГОТОВАННЯ ПУДИНГУ

Змішайте концентрат пудингу з цукром і молоком (500 мл), дотримуючись інструкцій виробника, і ретельно перемішайте. Використовуйте відповідну посудину з терmostійкого скла з кришкою. Готуйте, накривши кришкою, упродовж 6½-7½ хвилин на рівні потужності 800 Вт. Помішайте кілька разів під час приготування страви.

### ПІДСМАЖУВАННЯ ШМАТКІВ МИГДАЛЮ

Рівномірно викладіть 30 г подрібненого мигдалю на керамічну тарілку середнього розміру.

Підсмажуйте протягом 3½-4½ хвилин на потужності 600 Вт, кілька разів перемішуючи.

Дайте страві постояти 2-3 хвилини в печі. Виймаючи посудину з печі, використовуйте спеціальні рукавиці!

## УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Якщо у вас виникла будь-яка з нижче наведених проблем, спробуйте подані вирішення.

Проблема	Причина	Вирішення
<b>Загальні дані</b>		
Неможливо належним чином натиснути кнопки.	Можливо, між кнопками накопичилися сторонні речовини.	Усуньте сторонні речовини і повторіть спробу.
	Для моделей із сенсорним екраном: на поверхні зібралася волога.	Витріть вологу.
	Увімкнено замок від дітей.	Вимкніть замок від дітей.
Не відображається час.	Відсутнє живлення.	Упевніться, що постачається живлення.
	Встановлено еко-режим (заощадження електроенергії).	Вимкніть еко-режим.
Піч не працює.	Відсутнє живлення.	Упевніться, що постачається живлення.
	Відкриті дверцята.	Закрійте дверцята і спробуйте ще раз.
	На механізм попередження про відкриті дверцята потрапили сторонні речовини.	Усуньте сторонні речовини і повторіть спробу.
Піч припиняє працювати посеред робочого процесу.	Користувач відкрив дверцята, щоб перевернути страву.	Перевернувши страву, натисніть кнопку пуску ще раз, щоб продовжити роботу.

Проблема	Причина	Вирішення
Під час роботи вимикається живлення.	Піч працювала упродовж тривалого часу.	Після тривалої роботи дайте піч час охолонути.
	Вентилятор охолодження не працює.	Послухайте, як звучить вентилятор охолодження.
	Ви намагаєтесь увімкнути піч без продуктів усередині.	Покладіть продукти в піч.
	Недостатньо простору для вентиляції пічі.	На пічі спереду та ззаду є вентиляційні отвори для забору/виведення повітря. Дотримуйтесь вказівок щодо зазорів, зазначеніх у посібнику зі встановлення.
До однієї розетки підключено кілька пристрійів.	Відсутнє живлення.	Виділіть для пічі окрему розетку.
	Відсутнє живлення.	Упевніться, що постачається живлення.
Під час роботи пічі лунає тріскання, піч не працює.	Якщо ви готуєте їжу у щільно закритій посудині чи в посудині з кришкою, може чутися тріскання.	Не використовуйте герметичні посудини, оскільки під час приготування через розширення вмісту вони можуть вибухнути.
Зовнішня поверхня пічі надто нагрівається під час роботи.	Недостатньо простору для вентиляції пічі.	На пічі спереду та ззаду є вентиляційні отвори для забору/виведення повітря. Дотримуйтесь вказівок щодо зазорів, зазначеніх у посібнику зі встановлення.
	На пічі лежать сторонні предмети.	Заберіть будь-які предмети з пічі.
Неможливо належним чином відкрити дверцята.	Між дверцятами і внутрішньою частиною пічі зібралися залишки їжі.	Почистіть піч і відкрийте дверцята.

Проблема	Причина	Вирішення
Піч не нагрівається.	Піч може не працювати, якщо ви готуєте надто багато продуктів чи використовуєте невідповідний посуд.	Поставте у піч горнятко води у посудині, придатній для використання в мікрохвильовій печі, на 1-2 хвилини і перевірте, чи вода нагрівається. Зменште кількість їжі і ще раз увімкніть потрібну функцію. Використовуйте посуд із пласким дном.
Піч надто слабо або повільно нагріває продукти.	Піч може не працювати, якщо ви готуєте надто багато продуктів чи використовуєте невідповідний посуд.	Поставте у піч горнятко води у посудині, придатній для використання в мікрохвильовій печі, на 1-2 хвилини і перевірте, чи вода нагрівається. Зменште кількість їжі і ще раз увімкніть потрібну функцію. Використовуйте посуд із пласким дном.
Піч не гріє.	Піч може не працювати, якщо ви готуєте надто багато продуктів чи використовуєте невідповідний посуд.	Поставте у піч горнятко води у посудині, придатній для використання в мікрохвильовій печі, на 1-2 хвилини і перевірте, чи вода нагрівається. Зменште кількість їжі і ще раз увімкніть потрібну функцію. Використовуйте посуд із пласким дном.
Функція розморожування не працює.	Піч може не працювати, якщо ви готуєте надто багато продуктів чи використовуєте невідповідний посуд.	Поставте у піч горнятко води у посудині, придатній для використання в мікрохвильовій печі, на 1-2 хвилини і перевірте, чи вода нагрівається. Зменште кількість їжі і ще раз увімкніть потрібну функцію. Використовуйте посуд із пласким дном.

Проблема	Причина	Вирішення
Внутрішнє освітлення тъмне або не вмикається.	Дверцята залишили відчиненими на тривалий час.	Внутрішнє освітлення може вимикатися автоматично, якщо увімкнено еко-режим. Закрійте і ще раз відкрийте дверцята або натисніть кнопку <b>Cancel (Скасувати)</b> .
На внутрішню лампу потрапили сторонні речовини.		Протріть внутрішню поверхню печі та перевірте ще раз.
Під час приготування лунає звуковий сигнал.	Якщо увімкнено функцію автоматичного приготування, звуковий сигнал означає, що час перевернугти продукти.	Перевернувши продукти, натисніть кнопку <b>Start (Пуск)</b> ще раз, щоб продовжити роботу.
Піч встановлена нерівно.	Піч встановлено на нерівній поверхні.	Упевніться, що піч встановлено на рівній, стійкий поверхні.
Під час приготування утворюються іскри.	Під час роботи печі/функції розморожування використовується металевий посуд.	Не використовуйте металевий посуд.
У випадку ввімкнення живлення піч відразу починає працювати.	Дверцята не закрито належним чином.	Закрійте дверцята і спробуйте ще раз.
Піч наелектризована.	Живлення або розетку не заземлено належним чином.	Перевірте належне заземлення живлення та розетки.
Протікає вода.	Залежно від їжі у певних випадках може виділятися волога чи пар. Це не є несправністю печі.	Дайте печі охолонути і витріль її сухим рушничком.
Через зазор у дверцях виходить пар.	Залежно від їжі у певних випадках може виділятися волога чи пар. Це не є несправністю печі.	Дайте печі охолонути і витріль її сухим рушничком.
У печі залишається вода.	Залежно від їжі у певних випадках може виділятися волога чи пар. Це не є несправністю печі.	Дайте печі охолонути і витріль її сухим рушничком.

Проблема	Причина	Вирішення
Надто яскраве світло в печі.	Яскравість світла змінюється залежно від зміни потужності відповідно до функції.	Зміни потужності під час приготування їжі не є несправністю. Це не є несправністю печі.
Готування завершено, але вентилятор охолодження ще працює.	Щоб провітрити піч, вентилятор охолодження продовжує працювати ще приблизно 5 хвилин після завершення приготування.	Це не є несправністю печі.
Щоб увімкнути піч, натисніть кнопку <b>+30СЕК (+30с)</b> .	Take трапляється, коли піч перед тим не працювала.	Якщо мікрохвильова піч не працювала, її потрібно вмикати кнопкою <b>+30СЕК (+30с)</b> .
<b>Скляна тарілка</b>		
Обертаючись, скляна тарілка зміщується або припиняє обертатися.	Роликова опора відсутня або не встановлена належним чином.	Встановіть роликову опору і повторіть спробу.
Під час обертання скляна тарілка гальмує.	Роликова опора не встановлена належним чином, надто багато продуктів або надто велика ємність, яка торкається стінок печі.	Зменште кількість продуктів і не використовуйте надто великі ємності.
Скляна тарілка гримить під час обертання.	На дні печі зібралися залишки їжі.	Усуньте залишки їжі з дна печі.
<b>Гриль</b>		
Під час роботи з печі йде дим.	Коли ви вперше використовуєте піч, з нагрівальних елементів може йти дим.	Це не є несправністю, і якщо увімкнути піч 2 – 3 рази, дим має зникнути.
	На нагрівальних елементах зібралася їжа.	Дайте печі повністю охолонути і усуньте їжу з нагрівальних елементів.
	Їжа знаходитьться надто близько до гриля.	Кладіть страву на належний відстані від гриля.
	Продукти неправильно підготовлено та/або розміщені.	Упевніться, що продукти належним чином підготовлено та розміщені.

 Якщо подані вище вказівки не допомагають вирішити проблему, зверніться до місцевого центру обслуговування споживачів SAMSUNG.

Прочитайте таке:

- Код моделі та серійний номер зазвичай вказані на задній панелі печі;
- Умови гарантії;
- Чіткий опис проблеми.

Потім зверніться до місцевого дилера або центру обслуговування SAMSUNG.

## ІНФОРМАЦІЙНИЙ КОД

Перевірте код	Причина	Вирішення
C-d0	Кнопки управління натиснуті понад 10 секунд.	Почистіть кнопки і перевірте, чи навколо кнопок немає води. Вимкніть піч і спробуйте налаштувати ще раз. Якщо проблема повториться, зверніться у центр обслуговування SAMSUNG.

 Якщо вам потрібна інформація щодо кодів, які не зазначено вище, або якщо запропоноване рішення не допомагає вирішити проблему, зверніться до місцевого центру обслуговування SAMSUNG.

## ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Компанія SAMSUNG постійно докладає зусиль для вдосконалення своїх виробів.  
Характеристики дизайну і дані вказівки для користувача може бути змінено без попередження.

Модель	MG23F301TQ*, MG23F302TQ*
Джерело живлення	230 В ~ 50 Гц
Споживання електроенергії	
Мікрохвилі	1200 Вт
Гриль	1100 Вт
Комбінований режим	2300 Вт
Вихідна потужність	100 Вт / 800 Вт (IEC-705)
Робоча частота	2450 МГц
Магнетрон	OM75P(31)
Способ охолодження	Електричний вентилятор
Розміри (Ш x В x Г)	
Габаритні	489 x 275 x 392 мм
Внутрішня камера	330 x 211 x 324 мм
Об'єм	23 літри
Вага	
Нетто	близько 13,5 кг

Призначено для використання в  
нормальних умовах  
Термін слуги: 7 років

ДЛЯ НОТАТОК

ДЛЯ НОТАТОК

**ДЛЯ НОТАТОК**

---

**ДЛЯ НОТАТОК**

---



**Виробник :** Samsung Electronics Co., Ltd /  
Самсунг Електронікс Ко., Лтд

**Адреса виробника :**  
(Maetan-don) 129, Самсунг-ро, Йонгтонг-гу, Сувон-си,  
Гюнгі-до, Корея, 16677

**АДРЕСА ФАБРИКИ/АДРЕС ФАБРИКИ :**  
ЛОТ 2, ЛЕБУХ 2, НОРС КЛАНГ СТРЕЙТС, ЕРИА 21,  
ІНДАСТРІАЛ ПАРК, 42000 ПОРТ КЛАНГ,  
СЕЛАНГОР ДАРУЛ ЕСАН, МАЛАЙЗІЯ

**Країна виробництва :** Малайзія

**Імпортер в Україні :**  
ТОВ "Самсунг Електронікс Україна Компанії"  
вул. Льва Толстого, 57, 01032, Київ, Україна

МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ АБО ЗАУВАЖЕННЯ?

КРАЇНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55 (VIP care 8-800-555-55-88)	<a href="http://www.samsung.com/ru/support">www.samsung.com/ru/support</a>
GEORGIA	0-800-555-555	
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799, VIP care 7700)	<a href="http://www.samsung.com/kz_ru/support">www.samsung.com/kz_ru/support</a>
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
MONGOLIA	+7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	<a href="http://www.samsung.com/ua/support">www.samsung.com/ua/support</a> (Ukrainian) <a href="http://www.samsung.com/ua_ru/support">www.samsung.com/ua_ru/support</a> (Russian)

DE68-04178S-01





# Микротолқынды пеш

Пайдаланушы нұсқаулығы және  
тағам пісіруге қатысты нұсқаулар

Samsung кепілдігіне құрылғының жұмысын түсіндіру үшін  
шалынған қоңыраулар, теріс орнатылған құрылғыны түзету немесе  
қалыпты тазалау немесе күтім көрсету жұмыстары кірмейді.

**MG23F301TQ\***  
**MG23F302TQ\***

мүмкіндіктерді елестетіңіз

Samsung компаниясының бұл өнімін сатып  
алғаныңызға рахмет.

**SAMSUNG**

**МАЗМУНЫ**

Осы пайдалануши нұсқаулығын қолдану .....	2
Қысқаша нұсқаулық .....	11
Пеш .....	12
Басқару панелі .....	12
Керек-жарақтары .....	13
Уақытты орнату .....	13
Микротолқынды пеш қалай жұмыс жасайды .....	14
Пештің дұрыс жұмыс жасап тұрғанын тексеру .....	14
Пісіру/Қызыдыру .....	15
Құат мәндері .....	15
Пісіру уақытын реттеу .....	15
Пісіруді тоқтату .....	16
Куатты үнемдеу режимін орнату .....	16
Орыс дәстүрімен автоматты түрдө пісіру функциясын қолдану .....	16
Орыс дәстүрімен автоматты түрдө пісіру бағдарламаларын пайдалану .....	17
Денсаулықта пайдалы пісіру функцияларын пайдалану .....	23
Денсаулықта пайдалы пісіру бағдарламаларын қолдану: Көкеніс/Гратин .....	23
Денсаулықта пайдалы пісіру бағдарламаларын қолдану: Құс/Балық еті .....	24
Автоматты түрдө жылдам жібіту функциясын қолдану .....	25
Автоматты түрдө жылдам жібіту бағдарламалары .....	25
Жылы ұстая функцияларын пайдалану .....	26
Ііс кетіру функцияларын пайдалану .....	26
Керек-жарақтарды тандау .....	26
Гриль жасау .....	27
Микротолқын және гриль функциясын бірге қолдану .....	27
Микротолқында пештің қауіпсіздік құралы .....	28
Сигнал құралын ешіру .....	28
Ыдыстың жарамдылығын анықтау .....	29
Тәғам пісіруге қатысты ақыл-кеңес .....	30
Ақаулық себептерін анықтау .....	37
Ақпарат коды .....	40
Техникалық параметрлері .....	41

**ОСЫ ПАЙДАЛАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫН ҚОЛДАНУ**

Сіз SAMSUNG микротолқынды пешін жаңа ғана сатып алдыңыз.

Пайдалануши нұсқаулығында, микротолқынды пеште тәғам пісіруге қатысты маңызды ақпараттар қамтылған:

- Сақтық шаралары
- Жаралы ыдыс-аяқ пен керек-жарақтар
- Тәғам пісіруге қатысты пайдалы кеңес
- Тәғам пісіруге қатысты ақыл-кеңес

**БЕЛГІШЕЛЕР МЕН ТАНБАЛАРДЫҢ ТҮСІНДІРМЕСІ****ЕСКЕРТУ**

Ауыр жарақат немесе өлімге әкелетін қатерлі жағдайлар немесе қауіпті әрекеттер.

**АБАЙ БОЛЫҢЫЗ**

Кішігірім жарақат немесе мүлікке зиян келтіретін қатерлі жағдайлар немесе қауіпті әрекеттер.



Ескеरту; Өрт қатері



Ескерту; Бет жағы ыстық



Ескерту; Тоқ



Ескерту; Жарылғыш зат



Әрекет ЕТПЕНІЗ.



Қол ТИГІЗБЕНІЗ.



БҰЗБАҢЫЗ.



Нұсқауларды тұра орындаңыз.



Ашаңын розеткадан сұрыңыз.



Электр тоғының қатеріне түспес үшін құрылғыны жерге қосыңыз.



Қызмет көрсету орталығына хабарласып көмек алыңыз.



Ескерім



Маңызды

## ҚАУІПСІЗДІККЕ ҚАТЫСТЫ МАҢЫЗДЫ НҰСҚАУЛАР

### МҰКИЯТ ОҚЫП ШЫҒЫП, КЕЛЕШЕКТЕ ҚОЛДАНУ ҮШІН САҚТАП ҚОЙЫҢЫЗ.

Осы қауіпсіздік нұсқауларының орындалуына әрқашан назар аударыңыз.

**Пешті қолданар алдында келесі нұсқаулардың орындалғанына көз жеткізіңіз.**

#### ⚠ ЕСКЕРТУ

(Микротолқын функциясына ғана қатысты)

- ЕСКЕРТУ:** Егер есік немесе есік тығыздағыштарына нұқсан келсе, микротолқынды пешті уәкілдегі тәсілде маман жөндегенше іске қосуға болмайды.
- ЕСКЕРТУ:** Микротолқын қуатынан қорғайтын қақпақты алууды қажет ететін жөндеу немесе техникалық күтім көрсету жұмыстарын, білікті маманнан басқа адамдар жүзеге асырса, бұл олар үшін қатерлі.
- Бұл үйде қолдануға ғана арналған құрылғы.



**ЕСКЕРТУ:** Балаларға пешті дұрыс қолданбағанда қатерлі жағдайлардың орын алатындығын түсіндіріп, оларға тиісті нұсқаулар бергеннен кейін ғана пешті ешкімнің қадағалауының пайдалануға рұқсат беріңіз.



**ЕСКЕРТУ:** Бұл құрылғыны 8 жасқа толған және одан асқандар ғана қолдануға тиіс және кембағал, сезім жүйесі дамымаған немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар құрылғыны қауіпсіз қолдану, қатерлі жағдайлар туралы нұсқау алса немесе тиісті адамның қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс. Балалар құрылғымен ойнамауға тиіс. Тазалау және күтім көрсету жұмыстарын балалар 8 жастан асса және ересектердің қадағалауында болса ғана іске асыра алады.



Микротолқынды пештерде қолдануға жарамды ыдыс-аяқтарды ғана қолданыңыз.



Тағамды пластик немесе қағаз сауыттарға салып қыздырғанда, пешті бақылап отырыңыз, себебі бұлар тұтап кетуі мүмкін.

<p><input checked="" type="checkbox"/> Бұл микротолқынды пеш тағам және сусын ысытуға арналған. Тағам немесе киім кептіру және жылытықш төсөніштерді, аяқ киімдерді, жөкелерді, дымқыл киімдерді немесе сол сияқты заттарды кептіргенде, жарақат алу немесе өрт шығу қаупі бар.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> Пешті таза ұстамасаңыз, оның бетінің сапасы кетіп, құрылғының уақытынан бұрын істен шығуына себеп болуы және қатерлі жағдайлар орын алуды мүмкін.</p>
<p><input checked="" type="checkbox"/> Егер тұтін шықса, құрылғыны сөндіріңіз немесе тоқтан ағытыңыз және жалынды басу үшін есікті ашпаңыз.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> Бұл құрылғы көлік құралдарына, ұзақ жолсапар көліктеріне немесе сол сияқты көліктерге орнатуға арналмаған.</p>
<p><b>ЕСКЕРТУ:</b> Сусындарды микротолқынды пеште қыздырған кезде кенет тасып төгілуі мүмкін, сондықтан сауытты ұстаған кезде абайлау керек.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> Бұл құрылғы кембағал, сезім мүкістігі бар немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар (балаларды қоса алғанда) қолдануға арналмаған. Олар осы құрылғыны өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның нұсқауы немесе қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс.</p>
<p><b>ЕСКЕРТУ:</b> Баланы тамақтандыратын шөлмектің және балалар тағамы салынған қалбырлардың ішіндегісін берер алдында арапастыру немесе шайқау керек және күйіп қалмас үшін температурасын тексеру керек.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> Балаларды құрылғымен ойнамас үшін қадағалап отыру керек.</p>
<p><input checked="" type="checkbox"/> Микротолқынды пеште қабығы аршылмаған және бітеулей пісірілген жұмыртқаларды қыздыруға болмайды, себебі микротолқынмен қыздырып болғаннан кейін де жарылып кетуі мүмкін.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> Корек сымы бүлініп қалса, қатерлі жағдай орын алmas үшін оны өндіруші немесе өндірушінің уәкілетті агенті немесе білікті адам ауыстыруға тиіс.</p>
<p><input checked="" type="checkbox"/> Пешті мезгіл-мезгіл тазалап, тағамның қалдықтарын алу керек.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> <b>ЕСКЕРТУ:</b> Сұйық тағамдар мен басқа да тағамды тұмшаланып жабылған сауыттарда қыздыруға болмайды, себебі олар жарылуы мүмкін;</p>
	<p><input checked="" type="checkbox"/> Құрылғыны су құйып жууға болмайды.</p>

<input checked="" type="checkbox"/>	Пештің камерасына және басқару панеліне қол оңай жету үшін, оны дұрыс бағытта және бійктікте орнату керек.
<input checked="" type="checkbox"/>	Пешті ең алғаш рет іске қосар алдында, пештің ішіне су қойып 10 минут қосу керек, содан кейін қолдана беруге болады.
<input checked="" type="checkbox"/>	Егер пештен тосын шыул, көңірсіген немесе түтін іісі шықса, ашаны дереу розеткадан сұрыныз да, жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
<input checked="" type="checkbox"/>	Микротолқынды пешті ашасына қол жететіндей етіп орнату керек.
<input type="checkbox"/>	Микротолқынды пешті тек ас үй қаптамасының үстіне қойып пайдалану керек, микротолқынды пешті жиһаздың ішіне қоюға болмайды.

### **⚠ ЕСКЕРТУ (Пеш функциясына ғана қатысты) - Опция**

<input checked="" type="checkbox"/>	ЕСКЕРТУ: Құрылғыны аралас режимде пайдаланған кезде, қызу пайда болатындықтан балалар пешті тек ересектердің қадағалауымен ғана пайдалануға тиіс.
<input checked="" type="checkbox"/>	Құрылғы іске қосылып түрғанда қызып кетеді. Пештің ішіндегі қыздырығыш элементтерге қол тиіп кетпес үшін абай болу керек.

<input type="checkbox"/>	<b>ЕСКЕРТУ:</b> Құрылғы жұмыс істеп түрғанда қол жететін бөлшектері қызып тұруы мүмкін. Жас балаларды алыс ұстау керек.
<input type="checkbox"/>	Бумен тазалағышты пайдалануға болмайды.
<input type="checkbox"/>	<b>ЕСКЕРТУ:</b> Электр қатеріне түсіп қалмас үшін, құрылғы шамын ауыстырап алдында оның электр желісінен ағытулы екеніне көз жеткізіңіз.
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ЕСКЕРТУ:</b> Құрылғы мен оның қол жететін бөліктері, құрылғыны іске қосқан кезде қызып тұрады. Қыздырығыш элементтерге қол тиіп кетпес үшін абай болу керек. 8 жасқа толмаған балаларды, үнемі байқап отырмаған жағдайда құрылғыдан алыс ұстау керек.
<input checked="" type="checkbox"/>	Құрылғының қол жететін беттерінің температурасы құрылғы жұмыс істеп түрған кезде жоғары болуы мүмкін.
<input checked="" type="checkbox"/>	Жұмыс істеп түрған құрылғының есігі немесе сыртқы беті ыстық болуы мүмкін.
<input checked="" type="checkbox"/>	Құрылғыны және қорек сымын 8 жасқа толмаған балалардан алыс ұстаныз.

- Бұл құрылғыны 8 жасқа толған және одан асқандар ғана қолдануға тиіс және кембағал, сезім жүйесі дамымаған немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар құрылғыны қауіпсіз қолдану, қатерлі жағдайлар туралы нұсқау алса немесе тиісті адамның қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс. Балалар құрылғымен ойнамауға тиіс. Балалар үлкендердің қарауынсыз тазалау немесе күтім көрсету жұмыстарын орындауда тиіс.
- Түрлі тазалағыш заттар немесе өткір металл қырғыштарды пеш есігінің шынысын тазалау үшін пайдаланбаңыз, себебі бұндай заттар шыны бетіне сызат түсіріп оның шытынап кетуіне алып келеді.
- Бұл құрылғылар жеке тұрган таймер немесе қашықтан басқару құралының көмегімен басқарылмайды.

Бұл 2-ші топтағы, В санатына жататын ISM құрылғысы. 2-ші топқа радио – жиіліктегі қуатты электромагнитті сәуле ретінде, материалдарды өндіу үшін арнайы шығаратын ISM құрылғыларының барлығы, сондай-ақ EDM және доғамен дәнекерлійтін құрылғылар да жатады. В санатына тұрмыста қолдануға арналған немесе төмен кернеулі желіге тіке жалғанған тұрғын үй

кешендерінде қолданылатын құрылғылар жатады.

## МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШТІ ОРНАТУ

Пешті тегіс, жазық, еденнен 85 см биік жерге қойыңыз. Пеш қойылатын бет, пештің салмағын еш қауіпсіз көтере алатындау мықты болуға тиіс.

1. Пешті орнатқан кезде, пештің артқы жағы мен екі жақ жаңынан кем дегенде 10 см (4 дюйм), пештің үстінен 20 см (8 дюйм) ашық орын қалдырыңыз.



2. Пештің ішіндегі орам материалдарының барлығын алыңыз.
3. Айналмалы шығырық пен бұрылмалы табақты орнатыңыз. Бұрылмалы табақтың еркін айнала алатындығына көз жеткізіңіз.  
(Бұрылмалы табағы бар үлгілерге ғана қатысты)
4. Микротолқынды пешті оның ашасына қол жететіндей етіп орнату керек.

Қорек сымы бүлініп қалса, қатерлі жағдай орын алmas үшін оны өндіруші немесе өндірушінің уәкілетті агенті немесе білікті адам ауыстыруға тиіс. Өз қауіпсіздігінізді қамтамасыз ету үшін қорек сымын жерге дұрыс қосылған АТ розеткасына жалғаңыз.

◻ Микротолқынды пештің кәдімгі пештің немесе радиатордың қасы тәрізді ыстық немесе ылғалды жерге қоймаңыз. Пешті қуат көзіне қосуға байланысты параметрлерін орындау керек, ұзартқыш сым қолданылса, ол да пеш сымының стандартына сай келу керек. Микротолқынды пешті ең алғаш іске қоспас бұрын, пештің іші мен тығыздағышын дымқыл шүберекпен тазалаңыз.

## МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШТІ ТАЗАЛАУ

Микротолқынды пештің келесі бөлшектерін май және тағам қалдықтары жиналып қалмас үшін мерзімді түрде тазалап отыру керек:

- Ишкі және сыртқы беттері
- Есіргі және тығыздағыштары
- Бұрылмалы табақ және айналмалы шығырықтар (Бұрылмалы табағы бар үлгілерге ғана арналған)

- ◻ **ӘРҚАШАН** есік тығыздағыштарының таза екенін және есіктің дұрыс жабылатынын тексерініз.
- ◻ Пешті таза ұстамасаңыз, оның бетінің сапасы кетіп, уақытынан бұрын істен шығып, қатерлі жағдайлар орын алуы мүмкін.

1. Сыртқы беттерін жұмсақ шүберекпен, жылды әрі сабынды сумен жуыңыз. Шайыңыз да, құрғатыңыз.

2. Пештің ішіндегі қалдықтар мен дақтарды сабынды суға батырылған шүберекпен тазалаңыз. Шайыңыз да, құрғатыңыз.
3. Қатып қалған тағам қалдықтарын жұмсарту және жағымсыз істі кетіру үшін, бір кесе сүйылтылған лимон шырынын пештің ішіне қойыңыз да, қуатты ең үлкен мәнгө қойып он минут қыздырыңыз.
4. Ұйдыс жуғыш машинада жууға болатын табақты қажет кезде жуыңыз.

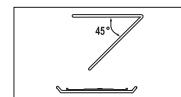
◻ Саңылауларға су **ШАШПАҢЫЗ**.

**ЕШҚАШАН** жеміргіш заттар немесе химиялық еріткіштерді қолданбаңыз. Есіктің тығыздағыштарын тазалағанда келесі жағдайларды мүқият ескерініз:

- Ешбір қоқыс жиналып қалмасын
- Қоқыс есіктің жабылауына кедергі жасамасын

◻ **Микротолқынды** пештің ішін жұмсақ жуғыш затпен әр қолданып болған сайын тазалаңыз, бірақ жарақаттанып қалмас үшін микротолқынды пешті тазалардың алдында әрқашан салқыннатыңыз.

Пештің тәбесін ішкі жағынан тазалау үшін қыздырғыш элементті  $45^{\circ}$  градусқа төмен түсіріп қойған ыңғайлы болады.  
(Тербелмелі қыздырғышы бар үлгілер ғана)



## МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШТІ САҚТАУ ЖӘНЕ ЖӨНДЕУ

Микротолқынды пешті сақтау және жөндеу кезінде, бірнеше қарапайым сақтық шараларын орындау керек. Есігі немесе есігінің тығыздағыштары бүлінген пешті іске қоспау керек:

- Топсалары сынған
- Тығыздағыштары бүлінген
- Пештің корпусы бұзылып немесе майысып қалған

Оны тек білікті, микротолқынды пешті жөндейтін маман ғана жөндеуге тиіс.

- Пештің сыртқы корпусын **ЕШҚАШАН** алмаңыз. Егер пеш бүлініп, оны жөндеу қажет болса немесе оның қандай жағдайда екендігіне күмәнданып жүрсөніз:
- Оны розеткадан ағытыңыз
  - Ең жақын сатып алушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз

- Пешті уақытша сақтап қоя тұрғының келсе, құрғақ, шаң баспайтын жерді таңдаңыз.

**Себебі:** Шаң және ылғал пештің жұмыс жасайтын бөлшектеріне зиян келтіруі мүмкін.

- Бұл микротолқынды пеш коммерциялық мақсатта қолдануға арналмаған.

- Қауіпсіздікті сақтау мақсатында шамды пайдаланушы ауыстырмауға тиіс.

Жақын орналасқан Samsung тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласып, шамды ауыстырту үшін үекілдепті маманды шақыртыңыз.

<b>⚠ ЕСКЕРТУ</b>		
	Құрылғыны білікті маман ғана өзгертуге немесе жөндеуге тиіс.	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Тұмшаланып жабылған сауыттардағы сұйық заттарды және басқа тағамдарды микротолқын функциясымен қыздырмаңыз.	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Өз қауіпсіздігінде қамтамасыз ету үшін, жоғары қысымдағы су бүрікіш немесе бумен тазалайтын құралдарды қолданбаңыз.	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Бұл құрылғының қыздырыштың, тұтанғыш заттың қасына орнатпаңыз; ылғалды, майлы немесе шанды жерге қойып немесе күн сәулесі турал түсетін және су ағатын немесе газ шығатын жерде; тегіс емес жерде қоймаңыз.	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Бұл құрылғыны жергілікті және мемлекеттік ережелерге сай дұрыс жерге қосу керек.	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Құрылғының ашасы қосылатын ағытпалар мен контакттарын, шаң немесе су тәрізді басқа заттардан құрғақ шуберекті қолданып мезгіл-мезгіл тазалап отырыңыз.	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Қуат сымын тартпаңыз немесе қатты майыстырмаңыз немесе үстіне ауыр зат қоймаңыз.	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
	Газ шығып кеткен кезде (мысалы, пропан, сұйылтылған газ т.с.с.) құрылғы ашасына қол тигізбей, бөлмені дереу желдетіңіз.	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Ашаны дымқыл қолмен ұстамаңыз.	<input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>

<input type="checkbox"/>	Іске қосылып тұрған құрылғыны ашасынан тартып электр желісінен ағытуға болмайды.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Саусақтарыңызды немесе бөгде затты құрылғыға сұқланыз, егер оған бөгде зат, мысалы су кіріп кеткен жағдайда, ашаны розеткадан сұрының да, жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Құрылғыға шамадан тыс күш салмаңыз немесе баспаңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Пешті раковина немесе шыны тәрізді осал заттардың үстіне қоймаңыз.	✓	✓		
<input type="checkbox"/>	Құрылғының бензол, сүйүлткыш, алкоголь, бүмен тазалағыш немесе жогары қысыммен тазалағыш заттармен тазаламаңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Кернеу, жиілік және тоқ параметрлерінің, өнімнің техникалық параметрлеріне сай келетініне көз жеткізіңіз.	✓	✓		✓
<input type="checkbox"/>	Ашаны розеткаға мықтап сұғының. Көл ашалы адаптерді, ұзартқыш сымды немесе электр трансформаторын қолданбаңыз.	✓	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Қуат сымын темір затқа ілменіз, оны заттардың арасынан өткізіп төсөніз немесе құрылғының артынан өткізіңіз.	✓	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Бұлінген ашаны, бұлінген қорек сымын немесе босап қалған розетканы қолданбаңыз. Құрылғының ашасы немесе қорек сымы бұзылса, жақындағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Пешке су қюоға немесе суды тұра бүркүге болмайды.	✓	✓		
<input type="checkbox"/>	Пештің үстіне, ішіне немесе есігінің үстіне зат қюоға болмайды.	✓	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Құрт-құмырықсаларды құртуға арналған бүріккіш тәрізді тұтанғыш затты пештің бетіне шашпаңыз.	✓	✓		

<input type="checkbox"/>	Пештің ішіне тұтанғыш зат салып сақтауға болмайды. Құрамында спирт бар тағамдарды немесе сусындарды қыздырған кезде өте сақ болыңыз, себебі спирттің бұны пештің ыстық белгіне тиіп кетуі мүмкін.	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/>	Есікті ашып-жапқан кезде балаларды алыс ұсташыз, себебі олар есікке соғылып қалуы немесе саусақтарын есікке қыстырып алуы мүмкін.	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ЕСКЕРТУ:</b> Микротолқынды пеште сусындарды қыздырған кезде кенет тасып кетуі мүмкін, сондықтан да, сауытты абайлап ұстая керек. Бұндай жағдайда алдың алу үшін, ӘРҚАШАН пештің сөндіргеннен кейін, қыздырылған тағамды температура тәнгерімі орын алғанша кем дегендеге 20 секунд пештің ішіне қоя тұрыңыз. Қажет болса, қыздырып жатқанда арапастырыңыз және ӘРҚАШАН қыздырып болғаннан кейін арапастырыңыз. Бу шалып кетсе, темендері әрекеттерді орындаپ, АЛҒАШҚЫ ЖӘРДЕМ көрсетіңіз:	✓	✓	✓
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Бу шалып кеткен жерді кем дегендеге 10 минут сұық сұға малыңыз.</li> <li>• Таза, құргақ дәкемен жабыңыз.</li> <li>• Ешбір крем, май немесе лосьон жақпаңыз.</li> </ul>			
<input type="checkbox"/>	Науаны немесе торды тағам пісіріп болғаннан кейін сұға дерей салмаңыз, себебі науа немесе тор сынып кетуі немесе оларға зақым келуі мүмкін.			✓
<input type="checkbox"/>	Микротолқынды пештің тағамды майға батырып қуыру үшін пайдаланбаңыз, себебі, май температурасын бақылау мүмкін емес. Бұның нәтижесінде ыстық тұрған сүйектік кенет тасып төгілуі мүмкін.	✓		✓

<b>! АБАЙЛАҢЫЗ</b>					
<input checked="" type="checkbox"/>	Тек микротолқынды пеште қолдануға болатын ыдыс-аяқтарды ғана қолданыңыз; металл сауыттардың ешқайсысын, жиектері алтын немесе күміспен жалатылған ас ыдыстарын, істік, шанышқыларды т.с.с. ешқашан ҚОЛДАНБАҢЫЗ; Қағаз немесе пластик қалтаптардың сымтемірден жасалған бауларын алыңыз. Себебі : Электр жарқылы немесе қысқа тұйықталу пешті бүлдіруі мүмкін.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Микротолқынды пешті қағаз немесе киім көптіру үшін қолданбаңыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input checked="" type="checkbox"/>	Аз тағамды қыздырган кезде қатты ысып және күйіп кетпес үшін қыса қыздыру уақытын қолданыңыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Қорек сымы немесе ашасын суга батырманыз, қорек сымын қызу көзінен алыс ұстаңыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Қабығы аршылмаған немесе бітепул жіпсірілген жұмыртқаны микротолқынды пеште қыздыруға болмайды, себебі олар жарылып кету, тіптен қыздырып болғаннан кейін де жарылуы мүмкін; Сондай-ақ, ауа еткізбейтін немесе тұмшаланып жабылған шөлмектерді, қалбырларды, сауыттарды, бітеп жаңғақтарды, қызанақтарды т.с.с. қызырманды.		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Желдеткіш саңылауларды кіммен немесе қағазбен бітеменіз. Пештен ыстық ауа шығатындан, бүндай заттар өртениі мүмкін. Сондай-ақ, пеш қатты қызып кетіп, автоматты түрде сөніп, ебден суығанша сөнген қалпы тұруы мүмкін.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Байқаусызыда күйіп қалмас үшін, тағамды пештен алар кезде әрқашан пешке арналған қолгапты қолданыңыз.		<input checked="" type="checkbox"/>		
<input checked="" type="checkbox"/>	Сұйық заттарды қыздырудың орта тұсына келгенде немесе қыздырып болғаннан кейін араластырының және қыздырып болғаннан кейін кенет тасып кетпес үшін 20 секунд қоя тұруының.		<input checked="" type="checkbox"/>		

<input checked="" type="checkbox"/>	Пештің есігін ашқан кезде, ыстық ауа немесе буға күйіп қалмас үшін қолданың ұзындығындей жерде алыс тұрыңыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Бос тұрған микротолқынды пешті іске қослаңыз. Қауіпсіздікті сактау мақсатында микротолқынды пеш автоматты түрде 30 минутқа сенеді. Микротолқынды пешті кенет іске қосылып кетсе микротолқын құатын сініру үшін оның ішіне әрқашан бір стакан су койып қоюды ұсынамыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Пешті осы нұсқаулықта көрсетілген қашықтықтарды сақтап орнатыңыз. (Микротолқынды пешті орнату тарауын қараныз.)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Пештің қасында орналасқан розеткаларға басқа электр құрылғыларын жалғаған кезде абай болыңыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

**АСҚЫН МИКРОТОЛҚЫН ҚУАТЫНЫҢ ӘСЕРІНЕҢ  
САҚТАНДЫРАТЫН САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ.  
(МИКРОТОЛҚЫН ФУНКЦИЯСЫНА ҒАНА ҚАТЫСТЫ)**

Темендеғі сақтыйшаралары орындалмаса, микротолқын қуатының қатеріне ұшырауының мүмкін.

- (a) Ешқашан есірі ашық тұрған пешті іске қосам деп әрекет жасауда немесе қауіпсіздік тетігін (есіктік бекітпес) бұзуга немесе қауіпсіздік тетігінің саңылауларына бөзде зат суғыра болмайды.
  - (b) Пештің есігі мен алдыңы жағының арасына ештеңе қыстырманды немесе тығызыдағыштарға тағам немесе тазалағыш заттың қалдықтары жинаудына ЖОЛ БЕРМЕҢІЗ. Есік пен есік тығызыдағышының беттерін, пеш жұмыс жасап болғаннан кейін дымқыл шуберекпен сурті, содан кейін жұмсақ, күргак шуберекпен тазаланы.
  - (c) Пеш бұзылып қалса, оны өндіруші тарапынан микротолқынды пешті жөндеу бойынша дайындықтан еткізілген техник жөндеімінше іске ҚОСПАҢЫЗ. Пеш есігінің дұрыс жабылуы мен темендеілерге еш нұксан келмеудің ерекше маңызы бар:
    - (1) есік (майыскан)
    - (2) есіктік топсалары (сынық немесе босап қалған)
    - (3) есіктік тығызыдағышы және тығызыдағыш беттер
  - (d) Бұл пешті өндіруші тарапынан микротолқынды пешті жөндеу бойынша дайындықтан тиісті түрде еткізілген техникten басқа адам жөндеуге тиис емес.
- Құрылғының көрек-жарақтарын ауыстыру немесе косметикалық закымдарды жөндеу жұмыстарын, пайдаланушы құрылғыға закым келтірсе және/немесе көрек-жарақтарын жоғалтып алса, Samsung жөндеу жұмыстарын ақылы түрде іске асырады. Бұған келесі жағдайлар жатады:
- (a) Соғылған, сызылған немесе сиынған есік, тұтқа, сыртық панель немесе басқару панелі.



КАЗАК

- (b) Сынган немесе жоғалып кеткен науа, сыртқыма жол, жалғастырыш немесе темір топ.
- Күрілғыны тек осы пайдаланушы нұсқаулығында көрсетілген мақсаттаға ғана қолданыңыз. Бұл пайдаланушы нұсқаулығында көрсетілген "Ескертупер" мен "Кауіпсіздік нұсқауларыңда", орын алуы ықтимал жағдайлар мен оқиғалардың барлығы бірдей қамтылмagan. Күрілғыны абайлап, сактықпен орнатуға, күтім көрсетуге, іске қосуға өзініz міндеттісіз.
  - Себебі бұл нұсқауларда құрылғының әр түрлі үлгілері қамтылғандықтан, микротолқынды пешініздің техникалық сипаттамасы, осы нұсқаулықта көрсетілген құрылыштардан сел езеге болуы және ескерту белгілерінің барлығы бірдей сізге қатысты болмау мүмкін. Толғандырылған мәселе немесе сұрағының болса, жақын орналасқан жергілікті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз немесе [www.samsung.com](http://www.samsung.com) веб-сайтынан ақпарат және көмек алышыз.
  - Бұл микротолқынды пеш тағам қызыдыруға арналған. Бұл тек үйде ғана қолдануға арналған. Матаны немесе дән толтырылған жастықшаларды қызырмайың, жаңын кетуі және өрткө ұласуы мүмкін. Құрылғыны дұрыс немесе тиісті түрде қолданбау нәтижесінде бірнөрсе булинсе, өндіруші жауапкершілік көтермейді.
  - Пешті таза ұстамаган жағдайда, оның бетінің саласы кетіп, құрылғының қолданыс мерзімінің уақытынан бұрын аяқтапуына асер етуі және қатерлі жағдайлар орын алуы мүмкін.



## **АТАЛҒАН ӨНІМДІ ДҮРІС ПАЙДАЛАНУ (ЭЛЕКТР КУАТЫН ШЫҒЫНДАУ ЖӘНЕ ЭЛЕКТРОНДЫҚ ЖАБДЫҚ)**

(Жеке қоюыс жинайтын жүйесі бар елдерге қатысты)

Өнімдегі, аксессуардағы немесе нұсқаулықтағы бұл таңбалуа өнімді және оның электрондық аксессуарларын (мысалы, қуат беру құрылғысын, күлакқаптың, USB кабелін), олардың қызмет ету мерзімі еткен соң, үйде басқа мақсатта пайдалануға болмайтындығын білдіреді. Қалдықтардың бақыланбайтын пайдаланулынын қоршаған ортага немесе адам денсаулығына зиян келтірудің алдын алу үшін бұл заттарды басқа қалдық түрлерінен бөлек алып қойыңыз және оларды материалдық ресурстарды екінші рет пайдалану үшін қолданыңыз.

Үйде пайдаланушылар экологиялық қауіпсіз түрде қайта өндеу үшін осы өнімді қай жерден және қалай алуға болатынын анықтау мақсатында, осы өнімді сатып алған жердегі ретейлермен немесе оның жергілікті кенесісімен хабарласуы тиіс.

Іскерлік пайдаланушылар сату-сатып алу шартының талаптары мен ережелерін тексеру үшін өзінің жабдықтаушысымен хабарласуы тиіс. Осы өнім және оның электрондық аксессуарлары жойылатын басқа пайдаланған қаптамалармен араласып кетпеу тиіс.

## **ҚЫСҚАША НҰСҚАУЛЫҚ**

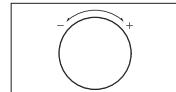
Біраз тағам пісіргіз келсе.

1. Тағамды пеш ішінде қалдышыңыз.

СВЧ (Микротолқын) (⇨) түймешігін бір немесе бірнеше рет басып қуат деңгейін таңдаңыз



2. Пісіру уақытын төтікті қажетінше бұрап таңдаңыз.



3. СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (◇) түймешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Тағам пісір бастайды. Тағам пісіп болғаннан кейін пеш 4 рет сигнал береді.



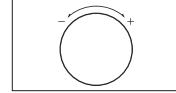
Тағамды автоматты түрде Жылдам жібіту үшін.

1. Мұздатылған тағамды пешке салыңыз.

Ускоренная разморозка (Жылдам жібіту) (\*\*) түймешігін бір немесе бірнеше рет басып пісірілтін тағамның түрін таңдаңыз.



2. Салмақты төтікті қажетінше бұрап таңдаңыз.



3. СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (◇) түймешігін басыңыз.



Қосымша 30 секунд қосқыңыз келсе мына әрекетті орындаңыз.

Тағамды пеш ішінде қалдышыңыз.

Өр 30 секунд қосқыңыз келтеп сайын +30СЕК (+30s) түймешігін бір немесе бірнеше рет басыңыз.

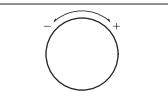


Гриль жасағыңыз келсе мына әрекеттерді орындаңыз.

1. Гриль (UU) түймешігін басыңыз.



2. Пісіру үақытын төткіті қажетінше бұрап таңдаңыз.

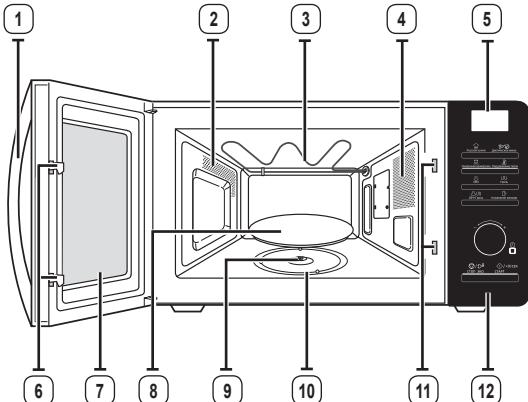


3. СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (◇) түймешігін басыңыз.



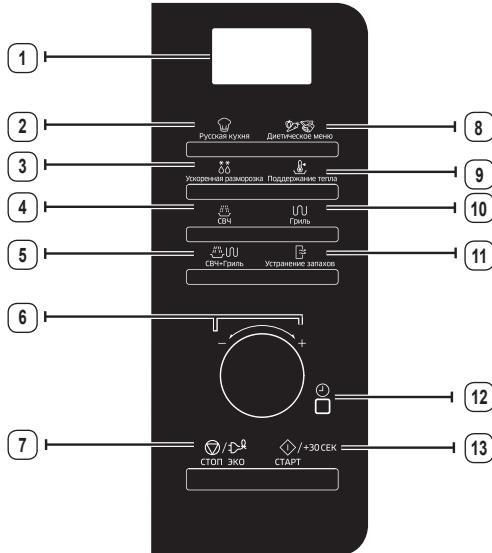
КАЗАК

ПЕШ



1. ЕСІКТІҢ ТҮТҚАСЫ
2. ЖЕЛДЕТКІШ САНЫЛАУЛАР
3. ГРИЛЬ
4. ШАМ
5. ДИСПЛЕЙ
6. ЕСІК БЕКІТПЕЛЕРІ 7.ЕСІК
7. ЕСІК
8. БҰРЫЛМАЛЫ ТАБАҚ
9. ЖАЛҒАСТЫРҒЫШ
10. АЙНАЛМАЛЫ ШЫҒЫРЫҚ
11. ҚАУІПСІЗДІК БЕКІТПЕСІНІН САНЫЛАУЛАРЫ
12. БАСҚАРУ ПАНЕЛІ

## БАСҚАРУ ПАНЕЛІ



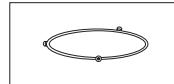
1. ДИСПЛЕЙ
2. ОРЫС ДӘСТУРІМЕН ПІСІРУ ТҮЙМЕШІГІ
3. ЖЫЛДАМ ЖІБІТУ ТҮЙМЕШІГІ
4. МИКРОТОЛҚЫН ТҮЙМЕШІГІ
5. МИКРОТОЛҚЫН+ГРИЛЬ ТҮЙМЕШІГІ
6. ТЕТІК  
(САЛМАҚҰСЫНУ МӨЛШЕРІ/УАҚЫТ)
7. ТОҚТАУ/ҮНЕМДІ ТҮЙМЕШІГІ
8. ДЕНС. ПАЙДАЛЫ ПІСІРУ ТҮЙМЕШІГІ
9. ЖЫЛЫ ҰСТАУ ТҮЙМЕШІГІ
10. ГРИЛЬ ТҮЙМЕШІГІ
11. ИІС КЕТИРУ ТҮЙМЕШІГІ
12. САҒАТ ПАРАМЕТРІН ОРНАТУ ТҮЙМЕШІГІ
13. БАСТАУ/+30С ТҮЙМЕШІГІ

## КЕРЕК-ЖАРАҚТАРЫ

Күрүлғының қандай үлгісін таңда алғаныңызға қарай, онымен бірге әр түрлі жолмен қолдануға болатын бірнеше керек-жарақ жеткізіледі.

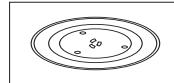
### 1. Айналмалы шығырық, пеш табанының ортасына қойылады.

**Максаты:** Айналмалы шығырық бұрылмалы табақты ұстап тұрады.



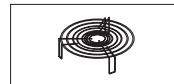
### 2. Бұрылмалы табақ, айналмалы шығырықтың ортасындағы тетік арқылы жалғастырышқа қойылады.

**Максаты:** Бұрылмалы табақ тамақ пісіретін негізгі орын болып табылады: оны тазалау үшін оңай алуға болады.



### 3. Гриль торы, бұрылмалы табақтың үстіне қойылады.

**Максаты:** Металл торды гриль және арапас режим арқылы пісіру үшін қолдануға болады.



Микротолқынды пешті айналмалы шығырық пен бұрылмалы табақсыз **ICKE ҚОСПАНЫЗ**.

## УАҚЫТТЫ ОРНАТУ

Сіздің микротолқынды пешінізге сағат орнатылған. Қуат көзіне қосылған кезде, дисплейде “0”, “88:88” немесе “12:00” автоматты түрде пайда болады.

Ағымдақ уақытты орнатыңыз. Уақытты 24-сағаттық немесе 12-сағаттық режимде көрсетуге болады. Сағатты келесі жағдайларда орнату керек:

- Микротолқынды пешті алғаш орнатқанда
- Электр қуаты өшіп қалғанда

Жазғы және қысқы уақыттарды ауыстырған кезде сағатты қайта орнатуды үмітпеніз.

### 1. Сағатты келесі режимге қою үшін...

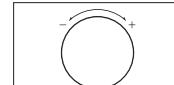
24-сағаттық режим.

12-сағаттық режим.

**Сағат (⌚)** түймешігін бір немесе екі рет басыңыз.



### 2. Сағатты орнату үшін тетікті бұраңыз.



### 3. Сағат (⌚) түймешігін басыңыз.



### 4. Минутты орнату үшін тетікті бұраңыз.



### 5. Сағат (⌚) түймешігін басыңыз.



## МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШ ҚАЛАЙ ЖҰМЫС ЖАСАЙДЫ

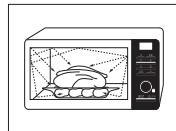
Микротолқындар - жоғары жиіліктері электромагниттік толқындар; белгінген күат тағамның түрі мен пішімін өзгертуге пісіруге немесе қыздыруға мүмкіндік береді.

Микротолқынды тәмемдегі әрекеттер үшін қолдануға болады:

- Жібіту (колдан және автоматты тұрде)
- Пісіру
- Алдын ала қыздыру

Пісіру принципі.

1. Магнетронды тұтіктен шыққан микротолқын, бұрылмалы табақтың үстінде айналып тұрган тағамға біркелкі таралады. Соңдықтан да, тағам біркелкі піседі.
2. Микротолқындар тағамның түбіне дейін, шамамен 1 дюймге (2,5 см) дейін сінеді. Содан кейін қызы тағамның ішінде тарала бастайды да, тағам пісे түседі.
3. Пісіру уақыты қолданылған ыдыс пен тағамның сапасына қарай өр түрлі болады:
  - Мөлшері және тығыздығы
  - Судың мөлшері
  - Бастапқы температурасы (тоңазытқышта болды ма, жоқ па)



- Қызы таралған кезде тағамның ортасы піседі де, тағам пештен алынғаннан кейін де пісे береді. Рецептіде және осы кітапшада көрсетілген тағамды қоя тұру уақытын, келесін орындау үшін сақтау керек:
- Тағам шетінен ортасына дейін біркелкі піседі.
  - Тағамның бер жеріндегі температура бірдей

## ПЕШТІН ДҮРІС ЖҰМЫС ЖАСАП ТҰРҒАНЫН ТЕКСЕРУ

Келесі қаралайым әрекетті орындау арқылы пештін әрқашан дүріс жұмыс жасап тұрғанын тексере аласыз.

Пештін есігін он жағындағы тұтқаны тартып ашыңыз.

Бұрылмалы табаққа бір кесе су қойыңыз. Содан кейін есікті жабыңыз.

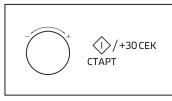
1. СВЧ (Микротолқын) () түймешігін басыңыз.

Нәтижесі: 800 Вт (ең үлкен пісіру күні) көрсетіледі



2. Тетікті бұрап 4-5 минут уақытқа қойып, СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) () түймешігін басыңыз.

Нәтижесі: Пештін шамы жанады да, бұрылмалы табақ айнала бастайды.



- 1) Тағам пісे бастайды және пісін болғаннан кейін пеш 4 рет сигнал береді.
- 2) Пісіру циклінің соңы сигналы 3 рет естіледі (минутына бір рет).
- 3) Ағымдақ уақыт қайта көрсетіледі.

Пештін ашасы сәйкес келетін розеткаға жалғанып тұруға тиіс. Бұрылмалы табақ пештін ішіндегі орындау тұруға тиіс. Ең үлкен мәннен басқа күат мәні қолданылса, суды қайнатуға кәбірек уақыт кетуі мүмкін.

## ПІСІРУ/ҚЫЗДЫРУ

Төменде тағамды қалай пісіруге немесе қыздыруға болатындығы туралы айтылған.  
Пешті қарасуыз қалдырардың алдында ӨРҚАШАН пісіру параметрлерін тексеріңіз.  
Алдымен, тағамды бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз. Содан кейін есікті жабыңыз.

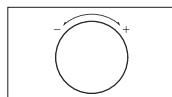
### 1. СВЧ (Микротолқын) (⇨) түймешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** 800 Вт (ең үлкен пісіру қуаты) көрсетіледі:  
Тиісті қуат мәнін **СВЧ (Микротолқын)** (⇨)  
түймешігін қажетті ватт мәні көрсетілгенше қайта  
басып таңдаңыз. Қуат мәні кестесін қараңыз.



### 2. Пісіру уақытын төтікті бұрап орнатыңыз.

**Нәтижесі:** Пісіру уақыты көрсетіледі.



### 3. СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (⇨) түймешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Пешті шамы жаңады да, бұрылмалы табақ айналғанда  
бастайды.

- 1) Тағам пісі бастайды және пісін болғаннан кейін  
пеш 4 рет сигнал береді.
- 2) Пісіру циклінің соңы сигналы 3 рет естіледі  
(минутына бір рет).
- 3) Ағымдық уақыт қайта көрсетіледі.



**Бос түрған пешті ешқашан қоспацыз.**

Тағамды аз уақыт ішінде ең жоғарғы қуатқа (800 Вт) қойып қыздырғыныз келсе,  
**+30СЕК (+30s)** түймешігін пісіру уақытының әрбір 30 секунды үшін бір рет  
басыңыз. Пеш дереу іске қосылады.

## ҚУАТ МӘНДЕРІ

Төмендегі қуат мәндерінің ішінен қажетін таңдауызыға болады.

Қуат мәні	Шығысы	
	МТП	ГРИЛЬ
ЖОҒАРЫ	800 Вт	-
ОРТАША ЖОҒАРЫ	600 Вт	-
ОРТАША	450 Вт	-
ОРТАШАДАН ТӨМЕН	300 Вт	-
ЖІБІТУ (◊)	180 Вт	-
ТӨМЕН / ЖЫЛЫ ҰСТАУ	100 Вт	-
ГРИЛЬ	-	1100 Вт
АРАЛАС I (⇨UU)	600 Вт	1100 Вт
АРАЛАС II (⇨UU)	450 Вт	1100 Вт
АРАЛАС III (⇨UU)	300 Вт	1100 Вт

Жоғарырақ қуат мәнін таңдасаныз, пісіру уақытын азайту керек.

Азырақ қуат мәнін таңдасаныз, пісіру уақытын ұзарту керек.

## ПІСІРУ УАҚЫТЫН РЕТТЕУ

Пісіру уақытын, әрбір қосқыныз келген 30 секунд үшін +30с түймешігін бір рет басып  
ұзартуызыға болады.

Әрбір қосқыныз келген 30 секунд үшін **+30СЕК (+30s)** түймешігін бір  
рет басыңыз.



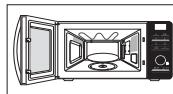
## ПІСІРУДІ ТОҚТАТУ

Тәғам пісіруді кез келген уақытта тоқтатып, тәғамды тексеруінгэ болады.

- 1) Уақытша тоқтату үшін;

Есікті ашыңыз.

**Нәтижесі:** Пісіру тоқтайды. Қайта жалғастырып пісіру үшін, есікті жабыңыз да, (◊) түмешігін қайта басыңыз.



- 2) СТОП/ЭКО (ТОҚТАТУ/ҮНЕМДІ) (◊/□) түмешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Пісіру тоқтайды. Пісіруді жалғастыру үшін (◊) түмешігін қайта басыңыз.

2. Мұлдем тоқтату үшін;

**СТОП/ЭКО (ТОҚТАТУ/ҮНЕМДІ) (◊/□)** түмешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Тәғам пісіру тоқтайды. Пісіру параметрлерін біржола тоқтатыңыз келсе, **СТОП/ЭКО (ТОҚТАТУ/ҮНЕМДІ) (◊/□)** түмешігін қайта басыңыз.



Сонымен қатар, кез келген параметрді бастамай тұрып, **СТОП/ЭКО (ТОҚТАТУ/ҮНЕМДІ) (◊/□)** түмешігін басып біржола тоқтатуға болады.

## ҚУАТТЫ ҮНЕМДЕУ РЕЖИМІН ОРНАТУ

Пештік қуатты үнемдеу режимі бар. Бұл функция пеш іске қосылмай тұрған кезде электр тоғын үнемдейді. Құту режимі қалыпты жағдай болып есептеледі жөнө пайдаланбаған кезде сағат көрсетіледі.

- СТОП/ЭКО (ТОҚТАТУ/ҮНЕМДІ) (◊/□) түмешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Дисплей сөнеді.

- Қуатты үнемдеу режимін сәндіру үшін есікті ашыңыз немесе **СТОП/ЭКО (ТОҚТАТУ/ҮНЕМДІ) (◊/□)**

түмешігін басыңыз, сонда дисплейде ағымдық уақыт көрсетіледі.

Пеш іске қосуга дайын.

## Қуатты авт. тұрд үнемдеу функциясы

Құрылыш функцияның ортасына келген кезде немесе уақытша тоқтап тұрған кезде ешбір функция таңдамасын, функция біржола тоқтайты да, 25 минуттан кейін сағат көрсетіледі.

Есік ашық тұрса пеш шамы 5 минуттан кейін сөнеді.

## ОРЫС ДӘСТҮРІМЕН АВТОМАТТЫ ТҰРДЕ ПІСІРУ ФУНКЦИЯСЫН ҚОЛДАНУ

Авт. тұрде орыс дәстүрімен пісіру (◊) функциясының алдын ала бағдарламаланған пісіру уақыттары бар. Пісіру уақыты немесе құат мәнін орнатудың қажеті жоқ. Тәғамның үстелге тартылатын мөлшерін төткіті бұрап реттей аласыз.

Микротолықта төзімді ыдыстарды ғана қолданыңыз.

Есікті ашыңыз. Тәғамды бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз. Есікті жабыңыз.

1. Русская кухня (Орыс дәстүрімен пісіру) түмешігін басыңыз.

2. Русская кухня (Орыс дәстүрімен пісіру) түмешігін басып пісірлегін тәғамның санатын таңдаңыз. Әр түрлі алдын ала орнатылған бағдарламалардың сипаттамасын келесі беттегі кестеден қараңыз.

- Орыс дәстүрімен пісіру түмешігін бір рет басыңыз: 1. Орыс дәстүрлі тәғамдары мәзірі
- Орыс дәстүрімен пісіру түмешігін екі рет басыңыз: 2. Көже
- Орыс дәстүрімен пісіру түмешігін уш рет басыңыз: 3. Сусындар

3. Тәғам түрін төткіті бұрап таңдаңыз.

4. СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (◊) түмешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Тәғам алдын ала бағдарламаланған параметр бойынша пісірледі.

- Тәғам пісіру уақыты аяқталған кезде пештен дұбысты сигнал естіледі де, "End" 4 рет жыпылытайтыды. Содан кейін пеш минутына бір рет сигнал береді.

MG23F301TQW\_BW\_DE68-04178S-01\_RU+UK+KK+UZ.indb 16

2017-02-01 2:51:42

16

## ОРЫС ДӘСТҮРІМЕН АВТОМАТТЫ ТҮРДЕ ПІСІРУ БАҒДАРЛАМАЛАРЫН ПАЙДАЛАНУ

Келесі кестеде 3 автоматты түрде орыс дәстүрімен пісіру функциясы/пісіру бағдарламалары, тағамның мөлшері, қоспалары және тиісті ұсыныстар берілген.

### 1. Орыс дәстүрлі тағамдары мәзірі

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
1-1	Омлет	130-135 г	Жұмыртқа - 3 дана, сүт - 30 мл, тұз - 2 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Жұмыртқаға сут пен тұз қосып көпшілік, жұмыртқаны табаққа құйыңыз. Пісіре бастаңыз.			
1-2	Қалбырдағы бұршақ қосылған шұжық	Шұжық - 2 дана, әрқайсысы 50 г, сары май - 5 г, қалбырдағы бұршақ - 135 г (күргақ салмағы)	Шұжық - 2 дана, әрқайсысы 50 г, сары май - 5 г, қалбырдағы бұршақ - 135 г (күргақ салмағы)
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Табаққа терісі алынған тесілген шұжықтарды салыңыз, жаңына сәл сарымай салыңыз. Майдың үстіне қалбырдағы бұрышты салыңыз. Пісіре бастаңыз.			
1-3	Кекс	180 г	Қант - 45 г, ваниль қосылған қант - 5 г, сары май - 40 г, жұмыртқа - ½ дана, сүт - 30 мл, қопсықтыш ұнтақ - 3 г, бидай - 100 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Қант, ваниль шекері мен сары майды жаксылан арапастырыңыз. Көпіршілген жұмыртқаны қосыңыз. Қалған құраластардың барлығын қосыңыз. Сары май жағылған шараға салыңыз. Пісіре бастаңыз. Шарадан алмай тұрғып сұтынып алыңыз.			
1-4	Лимон қосылған булочка	190 г (5 дана)	Бидай - 100 г, сары май - 50 г, қант - 40 г, жұмыртқаның сарсысы - ½ дана, жылы су - 1 ас қасық, безендіруге арналған лимон қабықтары: Жұмыртқаның сарсысы - 1 дана, безендіргіш шекер - 3-5 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Булып құраластарды жаксылан арапастырыңыз. Бес булочка жасаныз. Балаузы қағазға қойыңыз. Бұрылмалы табақтың үстіне қойыңыз. Пісіре бастаңыз. Тұмшапештен сигнал естілген кезде, булочканың үстіне жұмыртқаның сарсынын жағып, қанттан сеүіп, пісіруді жалғастырыңыз. Сұтуыш үшін коя тұрыңыз.			

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
1-5	Сырник	2, әрқайсысы 95 г	Қыша қосылған ірімшік - 90-100 г, бидай - 10 г, қант (ваниль қосылған қант)-10 г, тұз- 0,5 г, жұмыртқа - ¼ дана, сары май - 5-10 г (майлай үшін)
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Сары майдан басқа құраластардың барлығын жақсылан арапастырыңыз. Екі дәңгелек қалып дайындаңыз. Дәңгелек қалыптардың түбін жақсылан майланызы. Оны балаузы қағазға салып, гриль торына қойыңыз. Пісіре бастаңыз. Тұмшапештен сигнал естілген кезде, дәңгелек қалыптарды аударып, пісіруді жалғастырыңыз.			
1-6	Ірімшіктен жасалған тост	40-60 г	Тост наны - 2 тілім, әр тілімі 26-28 г, ірімшік - 2 дана, әр тілімі 20 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Гриль торына екі тосттан салыңыз. Пісіре бастаңыз. Тұмшапештен сигнал естілген кезде, тост нандарын темен аударып, үстіне ірімшіктеден салыңыз. Содан кейін пісіруді жалғастырыңыз.			
1-7	Нан қоқымдары қосылған ірімшік	125 г (5 дана)	Ірімшік - 125 г (4-5 дана, әрбірі 25 г), жұмыртқа - ½ дана, наннның қоқымдары - 3-5 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Ірімшікті 5 см x 5 см текше етіп туралыңыз. Жұмыртқаның сарсына салып, нан қоқымдарын себініз. Пешті 5 мин Гриль режимімен алдын ала қыздырыңыз. Ірімшікті балаузы қағазға қойыңыз. Содан кейін гриль торына қойыңыз. Пісіре бастаңыз.			
1-8	Мәскеу дәстүрімен балық пісіру	270 г	(1) Шампиньон - 30 г, Алабұға қоң еті - 150 г, май - 5 г, (2) Қышқыл қаймақ - 30 г (2 x 15 г) (3) Дәңгелектеп тұраған, пісірілген картоп - 2 дана, әр данасы 60-70 г, тұз - 5 г, әк ұнтақ бұрыш - ½ г, үккіштен өткізілген ірімшік - 25 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Санырауқұлақтарды табақтағы балықтың жаңына салыңыз. Устіне май тамызының(1). Пісіре бастаңыз. Пештен сигнал естілген кезде қышқыл қаймақтың жартысын салыңыз керамика табаққа (ортасына) (2) салыңыз. Устіне пісірілген санырауқұлақтарды салыңыз. Оның үстіне балықтың салыңыз. Дәм-татымын көлтіріңіз. Айналасына балық пен тұраған картопты салыңыз. Картоптың үстіне ірімшікті салыңыз(3). Пісіру урдісін жалғастырыңыз			

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
1-9	Арқан балықтан гриль жасау	150-170 г	Сүйегі мен терісі алынбаған арқан балық филесі – 200-250 г, тұз - 1 г, лимон - 15 г (шырынын сыйыныз), май - 5 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Арқан балық стейгін дәмдел, май жабыныз. Табақта салыңыз. Табақты гриль торына қойыныз. Пісіре бастаңыз. Тұмшапештеш сигнал естілген кезде стейкіт аударыныз. Содан кейін пісріуді жалғастырыныз.			
1-10	Қара өрік қосылған тауық сирақтары	325 г 2 дана.	Ұзыншалап туралған пияз - 15 г, ұзыншалап туралған сәбіз - 20 г, тауықтың сирақтары - 2 дана (160-180 г), қара өрік - 5-7 дана (50 г). Тауық сорласы немесе құргақ концентрат қосылған су - 150 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Пияз мен сәбізді табақта салыңыз. Тауық сирақтарын үстіне салыңы да, қара өрікті салып, үстіне сорпа қойыныз. Табақты микротолықнда пешке салыңыз. Пісіре бастаңыз. Тұмшапештеш сигнал естілген кезде, аударыныз да, пісріуді жалғастырыныз.			
1-11	Қыша соусы қосылған шошқаның мойны	250 г	(1) Шошқаның мойны -150 г, үккіштен өткілген сәбіз - 20 г, ұзыншалап туралған пияз - 20 г, тауық сорласы немесе құргақ концентрат қосылған су - 100 мл (2) Тұздыққа арналған қоспа: Бидай - 5 г, дижон қышасы - 20 г, қышқыл қаймақ - 30 г, су - 50 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Етті ұзыншалап турал, кекеністердің дайынданыз да, тауық сорласын қосыңыз. (1) Табақта құйыныз. Жақсылан арапастырыныз да, пісіре бастаңыз. Тұздыққа(2) қосылатын құраластардың барлығын дайынданыз. Тұмшапештеш сигнал естілген кезде, еті бар сорнага құраластарды салып арапастырыныз да, жалғастырып пісріңіз.			
1-12	Кекеніс қосылған бақтақ	210-240 г	Сары май - 5 г, ұзыншалап туралған сәбіз - 35 г, ұзыншалап туралған пияз - 25 г, туралған сарымсақ - 3 г, туралған сельдерей жапырақтары - 5 г, бақтақ - 1 дана, 220-250 г, тұз - 1 г, ақ ұнтақ бұрыш - ½ г, сары май - 5 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Балауыздың қағаздың ортасын майлаңыз. Сәбіз, пияз, сарымсақ және сельдерейді үстіне салыңыз. Кекеністердің үстіне дәм-татымы келтірілген бақтақты салыңыз. Балықтың үстіне май салыңыз. Қақпақ жабыныз. Микротолықнда пешке салып, пісіре бастаңыз.			

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
1-13	Қайнатылған жұмыртқа қосылған ет рулеті	180 г	Тартылған ет (сисир және шошқа еті) - 150 г, бітеге пісірілген жұмыртқа - 1 дана, тұз - 2 г, қара ұнтақ бұрыш - ½ г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Етке дәмдеуіштерден қосып, қолыңызбен жақсылан арапастырыныз. Еттен орама жасаныз. Ет рулетінің ортасына жұмыртқаны салыңыз. Жұмыртқаның барлық жағын етпен жабыныз. Дога тәріді пішінге келтіріз. Табақта салыңыз. Пісіре бастаңыз.			
1-14	Голубцы	225 г 2 дана.	(1) Сопақ еттер (a) Тартылған ет (сисир және шошқа еті) - 120 г, пісірілген кедімігі күріш - 25 г, туралған қырыққабат - 25 г, тұз - 1-2 г, қара ұнтақ бұрыш - ½ г (b) ұзыншалап туралған пияз - 30 г, тауық сорласы немесе құргақ концентрат қосылған су - 100 мл (2) Тұздыққа арналған қоспа: Бидай - 5 г, қызанқа езбесі - 10 г, қышқыл қаймақ - 30 г, су - 50 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Етке көкөністер мен дәмдеуіштерден қосып, қолыңызбен жақсылан арапастырыныз(a). Екі сопақ пішінге келтіріз. Пиязы шара іспетті табақта салыңыз. Сопақ еттерді осыған салып, үстіне сорпадан қойыныз(b). Табақты гриль торына қойыныз. Пісіре бастаңыз. Тұздыққа(2) арапастырылатын құраластардың барлығын дайынданыз. Тұмшапештеш сигнал естілген кезде, сопақша еттер салынған еттің сорласына құраластарды арапастырыныз. Аударыстырып, пісріуді жалғастырыныз.			
1-15	Котлета	114 г 2 дана	(1) Ақ бидай - 10 г, сут - 15 мл (2) Шошқаның және сиырдың тартылған еті -120 г, тұз - 2 г, қара бұрыш - 1 г (3) Наннның қоқымдары - 5 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Нанға(1) сут тамызыныз. Тартылған етке қосып, жақсылан арапастырыныз. Дәмдеуіштерді салыңыз(2). Екі домалақ жасап, үстіне нан қоқымдарын(3) себініз. Табақта салыңыз. Пісіре бастаңыз.			

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
1-16	Картоп пісірмесі	140-180 г 1-2 дана	Ірі картоп - 160-200 г, 1-2 дана
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
<p>Картоптарды жып, қабығын шашықмен тесініз. Микротолқында пешке салыңыз. Пісіре бастаңыз. Үстелге тартар алдында сарымай немесе қышқыл қаймақ немесе ірімшік не Т.С. қосыңыз.</p>			
1-17	Рататуй	260 г	Текшелеп туралған асқабақ - 100 г, текшелеп туралған сәбіз - 60 г, текшелеп туралған болғар бұрышы - 75 г, текшелеп туралған пияз - 45 г, туралған сарымсақ - 6 г, қызанақ езбесі - 10 г, (дәмдеу үшін органды және базилик), көкеніс сорпасы немесе күргақ концентрат қосылған су - 150 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
<p>Барлық құраластарды шара іспетті табаққа салыңыз. (Органды және базиликті қосыңыз). Жақсылып арапастырыңыз. Пісіре бастаңыз.</p>			
1-18	Есқі орыс дәстүрімен пісірілген балық	340 г	(1) Ұзыншалап туралған қызылша - 30 г, ұзыншалап туралған сәбіз - 30 г, ұзыншалап туралған пияз - 15 г, балықтауық сорпасы немесе күргақ концентрат қосылған су - 200 мл (2) Тұздыққа арналған көста: Бидай - 10 г, қызанақ езбесі - 10 г, қышқыл қаймақ - 30 г, су - 50 мл (3) Сазан немесе алабұға қон еті - 150 г, лавр жалырағы - 1 дана
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
<p>Улкен шара іспетті табаққа құраластардың барлығын салыңыз да, қайнаган сорпаны құйыңыз. (1) Пісіре бастаңыз. Пештен сигнал естіле сала, тұздыққа арналған қоспаларды кекеністерге және сорпага арапастырыңыз (2). Балық пен лавр жалырағын қосыңыз (3). Пісіру үрдісін жалғастырыңыз.</p>			
1-19	Мұздатылған пицца	370 г	Мұздатылған пицца - 350 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
<p>Балауыз қағазға қойылған, мұздатылған пиццаны гриль торына қойыңыз. Пісіре бастаңыз.</p>			

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
1-20	Арқан балық көуабы	280 г	Ірі туралған арқан балық - 350-370 г, лимон - 25 г (шырынын сыйыңыз), тұз - 5 г, май - 10 г, туралған балдырық - 10 г, істіктер.
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
<p>Барлық қоспалар мен балықты арапастырыңыз. 15-20 мин тұздықтаңыз. Истіктерге шашыңыз. Табаққа салып, гриль торының үстіне қойыңыз. Пісіре бастаңыз.</p>			
1-21	Боялар еті	260 г	Шошқаның мойыны - 280 г, 4-ке белінген, тұз - 2 г, қара ұнтақ бұрыш - ½ г, шампиньон тілімдері - 45 г, майонез - 55 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
<p>Етке дәмдеуіштер қосыңыз. Етті табаққа салыңыз. Табақты гриль торының үстіне қойыңыз. Пісіре бастаңыз. Пештен сигнал естіле салысымен, еттің үстіне шампиньондарды салып, үстіне майонез құйыңыз. Пісіру үрдісін жалғастырыңыз.</p>			
1-22	Ақсерке қосылған самса	180 г	Мұздатылған ашыған қамыр - 130 г, Толтырмасы: Кішкене текшелеп туралған аксерке филесі - 100 г, тұз - 1 г, табаға құырылған, текшелеп туралған пияз - 20 г, кішкене текшелеп туралған, қайнатылған жұмыртқа - 30 г, жұмыртқаның сарысы - 1 дана, жағу үшін
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
<p>Қамырды жібітіңіз. 2 мм қалың етіп жарайыңыз. Толтырма қоспаларының барлығын арапастырыңыз. Толтырманы қамырдың ортасын қойыңыз. Қамырдың шеттерін біріктіріңіз. Пішімге келтіріңіз. Бірақ жерінен тіліңіз. Жұмыртқаның сарысын үстіне жағыңыз. Пешті 5 мин Гриль режимімен алдын ала қыздырыңыз. Осы қамырды балауыз қағазға қойыңыз. Содан кейін гриль торына қойыңыз. Пісіре бастаңыз. Тұмшапештен сигнал естілген кезде балауыз қағазды алыңыз. Қамырды аударыңыз. Пісіру үрдісін жалғастырыңыз.</p>			
1-23	Крупеник	224 г	(a) Қыша қосылған ірімшік 9 %- 120-140 г, қант - 10-15 г, тұз - ½ г, жұмыртқа - ½ дана, пісірілген қаракүмек - 140 г (b) Сары май - 5 г, наанның қоқымдары - 1-2 г (c) Қышқыл қаймақ - 30 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
<p>Барлық құраластарды арапастырыңыз(а). Шара тәрізді сарымай жағылған және наң қоқымы себілген табаққа салыңыз(б). Үстіне қышқыл қаймақтан құйыңыз(с). Пісіре бастаңыз.</p>			

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
1-24	Тауық көуабы	280 г	Тауық сирагының филесі - 380 г, қызанак езбесі - 20 г, тұз - 5 г, туралған сарымсақ - 3 г, май - 7 г, кәдімгі йогурт - 70 г, істіктер
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Филені 3 см x 3 см текшелеп тұрақыз. Маринад қоспаларының барлығын арапастрының. Тауық филесін маринадақ салыңыз. Истіктерге шашныңыз. Табаққа салып, гриль торына койыңыз. Пісіре бастаңыз.			
1-25	Ет толтырылған болгар бұрышы	480-500 г 2 дана	(1) Тәтті бұрыш - 2 дана, әрқайсыы 80 г, тартылған ет (сиыр және шошқа еті). - 150-190 г (екі белілкө бөлініш), пісрілген кәдімгі күріш - 10-20 г, тұз - 5 г, қара ұнтақ бұрыш - ½ г, сиыр етінің сорпасы немесе құргақ концентрат - 200 мл (2) Тұздыққа арналған қоспа: Бидай - 5 г, қызанак езбесі - 10 г, су - 50 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Күрішті тартылған етке қосыңыз. Дәмдеуіштер салып, қолыңызben жақсылап арапастрының. Бұрыштың өзегі мен дәндөрін алғыңыз. Бұрышка ет толтырыңыз. Шарага салып, сорпаны құйыңыз(1). Пісіре бастаңыз. Тұздыққа(2) арапастрылғатын құраластардың барлығын дайындаңыз. Тұмшапештен сигнал естілген кезде, тұздықты ет толтырылған бұрыштар салынған сорпана құйыңыз. Аударыстырып, пісіруді жалғастырыңыз.			
1-26	Қызанак езбесі қосылған котлета	265 г 2 дана.	(1) Тефтели (a) Ақ наң- 30 г, сүт - 35 мл, тартылған ет (сиыр және шошқа еті). - 130 г тұз - 1- 2 г, қара ұнтақ бұрыш - ½ г (b) Ұзыншалап туралған пияз - 15 г, ұзыншалап туралған сәбіз - 30 г, сиыр етінің сорпасы немесе құргақ концентрат қосылған су - 100 мл (2) Тұздыққа арналған қоспа: Бидай - 5 г, қызанак езбесі - 10 г, су - 50 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Нанды сутке салыңыз. Оны тартылған етке қосыңыз. Дәмдеуіштер салып, қолыңызben жақсылап арапастрының(a). Екі котлета жасаңыз. Пияз мен сәбізді шарап еспетті табаққа салыңыз(b). Котлеталарды осыған салып, устіне сорпадан құйыңыз. Табақты гриль торына койыңыз. Пісіре бастаңыз. Тұздыққа(2) арапастрылғатын құраластардың барлығын дайындаңыз. Тұмшапештен сигнал естілген кезде, котлеталар салынған еттің сорпасына құраластарды арапастрыңыз. Аударыстырып, пісіруді жалғастырыңыз.			

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
1-27	Көкөніс қосып буга пісрілген күркетауық	315 г	Күркетауық қон еттері -150 г, ұзыншалап туралған асқабақ - 50 г, ұзыншалап туралған пияз - 15 г, ұзыншалап туралған сәбіз - 20 г, тауық сорпасы немесе құргақ концентрат қосылған су - 100 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Улкен шара еспетті табаққа құраластардың барлығын салыңыз да, қайнаган сорпаны құйыңыз. Пісіре бастаңыз. Тұмшапештен сигнал естілген кезде, аударыңыз да, көкөністерді арапастрып пісіруді жалғастырыңыз.			

**2.сorpа**

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
2-1	Ботқа	260 г	Кебір орыс ботқасы «Геркулес» - 50 г, қант - 5 г, тұз - 0,5 г, қайнаган су - 200 мл, сұық сүт - 100 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Шыныаяқ тәрізді ыдысқа құргақ ботқаны, қант пен тұзды салыңыз. Қайнап тұрган судан және сүттен қосып, жақсылап арапастрыңыз. Пісіре бастаңыз.			
2-2	Солянка	340 г	(1) Ұзыншалап туралған пияз - 45 г, сиыр етінің сорпасы немесе құргақ концентрат қосылған су - 350 мл (2) Каперсник - 7 г, тұздалған, үккіштен еткізілген қияр - 50 г, қызанак езбесі - 10 г, қара зәйтүн - 16 г, қара зәйтүн сұйыбы - 20 мл, лавр жаһырағы 1 дана, ет жинағы - 30 г, сиыр етінің сорпасы немесе құргақ концентрат қосылған су - 300 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Улкен шарага пияздан салып, қайнап тұрган сорпаны (1) құйыңыз. Пісіре бастаңыз. Тұмшапештен сигнал естілген кезде келесі құраластарды (2) салыңыз. Жақсылап арапастрып, сорпадан құйып, лавр жаһырағын салыңыз да, жалғастырып пісіріңіз.			

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
2-3	Борщ	340 г	(1) Тураған қызылша - 50 г, үзыншалап тураған қырыққабат - 20 г, тураған сәбіз - 15 г, үзыншалап тураған пияз - 10 г, қызанақ езбесі - 15 г, қант - 5 г (2) Сиыр етінің сорпасы немесе құргақ концентрат косылған су - 650 мл, лавр жапырағы 1 жапырақ, егер қаласаңыз 9 % - 5 мл орыс сіркесуы
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Улken шараға құраластардың (1) барлығын салыңыз да, қайнаган сорпаны (сиыр етінің сорпасы немесе құргақ концентрат - 650 мл) және лавр жапырағын қосыңыз. Пісіре бастаңыз.			
2-4	Тауық етінен жасалған көкж	350 г	Вермишель – 10 г, тауықтың қоң еті – 50 г, тураған сәбіз – 15 г, үзыншалап тураған пияз – 10 г, тауық сорпасы немесе құргақ концентрат косылған су - 440 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Улken шараға вермишельді салыңыз да, қайнаган сорпаны құйыңыз. Қалған құраластардың барлығын қосыңыз. Жақсылып арапастырыңыз да, пісіре бастаңыз.			
2-5	Азу	250 г	(1) Шошқаның тураған мойыны-170 г, үзыншалап тураған пияз-20 г, тауық сорпасы немесе құргақ концентрат косылған су-100 мл (2) Тұздыққа арналған коспа: Бидай - 5 г, қызанақ езбесі - 15 г, су - 50 мл, тұздалған, үккіштен өткізілген қияр - 30 г
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Шара іспетті табақа ет пен пиязды салыңыз да, сорпаны құйыңыз. (1) Пісіре бастаңыз. Пештен сигнал естілген кезде аударыңыз да, (2) көкеністі, сорпа мен етті "тұздықпен арапастырыңыз". Арапастырып, пісіруді жалғастырыңыз.			

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
2-6	Көкеніс сорпасы	350 г	Мұздатылған көкеністер – 150 г, көкеніс сорпасы немесе құргақ концентрат косылған су - 300 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Улken шараға құраластардың барлығын салыңыз да, қайнаган сорпаны құйыңыз. Пісіре бастаңыз.			
2-7	Кәріс рамён кеспесі	120 г (1 орам)	Кәріс рамён кеспесі 1 орам, су (бөлме температурасында) – 550 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Орамды ашып, кеспені салыңыз, судың барлығын құйып (550 мл), микротолқынға тәзімді шыныаяқа құйыңыз. Жақсылып арапастырыңыз. Тасламен жауып, бірнеше жерінен тесініз. Содан кейін микротолқынды пешке салып, пісіре бастаңыз.			
2-8	Тұшпарасы бар сорпа	185 г (15 дана)	Мұздатылған тұшпара – 15 дана (біреуі 10-12 г), тауық сорпасы немесе құргақ концентрат косылған су- 600 мл, бүтін кара бұрыш – 3-5 дана, лавр жапырағы – 1 дана
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Улken шараға құраластардың барлығын салыңыз да, қайнаган сорпаны құйыңыз. Әбден арапастырыңыз. Пісіре бастаңыз. Тұмшапештен сигнал естіле сала аударыңыз да, пісіруді жалғастырыңыз.			
2-9	Қаракұмық	200 г	Қаракұмық – 100 г, тұз – 2 г, қайнаган су – 300 мл
<b>&lt; Ұсыныстар &gt;</b>			
Шыныаяқ тәрізді ыдысқа қаракұмық мен тұзды салыңыз. Қайнап тұрған судан косып, жақсылып арапастырыңыз. Пісіре бастаңыз.			

## 3.Суындар

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
3-1	Лимон және жалбыз қосылған шай	200-250 мл	Су - 200 мл, шай жапырақтары - 0,5 шай қасық, лимон - 1 тілім, жалбыз - бірнеше жапырақ
<b>&lt;Ұсыныстар &gt;</b>			
Шай жапырақтарын, 1 тілім лимон және жалбыз жапырақтарын суға қосыңыз. Қақпақ жаппай қыздырыңыз. Пешке қоя тұрыңыз. Кесені алған кезде абайланыңыз. Сүзіңіз.			
3-2	Ыстық шарап (глинтвейн)	150-200 мл	Қызыл құргақ шарап - 150 мл, апельсин - 20 г, лимон - 10 г, қант - 10 г, дәмқабық - 1 тал, сарымсақ түйірі - 1 г
<b>&lt;Ұсыныстар &gt;</b>			
Барлық құраластарды арапастырыңыз. Қақпақ жаппай қыздырыңыз. Қайнатпаныңыз. Пешке қоя тұрыңыз. Кесені алған кезде абайланыңыз.			
3-3	Дәмқабық және бал қосылған шай	200-250 мл	Су - 200 мл, дәмқабық - 1/2 ас қасық, бал - 1 ас қасық
<b>&lt;Ұсыныстар &gt;</b>			
Дәмқабықты суға қосыңыз. Қақпақ жаппай қыздырыңыз. Пешке қоя тұрыңыз. Кесені алған кезде абайланыңыз. Жыны болғанша салынадытыныңыз. Бал қосыңыз.			
3-4	Сүт және кардамон (масала) қосылған шай	200-250 мл	Шай жапырақтары - 1 шай қасық, сүт - 100 мл, су - 100 мл, имбирь - 1/2 шай қасық, кардамон - 1 дана, дәмқабық - 1/2 шай қасық, қант - 2
<b>&lt;Ұсыныстар &gt;</b>			
Сү мен сүтті арапастырып, дәмдеуіштерді, шай жапырақтарын қосыңыз. Қақпақ жаппай қыздырыңыз. Пешке қоя тұрыңыз. Кесені алған кезде абайланыңыз. Сүзіңіз.			
3-5	Жидек суыны	200-250 мл	Су - 200 мл, қант - дәміне қарай, жас жидектер - 1 ас қасық.
<b>&lt;Ұсыныстар &gt;</b>			
Жидектерді суға қосып, қантты дәм-татымына қарай қосыңыз. Қақпақ жаппай қыздырыңыз. Пешке қоя тұрыңыз. Кесені алған кезде абайланыңыз.			

Код	Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Құраластар
3-6	Имбирь және лимон қосылған шай	200-250 мл	Су - 200 мл, қант - дәміне қарай, лимон - 1 тілім, имбирь - дәміне қарай, шай жапырақтары - 0,5 шай қасық.
<b>&lt;Ұсыныстар &gt;</b>			
Шай жапырақтарын суға қосып, лимон тілімін салып, имбирьді дәм-татымына қарай сүзіп қосыңыз. Қақпақ жаппай қыздырыңыз. Пешке қоя тұрыңыз. Кесені алған кезде абайланыңыз.			
3-7	Какао	200-250 мл	Сүт - 200 мл, қант - 2 шай қасық, какао - 1 шай қасық.
<b>&lt;Ұсыныстар &gt;</b>			
Какао мен қантты сүтке қосыңыз. Қақпақ жаппай қыздырыңыз. Пешке қоя тұрыңыз. Кесені алған кезде абайланыңыз.			
3-8	Ыстық шоколад	350-400 мл	Қара шоколад - 100 г, сүт немесе қаймак (10 %) - 250 мл, су - 1-2 ас қасық, қант - дәміне қарай, көпіршілтіген крем - дәміне қарай
<b>&lt;Ұсыныстар &gt;</b>			
Шоколадты үккіштен өткізіңіз. Су және сүт қосып арапастырыңыз. Қоспага айналғанша көпіршілтіңіз. Қақпақ жаппай қыздырыңыз. Пешке қоя тұрыңыз. Кесені алған кезде абайланыңыз.			
3-9	Мүжікідектен жасалған морс	200 мл	Мұздатылған мүжікідек - 40 г, қант - 30 г, су - 200 мл
<b>&lt;Ұсыныстар &gt;</b>			
Мұздатылған мүжікідекті тартыңыз. Құраластардың барлығын шараға салыңыз. Пісіре бастаныңыз. Суытып, сорғытыңыз.			
3-10	Құргақ жеміс компоты	200 мл	Кептірілген сары ерік - 25 г, ерік - 20 г, кептірілген алма - 15 г, қант - 10 г, лимон қышқылы - 2 шөкім, қайнаган су - 450 мл
<b>&lt;Ұсыныстар &gt;</b>			
Улкен шараға құраластардың барлығын салыңыз да, қайнаган судан құйыңыз. Пісіре бастаныңыз.			

## ДЕНСАУЛЫҚҚА ПАЙДАЛЫ ПІСІРУ ФУНКЦИЯЛАРЫН ПАЙДАЛАНУ

Денсаулыққа пайдалы пісіру функцияларының алдын ала бағдарламаланған жиырма пісіру уақыттары бар. Пісіру уақыты немесе күт мәнін орнатудың қажеті жоқ.

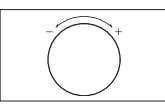
Алдымен, тағамды бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз да, есікті жабыңыз.

- 1. Диетическое меню (Денсаулыққа пайдалы пісіру)** түймешігін бір немесе екі рет басып, Денсаулыққа пайдалы пісіру санатын таңдаңыз.



- 1. Кекөніс/Гратин**
- 2. Құс/Балық еті**

- 2. Тағам түрін төтікті бұрап таңдаңыз.**  
(Келесі жақтағы кестеге қараңыз).



- 3. СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (◇)** түймешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Тағам пісе бастайды. Бул цикл аяқталған кезде.

- 1) Пеш 4 рет сигнал береді.
- 2) Пісіру циклінің соны сигналы 3 рет естіледі (минутына бір рет).
- 3) Ағымдық уақытқа көрсетіледі.



Микротолқынға тәзімді ыдыстарды ғана қолданыңыз.

## ДЕНСАУЛЫҚҚА ПАЙДАЛЫ ПІСІРУ БАҒДАРЛАМАЛАРЫН ҚОЛДАНУ: КӨКӨНІС/ГРАТИН

Келесі кестеде көкөністер мен дәнді дақылдарды пісіруге арналған 12 автоматты денсаулыққа пайдалы диеталық пісіру бағдарламалары көрсетілген.

Кестеде тағамның мөлшері, пісіргеннен кейін қоя тұру уақыты және тиісті ұсыныстар берілген.

1-10-ға дейін бағдарламалар тек микротолқын қуатымен жұмыс істейді.

11-12-ші бағдарламалар микротолқын және гриль аралас режиммен жұмыс істейді.

Код	Тағам	Мөлшері (г)	Қоя тұру уақыты (мин)	Ұсыныстар
1-1	Брокколи	250	1-2	Жас брокколиді жыып тазалап, гүлдерін бөлініз. Оларды қақпағы бар, шыны шарага біркелкі таратып салыңыз. 250 г пісіру үшін 30 мл (2 ас қасық) су қойыңыз. Шараны бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз. Бетін жауып пісіріңіз. Пісіріп болғаннан кейін арапастырыңыз. 1-2 минут қоя тұрыңыз.
1-2	Сәбіз	250	1-2	Сәбіздерді шайып, тазалап, біркелкі етіп тұраңыз. Оларды қақпағы бар, шыны шарага біркелкі таратып салыңыз. 250 г пісіру үшін 30 мл (2 ас қасық) су қойыңыз. Шараны бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз. Бетін жауып пісіріңіз. Пісіріп болғаннан кейін арапастырыңыз. 1-2 минут қоя тұрыңыз.
1-3	Жасыл бұршақ	250	1-2	Жасыл бұршактарды шайып, тазаланыз. Оларды қақпағы бар, шыны шарага біркелкі таратып салыңыз. 250 г пісіру үшін 30 мл (2 ас қасық) су қойыңыз. Шараны бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз. Бетін жауып пісіріңіз. Пісіріп болғаннан кейін арапастырыңыз. 1-2 минут қоя тұрыңыз.
1-4	Шпинат	150	1-2	Шпинатты шайып, тазалаңыз. Қақпағы бар, шыны ыдыска салыңыз. Су коспаңыз. Шыныаяқты бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз. Бетін жауып пісіріңіз. Пісіріп болғаннан кейін арапастырыңыз. 1-2 минут қоя тұрыңыз.
1-5	Өзегі алынбаган жүгері	250	1-2	Өзегі алынбаган жүгеріні шайып, тазалап, сопақ шыны ыдыска салыңыз. Микротолқын таспасымен жауып, тасланы тесіңіз. 1-2 минут қоя тұрыңыз.
1-6	Қабығы аршылған картоп	250	2-3	Картоптарды жыып, аршып, бірдей етіп тұраңыз. Оларды қақпағы бар, шыны ыдыска салыңыз. 45- 60 мл (3-4 ас қасық) су қосыңыз. Шыныаяқты бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз. Бетін жауып пісіріңіз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.



Код	Тағам	Мөлшері (г)	Қоя тұру уақыты (мин)	Ұсыныстар
1-7	Қоңыр күріш	125	5-10	Қақпағы бар, үлкен шыны пеш ыдысын қолданыңыз. Суық судан екі есе көп құйыныз (250 мл). Бетін жауып пісіріңіз. Қоя тұрар алдында арапастырыныз және тұз, дәмдеуіш шеп қосыныз. 5-10 минут қоя тұрыңыз.
1-8	Еленбекен ұн макароны	125	1	Қақпағы бар, үлкен шыны пеш ыдысын қолданыңыз. Қайнаган судан 500 мл құйыныз, бір шақым тұз салын, жасылар арапастырыңыз. Бетін жаптай пісіріңіз. Арапастырганнан кейін қоя тұрыңыз, содан кейін суын ебден соरытыңыз. 1 минут қоя тұрыңыз.
1-9	Квинао	125	1-3	Қақпағы бар, үлкен шыны пеш ыдысын қолданыңыз. Суық судан екі есе көп құйыныз (250 мл). Бетін жауып пісіріңіз. Қоя тұрар алдында арапастырыныз және тұз, дәмдеуіш шеп қосыныз. 1-3 минут қоя тұрыңыз.
1-10	Булгур	125	2-5	Қақпағы бар, үлкен шыны пеш ыдысын қолданыңыз. Суық судан екі есе көп құйыныз (250 мл). Бетін жауып пісіріңіз. Қоя тұрар алдында арапастырыныз және тұз, дәмдеуіш шеп қосыныз. 2-5 минут қоя тұрыңыз.
1-11	Көкөніс грatinі	500	2-3	Алдын ала пісірілген картоп тілімдері, кеді және қызанақ тілімдері тәрізді көкөністерді, тұздықты өлшемі сай келептін шыны пирекс ыдысқа салыңыз. Үстінен үккіштен еткізілген ірімшік қосыныз. Үйдисты торға койыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.
1-12	Гриль қызанағы	400	1-2	Қызанақтарды шайып, тазалап, жартыға бөліп, пеш ыдысқа салыңыз. Үстінен үккіштен еткізілген ірімшік қосыныз. Үйдисты тордың үстінен койыңыз. 1-2 минут қоя тұрыңыз.

## ДЕНСАУЛЫҚҚА ПАЙДАЛЫ ПІСІРУ БАҒДАРЛАМАЛАРЫН ҚОЛДАНУ: ҚҰС/БАЛЫҚ ЕТИ

Келесі кестеде құс еті мен балықты пісіруге арналған 8 автоматты денсаулыққа пайдалы диеталық пісірүе бағдарламалары, олардың мөлшерлері, қоя тұру уақыттары және тиісті ұсыныстар көрсетілген. 1-6-ға дейін бағдарламалар тек микротолқын қуатымен жұмыс істейді. 7-8-ші бағдарламалар микротолқындар мен гриль аралас режиммен жұмыс істейді.

Код	Тағам	Мөлшері (г)	Қоя тұру уақыты (мин)	Ұсыныстар
2-1	Тауықтың төс еттері	300	2	Тағамдарды шайып, керамика табаққа салыңыз. Микротолқын таспасымен жабыңыз. Таспаны тесіңіз. Үйдисты бұрылмалы табақтың үстінен койыңыз. 2 минут қоя тұрыңыз.
2-2	Күркетауықтың төс еттері	300	2	Тағамдарды шайып, керамика табаққа салыңыз. Микротолқын таспасымен жабыңыз. Таспаны тесіңіз. Үйдисты бұрылмалы табақтың үстінен койыңыз. 2 минут қоя тұрыңыз.
2-3	Балықтың балғын филесі	300	1-2	Балықты шайып керамика табаққа салып, 1 ас қасық лимон шырынын қосыңыз. Микротолқын таспасымен жабыңыз. Таспаны тесіңіз. Үйдисты бұрылмалы табақтың үстінен койыңыз. 1-2 минут қоя тұрыңыз.
2-4	Жас арқан балықтың филесі	300	1-2	Балықты шайып керамика табаққа салып, 1 ас қасық лимон шырынын қосыңыз. Микротолқын таспасымен жабыңыз. Таспаны тесіңіз. Үйдисты бұрылмалы табақтың үстінен койыңыз. 1-2 минут қоя тұрыңыз.
2-5	Жаңа креветка	250	1-2	Керамика табақтағы креветкаларды шайып, 1 ас қасық лимон шырынын қосыңыз. Микротолқын таспасымен жабыңыз. Таспаны тесіңіз. Үйдисты бұрылмалы табақтың үстінен койыңыз. 1-2 минут қоя тұрыңыз.

Код	Тағам	Мөлшері (г)	Қоя түрү үақыты (мин)	Ұсыныстар
2-6	Жас бақтақ	200	2	2 жана, бүтін балықты пешті қызуына тәзімді ыдысқа салыңыз. Шеікім тұз, 1 ас қасық лимон шырынын және дәмдеуіш шөптерден салыңыз. Микротолық таспасымен жабыңыз. Таспанды тесініз. Үздісті бұрылмалы табақтың үстіне қойыңыз. 2 минут қоя тұрыңыз.
2-7	Құрылған балық	200	3	Бүтін балыққа (бақтақ немесе мөнке) кекеніс майын жағып, шеп, дәмдеуіштер қосыңыз. Балықтарды үстіні торға, құйырықтарын бастина түйістіріп катарапастыра қойыңыз. Сигнал естілген кезде дереу аударыңыз. 3 минут қоя тұрыңыз.
2-8	Арқан балықтың қоң еттерінен гриль жасау	300	2	Балық стейктерін үстіні торға біркелкі таратып қойыңыз. Сигнал естілген кезде дереу аударыңыз. 2 минут қоя тұрыңыз.

## АВТОМАТТЫ ТҮРДЕ ЖЫЛДАМ ЖІБІТУ ФУНКЦИЯСЫН ҚОЛДАНУ

Автоматты түрде жылдам жібіту (\*\*\*) функциясы, ет, құс етін, балықты және нан/тортты жібітуге көмектеседі. Жібіту үақыты мен қуат мәні автоматты түрде орнайды.

Тек бағдарлама мен салмақты таңдасаныз жеткілікті.

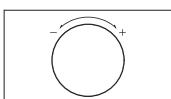
 Тек микротолыққа тәзімді ыдыстарды ғана қолданыңыз.

Алдымен, мұздатылған тағамды бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз да, есікті жабыңыз.

1. Ускоренная разморозка (Жылдам жібіту) (\*\*) түмешігін бір немесе бірнеше рет басып пісірлетін тағамның түрін таңдаңыз. (Келесі жақтағы кестеге қараңыз).



2. Тағамның салмағын төтікті бұрап орнатыңыз.



### 3. СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (◇) түмешігін басыңыз.

#### Нәтижесі:

- Жібіту басталады.
- Пеш тағам жібітудің орта тұсына келгенде сигнал береді де, тағамды аударып үақыт келгенін хабарлайды.
- Жібітуді аяқтау үшін (◇) түмешігін қайта басыңыз.



 Сонымен қатар, тағамды қолдан жібітуге де болады.

Ол үшін микротолықтың пісіру/қыздыру функциясын, 180 Вт қуат мәніне қойып таңдаңыз. Қосымша ақпаратты 15-ші беттегі "Пісіру/Қыздыру" тарауынан қараңыз.

## АВТОМАТТЫ ТҮРДЕ ЖЫЛДАМ ЖІБІТУ БАҒДАРЛАМАЛАРЫ

Келесі кестеде әр түрлі Автоматты түрде Жылдам жібіту бағдарламалары, тағамның мөлшері, қоя түрү үақыты мен тиісті ұсыныстар берілген. Жібітудің алдында орам материалдарының барлығын алыңыз. Ет, құс еті, балық, Жеміс/Жидек керамика табаққа салыңыз.

Код/Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Қоя түрү үақыты	Ұсыныстар
1. Ет	200-1500 г	20-60 мин.	Шеттерін алюминий фольгамен жабыңыз. Пеш сигнал берген кезде етті аударыңыз. Бул сыръ, қой, шашқа етін, стейк, туралған ет, фарштаган етті пісіруге жарайтын бағдарлама.
2. Құс еті	200-1500 г	20-60 мин.	Сирақтары мен қанаттарының ұшын алюминий фольгамен жабыңыз. Пеш сигнал берген кезде құс етін аударыңыз. Бул бүтін тауық етін мен белшектелген тауық етін пісіруге жарайтын бағдарлама.
3. Балық	200-1500 г	20-50 мин.	Бүтін балықтың құйырыбын алюминий фольгамен жабыңыз. Пеш сигнал берген кезде балықты аударыңыз. Бұл бүтін балық пен балық файлесін пісіруге жарайтын бағдарлама.
4. Жеміс/Жидек	100-600 г	5-20 мин.	Жемістерді шыны табаққа біркелкі таратып салыңыз. Бұл жемістердің барлық түрлеріне сай келетін бағдарлама.

 Тағамды қолдан жібіткіз келсе, 180 Вт қолдан жібіту функциясын таңдаңыз. Қолдан жібіту және жібіту үақыты туралы қосымша ақпаратты 34-ші беттен қараңыз.

## ЖЫЛЫ ҰСТАУ ФУНКЦИЯЛАРЫН ПАЙДАЛАНУ

Жылды ұстай (⌚) функциялары тағамды үстелге тартқанша ыстық қалпы ұстайды. Тағамды үстелге тартқанша ыстық қалпы ұстай үшін осы функцияны пайдаланыңыз. Жоғары/Төмен түймешігін басып тағамды ыстық немесе жылды күйде ұстай температурасын тандауға болады.

### 1. Поддержание тепла (Жылды ұстай) (⌚) түймешігін басыңыз.

Жылды ұстай температурасын Поддержание тепла (Жылды ұстай) (⌚) түймешігін басыңыз тандаңыз.

1. ыстық
2. Жылды



### 2. СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (▷) түймешігін басыңыз.

Нетижесі: Тағам алдын ала бағдарламаланған параметр бойынша пісіріледі.

- Тағам пісіру уақыты аяқталған кезде пештен дыбысты сигнал естіледі де, "End" 4 рет жылылықтайды. Содан кейін пеш минутына бір рет сигнал береді.



## ҰСЫНЫЛАТЫН ЖЫЛЫ ҰСТАУ МӘЗІРІ

1. ыстық	Лазанья, Сорпа, Гратин, Бұктырма, Пицца, Стейк (Жақсы піскен), Бэкон, Балық тағамдары, Кебір торттар
2. Жылды	Балш, Нан, Жұмыртқа тағамдары, Стейк (Шала немесе Орташа піскен)

- Бұл функцияны сүкү тағамдарды қыздыру үшін қолданбаңыз. Бұл бағдарламалар жаңаға пісірілген тағамды жылды ұстаяуға арналған.
- Тағамды ұзақ уақыт (1 сағаттан астам) жылды ұстаяуға болмайды, себебі тағам үздіксіз пісе береді. Жылды тағам тез бұзылады.
- Қақпақтармен немесе пластик тастапмен жаппаңыз.
- Тағамды алған кезде түмшапеш қолғабын кийіз.

## ИІС КЕТИРУ ФУНКЦИЯЛАРЫН ПАЙДАЛАНУ

Бұл функцияларды іісі құшті шығатын тағам пісіргеннен кейін немесе пештік іші қатты түтіндел кеткен кезде қолданыңыз. Алдымен пештік ішін тазалаңыз.

Тазалап болғаннан кейін Устраниние запахов (Иіс кетіру) түймешігін басыңыз, тазалап болғаннан кейін төрт рет сигнал естіледі.



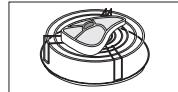
Иіс кетіру уақыты 5 мин деп көрсетілген. Бұл уақытты +30СЕК (+30s) түймешігін басқан сайын 30 секундқа ұзартады.

Иіс кетіру уақыты ең көп дегендеге 15 минутқа созылады.

## КЕРЕК-ЖАРАҚТАРДЫ ТАНДАУ

Микротолқын қуатына тәзімді ыдыс-аяқтарды қолданыңыз; пластик сауыттарды, ыдыстарды, қағаз кесе, сүлгі т.с.с. пайдаланбаңыз.

Аралас пісіру режимін (триль және микротолқын) қолданыңыз келсе, тек микротолқын және пешке тәзімді ыдыстардыға қолданыңыз.



ыдыс-аяқтар мен керек-жарақтардың жарамдылығы туралы толығырақ ақпаратты, 29-беттегі "Ыдыстың жарамдылығын анықтау" тарауынан қараңыз.

## ГРИЛЬ ЖАСАУ

Гриль тағамды микротолқынды қолданбай тез қыздырып, қызартуга көмектеседі. Сол үшін гриль торы микротолқынды пешпен бірге жеткізіледі.

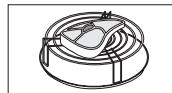
- Гриль құрылышын Гриль (UU) түймешігін басып қажетті температурага дейін алдын ала қыздырыңыз, алдын ала қыздыру уақытын тетігін бұрап орнатыңыз.



- СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (◇) түймешігін басыңыз.



- Есікті ашып, тағамды тордың үстіне қойыңыз.  
Есікті жабыңыз.



- Гриль (UU) түймешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Бейнебетте келесі пайда болады:



- Гриль жасау уақытын тетікті бұрап орнатыңыз.  
Ең көп гриль жасау уақыты 60 минут.



- СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (◇) түймешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Гриль жасау басталады. Бұл цикл аяқталған кезде.

- Пеш 4 рет сигнал береді.
- Пісіру циклінің соңы сигналы 3 рет естіледі (минутына бір рет).
- Ағымдық уақыт қайта көрсетіледі.

Гриль жасап тұрғанда қыздырығыш сөніп, қосылса алаң болмаңыз.  
Бұл пеш қызып кетуге жол бермеуге арналған жүйе.

Пештің ішіндегі ыдыстар ете ыстық болатындықтан, оларды әрқашан қолғап киіп ұстаңыз.

## МИКРОТОЛҚЫН ЖӘНЕ ГРИЛЬ ФУНКЦИЯСЫН БІРГЕ ҚОЛДАНУ

Тағамды бір мезгілде қызартып, жылдам пісіру үшін микротолқын және гриль функцияларын біркірде қолдануға болады.

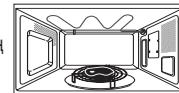
- ӘРҚАШАН** микротолқынға және пешке төзімді ыдыстарды қолданыңыз.

Шыны және керамика ыдыстар, микротолқын тағамға біркелкі таралуга көмектесіндікten микротолқынды пеш үшін тамаша ыдыс болып табылады.

- ӘРҚАШАН** пештің ішіндегі ыдыстар ете ыстық болатындықтан, оларды қолғап киіп ұстаңыз.

- Пештің есірін ашыңыз.

Тағамды тордың үстіне қойыңыз да, торды бұрылмалы табақтың үстіне қойыңыз. Есікті жабыңыз.



- СВЧ+Гриль (Аралас режим) (◇UU) түймешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Келесі индикаторлар көрінеді:

(микротолқын және гриль режимі)  
 600 Вт  
(куат шығысы)

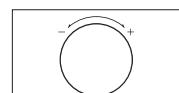


Тиісті қуат мәнін **СВЧ+Гриль (Аралас режим)** (◇UU) түймешігін қажетті қуат мәні көрсетілгенше қайта басып таңдаңыз.

- Гриль температурасын орната алмайсыз.

- Пісіру уақытын тетікті бұрап орнатыңыз.

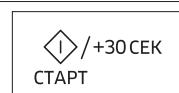
Ең көп гриль жасау уақыты 60 минут.



- СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) (◇) түймешігін басыңыз.

**Нәтижесі:** Аралас режиммен пісіру басталады. Бұл цикл аяқталған кезде.

- Пеш 4 рет сигнал береді.
- Пісіру циклінің соңы сигналы 3 рет естіледі (минутына бір рет).
- Ағымдық уақыт қайта көрсетіледі.



Микротолқын және гриль аралас режиммен пісіру үшін қажет ең үлкен микротолқын қуатының мәні 600 Вт.

## СИГНАЛ ҚҰРАЛЫН ӨШІРУ

Сигнал беретін құралды кез келген уақытта өшіріп қоюға болады.

1. СТОП/ЭКО (ТОҚТАТУ/ҮНЕМДІ) ( / ) және СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) () түймешіктерін екі секунд басыңыз.

Нәтижесі:

- Дисплейде келесі көрсетіледі.
- Пеш түймешікті басқан сайын сигнал бермейді.



2. Сигнал беретін құралды қайта қосу үшін СТОП/ЭКО (ТОҚТАТУ/ҮНЕМДІ) ( / ) және СТАРТ/+30СЕК (БАСТАУ/+30s) () түймешіктерін қайта екі секунд басыңыз.

Нәтижесі:

- Дисплейде келесі көрсетіледі.
- Пештің сигнал құралы қайта іске қосылады.



## МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШТІН ҚАУПСІЗДІК ҚҰРАЛЫ

Микротолқынды пешініз, бала немесе пештен хабары жоқ адам оны байқаусызыда қосып қоюға жол бермеу үшін пешті "құлыптаң" қоятын, Бала қауіпсіздірі бағдарламасымен жабдықталған.

Пешті кез келген уақытта құрсаулап қоюға болады.

1. СТОП/ЭКО (ТОҚТАТУ/ҮНЕМДІ) ( / ) және Сағат (⌚) түймешіктерін екі секунд басыңыз.

Нәтижесі:

- Пешке құрсау салынады (ешибір функцияны таңдау мүмкін емес).
- Дисплейде "L" көрсетіледі.



2. Пештің бұғатын ашу үшін СТОП/ЭКО (ТОҚТАТУ/ҮНЕМДІ) ( / ) және Сағат (⌚) түймешіктерін қайта екі секунд басыңыз.

Нәтижесі: Пешті әдetteгідей қолдана беруге болады.



## ЫДЫСТЫң ЖАРАМДЫЛЫГЫН АНЫҚТАУ

Микротолқынды пеште тағам пісіру үшін, микротолқындар ыдысқа шағылыспай немесе ыдысқа сіңбей тағамнан өте алатында болуға тиіс. Соңдықтан да, ыдыс-аяқты дұрыс таңдау қажет. Микротолқынға төзімді деген белгісі бар ыдысты алансыз қолдана беруге болады. Келесі кестеде әр түрлі ыдыс түрлері және оларды микротолқынды пеште қолай қолдануға болатындығы көрсетілген.

Ыдыс-аяқ	Микротолқынға төзімді	Түсіндірме
Алюминий фольга	✓ ✗	Тағамның осал жерлері қатты пісір кетпес үшін, ішкене қағаздармен жабыныз. Фольга пештің қабыргасына тым жақын қойылса немесе тым кеп фольга қолданылса электр жарқыны пайда болуы мүмкін.
Браунинг табагы	✓	Серіз минуттан артық қыздырмаңыз.
Фарфор және керамика	✓	Фарфор, керамика, безендірілген керамика мен қатты фарфор ыдыстарды, жиегі металл болмаса әдette қолдана беруге болады.
Бір рет қолданылатын полизифир картон ыдыстар	✓	Кейір мұздатылған тағамдар осындағы ыдыстарға оралады.
Фастфуд орамдары	<ul style="list-style-type: none"> <li>Полистирол кеселер, сауыттар</li> <li>Қағаз қалталар немесе газет</li> <li>Өңдеуден өткізілген қағаз немесе металл жиектер</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Тағамды жылтыту үшін қолдануға болады. Қатты қыздырса, полистирол еріп кетуі мүмкін. Өртеніп кетуі мүмкін.</li> <li>Электр жарқыны пайда болуы мүмкін.</li> </ul>
Шыны ыдыс	<ul style="list-style-type: none"> <li>Пеш-үстел ыдысы</li> <li>Жұқа шыны ыдыс</li> <li>Шыны банкалар</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Металл жиегі болмаса, қолдана беруге болады.</li> <li>Тағам немесе сусындарды жылтыту үшін қолдануға болады. Осал шыны ыдыс кенет қызығыран кезде сыйып немесе жарылып кетуі мүмкін.</li> <li>Қакпағын алу керек. Тек тағамды жылтытуға жарайды.</li> </ul>

Ыдыс-аяқ	Микротолқынға төзімді	Түсіндірме
<b>Металл</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Ыдыстар</li> <li>Мұздатқыш қалтанаң қыстырығышы</li> </ul>	<span style="color: green;">✓</span> <span style="color: red;">✗</span>	<p>Электр жарқыны немесе өрт шығуы мүмкін.</p>
<b>Қағаз</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Табақтар, кеселер, майлыштар және ас үй қағазы</li> <li>Өңделген қағаз</li> </ul>	<span style="color: green;">✓</span> <span style="color: red;">✗</span>	<p>Тағамды аз уақыт пісіру немесе жылтыту үшін. Сонымен қатар, артық ылғалды сініру үшін.</p> <p>Электр жарқыны пайда болуы мүмкін.</p>
<b>Пластик</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Сауыттар</li> <li>Пластик таспа</li> <li>Мұздатқыш қалталар</li> </ul>	<span style="color: green;">✓</span> <span style="color: green;">✓</span> <span style="color: green;">✓</span> <span style="color: red;">✗</span>	<p>Қызуға төзімді термоластик болса әсіресе сайд келеді. Кейір пластиктер жогары температурада майысып, түсі өзгеріп кетуі мүмкін. Меламин пластигін қолданбаңыз.</p> <p>Ылғалды үстап түрү үшін қолдануға болады. Тағамға титібезу керек. Жылтыр қағазды алғанда айб болыңыз, ыстық бу шарпуы мүмкін.</p> <p>Қайнатуға немесе пешке төзімді болса. Ауа өткізбейтін болмауға тиіс. Қажет болса, шашышымен тесініз.</p>
<b>Балауыз немесе май өткізбейтін қағаз</b>	<span style="color: green;">✓</span>	Тағам шашырамас үшін және ылғалды үстап түрү мақсатында қолдануға болады.

✓ : Ұсынылады      ✓ ✗ : Сақтақпен пайдаланыңыз      ✗ : Қауіпсіз емес

## ТАҒАМ ПІСІРУГЕ ҚАТЫСТЫ АҚЫЛ-КЕҢЕС

### МИКРОТОЛҚЫНДАР

Микротолқын куаты тағамға енеді де, оның құрамындағы су, май және қантқа сінеді. Микротолқындар тағамның құрамындағы молекулаларды жылдам қозғалтуға себел болады. Молекулалардың жылдам қозғалсызы үйкеліс тұдырауды да, пайда болған қызудың көмегімен тағам піседі.

### ПІСІРУ

#### Микротолқынмен пісіруге арналған ыдыс-аяқ:

Үйдістар микротолқын куатын барынша өткізетін болуға тиіс. Тот баспайтын темір, алюминий және мыс тәрізді металдар микротолқындарды шағылыстырады, бірақ микротолқын керамика, шыны, фарфор және пластик, сонымен қатар қағаз Ben ағаштан өте алады. Сондықтан, металл сауыттарда ешқашан тағам пісірмей керек.

#### Микротолқынды пеште пісіруге болатын тағам:

Тағамның көлтеген түрін, атап айтқанда тоназытылған кекеніс, жеміс, макарон, күріш, дән, бүршақ, балық, ет тәрізді тағамдардың кепшілігін микротолқынды пеште дайындауда болады. Соус, горчица, сорпа, бу пуддингі, консервленген тағам және кекеніс көлтегтерін микротолқынды пеште пісіруге болады. Жалпы айтқанда, кәдіміг пеште пісірілетін тағамның бәрін пісіру үшін микротолқын керемет жарайды. Сарымай немесе шоколадты еріту, мысалы (ақыл-кеңес, тәсілдер берілген тарауды қараныз).

#### Пісіріліп жатқан тағамның бетін жабу

Тағамды бетін жауып пісірген ете маңызды, себебі буланған су тағамға қосылып оны пісіруге көмектеседі. Тағамның бетін әр түрлі жолмен жабуға болады, мысалы: керамика табақпен, пластик қақлақпен немесе микротолқын үшін жарамды таспамен.

#### Қоя тұру уақыты

Пісіріп болғаннан кейін, температура тағам бойына біркелкі таралу үшін пеште қоя тұру керек.

### Тоназытылған кекеністер пісіруге қатысты ақыл-кеңес

Қақлағы бар, жарамды шыны пирекс ыдысын қолданыңыз. Бетін жауып, аз уақыт пісіріңіз - кестеге қараныз. Қалаган нәтижеге жету үшін пісіруді жалғастырыңыз.

Пісіріп жатқан кеңде екі рет, пісіріп болғаннан кейін бір рет арапастырыңыз. Пісіріп болғаннан кейін тұз, шөп немесе сары май қосыңыз. Бетін жауып қоя тұрыңыз.

Тағам	Мөлшері	Куат	Уақыт (мин.)	Қоя тұру уақыты (мин)	Нұсқаулар
Шпинат	150 г	600 Вт	4½-5½	2-3	15 мл (1 ас қасық) сұық су қосыныз.
Брокколи	300 г	600 Вт	9-10	2-3	30 мл (2 ас қасық) сұық су қосыныз.
Бүршақ	300 г	600 Вт	7½-8½	2-3	15 мл (1 ас қасық) сұық су қосыныз.
Жасыл бүршақ	300 г	600 Вт	8-9	2-3	30 мл (2 ас қасық) сұық су қосыныз.
Арапас кекеністер (сәбіз/бүршақ/жүгері)	300 г	600 Вт	7½-8½	2-3	15 мл (1 ас қасық) сұық су қосыныз.
Арапас кекеністер (қытай дәстүрі бойынша)	300 г	600 Вт	8-9	2-3	15 мл (1 ас қасық) сұық су қосыныз.



## Күріш және макарон пісіруге қатысты ақыл-кеңес

- Күріш:** Қақпагы бар үлкен шыны пирекс шынысын қолданыңыз – пісірген кезде күріштің көлемі екі есеге дейін кебейеді. Бетін жауып пісіріңіз. Пісіріп болғаннан кейін, қоя тұрағ алдында арапастрының немесе шөп не сарымай қосыңыз. Ескерту: пісіру уақыты өткеннен кейін күріш судың барлығын сінірмейі мүмкін.
- Макарон:** Үлкен шыны пирекс шыныаянын қолданыңыз. Қайнаған судан құйыңыз, бір шөкім тұз салып, жақсырап арапастрыныңыз. Бетін жаппай пісіріңіз. Пісіріп жатқанда, пісіріп болғаннан кейін ара-тұра арапастрыныңыз. Бетін жауып қоя тұрыңыз, содан кейін сүнн ебден сорғытыңыз.

Тағам	Мөлшері	Куат	Уақыт (мин.)	Қоя тұру уақыты (мин)	Нұсқаулар
Ақ күріш (буға ұсталған)	250 г	800 Вт	16-17	5	500 мл сұық су қосыңыз.
Қоңыр күріш (буға ұсталған)	250 г	800 Вт	21-22	5	500 мл сұық су қосыңыз.
Арапас күріш (куріш + жабайы күріш)	250 г	800 Вт	17-18	5	500 мл сұық су қосыңыз.
Арапас жүгері (куріш + дән)	250 г	800 Вт	18-19	5	400 мл сұық су қосыңыз.
Макарон	250 г	800 Вт	11-12	5	1000 мл ыстық су қосыңыз.

## Жас қекөністер пісіруге қатысты ақыл-кеңес

Қақпагы бар, жарамды шыны пирекс шынысын қолданыңыз. Егер судың мөлшері басқаша көрсетілмесе, әр 250 г-ға 30-45 мл сұық су құйыңыз (2-3 ас қасық) – кестеге қаралыңыз. Аз үақыт берін жауып пісіріңіз – кестеге қаралыңыз. Қалған нәтижеге жету үшін пісіруді жалғастырыңыз. Пісіріп жатқанда бір рет, пісіріп болғаннан кейін бір рет арапастрыныңыз. Пісіріп болғаннан кейін тұз, шөп немесе сары май қосыңыз. Бетін жауып 3 минут қоя тұрыңыз.

- Ақыл-кеңес:** Жас қекөністерді біркелкі етіп туралыңыз.  
Негұрлым кішірек етіп турасаныз, согұрлым тезірек піседі.

Жас қекөністердің барлығын толық микротолық қуатымен (800 Вт) пісіру керек.

Тағам	Мөлшері	Уақыт (мин.)	Қоя тұру уақыты (мин)	Нұсқаулар
Брокколи	250 г 500 г	4-4½ 7-7½	3	Гүлдерін бірдей-бірдей етіп белініңіз. Сабактарын ортага қаратып салыңыз.
Брюссель орамжапырағы	250 г	5½-6½	3	60-75 мл (4-5 ас қасық) су қосыңыз.
Сәбіз	250 г	4½-5	3	Сәбіздерді бірдей мөлшерде кесіңіз.
Түрлі-түсті орамжапырақ	250 г 500 г	5-5½ 8½-9	3	Гүлдерін бірдей-бірдей етіп белініңіз. Улкен гүлдерін екіге белініңіз. Сабактарын ортага қаратып салыңыз.
Кәдіш	250 г	3½-4	3	Кәдішті жапырақтап тұраңыз. 30 мл (2 ас қасық) су құйыңыз немесе бір түйір май салыңыз. Жұмсақ болғанша пісіріңіз.
Баклажан	250 г	3½-4	3	Баклажанды кішкене етіп жапырақтап тұрап, 1 ас қасық лимон шырынын себініңіз.
Порей пиязы	250 г	4½-5	3	Порей пиязын қалың етіп жапырақтап тұраңыз.
Санырауқұлақ	125 г 250 г	1½-2 3-3½	3	Бүтін кішкене санырауқұлақтарды немесе туралған санырауқұлақтарды алыңыз. Су қоспаңыз. Лимон шырынын себініңіз. Тұз, бұрыш салыңыз. Үстелте сүнн ебден сорғытқаннан кейін тартыңыз.

Тағам	Мөлшері	Уақыт (мин.)	Қоя түрү уақыты (мин)	Нұсқаулар
Пияз	250 г	5½-6	3	Пияздарды тұраныз немесе екіге бөлініз. Тек 15 мл (1 ас қасық) су қосыңыз.
Бұрыш	250 г	4½-5	3	Бұрышты кішкенелеп бөлініз.
Картоп	250 г 500 г	4-5 7½-8½	3	Қаббы аршылған картоптың салмағын өлшеп алып, кішкенелеп екіге немесе төртке бөлініз.
Кольраби орамжалағы	250 г	5-5½	3	Кольраби орамжалағының кішкене текшелеуге бөлініз.

## Қыздыру

Микротолқында пеш тағамды әдегтегі конвекция пеші немесе электр пештерінде жұмысалатын уақыттың аз мөлшерін ғана пайдаланып тағамды ледзе қыздырады. Тәмдегендегі кестедегі көрсетілген қуат мәні мен қыздыру уақыттарын жалпылама нұсқау ретіндегі қолданының. Кестедегі уақыт сұйық тағам +18-ден +20 °C дейнінгі бөліме температурасында, немесе тоңазытылған тағамның температурасы +5 градустан +7 °C градусен есеппен берілген.

### Орналастыру және бетін жабу

Еттің үлкен кесегі тәрізді үлкен тағамдарды қыздырмауға тырысыңыз – олардың ішкі жағы пісекенше сырты қатты пісіп, кебірін қалып мүмкін. Тағамды кішкене мөлшерде қыздырысаныз, нәтижесін соғурлым жақсырап болады.

### Қуат мәндері және тағамды арапастыру

Кейібір тағамды 800 Вт қуатты қолданып, кейірін 600 Вт, 450 Вт немесе тіпті 300 Вт қуатты қолданып қыздыруға болады. Кестедегі ұсыныстарды қараныз. Жалпы, тағам баппен пісіруді қажет етсе, үлкен мөлшерде дайындалса немесе тез қызып кететіндегі болса (мысалы, фарш қосылған бәліш), бұндай тағамдарды төмен қуатпен қыздырган дұрыс.

Жақсылып арапастырыңыз немесе қыздырып жатқан кезде аударыңыз. Мүмкін болса, үстелге қоярдың алдында тағы да арапастырыңыз.

Сұйық тағам немесе баланың тағамын қыздырганда ерекше абай болыңыз. Сұйық тағам кенет тасып төгіліп, адам қойіп қалмас үшін, тағамды қыздырардың алдында және қыздырып болғаннан кейін арапастырыңыз. Оларды микротолқынды пештің ішіне, қоя түрү уақыты аяқталғанша қоя түріңіз. Пластик қасық немесе шыны қалактың сұйық заттарға салып қояды ұсынамыз. Тағамды қатты қыздырудан (іске алғысыз болмас үшін) сақ болыңыз. Пісіруді уақытын аз есептө, қажет болса, қосымша уақыт қосып қоя түріңіз.

## Қыздыру және қоя түрү уақыттары

Тағамды алғаш қыздырганда, сол уақытты будан кейін қажет кезде қарап журу үшін жазып қойған дұрыс. Қыздырылған тағамның әрқашан ыстық бұзы бүркүрапт тұрсын. Тағамды қыздырып болғаннан кейін біраз уақыт қоя түріңіз – температура тағам бойына біркелкі тараулу үшін. Қыздырып болғаннан кейін, егер кестеде басқаша көрсетілмесе, тағамды 2-4 минут қоя түрүді ұсынамыз. Сұйық тағам немесе баланың тағамын қыздырганда ерекше абай болыңыз. Сонымен қатар, сақтақ шаралары қамтылған тарауды да қараныз.

## СҰЙЫҚ ТАҒАМДАРДЫ ҚЫЗДЫРУ

Температура тағам бойына біркелкі тарау үшін пештің сөндіргеннен кейін тағамды әрқашан, кем дегендегі 20 секунд қоя түріңіз. Қажет болса, қыздырып жатқанда арапастырыңыз және ӘРҚАШАН қыздырып болғаннан кейін арапастырыңыз. Кенет тасыған тағамға күйіп қалмас үшін, қасық немесе шыны қалактың сусынның ішіне салып киөрек, қыздырып жатқанда және оның алдында, қыздырып болғаннан кейін арапастырыңыз.

### Сұйықтарды және тағамдарды қыздыру

Осы кестедегі қуат мәндері мен уақыттарды қыздыру үшін нұсқау ретіндегі қолданының.

Тағам	Мөлшері	Қуат	Уақыт (мин.)	Қоя түрү уақыты (мин)	Нұсқаулар
Сусындар (кофе, шай және сү)	150 мл (1 кесе) 250 мл (1 кружка)	800 Вт	1-1½ 1½-2	1-2	Кесеге құйып, бетін жалпай қыздырыңыз. Кесе/кружканы бүркүлмалы табақтың ортасына қойыңыз. Қоя түрү уақыты келгенде микротолқынды пештің үстеніңі да, жақсылып арапастырыңыз.
Сорпа (салындылатылған)	250 г	800 Вт	3-3½	2-3	Шұнғыл керамика табаққа салыңыз. Пластик қақпақпен жабыңыз. Қыздырып болғаннан кейін жақсылып арапастырыңыз. Үстелге тартардың алдында тағы да арапастырыңыз.

Тағам	Мөлшері	Қуат	Уақыт (мин.)	Қоя тұру уақыты (мин)	Нұсқаулар
Бұқтырылған тағам (салқындастылған)	350 г	600 Вт	5½-6½	2-3	Бұқтырылған тағамды шүңғыл керамика табаққа салыңыз. Пластик қақпақпен жабыңыз. Ара-тұра арапастыра отырып қыздырыңыз, қоя тұру, үстелге тартудың алдында қайта арапастырыңыз.
Соус қосылған макарон (салқындастылған)	350 г	600 Вт	4½-5½	3	Макаронды (мысалы, спагетти немесе вермишель) жалпақ керамика табаққа салыңыз. Микротолық таспасымен жабыңыз. Үстелге тартардың алдында арапастырыңыз.
Соус қосылған, толтырымасы бар макарон (салқындастылған)	350 г	600 Вт	5-6	3	Толтырымасы бар макаронды (мысалы, равиоли, тортепеллини) шүңғыл керамика табаққа салыңыз. Пластик қақпақпен жабыңыз. Ара-тұра арапастыра отырып қыздырыңыз, қоя тұру, үстелге тартудың алдында қайта арапастырыңыз.
Табаққа салынған тағам (салқындастылған)	350 г	600 Вт	5½-6½	3	2-3 тона зыттылған тағам қосымшаларынан тұратын тағамды керамика табаққа салыңыз. Микротолық таспасымен жабыңыз.

## БАЛАНЫҢ ТАҒАМЫН ҚЫЗДЫРУ

**БАЛАНЫҢ ТАҒАМЫ:** Шүңғыл керамика табаққа салыңыз.

Пластик қақпақпен жабыңыз. Қыздырып болғаннан кейін жақсылап арапастырыңыз! Берердің алдында 2-3 минут қоя тұрыңыз. Қайта арапастырыңыз, температурасын тексеріңіз. Үстелге тартар кезде температурасы 30-40 °C болуын ұсынамыз.

**БАЛАГА БЕРИЛЕТІН СҮТ:** Сүтті заарсыздандырылып шыны бөтепкеге құйыңыз. Бетін жаппай қыздырыңыз. Баланың шөлмегін ешқашан еміздігін алмай қыздырманыз, себебі қатты қызыған шөлмек жарылып кету ықтимал. Шайқаңыз да, қоя тұрыңыз, берердің алдында қайта шайқаңыз! Балага берілетін сүт немесе тағамның температурасын әркашан тексеріп барып беріңіз. Ұсынылатын қолдану температурасы 37 °C градус.

**ЕСКЕРТПЕ:** Әсіреле баланың тағамын, бала қүйіп қалмас үшін мүкият тексеру керек. Төмөндегі кестеде көрсетілген қуат мәндері мен уақыттарды тағам қыздыру үшін нұсқау ретінде қолданыңыз.

## Баланың тағамы мен сүттің қыздыру

Осы кестедегі қуат мәндері мен уақыттарды тағам қыздыру үшін нұсқау ретінде қолданыңыз.

Тағам	Мөлшері	Қуат	Уақыт	Қоя тұру уақыты (мин)	Нұсқаулар
Баланың тағамы (көкөніс + ет)	190 г	600 Вт	30 сек	2-3	Шүңғыл керамика табаққа салыңыз. Бетін жауып пісіріңіз. Пісіріп болғаннан кейін арапастырыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз. Берердің алдында жақсылап арапастырып, температурасын мүкият тексеріңіз.
Балага арналған ботқа (дән + сүт + жеміс)	190 г	600 Вт	20 сек	2-3	Шүңғыл керамика табаққа салыңыз. Бетін жауып пісіріңіз. Пісіріп болғаннан кейін арапастырыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз. Берердің алдында жақсылап арапастырып, температурасын мүкият тексеріңіз.
Балага берілетін сүт	100 мл 200 мл	300 Вт	30-40 сек 50 сек - 1 мин дейін.	2-3	Жақсылап арапастырып немесе шайқап, заарсыздандырылып бөтепкеге қойыңыз. Бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз. Бетін жаппай пісіріңіз. Жақсылап шайқап, кем дегенде 3 минут қоя тұрыңыз. Берердің алдында жақсылап шайқап, температурасын мүкият тексеріңіз.

## ҚОЛМЕН ЖІБІТУ

Микротолқындар мұздатылған тәғамды жібітуге тамаша жарайды. Микротолқындар мұздатылған тәғамдарды аз уақыт ішінде баппен жібітеді. Бұл күтпеген жерде қонақ келе қалған жағдайда, сізге үлкен көмек.

Мұздатылған құс етін әбден жібітіп барып пісіру қажет. Металл сымдары болса алып, орамынан шығарып, ақжан сүйкітып сорғытыңыз.

Мұздатылған тәғамды ыдысқа салыңыз, қақпақ жаппаңыз. Орта шегіне келгенде аударыңыз, сүйкіңы болса дереу ағызыңыз.

Тәғамды жиі-жік тексеріп, жылып кетпегеніне көз жеткізіңіз.

Мұздаган тәғамның кішкене және жұқа белгітері қыза бастаса, оларды кішкене алюминий фольгадан жасалған таспамен ораИ қоюға болады.

Құс етінің сыртқы жағы қыза бастаса, жібітуді тоқтатыңыз да, 20 минут күте тұрып, содан кейін жалғастырыңыз.

Балық, ет және құс етін әбден жібіту үшін қоя тұрыңыз. Тәғамды әбден жібітуге қажетті уақыт, жібітілетін тәғамның мөлшеріне қарай әртүрлі болады. Төмендеңгі кестеге қараңыз.

**Ақыл-кенес:** Жалпақ тәғам қалың тәғамға қарағанда, кішкене тәғам, үлкен тәғамдарға қарағанда тез жібиді.

Тәғамды мұздату мен жібіту кезінде осы кеңесті есте ұстаңыз.

Температурасы шамамен -18-ден -20 °C дейінгі мұздатылған тәғамдарды жібіту үшін төмендеңгі кестеге сүйеніңіз.

Мұздаган тәғамдардың барлығын жібіту параметрі (180 Вт) бойынша жібіту керек.

Тәғам	Мөлшері	Уақыт (мин.)	Қоя тұру уақыты (мин)	Нұсқаулар
<b>Ет</b>				
Тартылған сиыр еті	250 г 500 г	6½-7½ 10-12	5-25	Етті жалпақ керамика табаға қойыңыз. Жұқа жерлерін алюминий фольгамен жабыңыз. Жібітудің орта тұсына келгенде аударыңыз!
Шошка стейгі	250 г	7½-8½		

Тәғам	Мөлшері	Уақыт (мин.)	Қоя тұру уақыты (мин)	Нұсқаулар
<b>Құс еті</b>				
Тауықтың кесек еттері	500 г (2 дана)	14½-15½	15-40	Алдымен, тауық еттерінің терісі бар жақтарын төмен қаратып салыңыз, бүтін тауықтың төсін керамика табақа қаратып салыңыз. Қанаттарының ұштары тәрізді жұқа жерлерін алюминий фольгамен жабыңыз. Жібітудің орта тұсына келгенде аударыңыз!
Бүтін тауық	900 г	28-30		
<b>Балық</b>				
Балық филесі	250 г (2 дана)  400 г (4 дана)	6-7  12-13	5-15	Мұздатылған балықты керамика табақтың ортасына салыңыз. Жұқа жерлерін қалың жерлерінің астына салыңыз. Жұқа жерлерін алюминий фольгамен жабыңыз. Жібітудің орта тұсына келгенде аударыңыз!
<b>Жеміс</b>				
Жидек	250 г	6-7	5-10	Жемістерді жалпақ, дөңгелек шыны ыдысқа (диаметрі үлкен) салыңыз.
<b>Нан</b>				
Булочка (әрбірі 50 г)	2 дана 4 дана	½-1 2-2½	5-20	Булочкаларды дөңгелетіп немесе нанды көлдененінен, бұрылмалы табақтың ортасына қойылған ас үй қағазына салыңыз. Жібітудің орта тұсына келгенде аударыңыз!
Тост наны/Сэндвич	250 г	4½-5		
Неміс наны (бидай+қарабидай ұны)	500 г	8-10		

## ГРИЛЬ

Гриль-қыздырыш элементі пеш төбесінің астынғы жағында орналасқан. Ол есік жабық, бұрылмалы табақ айналып тұрған кезде жұмыс істейді. Бұрылмалы табақ айналғанда, тағам барынша біркелкі қызарады.

Гриль элементтің 3-4 минут алдын ала қыздырыса, тағам барынша тез қызарады.

### Гриль жасау үшін қолданылатын ыдыс:

Жалынға тәзімді және металл белігі бар болуға болады.

Ешбір пластик ыдысты қолданбаңыз, себебі еріп кетеді.

### Гриль жасауға болатын тағам:

Туралған ет, шұлқық, стейк, гамбургер, бекон және жұқа туралған сан ет, жұқалап туралған балық еті, сэндвич және үстінде әртүрлі қоспалары бар тост нандары.

### Маңызды ескерім:

Тек ғана гриль режимін қолданған кезде, гриль-қыздырығыш элементтінің пештің артқы қабыргасында тігінен емес, төбесінде көлденен орналасқанына көз жеткізіңіз. Басқаша көрсетілмесе, тағамды үстінгі торға қою қажет.

Немесе бұрылмалы табақтың үстіне тұра қою керек. Келесі кестедегі нұсқауларды қараңыз. Тағамның екі жағын да қызарту қажет болса, онда оны аудару керек.

## МИКРОТОЛҚЫН + ГРИЛЬ

Бұл пісіру режимінде гриль элементтінен, микротолқынмен пісіру жылдамдығымен қатар қызыу белінеді. Ол тек есік жабық, бұрылмалы табақ айналып тұрған кезде ғана жұмыс істейді. Бұрылмалы табақ айналып тұратындықтан тағам біркелкі қызарады. Осы үлгіде үш түрлі арапас режим бар: 600 Вт + Гриль, 450 Вт + Гриль және 300 Вт + Гриль.

### Микротолқын + гриль функциясымен пісіруге арналған ыдыстар

Микротолқын ете алатын ыдыстарды қолданыңыз. Үйдіс жағын әсеріне тәзімді болуға туис. АраИС режиммен пісірген кезде металл ыдысты қолданбаңыз.

Ешбір пластик ыдысты қолданбаңыз, себебі еріп кетеді.

### Микротолқын + гриль функциясымен пісіруге болатын тағам:

АраИС режиммен пісіруге болатын тағамның қатарына, пісірілген, тек қыздыру немесе қызартуды (пісірілген макарон) ғана қажет етегін, сондай-ақ үстінгі жағын аз уақытта қызарту қажет тағамдар жатады. Сонымен қатар, бұл режимді үстіндегі қоспаларын қызарту, қызылрап етіп пісіруді қажет етегін, кальың етіп дайындалған тағам үшін қолдануға болады (мысалы, бөлшектелген тауық еті, пісірудің орта шегіне келгенде аудару керек). Қосымша ақпаратты гриль дайындау кестесінен алыңыз.

### Маңызды ескерім:

АраИС режим (микротолқын + гриль) қолданылған кезде, гриль-қыздырыш элементтінің пештің артқы қабыргасында тігінен емес, төбесінде көлденен орналасқанына көз жеткізіңіз. Басқаша көрсетілмесе, тағамды үстінгі торға қою қажет. Немесе бұрылмалы табақтың үстіне тұра қою керек. Келесі кестедегі нұсқауларды қараңыз. Тағамның екі жағын да қызарту қажет болса, онда оны аудару керек.

### Мұздатылған тағамнан гриль жасауға арналған ақыл-кеңес

Осы кестедегі қуат мәндері мен үақыттарды гриль жасау үшін нұсқау ретінде қолданыңыз.

Мұздатылған тағам	Мөлшері	Қуат	1-ші жағын пісіру уақыты (мин)	2-ші жағын пісіру уақыты (мин)	Нұсқаулар
Булочка (әрбірі 50 г)	2 дана 4 дана	МТ + Гриль	300 Вт + Гриль 1-1½ 2-2½	Тек гриль 1-2 1-2	Булочкаларды тордың үстінде айналдыра қойыңыз. Булочкалардың екінші жағын қалаганыңызша қызартыңыз. 2-5 минут қоя тұрыңыз.
Багета + үстінде қоспасы бар (қызанак, ірімшік, ветчина, санырауқұлак)	250-300 г (2 дана)	450 Вт + Гриль	8-9	-	2 мұздатылған багетаны тордың үстінде қатарластыра қойыңыз. Гриль жаса болғаннан кейін 2-3 минут қоя тұрыңыз.
Гратин (қөкөністер немесе картоптар)	400 г	450 Вт + Гриль	13-14	-	Мұздатылған гратин тағамын кішкене, дөңгелек шыны пирекс табагына салыңыз. Табақты тордың үстінде қойыңыз. Пісіріп болғаннан кейін 2-3 минут қоя тұрыңыз.
Макарон (каннелони, макарони, лазанья)	400 г	МТ + Гриль	600 Вт + Гриль 14-15	Тек гриль 2-3	Мұздатылған макаронды кішкене, жалпақ ері тік тәртбурышты шыны пирекс табагына салыңыз. Табақты бұрылмалы табаққа тұра қойыңыз. Пісіріп болғаннан кейін 2-3 минут қоя тұрыңыз.

Мұздатылған тағам	Мөлшері	Куат	1-ші жағын пісіру уақыты (мин)	2-ші жағын пісіру уақыты (мин)	Нұсқаулар
Тауық нағетсі	250 г	450 Вт + Гриль	5-5½	3-3½	Тауық нағетстерін торға салыңыз. Бірінші уақыт еткеннен кейін аударыңыз.
Пеште дайындалған чипсы	250 г	450 Вт + Гриль	9-11	4-5	Пеште дайындалатын чипсы тағамын, тордың үстіндегі қағазға биреклік таратып салыңыз.

**Жаңа тағамнан гриль дайындауға арналған ақыл-кеңес**

Грильді гриль функциясымен 3-4 минут алдын ала қыздырыңыз.

Осы кестедегі куат мөндері мен уақыттарды гриль жасау үшін нұсқау ретінде қолданыңыз.

Жаңа тағам	Мөлшері	Куат	1-ші жағын пісіру уақыты (мин)	2-ші жағын пісіру уақыты (мин)	Нұсқаулар
Тост наны тіліктепері	4 дана (арбірі 25 г)	Тек гриль	6-8	4-5½	Тост наны тілімдерін тордың үстіне қатарластыра қойыңыз.
Булочкалар (пісірілген)	2-4 дана	Тек гриль	2-3	2-3	Алдымен булочкалардың астынғы жағын жогары қаратып, бұрылмалы табақтың үстіне айналдыра қойыңыз.
Гриль қызанактары	200 г (2 дана) 400 г (4 дана)	МТ + Гриль	300 Вт + Гриль 4½-5½ 7-8	Тек гриль 2-3	Қызанактарды екіге бөлініз. Үстіне біраз ірімшік себініз. Жалпақ, шыны пирек табақтың үстіне айналдыра қойыңыз. Тордың үстіне қойыңыз.

Жаңа тағам	Мөлшері	Куат	1-ші жағын пісіру уақыты (мин)	2-ші жағын пісіру уақыты (мин)	Нұсқаулар
Гавай тост наны (ветчина, ананас, ірімшік тілімдері)	2 дана (300 г)	450 Вт + Гриль	3½-4	-	Алдымен нан тілімдерін қыздырып, тост жасаңыз. Тост нанының үстіне қоспалардан салыңы да, торға қойыңыз. 2 тост нанын торға тұра, бір-біріне қарама-қарсы қойыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.
Картоп пісірмесі	250 г 500 г	600 Вт + Гриль	4½-5½ 8-9	-	Картоптарды екіге бөлініз. Оларды тордың үстіне кесілген жақтарын грильге қаратып қойыңыз.
Тауыктың кесек еттері	450-500 г (2 дана)	300 Вт + Гриль	10-12	12-13	Тауық етіне май және дәмдеуштерден қосыңыз. Олардың сүмекті жерлерін ортасына қарай, қалғандарын жағалата қойыңыз. Тауық етінің бір белгін тордың ортасына қойыңыз. Тауық 2-3 минут қоя тұрыңыз.
Туралған қой еті/сиырдың қоң еті (орташа)	400 г (4 дана)	Тек гриль	12-15	9-12	Қойдың туралған етіне май және дәмдеуштер қосыңыз. Оларды тордың үстіне айналдыра қойыңыз. Гриль жасап болғаннан кейін 2-3 минут қоя тұрыңыз.
Шошқа стейгі	250 г (2 дана)	МТ + Гриль	300 Вт + Гриль 7-8	Тек гриль 6-7	Шошқа стейктеріне май және дәмдеуштер қосыңыз. Оларды тордың үстіне айналдыра қойыңыз. Гриль жасап болғаннан кейін 2-3 минут қоя тұрыңыз.

Жаңа тағам	Мөлшері	Куат	1-ші жағын пісіру уақыты (мин)	2-ші жағын пісіру уақыты (мин)	Нұсқаулар
Пісірілген алма	1 алма (салмағы 200 г) 2 алма (салмағы 400 г)	300 Вт + Гриль	4-4½  6-7	-	Алманың өзегін алғып, оған мейіз бен джем толтырыныз. Үстіне браз бадам жаңғағының үлпектерін себініз. Алмаларды жалпақ шыны пирекс табағына салыңыз. Табақты бұрылмалы табақтың үстінде тұра қойыңыз.
Куырылған тауық	1200 г	600 Вт + Гриль	15-18	15-18	Тауық етінде май жағып, дәмдеуіштерден себініз. Өзөп тауықтың тесін тәмен каратып, екінші жағын жоғары каратып пирекс табағына салыңыз. Гриль жасап болғаннан кейін 5 минут қоя тұрыңыз.

## АРНАЙЫ АҚЫЛ-КЕҢЕС

### САРЫ МАЙДЫ ЕРІТУ

50 г майды кішкене, шұнғыл шыны ыдысқа салыңыз. Пластик қақпакпен жабыңыз. 800 Вт куатпен 30-40 секунд сары май ерігендеге қыздырыңыз.

### ШОКОЛАДТЫ ЕРІТУ

100 г шоколадты кішкене, шұнғыл шыны ыдысқа салыңыз. 450 Вт куатпен 3-5 минут шоколад ерігендеге қыздырыңыз. Ерітіп жатқанда бір немесе екі рет арапастырыңыз. Пештен зат аларда пеш қолғабын киңіз!

### ТҮЙІРШІКТЕЛІП ҚАТҚАН БАЛДЫ ЕРІТУ

20 г қатқан балды кішкене, шұнғыл шыны ыдысқа салыңыз. 300 Вт куатпен 20-30 секунд бал ерігендеге қыздырыңыз.

### ЖЕЛАТИНДЫ ЕРІТУ

Құрғақ желатин тақталарын (10 г) сұзық суға 5 минут салып қойыңыз. Суы соғыған желатинді кішкене, шыны пирекс ыдысына салыңыз. 300 Вт куат бойынша 1 минут қыздырыңыз. Ерітіп болғаннан кейін арапастырыңыз.

### БЕЗЕНДІРГІШ/ӘРЛЕГІШ ҚОСПА ДАЯРЛАУ (ТОРТ ЖӘНЕ КОНДИТЕР ӨНІМДЕРІНЕ АРНАЛҒАН)

Жылдам безендіргіш қоспаларға (шамамен 14 г) 40 г қант және 250 мл сұзық су арапастырыңыз. Қақпақ жалпақ пирекс шыны ыдысына салып, 3½-4½ минут 800 Вт куатпен, безендіргіш қоспа мөлдір болғанша пісіріңіз. Пісіріп жатқанда екі рет арапастырыңыз.

### ТОСАП ҚАЙНАТУ

600 г жемісті (мысалы, арапас жидек) өлшемі сай келетін, қақпағы бар пирекс ыдысына салыңыз. 300 г қант салып, жақсылап арапастырыңыз. Бетін жауып 10-12 минут 800 Вт куатпен пісіріңіз. Қайнатып жатқанда бірнеше рет арапастырыңыз.

Бұрама қақпағы бар тосап банкасына тұра құйыңыз. Қақпағын 5 минут жауып қоя тұрыңыз.

### ПУДДИНГ ҚАЙНАТУ

Пуддинг ұнтағына, өндіруші нұсқауларына сай қант пен сут қосып (500 мл), жақсылап арапастырыңыз. Қақпағы бар, жарамды шыны пирекс ыдысын қолданыңыз.

Бетін жауып 6½-7½ минут 800 Вт куатпен пісіріңіз. Қайнатып жатқанда бірнеше рет жақсылап арапастырыңыз.

### БАДАМ ЖАҢҒАФЫ ҮЛПЕКТЕРІН ҚЫЗАРТУ

30 г жапырақталып туралған бадам жаңғағын, орташа үлкендіктегі керамика табаға біркелкі таратып салыңыз. 3½-4½ минут 600 Вт куат бойынша қызартып жатқанда бірнеше рет арапастырыңыз. Пеш ішіне 2-3 минут қоя тұрыңыз. Пештен зат аларда пеш қолғабын киңіз!

### АҚАУЛЫҚ СЕБЕПТЕРІН АНЫҚТАУ

Төмөндегі ақаулықтардың бірі орын алса, көрсетілген шешімдерді қолданып түзетіп көріңіз.

Ақаулық	Себебі	Әрекет
<b>Жалпылама ақпарат</b>		
Түймешіктер дұрыс басылмайды.	Түймешіктердің арасына бөгде заттар қыстырылып қалуы мүмкін.	Бөгде затты алып, қайталаңыз.
	Тач үлгілері үшін: Сыртқы бетіне ылғал тұрған.	Сыртқы бетіндегі ылғалды сүртіңіз.
	Бала қауіпсіздігінің құралы қосулы.	Бала қауіпсіздігінің құралын сөндіріңіз.
Уақыт көрсетілмейді.	Ток қосылмаган.	Токтың қосылып тұрғанына көз жеткізіңіз.
	Эко (куат үнемдеу) функциясы орнатылған.	Эко функциясын сөндіріңіз.

Ақаулық	Себебі	Әрекет
Пеш жұмыс іstemей түр.	Тоқ қосылмаған.	Тоқтың қосылып тұрганына көз жеткізініз.
	Есік ашық түр.	Есікті жауып, қайта қосыныз.
	Есіктің қауіпсіздік механизмдеріне бедде зат тұрып қалуы мүмкін.	Бөгде затты алып, қайталаңыз.
Пеш жұмыс істеп тұрып тоқтап қалады.	Пайдаланушы тағамды аудару үшін есікті ашқан.	Тағамды аударғаннан кейін жұмысты бастау үшін Бастау түйімшігін қайта басыңыз.
Жұмыс істеп тұрган кезде тоқ сеніп қалады.	Пеш ұзақ үақыт бойы тағам пісіріп тұрган.	Ұзақ үақыт тағам пісірғеннен кейін пешті салқындастырыңыз.
	Желдектіш жұмыс іstemей түр.	Желдектіштің шуылын естініз.
	Пешті тағам салмай қолдануға әрекет еттініз.	Пешке тағам салыңыз.
	Пештің ішінде ауа айналатын жеткілікті орын жоқ.	Пештің алдыңғы және артқы жағында жедеттүге арналған ауа кіретін/шығатын саңылаулар бар. Құрылғыны орнату нұсқаулығында көрсетілген орындарды сактаңыз.
	Бір розеткага бірнеше аша қосылған.	Пешке бір розетканы арнаңыз.
Пешке тоқ келмей түр.	Тоқ қосылмаған.	Тоқтың қосылып тұрганына көз жеткізініз.
Жұмыс жасап тұрганда тырс-тырс еткен дыбыс естіледі, содан кейін пеш жұмыс іstemейді.	Тұмшаланған тағам пісіргендеге немесе қақпағы бар сауытты пайдаланғанда тырс-тырс еткен дыбыс шығуы мүмкін.	Тұмшаланған сауыттарды пайдаланбаңыз, себебі ішіндегілер үлкейін пісіру барысында жарылып кетуі мүмкін.

Ақаулық	Себебі	Әрекет
Пештің сырты жұмыс кезінде ете ыстық.	Пештің ішінде ауа айналатын жеткілікті орын жоқ.	Пештің алдыңғы және артқы жағында жедеттүге арналған ауа кіретін/шығатын саңылаулар бар. Құрылғыны орнату нұсқаулығында көрсетілген орындарды сактаңыз.
	Пештің үстінде заттар бар.	Пештің үстінде заттарды алыңыз.
Есік дұрыс ашылмайды.	Есік пен пештің ішіне тағам қалдығы қызырылып қалған.	Пешті мұкият тазалап, содан кейін есігін ашыңыз.
Пеш қызбайды.	Пеш жұмыс іstemeyи мүмкін, ете көп тағам пісірілген немесе жарамсыз ыдыс қолданылған.	Микротолқынға тәзімді ыдысқа бір кесе су құйып, судың қызатын-қызбайдытының тексеру үшін микротолқынды пешті 1-2 минут қосыңыз. Тағамның мөлшерін азайтып, функцияны қайта бастаңыз. Табаны жалпақ сауытты пайдаланыңыз.
Қызу әлсіз немесе бағу шығады.	Пеш жұмыс іstemeyи мүмкін, ете көп тағам пісірілген немесе жарамсыз ыдыс қолданылған.	Микротолқынға тәзімді ыдысқа бір кесе су құйып, судың қызатын-қызбайдытының тексеру үшін микротолқынды пешті 1-2 минут қосыңыз. Тағамның мөлшерін азайтып, функцияны қайта бастаңыз. Табаны жалпақ сауытты пайдаланыңыз.
Жылтыу функциясы жұмыс іstemей түр.	Пеш жұмыс іstemeyи мүмкін, ете көп тағам пісірілген немесе жарамсыз ыдыс қолданылған.	Микротолқынға тәзімді ыдысқа бір кесе су құйып, судың қызатын-қызбайдытының тексеру үшін микротолқынды пешті 1-2 минут қосыңыз. Тағамның мөлшерін азайтып, функцияны қайта бастаңыз. Табаны жалпақ сауытты пайдаланыңыз.

Ақаулық	Себебі	Әрекет
Жібіту функциясы жұмыс істемей түр.	Пеш жұмыс істемеү мүмкін, ете көп тағам пісірілген немесе жарамсыз ыдыс қолданылған.	Микротолқынға тәзімді ыдыска бір кесе су құйып, судың қызытын-қызбайтынын тексеру үшін микротолқында пешті 1-2 минут қосыныз. Тағамның мөлшерін азайтап, функцияны қайта бастаңыз. Табаны жалпақ сауытты пайдаланыңыз.
Ішкі жарықтама шам күнгірт болып түр, бірақ жаңбайды.	Есік ұзақ уақыт ашық қалған.	Эко функциясы қосылғанда ішкі шам автоматты түрде сенуі мүмкін. Есікті жауып қайта ашыңыз немесе <b>Cancel (Болдырмау)</b> түймешігін басыңыз.
	Ішкі шамды басқа зат жауып қалған.	Пештің ішін тазалап, қайта тексеріңіз.
Тағам пісіру барысында сигнал естіледі.	Егер Автоматты түрде пісіру функциясы қолданылса, сигнал жібіту кезінде тағамды аударытын уақыт келгендін ескертеді.	Тағамды аударғаннан кейін жұмысты қайта бастау үшін <b>Start (Бастау)</b> түймешігін қайта басыңыз.
Пеш дұрыс деңгейленген жоқ.	Пеш тегіс жерге орнатылмаған.	Пештің тегіс, орнықты жерге орнатылғанына көз жеткізіңіз.
Пісіру барысында жарықтама болады.	Пеш/жібіту функциялары кезінде темір сауыттар пайдаланылған.	Темір сауыттарды колданбаңыз.
Тоқ қосылған кезде пеш дереу жұмыс істей бастайды.	Есік дұрыс жабылмаған.	Есікті жауып, қайта тексеріңіз.
Пештен тоқ соғады.	Қуат немесе қуат розеткасы жерге дұрыс қосылмаған.	Қуат немесе қуат розеткасының жерге дұрыс қосылғанына көз жеткізіңіз.
Су тамшылап түр.	Кей жағдайда тағам түріне қарай су немесе бу пайда болуы мүмкін.	Пешті салқындағып, содан кейін құргақ сұлғімен сүртіңіз.

Ақаулық	Себебі	Әрекет
Есіктің жарықтанан бу шығады.	Кей жағдайда тағам түріне қарай су немесе бу пайда болуы мүмкін.	Пешті салқындағып, содан кейін құргақ сұлғімен сүртіңіз.
Пештің ішінде су қалған.	Кей жағдайда тағам түріне қарай су немесе бу пайда болуы мүмкін.	Пешті салқындағып, содан кейін құргақ сұлғімен сүртіңіз.
Пештің ішінің жарығы әр түрлі.	Функция түріне қарай, қуат шығысының взеруіне байланысты жарықтылық өзгереді.	Тағам пісіру барысында қуат шығысы взерсе ақаулық болып табылмайды. Бұл пештің ақауы емес.
Тағам пісіру аякталды, бірақ желдеткіш әлі жұмыс істеп түр.	Пешті желдету үшін тағам пісіріп болғаннан кейін желдеткіш шамамен 5 минут жұмыс істеп түрады.	Бұл пештің ақауы емес.
+30СЕК (+30s) түймешігін басқанда пеш жұмыс істейді.	Бұл пеш жұмыс істемей тұрған кезде орын алатын жағдай.	Микротолқында пеш жұмыс істемей тұрған кезде <b>+30СЕК (+30s)</b> түймешігін басқанда істейтін етіп жасалған.
Бұрылмалы табақ		
Бұрылмалы табақ айналып тұрғанда орнынан шыбын кетеді немесе айналмай тоқтап қалады.	Айналмалы шығырық жоқ немесе айналмалы шығырық орнына дұрыс салынбаган.	Айналмалы шығырықты салып, қайта көріңіз.
Бұрылмалы табақ сүйретіпін айналады.	Айналмалы шығырық орнына дұрыс салынбаган, тым көп тағам салынған немесе сауыт өте үлкен және микротолқында пештің ішкі жағына тиеді.	Тағамның мөлшерін реттегіз және өте үлкен сауыттарды пайдаланбаңыз.
Бұрылмалы табақ айналып тұрғанда тарсылайды және шуыл шығарады.	Пештің табанына тағам қалдығы түрүп қалған.	Пештің табанына түрүп қалған тағам қалдығын алышыз.

Ақаулық	Себебі	Әрекет
<b>Гриль</b>		
Жұмыс кезінде түтін шығады.	Бастапқы пайдаланған кезде қыздырғыш элементтерден түтін шығуы мүмкін.	Бұл ақау емес, егер пешті 2-3 рет іске қоссаныз тоқтап қалуға тиіс.
	Қыздырғыш элементтерге тәғам тұрып қалған.	Пешті сұтынып, қыздырғыш элементтердегі тәғамды алыңыз.
	Тәғам грильге өте жақын тұр.	Тәғам пісіріп жатқанда қажетінше алыс қойыңыз.
	Тәғам дұрыс дайындалмаган және/немесе қойылмаган.	Тәғамның дұрыс дайындалғанына және қойылғанына көз жеткізіңіз.

 Жоғарыдағы ұсыныстар ақаулықты тузытуге көмектеспесе, жергілікті SAMSUNG тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Келесі ақпаратты оқыңыз.

- Пештің үлгісі мен сериялық нөмірлері, әдетте пештің артқы жағында болады
- Кепілдік деректері
- Ақаулықтың қыска да нұсқа сипаттамасы

Содан кейін жергілікті дилерге немесе SAMSUNG тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

## АҚПАРАТ КОДЫ

Тексеру коды	Себебі	Әрекет
C-d0	Басқару түймешіктері 10 секундтан астам басылған.	Тетіктерді тазалап, тетіктің айналасында су бар-жоғын тексеріңіз. Микротолқынды пешті сендіріп, параметрлерді қайта орнатып көріңіз. Бұндай жағдай қайта орын алса, жергілікті SAMSUNG тұтынушыларға қызмет көрсету орталығына қонырау шалыныңыз.

 Егер жоғарыда көрсетілген тізімдегі ақау кодынан басқа кодтар көрсетілсе немесе ұсынылыған шешім мәселеңізді шешуге көмектеспесе, жергілікті SAMSUNG тұтынушыларға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

## ТЕХНИКАЛЫҚ ПАРАМЕТРЛЕРИ

SAMSUNG компаниясы әрқашан өз өнімдерін үздіксіз жақсартып отыруды көздейді.  
Сондыктан да, дизайн спецификациялары мен пайдалануыш нұсқаулықтары еш ескертусіз өзгертіледі.

Ұлғи	MG23F301TQ*, MG23F302TQ*
Қуат көзі	230 В ~ 50 Гц
Тұтынылатын қуат	
Микротолқын	1200 Вт
Гриль	1100 Вт
Арапас режим	2300 Вт
Қуат шығысы	100 Вт / 800 Вт (IEC-705)
Жұмыс жиілігі	2450 МГц
Магнетрон	OM75P(31)
Салқындау тәсілі	Желдеткіштің моторы
Өлшемдері (E x Б x Т)	
Сырты	489 x 275 x 392 мм
Пештің іші	330 x 211 x 324 мм
Сыйымдылығы	23 литр
Салмағы	
Нетто	шамамен 13,5 кг



Символ Кедендейк одактың 005/2011 техникалық регламенттіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналғанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасы азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыбым салынады.



Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түрінде қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

Қалыпты жағдайда  
қолдануға арналған  
Қолдану мерзімі: 7 жыл

**ЕСКЕРТПЕ**

---

**ЕСКЕРТПЕ**

---

**ЕСКЕРТПЕ**

---

**ЕСКЕРТПЕ**

---



# SAMSUNG



Өндіруші : Samsung Electronics Co., Ltd / Самсунг Электроникс Ко., Лтд

Өндірушінің мекенжайы :

(Маєтан-донг) 129, Самсунг-ро, Йонгтонг-гу, Сувон-си, Гюнгги-до, Корея, 16677

Зауыттың мекенжайы :

ЛОТ 2, ЛЕБУХ 2, НОРС КЛАНГ СТРЕЙТС, ЭРИА 21, ИНДАСТРИАЛ ПАРК, 42000 ПОРТ КЛАНГ, СЕЛАНГОР ДАРУЛ ЭСАН,  
МАЛАЙЗИЯ

Өнімнің өндірілген жердің атауы : Малайзия

Импорттаушы :

«SAMSUNG ELECTRONICS CENTRAL EURASIA» (САМСУНГ ЭЛЕКТРОНИКС ЦЕНТРАЛЬНАЯ ЕВРАЗИЯ)  
ЖШС: Қазақстан Республикасы, 050059, Алматы қ., Медеу ауданы, Әл-Фараби д-лы, 36-үй, 3, 4-кабат

«SAMSUNG ELECTRONICS CENTRAL EURASIA» (САМСУНГ ЭЛЕКТРОНИКС ЦЕНТРАЛЬНАЯ ЕВРАЗИЯ)  
Республика Казахстан, 050059, г. Алматы, Медеуский район, пр. Аль-Фараби, д. 36, 3, 4 этажи

СҮРАҚТАРЫҢЫЗ НЕМЕСЕ ҰСЫНЫСТАРЫҢЫЗ БАР МА?

ЕЛ	ҚОҢЫРАУ ШАЛЫҢЫЗ	НЕМЕСЕ МЫНА САЙТҚА БАРЫҢЫЗ
RUSSIA	8-800-555-55-55 (VIP care 8-800-555-55-88)	<a href="http://www.samsung.com/ru/support">www.samsung.com/ru/support</a>
GEORGIA	0-800-555-555	
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799, VIP care 7700)	<a href="http://www.samsung.com/kz_ru/support">www.samsung.com/kz_ru/support</a>
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
MONGOLIA	+7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	<a href="http://www.samsung.com/ua/support">www.samsung.com/ua/support</a> (Ukrainian) <a href="http://www.samsung.com/ua_ru/support">www.samsung.com/ua_ru/support</a> (Russian)



DE68-04178S-01



# Mikroto'lqinli pech

Foydalanuvchi qo'llanmasi va  
taom tayyorlash bo'yicha yo'rignoma

Shunga e'tibor beringki, Samsung – ning kafolati mahsulotdan  
foydalinish, noto'g'ri o'rnatishni tuzatish, oddiy tozalash yoki texnik xizmat  
ko'rsatishni tushuntirish uchun xizmat qo'ng'iroqlarini QOPLAMAYDI.

MG23F301TQ\*  
MG23F302TQ\*

ajoyib imkoniyatlar

Ushbu Samsung mahsulotini xarid qilganingiz uchun  
rahmat.

**SAMSUNG**

## MUNDARIJA

Bu yo'riqnomadan foydalanish.....	2
Qisqacha yo'riqnomा.....	11
Pech.....	12
Boshqaruv paneli.....	12
Aksessuarlar.....	13
Vaqtni belgilash .....	13
Mikroto'lqinli pechning ishlash tamoyili.....	14
Pechning to'g'ri ishlashini tekshirish.....	14
Taom tayyorlash/lsitish .....	15
Quvvat darajalar.....	15
Tayyorlash vaqtini o'zgartirish .....	15
Taom tayyorlashni to'xtatish .....	16
Quvvatni tejash rejimini o'matish.....	16
Rus taomlarini avtomatik tayyorlash funksiyasidan foydalanish.....	16
Rus taomlarini avtomatik tayyorlash dasturlaridan foydalanish .....	17
Sog'lom taom tayyorlash xususiyatlaridan foydalanish .....	23
Sog'lom taom tayyorlash dasturlarini ishlatish: sabzavot/don.....	23
Sog'lom taom tayyorlash dasturlarini ishlatish: parranda/baliq .....	24
Tezlashtirilgan avtomatik tarzda muzdan tushirish funksiyasidan foydalanish.....	25
Tezlashtirilgan avtomatik tarzda muzdan tushirish dasturlari .....	25
Issiq saqlash xususiyatlaridan foydalanish.....	26
Hidni yo'q qilish funksiyalaridan foydalanish .....	26
Aksessuarlarni tanlash .....	26
Gril rejimida tayyorlash .....	27
Mikroto'lqinlar va grildan birgalikda foydalanish .....	27
Mikroto'lqinli pechni xavfsizlik maqsadida blokirovka qilish.....	28
Tovushli signalni o'chirib qo'yish .....	28
Idishlarni tanlash bo'yicha yo'riqnomा.....	29
Taom tayyorlash bo'yicha yo'riqnomা.....	30
Nosozliklarni bartaraf etish .....	37
Axborot kodi.....	40
Texnik xususiyatlar.....	41

## BU YO'RIQNOMADAN FOYDALANISH

Siz SAMSUNG kompaniyasining mikroto'lqinli pechini xarid qildingiz. Ushbu Foydalanuvchi qo'llanmasida mazkur mikroto'lqinli pech yordamida taom tayyorlash to'g'risida muhim ma'lumotlar mavjud:

- Ehtiyyotkorlik choralar
- Mos keladigan aksessuarlar va idishlar
- Taom tayyorlash bo'yicha foydalı maslahatlar
- Taom tayyorlash bo'yicha maslahatlar

## BELGILAR VA NISHONLARNING BAYONI

### OGOHLANTIRISH

Xavfsizlik choralariga amal qilmaslik yoki e'tiborsizlik bilan qarash **jiddiy jarohat olish yoki o'limga** olib kelishi mumkin.

### DIQQAT

Xavfsizlik choralariga amal qilmaslik yoki e'tiborsizlik bilan qarash **yengil jarohat olish yoki mulklarning buzilishiga** olib kelishi mumkin.

 Ogohlantirish; Yonish xavfi mavjud

 Ogohlantirish; Issiq yuza

 Ogohlantirish; Elektr toki mavjud

 Ogohlantirish; Portlovchi moddalar

 Kuch ISHLATMANG.

 TEGMANG.

 Qismrlarga AJRATMANG.

 Ko'rsatmalarga qat'iy amal qiling.

 Elektr tarmog'iga ularash kabeli vilkasini rozetkadan izing.

 Elektr toki urishini oldini olish uchun mashinaning yerga ulanganligiga ishonch hosil qiling.

 Yordam olish uchun xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

 Eslatma

 Muhim

## XAVFSIZLIK BO'YICHA MUHIM KO'RSATMALAR

### DIQQAT BILAN O'QIB CHIQING VA KEYINCHALIK FOYDALANISH UCHUN SAQLAB QO'YING.

Bu xavfsizlik ko'rsatmalariga har doim amal qilinishiga ishonch hosil qiling.

**Pechdan foydalanishdan avval quyidagi ko'rsatmalarga amal qilinishiga ishonch hosil qiling.**

#### ⚠ OGohlantirish (Faqat mikroto'lqin funksiyasi)

- OGohlantirish:** Agar eshikcha yoki eshikcha zichlagichlari shikastlangan bo'lsa, pechni vakolatlari shaxs tomonidan ta'mirlanmagunicha ishlatmaslik kerak.
- OGohlantirish:** Mikroto'lqin quvvatlarining ta'siridan himoya qiluvchi qopqoqni ochish bilan bog'liq xizmat ko'rsatish yoki ta'mirlash vakolatlari shaxs tomonidan bajarilishi kerak, chunki bu zararlidir.
- Bu qurilma faqat uy sharoitida foydalanish uchun mo'ljallangan.



**OGohlantirish:** Bolalarga pechdan qarovsiz foydalanishlariga faqat bola pechdan xavfsiz ravishda foydalana oladigan va noto'g'ri foydalanish xavfliligini tushunganda kerakli ko'rsatmalar berilgandan keyingina ruxsat bering.



**OGohlantirish:** Moslamadan yoshi 8 dan oshgan bolalar, jismoniy, sezuvchanlik yoki aqliy qobiliyati cheklangan odamlar tegishli yo'l – yoriq yoki ko'rsatma berilgan taqdirda va uning xavfini tushungan holda foydalanishi mumkin. Bolalar bu qurilma bilan o'ynamasliklari kerak. Agar bolalar 8 yoki undan katta yoshda va nazorat ostida bo'limasalar, bunday bolalar tomonidan qurilmani tozalash va unga texnik xizmat ko'rsatish amalga oshirilishi mumkin emas.



Faqat mikroto'lqinli pechlarda foydalanish uchun xavfsiz bo'lgan idishlardan foydalaning.



Plastik yoki qog'oz idishlardagi taomlarni isitganda yonib ketish xavfi mavjudligi tufayli ehtiyyot bo'ling.



Bu mikroto'lqinli pech taomlar va ichimliklarni isitish uchun mo'ljallangan. Taomlar yoki kiyimlarni quritish va yostiqchalar, shippaklar, gubkalar, nam kiyimlar kabilarni isitish jarohat olish, uchqun chiqishi yoki yong'in xavfining vujudga kelishiga olib kelishi mumkin.

<input checked="" type="checkbox"/> Tutun chiqqan hollarda qurilmanni o'chiring yoki elektr tarmog'iga ulash kabelini rozetkadan sug'uring va har qanday alangani o'chirish uchun eshikchani ochib qo'ying.	<input checked="" type="checkbox"/> Bu qurilmadan jismoniy, sezgi yoki aqliy qibiliyatni cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'lmagan shaxslar (jumladan bolalar) foydalanishlari mumkin emas. Ularning xavfsizligi uchun javobgar shaxs tomonidan bu qurilmadan foydalanish to'g'risida ularga ko'rsatma bergan yoki nazorat qilib turgan hollar bundan mustasno.
<input checked="" type="checkbox"/> <b>OGOHLANTIRISH:</b> Ichimliklarni mikroto'lqin yordamida isitish kechiklab portlovchan qaynashga olib kelishi mumkin, shuning uchun idishlarni ushlashda juda ehtiyoj bo'lism lozim.	<input checked="" type="checkbox"/> Bolalar moslama bilan o'ynamasliklarini nazorat qilib turishingiz kerak.
<input checked="" type="checkbox"/> <b>OGOHLANTIRISH:</b> Ovqatlantirish uchun butilka va bolalar ozuqalari uchun bankalarning ichidagilarni aralashtirish yoki silkitish hamda kuyishning oldini olish uchun iste'mol qilishdan avval haroratini tekshirib ko'rish kerak.	<input checked="" type="checkbox"/> Agar elektr manbaiga ulash kabeli shikastlangan bo'lsa, xatarning oldini olish uchun u ishlab chiqaruvchi, uning xizmat ko'rsatish agenti yoki malakali shaxslar tomonidan almashtirilishi kerak.
<input type="checkbox"/> Butun tuxum va qotirib pishirilgan tuxumni mikroto'lqinli pechda isitib bo'lmaydi, chunki ular hattoki isitish jarayoni tugagandan keyin ham mikroto'lqinli pech ichida portlab ketishlari mumkin.	<input checked="" type="checkbox"/> <b>OGOHLANTIRISH:</b> Suyuqliklar va boshqa taomlar mahkam yopilgan idishlarda isitilmasligi kerak, chunki ular portlab ketishi mumkin;
<input checked="" type="checkbox"/> Pechni muntazam ravishda tozalab turish va har qanday taom qoldiglarini olib tashlash lozim.	<input checked="" type="checkbox"/> Mikroto'lqinli pechni suv sepib tozalash mumkin emas.
<input checked="" type="checkbox"/> Pechni toza holatda saqlamaslik uning sirtining buzilishiga olib kelishi mumkin, bu esa qurilmaning xizmat qilish muddatiga salbiy ta'sir ko'rsatadi va xavfli holatlarga olib kelishi mumkin.	<input checked="" type="checkbox"/> Bu pech bo'shlig'i va boshqaruva panelidan foydalanish oson bo'lgan tarzda to'g'ri yo'nalish va balandlikda o'rnatilishi kerak.
<input checked="" type="checkbox"/> Bu qurilma treyler, furgon va shunga o'xshash transport vositalariga o'rnatish uchun mo'ljallanmagan.	<input checked="" type="checkbox"/> Pechdan ilk marta foydalanganda pech 10 daqiqa ichiga suv qo'yilgan holda ishlatalishi va keyin foydalanilishi kerak.

<input checked="" type="checkbox"/>	Agar ishlaganda bu pech g'alati shovqin, kuygan hid yoki tutun chiqarsa, darhol elektr manbaiga ulash vilkasini uzing va yaqinroqdag'i xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
<input checked="" type="checkbox"/>	Pech elektr manbaiga ulash vilkasidan osongina foydalanish mumkin bo'lgan tarzda joylashtirilishi kerak.
<input type="checkbox"/>	Mikroto'lqinli pech pechtaxtada yoki pechtaxta ustida foydalanish uchun mo'ljallangan, pech shkaf ichiga o'rnatilmasligi kerak.

### ⚠ OGOHLANTIRISH (Faqt pech funksiyasi) – Ixtiyoriy

<input checked="" type="checkbox"/>	<b>OGOHLANTIRISH:</b> Qurilmadan birgalikdagi rejimda ishlatilganda hosil qilinadigan harorat tufayli bolalar pechdan faqat kattalarning nazorati ostida foydalanishlari kerak.
<input checked="" type="checkbox"/>	Foydalanish vaqtida pech issiq bo'ladi. Pech ichidagi isitish elementlariga tegib ketmaslik uchun ehtiyoj bo'lish kerak.
<input type="checkbox"/>	<b>OGOHLANTIRISH:</b> Foydalanish vaqtida tegish mumkin bo'lgan qismlar issiq bo'ladi. Yosh bolalardan uzoqroq saqlash kerak.
<input type="checkbox"/>	Bug' yordamida tozalagichdan foydalanmaslik kerak.

<input type="checkbox"/>	<b>OGOHLANTIRISH:</b> Lampani almashtirishdan avval elektr toki urishini oldini olish uchun qurilmani albatta uzib qo'ying.
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>OGOHLANTIRISH:</b> Qurilma va tegish mumkin bo'lgan qismlar foydalanish vaqtida issiq bo'ladi. Isitish elementlariga tegib ketmaslik uchun ehtiyoj bo'lish kerak. 8 yoshdan kichikroq bolalalarni, agar ular doimiy nazorat ostida bo'limasalar, pechga yaqinlashtirmaslik lozim.
<input type="checkbox"/>	Qurilma ishlayotgan vaqtida tegish mumkin bo'lgan yuzalarning harorati baland bo'lishi mumkin.
<input type="checkbox"/>	Pech ishlayotgan vaqtida eshikcha yoki tashqi yuzalar qizib ketishi mumkin.
<input checked="" type="checkbox"/>	Pech va uning tashqi simlarini 8 yoshdan kichik bo'lgan bolalarning qo'llari yetmaydigan tarzda saqlang.
<input checked="" type="checkbox"/>	Moslamadan yoshi 8 dan oshgan bolalar, jismoniy, sezuvchanlik yoki aqliy qobiliyati cheklangan odamlar tegishli yo'l – yoriq yoki ko'rsatma berilgan taqdirda va uning xavfini tushungan holda foydalanishi mumkin. Bolalar bu qurilma bilan o'ynamasliklari kerak. Tozalash va texnik xizmat ko'rsatish bolalar tomonidan nazoratsiz tarzda amalga oshirilmasligi kerak.

- Mikroto'lqinli pechning shishali eshigini tozalash uchun abraziv materiallar yoki o'tkir metall qirg'ichlardan foydalanmang, chunki ular shisha yuzasini tirlashi, bu esa oynada darzlar paydo bo'lishiga olib kelishi mumkin.
- Bu qurilma tashqi taymer yoki masofadan boshqarish pulni yordamida ishlatalish uchun mo'ljallanmagan.

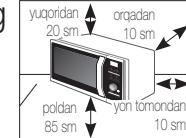
Bu qurilma B sinf 2-guruhg'a kiruvchi ISM jihozи hisoblanadi. 2-guruh materiallarni qayta ishlash uchun elektromagnit nurlanish ko'rinishidagi radiochastotaviy quvvatlar hosil qiluvchi va shunday quvvatlardan foydalanuvchi ISM qurilmalar, EDM va yoyli payvandlash uchun jihozlarni o'z ichiga oladi.

B sinfiga kiruvchi jihozlar uy sharoitlarida va turar – joy binolarini ta'minlovchi past kuchlanishga ega bo'lgan tarmoqqa to'g'ridan – to'g'ri ulangan binolarda foydalanish uchun mo'ljallangan.

## **MIKROTO'LQINLI PECHNI O'R NATISH**

Pechni poldan taxminan 85 sm balandlikda yassi tekis yuzaga o'rnatiting. Yuza pechning og'irligini xavfsiz darajada ko'tarishi uchun yetarlicha mustahkam bo'lishi kerak.

1. Pechni o'rnatish paytida, pechning orqa va yon devorlari uchun kamida 10 sm (4 dyum), ustki qopqog'i uchun 20 sm (8 dyum) joy qoldirish bilan pech uchun normal ventilyatsiya borligiga ishonch hosil qiling.
2. Pechning ichidagi barcha o'rama materiallarni chiqarib oling.



3. Rolikli taglik va aylanuvchi patnisni o'rnatiting. Aylanuvchi patnis bemalol aylanishini tekshiring. (Faqat aylanuvchi patnisi modelda)
  4. Ushbu pech elektr manbaiga ulash vilkasidan osongina foydalanish mumkin bo'lgan tarzda joylashtirilishi kerak.
- Agar elektr manbaiga ulash kabeli shikastlangan bo'lsa, xatarning oldini olish uchun u ishlab chiqaruvchi, uning xizmat ko'rsatish agenti yoki malakali shaxslar tomonidan almashtirilishi kerak. Xavfsizlikni ta'minlash uchun elektr kabeli vilkasini o'zgaruvchan tok tarmog'ining tegishlicha yerga tutashtirilgan rozetkasiga ulang.
  - Mikroto'lqinli pechni issiq yoki nam joyga, masalan, oddiy oshxona plitasi yoki isitish

radiatori yoniga o'rnatmang. Pech iste'mol qiladigan quvvatni inobatga olish zarur va har qanday uzaytirgich pech bilan birga yetkazib berilgan tarmoq shnurining xuddi shu standartiga mos kelishi kerak. Mikroto'lqinli pechni ilk marta ishlatishdan oldin uning ichki yuzasini va eshikchaning zichlagichini nam latta bilan arting.

## **MIKROTO'LQINLI PECHNI TOZALASH**

Mikroto'lqinli pechingizda yog'li kirlar va ovqat zarrachalari to'planishining oldini olish uchun uning quyidagi qismlarini muntazam tozalab turish kerak:

- Pechning ichki va tashqi yuzalari
- Pech eshigi va eshik zichlagichlari
- Aylanuvchi patnis va rolikli taglik  
(Faqat aylanuvchi patnisli modelda)

- DOIM** eshik zichlagichlarini toza saqlang va eshikning zich yopilishini nazorat qiling.
- Pechni toza holatda saqlamaslik uning sirtining buzilishiga olib kelishi mumkin, bu esa qurilmaning xizmat qilish muddatiga salbiy ta'sir ko'rsatadi va xavfli holatlarga olib kelishi mumkin.

**1.** Pechning tashqi yuzalarini yumshoq latta va iliq sovunli suv bilan tozalang. Chaying va arting.

**2.** Pechnin g ichki yuzalaridagi dog'larni sovunli suvda ho'llangan latta bilan arting. Chaying va arting.

**3.** Qotib qolgan ovqat zarralarini yumshatish va hidlarni yo'q qilish uchun limon sharbatiga suv qo'shilgan chashkani pechga qo'ying va o'n daqqa davomida maksimal quvvatda isiting.

**4.** Aylanuvchi patnisni zaruratga qarab yuvung.

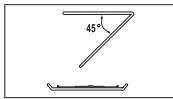
Ventilyatsiya tirqishlariga suv **TUSHIRMANG. HECH QACHON** abraziv mahsulotlar yoki kimyoiy erituvchilardan foydalanmang.

Zarrachalarning qolmaganligiga ishonch hosil qilish uchun eshik zichlagichlarini tozalaganda alohida e'tibor bering:

- Ularda ovqat zarrachalari to'planib qolmasligiga
- Eshikning normal yopilishiga xalaqit bermasligiga

Har bir foydalanishdan keyin kamerani yumshoq yuvish vositasi eritmasi bilan **tozalang**, biroq kuyib qolmaslik uchun avval pech sovishini kuting.

Kameraning yuqori qismini tozalaganda pechni  $45^{\circ}$  pastga qaratib tozalash qulaydir.  
(Faqtat sving tipidagi qizdirgichli modellar uchun)



## **MIKROTO'LQINLI PECHNI SAQLASH VA TA'MIRLASH**

Mikroto'lqinli pechni o'rnatishda va unga xizmat ko'rsatishda bir nechta oddiy ehtiyyot choralari ko'riliishi lozim.

Agar pechning eshigi va eshik zichlagichlari shikastlangan bo'lsa, uni ishlatish mumkin emas:

- Halqalari singan bo'lsa
- Zichlagich yemirilgan bo'lsa
- Pech qoplamasi deformatsiyalangan yoki bukilgan bo'lsa

Pechni ta'mirlash ishlari faqat mikroto'lqinli pechlar bo'yicha malakali mutaxassis tomonidan bajarilishi kerak.

**HECH QACHON** pechning tashqi qoplamasini yechib olmang. Agar pech nosoz bo'lsa va ta'mirlash talab etilsa yoki sizni uning holati shubhalantirsa:

- Uni tarmoq rozetkasidan uzib qo'ying
- Yaqinroqda joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling

Agar pechingizni vaqtinchalik saqlashga olib qo'ymoqchi bo'lsangiz, unda quruq va changsiz joyni tanlang.

**Sababi :** Chang va namlik pechning ishchi qismlariga zararli ta'sir ko'rsatishi mumkin.

Bu mikroto'lqinli pech tijorat maqsadlarida foydalanish uchun mo'ljallanmagan.

Xavfsizlikni ta'minlash uchun chiroqni o'zingiz almashtirmasligingiz kerak. Iltimos, chiroqni malakali muhandis almashtirishini kelashtirish uchun eng yaqin joylashgan vakolatli Samsung – ning mijozlarga xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

### **OGOHLANTIRISH**

Mikroto'lqinli pechni har qanday o'zgartirish yoki ta'mirlash ishlari faqat malakali mutaxassis tomonidan bajarilishi kerak.	✓	✓	✓	✓
Germetik konteynerlardagi suyuqliklar va boshqa oziq – ovqat mahsulotlarini mikroto'lqin funksiyasida isitmang.	✓	✓	✓	✓
Xavfsizlikni ta'minlash uchun bu jihozni suv oqimi yoki yuqori bosim ostidagi bug' bilan tozalamang.	✓	✓	✓	✓
Qurilmani issiqlik manbalari, tez yonuvchan materiallarga yaqin joylar, namlik, yog'li yoki chang xonalar, to'g'ridan – to'g'ri tushuvchi quyosh nurlari yoki suv ta'siri ostidagi joylar hamda maishiy gaz chiqib ketishi mumkin bo'lgan joylar va notekis sirtlarga o'natmang.	✓	✓	✓	✓
Qurilmani mahalliy va davlat talablariga muvofiq yerga to'g'ri ulash kerak.	✓	✓	✓	✓

<input checked="" type="checkbox"/>	Chang va suv kabi begona moddalarni ketkazish uchun elektr manbaiga ulash kabelining vilkasi va aloqa joylarini muntazam ravishda quruq latta bilan artib turing.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Elektr manbaiga ulash kabelini tortmang, bukmang va uning ustiga og'ir buyumlarni qo'y mang.	✓	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/>	Gaz (propan, sifqigan gaz va b.) chiqish holatlari yuz berganda darhol xonani shamollating va elektr manbaiga ulash kabeliga tegmang.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Elektr manbaiga ulash kabeli vilkasiga ho'l qo'lingiz bilan tegmang.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Qurilma yoqilgan vaqtida elektr manbaiga ulash kabeli vilkasini rozetkadan uzmang.	✓	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/>	Barmoq yoki boshqa buyumlarni tiqmang. Agar qurilma ichiga suv yoki boshqa begona modda kirib qolgan bo'lsa, elektr manbaiga ulash kabelini uzing va yaqinroqda joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Qurilmaga ortiqcha jismoniy bosim ko'satmang yoki turtmang.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Pechni mo'rt buyumlar, masalan, oshxona rakovinasi yoki shisha buyumlar ustiga qo'y mang.	✓	✓		
<input type="checkbox"/>	Qurilmani tozalash uchun benzol, erituvchilar, spirit, bug'tozalagich yoki yuqori bosimli tozalagichlardan foydalanmang.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Elektr tarmog'idagi kuchlanish, chastota va tok kuchining qurilmaning texnik xususiyatlariiga mosligiga ishonch hosil qiling.	✓	✓		✓
<input type="checkbox"/>	Elektr tarmog'iga ulash kabeli vilkasini rozetkaga mahkam tiqing. Bir nechta vilkalarga ega bo'lgan o'tkazgich, uzaytirgich yoki transformatoridan foydalanmang.	✓	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Elektr manbaiga ulash kabelini metall buyumlarga osmang, uni buyumlar orasiga qo'y mang va pechning orqasi orqali o'tkazmang.	✓	✓	✓	

<input type="checkbox"/>	Tarmoq rozetkasiga ulanmagan shikastlangan vilka yoki elektr manbaiga ulash kabelidan foydalanmang. Vilka yoki elektr manbaiga ulash kabeli shikastlangan hollarda yaqinroqdagagi xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Bevosita pechga suv quymang yoki sepmang.	✓	✓		
<input type="checkbox"/>	Pech ustiga, ichiga va eshigiga hech qanday buyumlarni qo'y mang.	✓	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Pech yuzasiga uchuvchan moddalar, masalan, insektitsidlarni sepmang.	✓	✓		
<input type="checkbox"/>	Pechda tez yonuvchan materiallarni saglamang. Tarkibida spirit bo'lgan taomlar va ichimliklarni isitishda ayniqsa ehtiyoj bo'ling, chunki spirit bug'lari pechning isitilgan qismariga tegib ketishi mumkin.	✓		✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/>	Eshikchani ochayotgan yoki yopayotganda bolalarni pechga yaqinlashishlariga yo'l qo'y mang, chunki ular o'zlarini eshikchaga urib olishlari yoki barmoqlarini eshikchaga qisib olishlari mumkin.	✓	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>OGOHLATIRISH:</b> Ichimlik solingan sig'iqlarni pechda isitish sekirlashtirilgan kuchli qaynashga olib kelishi mumkin, shuning uchun bunday holatning oldini olish uchun bunday sig'iqlar bilan muomala qilishda ehtiyoj choralarini ko'rish kerak; Bunday holatni oldini olish uchun haroratning tenglashishiga imkon berish maqsadida pech o'chganidan keyin DOIMO kamida 20 soniyacha kuting. Zarur bo'lgan hollarda suyuqlikni aralashtiring va isitilgandan keyin uni DOIMO aralashtiring. Kuyib qolganda BIRINCHI YORDAM ko'rsatish bo'yicha quyidagi harakatlarni bajaring:	✓	✓	✓	✓
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kuygan joyni kamida 10 daqiqqa sovuq suvgaga botirib turing.</li> <li>• Toza quruq latta bilan bog'lang.</li> <li>• Hech qanday krem, moy yoki losyon surtmang.</li> </ul>				
<input type="checkbox"/>	Tayyorlagandan keyin bir vaqt o'tgandan keyinroq patnis yoki tagliqliki suvga solmang, chunki bu patnis yoki tagliqliking shikastlanishiga olib kelishi mumkin.				✓

<input type="checkbox"/>	Mikroto'lqinli pechdan yog'ni yaxshilab qovurish uchun foydalamanng, chunki yog' haroratini boshqarib bo'lmay qolishi mumkin. Bu qaynoq suyuqlikning to'satdan yonib ketishiga olib kelishi mumkin.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
--------------------------	---	-------------------------------------	-------------------------------------	-------------------------------------

**DIQQAT**

	Faqat mikroto'lqinli pechlarga mos keluvchi idishlardan foydalaning; Metalldan yasalgan konteynerlar, oltin yoki kumush qoplangan oshxonalar idishlari, shampurlar, vilkalar kabilardan FOYDALANMANG. O'rslan o'tkazgichni qog'oz yoki plastik qadog'idan oling. Sababi: Elektr yoyi yoki uchqun hosil bo'lishi, bu esa pechning shikastlanishiga olib kelishi mumkin.		
<input type="checkbox"/>	Qog'oz yoki kiyimlarni quritish uchun mikroto'lqinli pechdan foydalamanng.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Oz miqdordagi taomlarni isitishda taomning ortiqcha isib ketishi yoki buzilishini oldini olish uchun vaqtini qisqartiring.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Elektr manbaiga ulash kabeli va vilkasini suvgaga botirilishiga yo'l qo'yang va kabelni issiqlik manbalaridan uzorqoq joylashtiring.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Butun tuxum va qotirib pishirilgan tuxumni mikroto'lqinli pechda isitib bo'lmaydi, chunki ular hattoki isitish jarayoni tugagandan keyin ham mikroto'lqinli pech ichida portlab ketishlari mumkin; Shuningdek, germetik yopilgan butilka, banka, konteynerlar, butun yong'oq, pomidor kabilarni isitish mumkin emas.		<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Havo almashish tizqlarini mato yoki qog'oz bilan yopib qo'yang. Bu materiallarni pechdan chiqayotgan issiq havo ta'sirida yonib ketishi mumkin. Pech ortiqcha qizib ketishi va avtomatik o'chib qolishi mumkin va u yetarli darajada sovuginicha o'chiq holda qoladi.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Tasodifiy kuyishingning oldini olish uchun idishlarni pechdan olishda doimo qo'lqoplardan foydalaning.		<input checked="" type="checkbox"/>
	Suyuqlikni isitish vaqtida va undan keyin aralashtring va kuchli qaynashning oldini olish uchun pech o'chganidan keyin kamida 20 soniya kuting.		<input checked="" type="checkbox"/>

	Eshikchanli ochganda issiq havo yoki bug'dan kuyib qolishning oldini olish uchun pechdan uzatilgan qo'l masofasida turish kerak.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Bo'sh mikroto'lqinli pechni yoqmang. Xavfsizlikni ta'minlash maqsadida mikroto'lqinli pech 30 daqiqadan keyin avtomatik ravishda o'chadi. Pech tasodifan yoqilgan hollarda mikroto'lqinlarni yutishi uchun uning ichiga bir stakan sunvi joylashtirish tavsiya qilinadi.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Bu qo'llanmada ko'sratilgan oraliqlarga asoslangan holda pechni o'rnatning. ("Mikroto'lqinli pechni o'rnatish" bo'limiga qarang.)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Boshqa elektr jihozlarini pechga yaqin joylashgan rozetkalarga ularsha ehtiyyot choralariga amal qiling.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

**MIKROTO'LQINLAR ORTIQCHA QUVVATLARINING EHTIMOLIY TA'SIRINI OLDINI OLİSH BO'YICHA EHTIYOTKOR CHORALARI. (FAQAT MIKROTO'LQIN FUNKSIYASI)**

Quyidagi ehtiyyot choralariga amal qilmaslik mikroto'lqinli nurlanishning organizmingizga zararli ta'siriga olib kelishi mumkin.

- Har qanday holatda ham eshigi ochiq turgan pechni ishlatishtiga urinmang, blokirovka qiluvchi kontaktlarni (eshikcha qulfi)ni buzmang yoki blokirovka qiluvchi kontaktlarning tirqishlariga biror narsa tiqmang.
- Pech eshigi va old panel orasiga hech qanday buyum QO'YMANG, zichlovchi yuzalarda ovqat yoki tozalash vositalarining goldiqlari to'planishiga yo'l qo'yang. Pechdan foydalanganдан so'ng eshikcha va uning zichlovchi yuzasini oldin ho'l, keyin esa yumshoq quruq latta bilan artgan holda, tozalikda saqlang.
- Pech buzilgan bo'lsa, uni ishlab chiqaruvchi firma tayyorgarligidan o'tgan mikroto'lqinli buyumlar bo'yicha malakali mutaxassis ta'mirlanmagunicha undan FOYDALANMANG. Pechning eshikchasi yaxshi yopilishi va quyidagilar shikastlanmagani juda muhim:
  - eshikcha (qiyshaygan)
  - eshikcha halqlari (singan yoki bo'shashgan)
  - eshikcha zichlagichlari va zichlovchi yuzalar
- Pechni sozlash yoki ta'mirlash ishlarini ishlab chiqaruvchi firma tayyorgarligidan o'tgan mikroto'lqinli pechlarga xizmat ko'satish bo'yicha malakali mutaxassis tomonidan bajarilishi kerak.

Agar moslamaning buzilishi va/yoki aksessuarning buzilishi yoki talafoti mijoz tomonidan qilingan bo'lsa, Samsung aksessuarni almashitirish yoki kosmetik defektni tuzatish uchun tuzatish to'lovini undirishi mumkin. Bu talablar qoplaydigan elementlarga quyidagilar kiradi:

- Ezilgan, tiralagan yoki buzilgan eshik, ruchka, old panel yoki boshqaruv paneli.



- (b) Buzilgan yoki yo'q bo'lgan lotok, yo'naltiruvchi rolik, mutfa yoki panjara.
- Jihozdan faqat ushbu qo'llanmada bayon qilinganidek, undan foydalanish uchun mo'ljallangan maqsadlardagina foydalaning. Ushbu qo'llanmadagi ogohlantiruvchi xabarlar va xavfsizlik bo'yicha muhim ko'rsatmalar bo'lishi mumkin bo'lgan barcha holatlari va vaziyatlarni qamrab olmaydi. Qurilmani o'matish, unga texnik xizmat ko'rsatish va undan foydalanishda foydalanuvchi sog'lom fikr bilan ish ko'rishi, e'tiborli va ehtiyyotko bo'lishi kerak.
  - Ushbu foydalanuvchi qo'llanmasi bir nechta modellarga mo'ljallanganligi uchun mikroto'lqinli pechning xususiyatlari bu qo'llanmada keltirilgan xususiyatlardan bir oz farq qilishi va avrim ogohlantiruvchi xabarlar unga tegishli bo'lmasisligi mumkin. Agar sizda qandaydir savollar yoki muammolar bo'sa, yaqinroqdaggi xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling yoki www.samsung.com saytidan ma'lumotlar oling.
  - Bu mikroto'lqinli pech taomlarni isitish uchun mo'ljallangan. Qurilma faqat uy sharoitida foydalanish uchun mo'ljallangan. Donlar bilan to'dirilgan hech qanday matolari va paketlarni isitmang, chunki bu kuyishga va yong'in chiqishiga olib kelishi mumkin. Ishlab chiqaruvchi qurilmadan noto'g'ri foydalanilganligi natijasida olingan zararlar uchun javobgarlikni o'z zimmasiga olmaydi.
  - Pechni toza holatda saqlamaslik uning sirtining buzilishiga olib kelishi mumkin, bu esa qurilmaning xizmat qilish muddatiga salbiy ta'sir ko'rsatadi va xavfli holatlarga olib kelishi mumkin.



### **USHBU MASHINANI TO'G'RI CHIQITGA CHIQARISH (ISHLATILGAN ELEKTR VA ELEKTRONIKA JIHOZI)**

**(Chiqindilarni ajratgan holda yig'ish tizimiga ega bo'lgan mamlakatlarga tegishli)**

Mahsulot, aksessuarlar yoki bosma nashrlardagi ushbu markirovka ushbu mahsulot va uning elektron yordamchi qurilmalarining (masalan, zaydashlash qurilmasi, naushniklar, USB kabeli) xizmat muddatlarini o'tab bo'lganlaridan keyin boshqa maishiy chiqindilar bilan birgalikda chiqitga chiqarib bo'lmasisligini ko'rsatadi. Keraksiz buyumlarni nazoratsiz tarzda chiqitga chiqarish tufayli atrof-muhitga yoki odamlarning salomatliklari yetkazilishi mumkin bo'lgan zararlarning oldini olish uchun ko'rstatigan elementlarni tashlab yuborilayotgan qurilmaning boshqa qismalaridan ajratib oling va moddiy resurslardan oqilona tarzda takroran foydalanishga ko'maklashish uchun ulardan qayta foydalaning.

Uyda foydalanuvchilar ekologik jihatdan xavfsiz tarzda qayta foydalanish uchun ushbu qurilmalarni qayerda va qanday topshirish mumkinligi to'g'risida ma'lumotlar olish uchun o'zlar u什bu mahsulotni xarid qilgan chakana sotuvchiga yoki mahalliy hokimiyat ofi siga murojaat qilishlari kerak.

Biznes bilan shug'ullanuvchilar foydalanuvchilar o'zlarining ta'minotchilar bilan bog'lanishlari va xarid shartnomasi qoidalari va shartlari bilan tanishishlari kerak. Ushbu mahsulot va uning elektron aksessuarlarini tashlab yuboriladigan boshqa tij oriy chiqindilar bilan birgalikda chiqitga chiqarmaslik kerak.

## **QISQACHA YO'RIQNOMA**

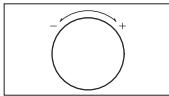
### **Taom tayyorlash.**

1. Taomni pechga joylashtiring.

Quvvat darajasini tanlash uchun **СВЧ (Mikroto'lqin)** ( ) tugmasini bir yoki birnecha marta bosing.

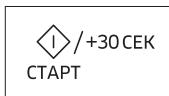


2. **Doiraviy shkalani** keraklicha burab, tayyorlash vaqtini tanlang.



3. **CTAPT/+30CEK** ( ) tugmasini bosing.

**Natija :** Tayyorlash boshlanadi. Tayyorlash jarayoni yakunlanishi bilan pech 4 marta tovushli signal beradi.



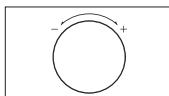
### **Taomni avtomatik tez muzdan tushirish.**

1. Muzlatilgan taomni pechga joylashtiring.

**Ускоренная разморозка (Tez muzdan tushirish)** ( ) tugmasini bir yoki bir necha marta bosgan holda tayyorlanayotgan taom turini tanlang.



2. **Doiraviy shkalani** buragan holda taom og'irligini tanlang.



3. **CTAPT/+30CEK** ( ) tugmasini bosing.



### **Qo'shimcha 30 soniyani qo'shish.**

Taomni pechda qoldiring.

30 soniya oraliq bilan vaqt qo'shish uchun **+30cek (+30s)** tugmasini bir yoki bir necha marta bosing.

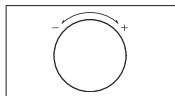


## Gril rejimida taom tayorlash.

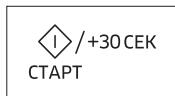
- Гриль (Grill) (Гриль) tugmasini bosing.



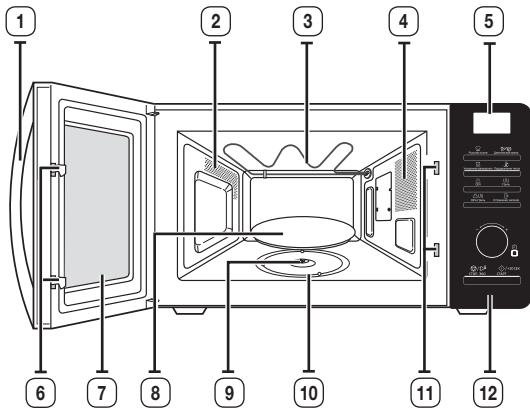
- Doiraviy shkalani keraklicha burab, tayorlash vaqtini tanlang.



- СТАРТ/+30СЕК (▷) tugmasini bosing.

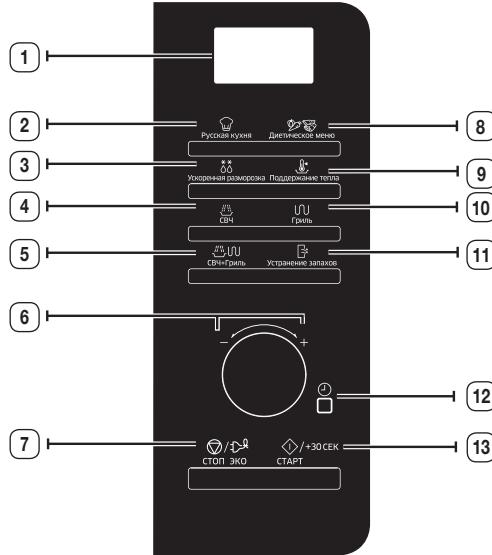


## PECH



- ESHIKCHA DASTASI
- VENTILYATSION TIRQISHLAR
- GRIL
- YORITGICH
- DISPLAY
- ESHIKCHA QULFI
- ESHIKCHA
- AYLANUVCHI PATNIS
- MUFTA
- ROLIKLI TAGLIK
- BLOKIROVKALASH KONTAKTLARI TIRQISHLARI
- BOSHQARUV PANELI

## BOSHQARUV PANELI



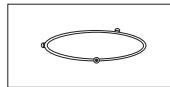
- DISPLAY
- RUS TAOMLARI TUGMASI
- TEZ MUZDAN TUSHIRISH TUGMASI
- MIKROTO'LQIN TUGMASI
- MIKROTO'LQIN+GRIL TUGMASI
- DOIRAVIY SHKALA  
(OG'IRLIK/PORSIYA/VAQT)
- STOP/EKO TUGMASI
- SOG'LOM TAOM TUGMASI
- ISSIQ SAQLASH TUGMASI
- GRIL TUGMASI
- HIDNI YO'Q QILISH TUGMASI
- SOAT O'RНАTISH TUGMASI
- СТАРТ/+30СЕК

## AKSESSUARLAR

Siz xarid qilgan modelga qarab, uning to'plamiga bir nechta aksessuarlar kiradi, ular turli shaklda qo'llanilishi mumkin.

### 1. Rolikli taglik, pechning markaziga o'matiladi.

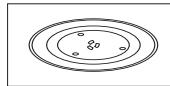
**Vazifasi:** Rolikli taglik aylanuvchi patnisni ushlab turadi.



### 2. Aylanuvchi patnis

rolikli taglikka markazi muftaga o'mashadigan tarzda joylashtiriladi.

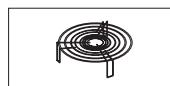
**Vazifasi:** Aylanuvchi patnis ovqat tayorlash uchun asosiy yuza bo'lib xizmat qiladi; uni osonlik bilan pechdan chiqarib olish va yuvish mumkin.



### 3. Gril uchun taglik

aylanuvchi patnisiga o'matiladi.

**Vazifasi:** Metall taglikdan gril rejimida va taom tayorlashning birlgiligidagi rejimida foydalanish mumkin.



Mikroto'lqinli pechdan rolikli taglik va aylanuvchi patnissiz **FOYDALANMANG**.

## VAQTNI BELGILASH

Ushbu mikroto'lqinli pech ichki qurilgan soat bilan jihozlangan. Elektrga ulanganda displayda ":0", "88:88" yoki "12:00" avtomatik ravishda namoyish qilinadi.

Joriy vaqtini o'rnating. Soat vaqtini 24 soatlilik yoki 12 soatlilik formatda namoyish qilishi mumkin. Soatni quyidagi holatlarda o'matish kerak bo'ladi:

- Mikroto'lqinli pechni ilk bor o'rnatayotganda
- Tok uzilib qolganidan keyin

Yozgi vaqt bilan qishki vaqt almashilganida soatni to'g'rilashni unutmang.

### 1. Vaqt...

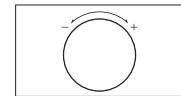
24 soatlilik formatda.

12 soatlilik formatda.

**Soat** (⌚) tugmasini bir yoki ikki marta bosing.



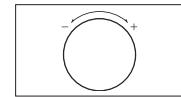
**2. Soatni o'matish uchun doiraviy shkalani** burang.



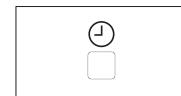
**3. Soat** (⌚) tugmasini bosing.



**4. Daqiqani o'rnatish uchun doiraviy shkalani** burang.



**5. Soat** (⌚) tugmasini bosing.



## MIKROTO'LQINLI PECHNING ISHLASH TAMOYILI

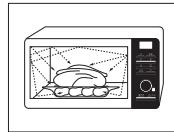
Mikroto'lqinlar yuqori chastotali elektromagnit to'lqinlardir; mikroto'lqinlardan ajralib chiqadigan quvvatlar taomlarni tayyorlash yoki ularning shakli va ranglarini o'zgartirmasdan isitishga imkon beradi.

Mikroto'lqinli pechdan quyidagilar uchun foydalanish mumkin:

- Muzdan tushirish (qo'lda va avtomatik)
- Taom tayyorlash
- Isitish

Taom tayyorlash tamoyili.

1. Magnetron tomonidan hosil qilinadigan mikroto'lqinlar aylanuvchi patnisida taomni aylantirish jarayonida bir tekis taqsimlanadi. Shuning hisobiga taom bir tekis tayyorlanadi.
2. Mikroto'lqinlar mahsulot ichiga 1 dyum (2,5 sm) chuqurlikkacha kiradi. Keyin issiqlikning mahsulot ichida tarqalishi hisobiga pishirish davom ettiriladi.
3. Tayyorlash vaqtiga foydalaniladigan idishlar va mahsulotning quyidagi xususiyatlariiga bog'liq ravishda turlicha bo'lishi mumkin:
  - Miqdori va zichligi
  - Tarkibidagi suv miqdori
  - Boshlang'ich harorat (muzlatilganligi yoki yo'qligi)



- Tayyorlanayotgan taomning markaziy qismi issiqlikning yoqilishi hisobiga tayyorlanganligi sababli, taom pechdan olingandan keyin ham taom pishayotgan bo'ladi. Shuning uchun quyidagilarni ta'minlash uchun taom retseptlari va ushbu yo'rqnynomada ko'satilgan taomning kutish vaqtiga amal qilish lozim:
  - Taomni o'tasigacha bir tekis pishirish
  - Taomning butun hajmi bo'ylab bir xil harorat

## PECHNING TO'G'RI ISHLASHINI TEKSHIRISH

Quyida bayon qilingan oddiyigina protsedura istalgan vaqtida pechning to'g'ri ishlayotganligini tekshirish imkonini beradi.

Eshikning o'ng tomonidagi dastani tortgan holda pech eshikchasini oching. Aylanuvchi patnisiga suv quyilgan stakanni joylashtiring. Keyin eshikchani yoping.

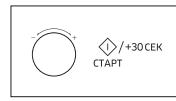
1. **CBЧ (Mikroto'lqin)** () tugmasini bosing.

**Natija :** 800 Wt (maksimal darajadagi tayyorlash quvvati)  
ko'satkichlari namoyish qilinadi



2. Doiraviy shkalani burab, **CTAPT/+30CEK** () tugmasini bosgan holda vaqtini 4-5 daqiqqa qilib qo'ying.

**Natija:** Pech ichida chiroq yonadi va patnis aylana boshlaydi.



- 1) Tayyorlash boshlanadi, yakunlanganida pech 4 marta tovushli signal beradi.
- 2) Yakunlanganini eslatish signali (bir daqiqqa intervali bilan) 3 marta beriladi.
- 3) Display yana joriy vaqtini ko'satadi.

Pech mos keladigan rozetkaga tijilgan bo'lishi kerak. Pechga aylanuvchi patnis o'matilgan bo'lishi kerak. Agar eng yuqori darajadagidan farq qiluvchi quvvat darajasidan foydalanssa, sunvi qaynash darajasiga yetkazish uchun ko'proq vaqt talab qilinadi.

## TAOM TAYYORLASH/ISITISH

Quyida keltirilgan jarayonda taomni tayyorlash yoki isitish jarayoni bayon qilinadi. Pechni qarosz qoldirishdan avval tayyorlashning berilgan parametrlarini DOIMO tekshiring. Avval tayyoranayotgan taomni aylanuvchi patnisning markaziga qo'ying. Keyin eshikchani yoping.

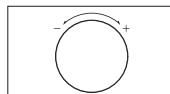
- 1. CB4 (Mikroto'lqin) (⇨)** tugmasini bosing.

**Natija :** 800 Vt (maksimal darajadagi tayyorlash quvvati) ko'rsatkichlari namoyish qilinadi:  
Mos quvvat darajasi ko'rsatilguncha  
**CB4 (Mikroto'lqin) (⇨)** tugmasini bosib, tegishli quvvat darajasini tanlang.  
Quvvat darajalaridagi jadvaliga qarang.



- 2. Doiraviy shkalani** buragan holda tayyorlash vaqtini o'rnatning.

**Natija :** Tayyorlash vaqtini namoyish qilinadi.



- 3. CTAPT/+30CEK (◇)** tugmasini bosing.

**Natija :** Pech ichida chiroq yonadi va patnis aylana boshlaydi.

- 1) Tayyorlash boshlanadi, yakunlanganida pech 4 marta tovushli signal beradi.
- 2) Yakunlanganini eslatish signali (bir daqiqaga interval bilan) 3 marta beriladi.
- 3) Display yana joriy vaqtini ko'rsatadi.



**Hech qachon** mikroto'lqinli pechni ichi bo'sh bo'lganida yoqmang.

**Agar** siz taomni qisqa vaqt ichida eng yuqori quvvat darajasida (800 Vt) isitmoqchi bo'lsangiz, tayyorlash vaqtining har 30 soniyasi uchun **+30cek (+30s)** tugmasini bir marta bosangiz bas. Pech darhol ishga tushadi.

## QUVVAT DARAJALARI

Siz quyida keltirilgan quvvat darajalaridan bittasini tanlashingiz mumkin.

Quvvat darajasi	Chiqish quvvati	
	MWO	GRIL
YUQORI	800 Vt	-
O'RTACHA YUQORI	600 Vt	-
O'RTACHA	450 Vt	-
O'RTACHA PAST	300 Vt	-
MUZDAN TUSHIRISH (**)	180 Vt	-
PAST / ILIQ TAOM	100 Vt	-
GRIL	-	1100 Vt
COMBI I (⇨)	600 Vt	1100 Vt
COMBI II (⇨)	450 Vt	1100 Vt
COMBI III (⇨)	300 Vt	1100 Vt

Quvvatning yuqoriroq darajasini tanlasangiz, unda tayyorlash vaqtini kamaytirish kerak.

Quvvatning pastroq darajasini tanlasangiz, unda tayyorlash vaqtini oshirish kerak.

## TAYYORLASH VAQTINI O'ZGARTIRISH

Tayyorlash vaqtini oshirishda qo'shiladigan har 30 soniya uchun +30s tugmasini bosish mumkin.

Qo'shiladigan har 30 soniya uchun **+30cek (+30s)** tugmasini bir marta bosing.



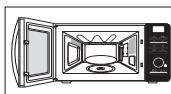
## TAOM TAYYORLASHNI TO'XTATISH

Taom holatini tekshirish uchun taom tayyorlash jarayonini istalgan vaqtida to'xtatish mumkin.

- Vaqtinchalik to'xtatish.

**Natija :** Taom tayyorlash to'xtatiladi.

Taom tayyorlashni davom ettirish uchun eshikni yoping va yana ( $\diamond$ ) tugmasini bosing.



- СТОП/ЭКО (TO'XTATISH/EKO)** ( $\ominus/\oplus$ ) tugmasini bosing.

**Natija :** Taom tayyorlash to'xtatiladi.

Pishirishda davom etish uchun ( $\diamond$ ) tugmasini yana bosing.

- Butunlay to'xtatish uchun. **СТОП/ЭКО (TO'XTATISH/EKO)**

( $\ominus/\oplus$ ) tugmasini bosing.

**Natija :** Taom tayyorlash jarayoni to'xtaydi. Agar taom tayyorlash parametrlarini bekor qilmoqchi bo'lsangiz, yana **СТОП/ЭКО (TO'XTATISH/EKO)** ( $\ominus/\oplus$ ) tugmasini bosing.

- Shunchaki **СТОП/ЭКО (TO'XTATISH/EKO)** ( $\ominus/\oplus$ ) tugmasini bosgan holda parametrлarni taom tayyorlash jarayoni boshlanishidan oldin bekor qilish mumkin.

## QUVVATNI TEJASH REJIMINI O'RNATISH

Bu pechda quvvatni tejash rejimi bor. Bu rejim pechdan foydalanimayotgan vaqtida elektr quvvatini tejaydi. Oddiy holat kutish rejimidir va foydalanimayotgan vaqtida soatni ko'rsatadi.

- СТОП/ЭКО (TO'XTATISH/EKO)** ( $\ominus/\oplus$ ) tugmasini bosing.

**Natija :** Display o'chadi.

- Quvvatni tejash rejimidan chiqish uchun eshikni oching yoki **СТОП/ЭКО (TO'XTATISH/EKO)** ( $\ominus/\oplus$ ) tugmasini bosing, keyin displayda joriy vaqt ko'rsatiladi. Pech foydalinish uchun tayyor bo'ladi.

### Avtomatik quvvatni tejash funksiyasi

Agar moslama sozlashning o'tasida yoki vaqtinchalik to'xtash holatida ishlayotgan bo'lganda hech qanday funksiyani tanlamasangiz, funksiya bekor qilinadi va soat 25 daqiqadan keyin ko'rsatiladi.

Pech chirog'i eshigi ochiq holatda 5 daqiqadan keyin o'chadi.

## RUS TAOMLARINI AVTOMATIK TAYYORLASH FUNKSIYASIDAN FOYDALANISH

**Avtomatik rus taomlari** () xususiyatlari dasturlashtirilgan tayyorlash vaqtlarini o'z ichiga oladi. Ular uchun tayyorlash vaqtini yoki quvvat darajasini belgilash talab etilmaydi.

Tayyorlanadigan porsiyalar miqdorini **doiraviv shkalani** buragan holda belgilashingiz mumkin.

- Faqat mikroto'lqinli pechda foydalanish uchun xavfsiz bo'lgan qabul qiluvchilaridan foydalaning.

Eshikni oching. Tayyorlanayotgan taomni aylanuvchi patnisining markaziga qo'ying. Eshikchani yoping.

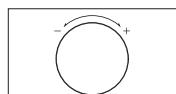
- Русская кухня (Rus taomlari)** tugmasini bosing.



- Русская кухня (Rus taomlari)** tugmasini bosib, tayyorlanayotgan taom toifasini tanlang. Awaldan dasturlashtirilgan turli qizdirish rejimlarining bayoni keyingi sahifadagi jadvalda keltirilgan.

- Russian tugmasini bir marta bosing : 1. Rus menyulari
- Russian tugmasini ikki marta bosing : 2. Sho'va
- Russian tugmasini uch marta bosing : 3. Ichimliklar

- Doiraviv shkalani** buragan holda taom vaznini o'rnating.



- СТАРТ/+30СЕК** ( $\diamond$ ) tugmasini bosing.

**Natija :** Taom avaldan dasturlashtirilgan parametrлarga muvofiq tayyorlanadi.

- Tayyorlash nihoyasiga yetishi bilan pech tovushli signal beradi va "End" 4 marta miltillaydi. Keyin pech har daqiqada bir marta tovushli signal beradi.



## RUS TAOMLARINI AVTOMATIK TAYYORLASH DASTURLARIDAN FOYDALANISH

Quyidagi jadvalda rus taomlarini avtomatik tayyorlashning 3 ta dasturi, miqdoriy xususiyatlari, masalliqlari va tegishli tavsiyalar keltirilgan.

### 1. Rus menyulari

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
1-1	Quymoq	130-135 g	Tuxum - 3 dona, sut - 30 ml, tuz - 2 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Tuxumni sut va tuz bilan aralashtiring va hosil bo'lgan massani tarelkaga quying. Tayyorlashni boshlang.			
1-2	Konservalangan no'xotli sosiskalar	Sosiska - 2 dona Issiq no'xotlar - 132 g	Sosiska - 50 g/2 dona, sariyog' - 5 g, konservalangan no'xat - 135 g (quruq vazn)
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Sanchigan sosiskalarni plastik qoppqoszis tarelkaga qo'ying va sariyog' qo'shing. Yog' ustidan konservalangan no'xotni joylashtiring. Tayyorlashni boshlang.			
1-3	Keks	180 g	Shakar - 45 g, vanilla qo'shilgan shakar - 5 g, sariyog' - 40 g, tuxum - ½ dona, sut - 30 ml, pishirish sodasi - 3 g, un - 100 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Shakar, vanilinli shakar va sariyog'ni yaxshilab aralashtiring. Tuxum qo'shing. Boshqa masalliqlarni qo'shing. Olingen massani yog'langan jomga joylashtiring. Tayyorlashni boshlang. Uni jomdan olishdan awal sovushini kuting.			
1-4	Limonli qumloq pechenye	190 g (5 dona)	Un - 100 g, sariyog' - 50 g, shakar - 40 g, tuxum sarig'i - ½ dona, iliq suv - 1 qoshiq, limon po'stlog'i, shakar-qijom uchun: Tuxum sarig'i - 1 dona, shakar kukuni - 3-5 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Barcha masalliqlarni yaxshilab aralashtiring. Beshta sharchalar yasang. Ulami mumlangan qog'ozga joylashtiring. Aylanuvchi patnisiga joylashtiring. Tayyorlashni boshlang. Pech tovushli signal berganida sharchalarni tuxum sarig'i bilan tepasidan yog'lang, shakar kukuni seping va tayyorlash jarayonini davom ettiring. Sovushini kuting.			

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
1-5	Tvorogli somsa	95 grammidan 2 dona	Tvorog - 90-100 g, un - 10 g, shakar (vanilla qo'shilgan shakar) - 10 g, tuz - 0,5 g, tuxum - ¼ dona, sariyog' - 5-10 g (yog'lash uchun)
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Yog'dan boshqa barcha masalliqlarni yaxshilab aralashtiring. Ikkita tvorogli somsa yasang. Tvorogli somsalarни yog' bilan yog'lang. Ulami mumlangan qog'ozga joylashtiring va keyin gril uchun taglikka qo'ying. Tayyorlashni boshlang. Pech tovushli signal berganida tvorogli somsalarни ag'daring va tayyorlash jarayonini davom ettiring.			
1-6	Pishloqli tostlar	40-60 g	Tost noni - 2 dona 26-28 grammidan, pishloq - 2 dona 20 grammidan
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Ikkita tostni gril uchun taglikka qo'ying. Tayyorlashni boshlang. Pech tovushli signal berganida tostlarni ag'daring va ularning ustiga pishloq bo'laklarini qo'ying. Va tayyorlash jarayonini davom ettiring.			
1-7	Pishloqli suxarilar	125 g (5 dona)	Pishloq - 125 g (4-5 dona 25 grammidan), tuxum - ½ dona, non mag'zi - 3-5 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Pishloqni 5 sm x 5 sm o'lchamlardagi to'rburchak shaklidagi bo'laklarga kesing. Ulami tuxum sarig'iga botirib oling va ustidan maydalangan suxari seping. Avval pech grilini 5 daqiqqa qizdirib oling. Pishloqni mumlangan qog'ozga joylashtiring. Keyin uni gril uchun taglikka qo'ying. Tayyorlashni boshlang.			
1-8	Moskvacha baliq	270 g	(1) Shampinonlar - 30 g, sudak biqin go'shti - 150 g, o'simlik yog'i - 5 g (2) Smetana - 30 g (2 x 15 g) (3) Dimlangan kartoshka dumaloq bo'lagi - 2 dona 60-70 grammidan, tuz - 5 g, yanchilgan qo'qalampir - ½ g, qirilgan pishloq - 25 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Qo'zigorinlarni tarelkaga soling, yoniga baliqni joylashtiring. Yog'dan tomizing(1). Tayyorlashni boshlang. Pech tovushli signal berganida smetana porsiyasining yarmini sopol tarelkaga soling (markaziga) (2). Shu smetanaga qo'zigorinni soling. Shunga baliqni ham soling. Unga ziravorlar qo'shing. Baliq atrofiga kartoshkani yo'lib chiqing. Kartoshkaga pishloq qo'yib chiqing(3). Tayyorlash jarayonini davom ettiring			

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
1-9	Qovurilan losos steyki	150-170 g	Suyaklari va terisi bo'lgan losos steyki - 200-250 g, tuz - 1 g, limon - 15 g (sharbat), o'simlik moyi - 5 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Losos steykiga ziravorlarni seping va yog' bilan yog'lang. Tarelkaga joylashtiring.</p> <p>Tarelkani gril uchun taglikka qo'ying. Tayyorlashni boshlang.</p> <p>Pech tovushli signal berganida steykni ag'daring. Va tayyorlash jarayonini davom ettiring.</p>			
1-10	Olx'o'ri qoqlili tovuq oyoqchalari	325 g 2 dona	Yupqa to'g'ralgan piyoz - 15 g, yupqa to'g'ralgan sabzi - 20 g, tovuq oyoqchasi - 2 dona (160-180 g), qora olxo'ri - 5-7 dona (50 g), tovuq bulyoni yoki quruq konsentrati suv - 150 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Piyoz va sabzini ichi chuqir tarelkaga soling. Ustidan tovuq oyoqchalarni qo'ying, qora olxo'ri va bulon qo'shing. Tarelkani mikroto'lqinli pechga joylashtiring. Tayyorlashni boshlang.</p> <p>Pech tovushli signal berganida oyoqchalarni ag'daring va tayyorlash jarayonini davom ettiring.</p>			
1-11	Xantal sousi qo'shilgan cho'chqa bo'yni	250 g	(1) Cho'chqa bo'yni - 150 g, qirilgan sabzi - 20 g, to'g'ralgan piyoz - 20 g, tovuq bulyoni yoki quruq konsentrati suv - 100 ml (2) Sous uchun aralashma: Un - 5 g, dijon xantali - 20 g, sметана - 30 g, suv - 50 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Go'shtni uzun bo'lakchalarga kesing, sabzavotlarni tayyorlang va tovuq bulonini qo'shing.</p> <p>(1) Tarelkaga soling. Yaxshilab aralashtiring va tayyorlashni boshlang. Sous uchun barcha masalliqlarni tayyorlang (2). Pech tovushli signal berganida aralashmani go'shtli bulonga quying, aralashting va tayyorlash jarayonini davom ettiring.</p>			
1-12	Sabzavotlar bilan pishirilgan forel	210-240 g	Sariyog' - 5 g, yupqa sabzi - 35 g, yupqa piyoz - 25 g, qiymalangan sarimsoq - 3 g, maydalangan selderey barglari - 5 g, forel - 1 dona - 220-250 g, tuz - 1 g, yanchilgan oq qalampir - ½ g, sariyog' - 5 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Mumlangan qog'oz o'rтasini sariyog' bilan yog'lang. Qog'ozga sabzi, piyoz, sarimsoqpiyoz va seldereyni qo'ying. Sabzavotlar ustiga ziravor qo'shilgan forelni qo'ying.</p> <p>Baliqning tepa qismini sariyog' bilan yog'lang. Qog'oz bilan yoping.</p> <p>Uni mikroto'lqinli pechga qo'ying va tayyorlashni boshlang.</p>			

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
1-13	Qotirilgan tuxum qo'shilgan go'shtli rulet	180 g	Go'shtli qijma (mol yoki cho'chqa go'shti) - 150 g, qotirib qaynatilgan tuxum - 1 dona, tuz - 2 g, murch - ½ g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Ziravorlarni qo'shing va qo'lda yaxshilab aralashtiring. Qiymani aylana qilib yoping.</p> <p>Aylana markaziga tuxumni qo'ying. Tuxumni hamma tomonidan qijma bilan yoping.</p> <p>Olingen mahsulotga yoysimon shakl bering. Tarelkaga joylashtiring.</p> <p>Tarelkani gril uchun taglikka qo'ying. Tayyorlashni boshlang.</p>			
1-14	Tez pishiriladigan do'lma	225 g 2 dona	(1) Do'lma (a) Go'sht qijmasi (mol yoki cho'chqa go'shti) - 120 g, pişigan guruch - 25 g, maydalangan karam - 25 g, tuz - 1-2 g, murch - ½ g (b) Yupqa piyoz - 30 g, mol bulyoni yoki quruq konsentrati suv - 100 ml (2) Sous uchun aralashma: Un - 5 g, tomat pastasi - 10 g, smetana - 30 g, suv - 50 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Sabzavot va ziravorlarni go'shtga qo'shing va qo'lda yaxshilab aralashtiring (a). Ikkita oval shaklini yasang. Piyozni chuqir tarelkaga soling. Ustidan do'lmalarni qo'ying va bulonni qo'shing (b). Tarelkani gril uchun taglikka qo'ying. Tayyorlashni boshlang. Sous uchun barcha masalliqlarni tayyorlang (2). Pech tovushli signal berganida aralashmani do'lmani bulonga quying. Do'lmani aylantiring va tayyorlash jarayonini davom ettiring.</p>			
1-15	Kottletlar	114 g 2 dona	(1) Oq non - 10 g, sut - 15 ml (2) Mol yoki cho'chqa go'shtidan tayyorlangan qijma - 120 g, tuz - 2 g, murch - 1 g (3) Bulash uchun suxari uni - 5 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Nonga sut quying (1). Qiyma bilan yaxshilab aralashtiring. Ziravorlarni qo'shing (2).</p> <p>Ikkita kotlet yasang va maydalangan suxari (3) seping. Tarelkaga joylashtiring.</p> <p>Tayyorlashni boshlang.</p>			

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
1-16	Pishirilgan kartoshka	140-180 g 1-2 dona	Yirik kartoshka- 160-200 g, 1-2 dona
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Kartoshkani yuving va po'stini arting. Uni mikroto'lqinli pechga joylashtiring. Tayyorlashni boshlang. Dasturxonga tortishdan avval sariyog', smetana, pishloq yoki ta'bga ko'ra boshqa ziravorlar qo'shing.</p>			
1-17	Ratatuy	260 g	Kubiklar shaklida to'rg'algan tsukkini - 100 g, kubiklar shaklida to'rg'algan sabzi - 60 g, kubiklar shaklida to'rg'algan bulg'or qalampiri - 75 g, kubiklar shaklida to'rg'algan piyoz - 45 g, mayda to'rg'algan sarimsaqpiyoz - 6 g, tomat pastasi - 10 g, (mayoran yoki rayhon - ta'mga ko'ra), sabzavot bulyoni yoki quruq konsentratli suv - 150 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Barcha masalliqlarni chuqur tarelkaga soling. (Mayoran yoki rayhon qo'shing). Yaxshilab aralashiring. Tayyorlashni boshlang.</p>			
1-18	Ruscha eski usuldag'i baliq	340 g	(1) To'g'ralgan lavlagi - 30 g, qirilgan sabzi - 30 g, to'g'ralgan piyoz - 15 g, baliq/tovuq bulyoni yoki quruq konsentratli suv - 200 ml (2) Sous uchun aralashma: Un - 10 g, tomat pastasi - 10 g, smetana - 30 g, suv - 50 ml (3) Karp yoki sudak filesi - 150 g, dafna bargi - 1 dona
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Barcha masalliqlarni ichi chuqur jomga joylashtiring va qaynagan bulon qo'shing. (1) Tayyorlashni boshlang. Pech tovushli signal berganida "sous uchun bulon", sabzavotlar va pulonni aralashiring (2). Baliq va dafna bargini qo'shing (3). Tayyorlash jarayonini davom ettiring.</p>			
1-19	Muzlatilgan pitsa	370 g	Muzlatilgan pissa- 350 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Muzlatilgan pissani mumlangan qog'oz bilan qoplangan gril uchun taglikka joylashtiring. Tayyorlashni boshlang.</p>			

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
1-20	Losos kabobi	280 g	Losos katta kubikda - 350-370 g, limon - 25 g (sharbat), tuz - 5 g, o'simlik yog'i - 10 g, to'g'ralgan petrushka - 10 g, sixlar
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Barcha masalliqlarni aralashiring va baliqqa qo'shing. 15-20 daqqaq marinadlang. Keyin sizlarga o'tkazing. Ularni tarelkaga soling va keyin gril uchun taglikka joylashtiring. Tayyorlashni boshlang.</p>			
1-21	Boyarcha go'sht	260 g	Cho'chqa bo'yni - 280 g 4 bo'lakda, tuz - 2 g, yanchilgan qora murch - ½ g, shaminon bo'laklari - 45 g, mayonez - 55 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Go'shtga ziravorlar qo'shing. Go'shtni tarelkaga joylashtiring. Tarelkani gril uchun taglikka qo'ying. Tayyorlashni boshlang. Pech tovushli signal berganida go'shtni shaminonlarga joylashtiring va tepasidan mayonez qo'ying. Tayyorlash jarayonini davom ettiring.</p>			
1-22	Lososli kulebyaka	180 g	Muzlatilgan qatlama xamir - 130 g, Mayda kubikchallarga to'g'ralgan losos biqin go'shti - 100 g, tuz - 1 g, qovurilgan piyoz kubikchallari - 20 g, qotirib qaynatilgan mayda qilib kesilgan tuxum - 30 g, tuxum sarig'i - 1 dona yog'lash uchun
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Xamirni muzdan tushiring. Uni 2 mm qalinlikkacha yoying. Masalliq uchun barcha tarkibiy qismilarni aralashiring. Masalliqni xamir markaziga qo'ying. Xamir qirralarini yopishtingir. Unga shakl bering. Bir necha kesmalar qiling. Tuxum sarig'i bilan yog'lang. Avval pech grilini 5 daqqaq qizdirib oling. Shakl berilgan xamirni mumlangan qog'ozga joylashtiring. Keyin uni gril uchun taglikka qo'ying. Tayyorlashni boshlang.</p>			
<p>Pech tovushli signal berganida mumlangan qog'ozni olib tashlang. Pishiriqni ag'daring. Tayyorlash jarayonini davom ettiring.</p>			
1-23	Krupenik	224 g	(a) Tvorog 9 % - 120-140 g, shakar - 10-15 g, tuz - ½ g, tuxum - ½ dona, qaynatilgan grechixa yormasi - 140 g (b) Yog' - 5 g, bulash uchun suxari uni - 1-2 g (c) Smetana - 30 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Barcha masalliqlarni aralashiring (a). Sariyog' surtilgan va non burdalari yoyilgan ichi chuqur jomga joylashtiring (b). Tepasiga smetana surting (c). Tayyorlashni boshlang.</p>			

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
1-24	Tovuqdan tayyorlangan kabob	280 g	Tovuq oyoqlari - 380 g, pomidor pastasi - 20 g, tuz - 5 g, mayda to'g'ralgan sarimsoqpiyoz - 3 g, yog' - 7 g, oddiy yogurt - 70 g, sixlар.
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Go'shtni 3 sm x 3 sm o'lchamlardagi kubiklar shaklida to'rg'ang. Marinad uchun barcha masalliqlarni aralashtiring. Marinadni tovug go'shti bilan aralashtiring. Keyin go'shtlarni sixlarga joylashtiring. Ularni tarelkaga soling va keyin gril uchun taglikka joylashtiring. Tayyorlashni boshlang.</p>			
1-25	Go'sht bilan qiyimalangan bulg'or qalampiri	480-500 g 2 dona	(1) Bulg'or qalampiri - 80 grammga 2 dona, go'sht qiymasi (mol yoki cho'chqa go'shti) - 150-190 g (ikki qismiga bo'ling), oddiy qaynatilgan guruch - 10-20 g, tuz - 5 g, yanchilgan murch - ½ g, mol go'shti bulyoni yoki quruq konsentrati suv - 200 ml (2) Sous uchun aralashma: Un - 5 g, tomat pastasi - 10 g, suv - 50 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Guruchni go'sht qiymasiga qo'shing. Ziravorlarni qo'shing va qo'lida aralashtiring. Qalampirning o'zagi va urug'larini olib tashlang. Qalampirni go'sht bilan to'ldiring. Uni ichi chuqr jomga joylashtiring va bulyon qo'shing (1). Tayyorlashni boshlang. Sous uchun barcha masalliqlarni tayyorlang (2). Pech tovushli signal berganida aralashmani qiyimalangan qalampirli bulonga quying. Do'lmani aylantiring va tayyorlash jarayonini davom ettiring.</p>			

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
1-26	Tomatli sousdag'i go'shtli bitkilar	265 g 2 dona	(1) Teftel (a) Oq non - 30 g, sut - 35 ml, go'sht qiymasi (mol va cho'chqa) - 130 g, tuz - 1- 2 g, yanchilgan murch - ½ g (b) To'g'ralgan piyoz - 15 g, to'g'ralgan sabzi - 30 g, mol go'shti bulyoni yoki quruq konsentrati suv - 100 ml (2) Sous uchun aralashma: Un - 5 g, tomat pastasi - 10 g, suv - 50 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Nonni sutga soling. Olingen qiymani qo'shing. Ziravor qo'shib, qo'lida yaxshilab aralashtiring (a). Ikkita sharcha yasang. Piyoz va sabzini chuqr tarelkaga soling (b). Unga go'shtli sharchalarni qo'ying va bulonni qo'shing. Tarelkani gril uchun taglikka qo'ying. Tayyorlashni boshlang. Sous uchun barcha masalliqlarni tayyorlang (2). Pech tovushli signal berganida aralashmani go'shtli bitkilar bo'lgan bulonga quying. Do'lmani aylantiring va tayyorlash jarayonini davom ettiring.</p>			
1-27	Sabzavotlar bilan dimlangan kurka go'shti	315 g	Kurka biqin go'shti - 150 g, to'g'ralgan sukkini - 50 g, to'g'ralgan piyoz - 15 g, to'g'ralgan sabzi - 20 g, tovug bulyoni yoki quruq konsentrati suv - 100 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Barcha masalliqlarni ichi chuqr jomga joylashtiring va qaynagan bulyon qo'shing. Tayyorlashni boshlang. Pech tovushli signal berganida biqin go'shtlarini ag'daring, sabzavotlarni aralashtiring va tayyorlash jarayonini davom ettiring.</p>			

## 2. Sho'rvा

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
2-1	Yormali kasha	260 g	Gerkules suli yormasi - 50 g, shakar - 5 g, tuz - 0,5 g, qaynoq suv - 200 ml,sovuj sut - 100 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Yormani chuqr tarelkaga soling, shakar va tuz qo'shing. Qaynagan suv, sut qo'shing va yaxshilab aralashtring. Tayyorlashni boshlang.			
2-2	Go'shtli solyanka	340 g	(1) Yupqa piyoz - 45 g, mol go'shti bulyoni yoki quruq konsentrati suv - 350 ml (2) Kavar - 7 g, tuzlangan sara bodring - 50 g, pomidor pastasi - 10 g, zaytun - 16 g, zaytun suyuqligi - 20 g, dafna bargi - 1 dona, go'shtli assorti - 30 g, mol go'shti bulyoni yoki quruq konsentrati suv - 300 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Piyozni katta jomga soling, qaynatotgan (1) bulonni qo'shing. Tayyorlashni boshlang. Pech tovushli signal berganida boshqa masalliqlarni (2) qo'shing. Barchasini yaxshilab aralashtring, bulon, dafna bargi qo'shing va tayyorlash jarayonini davom ettiring.			
2-3	Karam sho'rva	340 g	(1) Qirilgan lavlagi - 50 g, to'g'ralgan karam - 20 g, qirilgan sabzi - 15 g, to'g'ralgan piyoz - 10 g, pomidor pastasi - 15 g, shakar - 5 g (2) Mol go'shti bulyoni yoki quruq konsentrati suv - 650 ml, dafna bargi - 1 dona, sirka 9 % - 5 ml (ta'bga ko'ra)
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Barcha masalliqlarni katta kosaga soling (1), qaynoq bulon (Mol go'shti buloni yoki quruq konsentrati suv - 650 ml) va dafna bargi qo'shing. Tayyorlashni boshlang.			
2-4	Tovuqli ugra	350 g	Vermishel - 10 g, tovuq filesi - 50 g, qirilgan sabzi - 15 g, to'g'ralgan piyoz - 10 g, tovuq go'shtidan tayorlangan bulon yoki svuga aralashtrilgan bulon kubikchasi - 440 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Vermisheli katta jomga soling, qaynagan bulon va boshqa masalliqlarni qo'shing. Yaxshilab aralashtring va tayyorlashni boshlang.			

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
2-5	Azu	250 g	(1) Mayda to'g'ralgan cho'chqa bo'yni - 170 g, mayda to'g'ralgan piyoz - 20 g, tovuq bulyoni yoki quruq konsentrati suv - 100 ml (2) Sous uchun aralashma : Un - 5 g, tomat pastasi - 15 g, suv - 50 ml, qirilgan tuzlangan bodring - 30 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Go'sht va piyozni ichi chuqr jomga joylashtiring va bulon qo'shing. (1) Tayyorlashni boshlang. Pech tovushli signal berishi bilan ag'daring, sous (2), sabzavotlar, bulon va go'shtni aralashtring. Aralashtring va tayyorlash jarayonini davom ettiring.			
2-6	Sabzavotli sho'rva	350 g	Muzlatilgan sabzavotlar - 150 g, sabzavotli bulon yoki svuga aralashtrilgan bulon kubikchasi - 300 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Barcha masalliqlarni katta jomga soling va qaynagan bulon qo'shing. Tayyorlashni boshlang.			
2-7	Koreyscha ugra	120 g (1 xaltacha)	Koreyscha ugra 1 xaltacha, suv (xona haroratida) - 550 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Paketni olib, ugra, sho'rva va sunvi (550 ml) chuqr kosaga soling. Yaxshilab aralashtring. Ovqat pylonkasi bilan o'rab, bimecha marta teshing. Mikroto'lqinli pechga qo'ying va tayyorlashni boshlang.			
2-8	Chuchvara sho'rva	185 g (15 dona)	Muzlatilgan chuchvara - 15 dona (10-12 g/dona), tovuq go'shtidan tayorlangan bulon yoki svuga aralashtrilgan bulon kubikchasi - 600 ml, murch-no'xit - 3-5 dona, dafna bargi - 1 dona
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Barcha masalliqlarni katta jomga soling va qaynagan bulon qo'shing. Tepadan pastga qaratara aralashtring. Tayyorlashni boshlang. Pech tovushli signal berganida oyoqchalarни ag'daring va tayyorlash jarayonini davom ettiring.			
2-9	Greichixa bo'tqasi	200 g	Greichixa bo'tqasi - 100 g, tuz - 2 g, Qaynoq suv - 300 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
Greichixa bo'tqasini chuqr kosaga seping va tuz qo'shing. Qaynagan suv qo'shing va yaxshilab aralashtring. Tayyorlashni boshlang.			

### 3. Ichimliklar

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
3-1	Limon va yalpizli choy	200-250 ml	Suv - 200 ml, choy bargi - 0,5 qoshiq, limon - 1 parrak, yalpiz - birnechta bargi
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Choy bargi, 1 parrak limon va yalpiz bargini suvgaga soling. Ustini yopmasdan isiting. Pech ichida birmuncha vaqt qoldiring. Finjonnini olayotganda ehtiyyot bo'ling. Filtrdan o'tkazing.</p>			
3-2	Iltilgan shirin vino (Glintvein)	150-200 ml	Musallas - 150 ml, apelsin - 20 g, limon - 10 g, shakar - 10 g, dolchin - 1 qalamcha, qalampir munchoq - 1 g
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Barcha masalliqlarni aralashtiring. Ustini yopmasdan isiting. Qaynatmang. Pech ichida birmuncha vaqt qoldiring. Finjonnini olayotganda ehtiyyot bo'ling.</p>			
3-3	Dolchin va asali choy	200-250 ml	Suv - 200 ml, dolchin - 1/2 qoshiq, asal - 1 qoshiq
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Dolchinni suvgaga soling. Ustini yopmasdan isiting. Pech ichida birmuncha vaqt qoldiring. Finjonnini olayotganda ehtiyyot bo'ling. Ilgunicha soviting. Asal qo'shing.</p>			
3-4	Sut va kardamon qo'shilgan choy	200-250 ml	Choy barglari - 1 qoshiqcha, sut - 100 ml, suv - 100 ml, zanjabil - 1/2 qoshiqcha, kardamon - 1 dona, dolchin - 1/2 qoshiqcha, shakar - 2
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Sut bilan suvni aralashtirib, ziravor va choy barglari aralashmasini soling. Ustini yopmasdan isiting. Pech ichida birmuncha vaqt qoldiring. Finjonnini olayotganda ehtiyyot bo'ling. Filtrdan o'tkazing.</p>			
3-5	Mevali ichimlik	200-250 ml	Suv - 200 ml, shakar - ta'bga ko'ra, yangi mevalar - 1 qoshiq.
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Mevalarni suvgaga solib, ta'bga ko'ra shakar qo'shing. Ustini yopmasdan isiting. Pech ichida birmuncha vaqt qoldiring. Finjonnini olayotganda ehtiyyot bo'ling.</p>			

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Tarkibi
3-6	Zanjabil va limonli choy	200-250 ml	Suv - 200 ml, shakar - ta'bga ko'ra, limon - 1 parrak, zanjabil - ta'bga ko'ra, choy barglari - 0,5 qoshiqcha.
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Choy barglari suvgaga solib, ta'bga ko'ra limon parragi va zanjabil qo'shing. Ustini yopmasdan isiting. Pech ichida birmuncha vaqt qoldiring. Finjonnini olayotganda ehtiyyot bo'ling.</p>			
3-7	Kakao	200-250 ml	Sut - 200 ml, shakar - 2 qoshiqcha, kakao - 1 qoshiqcha.
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Sutga kakao va shakar soling. Ustini yopmasdan isiting. Pech ichida birmuncha vaqt qoldiring. Finjonnini olayotganda ehtiyyot bo'ling.</p>			
3-8	Qaynoq shokolad	350-400 ml	Qora shokolad - 100 g, sut yoki qaymoq (10%) - 250 ml, suv - 1-2 qoshiq, shakar - ta'bga ko'ra, ko'pitirilgan qaymoq - ta'bga ko'ra
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Shokoladni yanching. Suv va sut qo'shib, aralashtiring. Aralashmani ko'pitiring. Ustini yopmasdan isiting. Pech ichida birmuncha vaqt qoldiring. Finjonnini olayotganda ehtiyyot bo'ling.</p>			
3-9	Klyukvali mors	200 ml	Muzlatilgan klyukvani - 40 g, shakar - 30 g, suv - 200 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Muzlatilgan klyukvani mikser yordamida maydalang. Barcha masalliqlarni jomga soling. Tayyorlashni boshlang. Sovuting va suzgichdan o'tkazing.</p>			
3-10	Quruq mevalardan tayyorlangan kompot	200 ml	Turshak - 25 g, olxo'ri qoqi - 20 g, olma qoqi - 15 g, shakar - 10 g, limon kislotosi - 2 tomchi, qaynoq suv - 450 ml
<b>&lt; Tavsiyalar &gt;</b>			
<p>Barcha masalliqlarni katta jomga soling va qaynoq suv qo'shing. Tayyorlashni boshlang.</p>			

## SOG'LOM TAOM TAYYORLASH XUSUSIYATLARIDAN FOYDALANISH

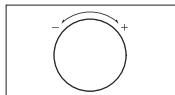
Sog'lom taom tayyorlash xususiyatlari yigirmata awaldan dasturlangan tayyorlash vaqtlariga ega. Ular uchun tayyorlash vaqtini yoki quvvat darajasini belgilash talab etilmaydi. Avval tayyorlanayotgan taomni aylanuvchi patnisning markaziga qo'ying va eshikchani yoping.

- Диетическое меню (Sog'lom taom tayyorlash)** tugmasini bir-ikki marta bosib, toifasini tanlang.



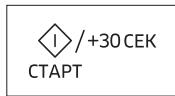
- 1. Sabzavot/Don**
- 2. Parranda go'shti/Baliq**

- 2. Doiravy shkalani** buragan holda taom vaznini o'rnatning. (Yon tomondagi jadvalga qarang).



- 3. CTAPT/+30CEK** () tugmasini bosing.

- Natija:** Tayyorlash boshlanadi.  
Tayyorlash yakunlangandan keyin.
- Pech 4 marta tovushli signal beradi.
  - Yakunlanganini eslatish signali (bir daqqaq intervali bilan) 3 marta beriladi.
  - Display yana joriy vaqtini ko'rsatadi.



- Faqat mikroto'lqinli pechda foydalish uchun xavfsiz bo'lgan qabul qiluvchilardan foydalaning.

## SOG'LOM TAYYORLASH DASTURLARINI ISHLATISH: SABZAVOT/DON

Quyidagi jadvalda sabzavot yoki don tayyorlash uchun 12 ta sog'lom parhez avtomatik dasturi keltirilgan. Unda miqdorlar, kutish vaqtları va tegishli tavsiyalar keltiriladi.

- 1-10 dasturlari faqat mikroto'lqin rejimida ishlaydi.  
11-12 dasturlari mikroto'lqin va gril birgalikdagi rejimda ishlaydi.

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya (g)	Ushlab turish vaqtı (daq)	Tavsiyalar
1-1	Brokkoli	250	1-2	Toza yangi uzilgan brokkolini yuving va tozalang hamda gulchalar tayyorlang. Ularni qopqoqli shisha idishga tekis joylashtiring. 250 g tayyorlash uchun 30 ml (2 osh qoshiq) suv qo'shing. Idishni aylanuvchi patnisning markaziga qo'ying. Yopilgan holda pishiring. Tayyorlagandan keyin aralashtiring. 1-2 daqqaq kuting.
1-2	Sabzi	250	1-2	Sabzini chaying, tozalang va bir xil o'chamlarini tayyorlang. Ularni qopqoqli shisha idishga tekis joylashtiring. 250 g tayyorlash uchun 30 ml (2 osh qoshiq) suv qo'shing. Idishni aylanuvchi patnisning markaziga qo'ying. Yopilgan holda pishiring. Tayyorlagandan keyin aralashtiring. 1-2 daqqaq kuting.
1-3	Ko'k loviya	250	1-2	Ko'k loviyalarni chaying va tozalang. Ularni qopqoqli shisha idishga tekis joylashtiring. 250 g tayyorlash uchun 30 ml (2 osh qoshiq) suv qo'shing. Idishni aylanuvchi patnisning markaziga qo'ying. Yopilgan holda pishiring. Tayyorlagandan keyin aralashtiring. 1-2 daqqaq kuting.
1-4	Ismaloq	150	1-2	Ismaloqni yuving va tozalang. Qopqoqli shisha idishga joylashtiring. Suv qo'sh mang. Idishni aylanuvchi patnisning markaziga joylashtiring. Yopilgan holda pishiring. Tayyorlagandan keyin aralashtiring. 1-2 daqqaq kuting.
1-5	So'tali makkajo'xori	250	1-2	So'tali makkajo'xorini yuving va tozalang hamda oval shaklidagi shisha idishga qo'ying. Mikroto'lqinli pech uchun mo'jallangan plyonka bilan yoping va tirkish oching. 1-2 daqqaq kuting.

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya (g)	Ushlab turish vaqtı (daq)	Tavsiyalar
1-6	Archilgan kartoshka	250	2-3	Kartoshkani yuving va po'stini arting, bir xil o'chamalarda to'rg' ang. Ularni qopqoqli shisha idishga joylashtiring. 45-60 ml (3-4 qoshiq) sovuq suv qo'shing. Idishni aylanuvchi patnisning markaziga joylashtiring. Yopilgan holda pishiring. 2-3 daqiqa kuting.
1-7	Jigarrang guruch	125	5-10	Qopqoqli pechda foydalanishga mo'ljallangan katta shisha idishdan foydalaning. Ikki barobar miqdorda sovuq suv qo'shing (250 ml). Yopilgan holda pishiring. Kutish vaqtidan avval aralashtiring va tuz hamda ko'katlar qo'shing. 5-10 daqiqa kuting.
1-8	Elanmagan undan qilingan makaron	125	1	Qopqoqli pechda foydalanishga mo'ljallangan katta shisha idishdan foydalaning. 500 ml qaynoq suv, bir chidimiz tuz qo'shing va yaxshilab aralashtiring. Qopqog'iни yopmasdan tayyorlang. Kutib turish vaqtidan avval aralashtiring va dasturxonaga tortishdan avval suvini qoldirmasdan to'kib tashlang. 1 daqiqa kuting.
1-9	Olabuta	125	1-3	Qopqoqli pechda foydalanishga mo'ljallangan katta shisha idishdan foydalaning. Ikki barobar miqdorda sovuq suv qo'shing (250 ml). Yopilgan holda pishiring. Kutish vaqtidan avval aralashtiring va tuz hamda ko'katlar qo'shing. 1-3 daqiqa kuting.
1-10	Bulgur	125	2-5	Qopqoqli pechda foydalanishga mo'ljallangan katta shisha idishdan foydalaning. Ikki barobar miqdorda sovuq suv qo'shing (250 ml). Yopilgan holda pishiring. Kutish vaqtidan avval aralashtiring va tuz hamda ko'katlar qo'shing. 2-5 daqiqa kuting.
1-11	Sabzavotli gratin	500	2-3	Pishirib olingen kartoshka bo'laklari, qovogcha bo'lakchakari va pomidor kabi sabzavotlar va sousini mos o'chamdag'i issiqliga chidamli shisha idishga joylashtiring. Tepasiga maydalangan pishloqni joylashtiring. Idishni panjaraga qo'ying. 2-3 daqiqa kuting.

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya (g)	Ushlab turish vaqtı (daq)	Tavsiyalar
1-12	Grilda pishirilgan pomidor	400	1-2	Pomidorni yuving va tozalang, ularni teng ikkiga bo'ling va mikroto'lqin uchun mo'ljallangan idishga joylashtiring. Tepasiga maydalangan pishloqni joylashtiring. Idishni panjaraga qo'ying. 1-2 daqiqa kuting.

## SOG'LOM TAOM TAYYORLASH DASTURLARINI ISHLATISH: PARRANDA/BALIQ

Quyidagi jadvalda 8 ta sog'лом пархез avtomatik dasturi, mahsulot hajmlari, kutish vaqtı va tegishli tavsiyalar keltirilgan.

1-6 dasturlari faqat mikroto'lqin rejimida ishlaydi.

7-8 dasturlari mikroto'lqin va gril birgalikdagi rejimda ishlaydi.

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya (g)	Ushlab turish vaqtı (daq)	Tavsiyalar
2-1	Tovuq ko'kraklari	300	2	Bo'laklarni yuving va sopol idishga joylashtiring. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishqoq plynoka bilan yoping. Plyonkani teshing. Idishni aylanuvchi patnisiga qo'ying. 2 daqiqa kuting.
2-2	Kurka ko'kraklari	300	2	Bo'laklarni yuving va sopol idishga joylashtiring. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishqoq plynoka bilan yoping. Plyonkani teshing. Idishni aylanuvchi patnisiga qo'ying. 2 daqiqa kuting.
2-3	Yangi baliq filesi	300	1-2	Baliqni chayning va sopol idishga soling, 1 qoshiq limon sharbatini qo'shing. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishqoq plynoka bilan yoping. Plyonkani teshing. Idishni aylanuvchi patnisiga qo'ying. 1-2 daqiqa kuting.
2-4	Yangi losos filesi	300	1-2	Baliqni chayning va sopol idishga soling, 1 qoshiq limon sharbatini qo'shing. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishqoq plynoka bilan yoping. Plyonkani teshing. Idishni aylanuvchi patnisiga qo'ying. 1-2 daqiqa kuting.

Kod	Oziq-ovqat	Porsiya (g)	Ushlab turish vaqtி (daq)	Tavsiyalar
2-5	Yangi krevetkalar	250	1-2	Krevetkalarni chaying va sopol idishga soling, 1 qoshiq limon sharbati qo'shing. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishhqoq plynoka bilan yoping. Plyonkani teshing. Idishni aylanuvchi patnisqa qo'ying. 1-2 daqqa kuting.
2-6	Yangi forel	200	2	2 ta butun baliqni pechga chidamli idishga joylashtiring. Bir chimdim tuz, 1 osh qoshiq limon sharbati va ko'ktalar qo'shing. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishhqoq plynoka bilan yoping. Plyonkani teshing. Idishni aylanuvchi patnisqa qo'ying. 2 daqqa kuting.
2-7	Baliq qovurdog'i	200	3	Butun baliq (forel yoki dorada) terisini o'simlik yog'i bilan yog'lang, zivarorlar va o'tlardan qo'shing. Baliqni yuqori taglikka yonma-yon, bitta baliq boshi ikkinchisining dumriga tegadigan tarzda joylashtiring. Pech tovushli signal berishi bilan baliq bo'laklarini ag'daring. 3 daqqa kuting.
2-8	Grillangan losos steyki	300	2	Baliq steyklarini baland taglikka bir tekis qo'ying. Pech tovushli signal berishi bilan baliq bo'laklarini ag'daring. 2 daqqa kuting.

## TEZLASHTIRILGAN AVTOMATIK TARZDA MUZDAN TUSHIRISH FUNKSIYASIDAN FOYDALANISH

Avtomatik tez muzdan tushirish (♂♂) funksiyasi go'sht, parranda go'shti, baliq, non/pirog'larni muzdan tushirishga imkon beradi. Muzdan tushirish vaqtı va quvvat darajasi avtomatik ravishda o'matiladi. Dastur va mahsulotlar og'irligini tanlashning o'zi yetarli.

 Faqat mikroto'lqinli pechga mo'ljallangan idish ishlating.

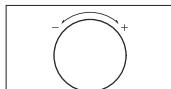
Avval muzlatilgan taomni aylanuvchi patnisning markaziga qo'ying va eshkchanli yoping.

### 1. Ускоренная разморозка (Tez muzdan tushirish) (♂♂)

tugmasini bir yoki bir necha marta bosgan holda tayyorlanayotgan taom turini tanlang. (Yon tomondag'i jadvalga qarang).



### 2. Doiraviy shkalani buragan holda taom vaznini o'nating.



### 3. CTAPT/+30CEK (◊) tugmasini bosing.

#### Natija :

- Muzdan tushirish boshlanadi.
- Muzdan tushirish vaqtida pech mahsulotlarni ag'darish kerakligini eslatish uchun tovushli signal beradi.
- (◊) tugmasini yana bosib, muzdan tushirish jarayonini tugating.



 Taomni qo'l rejimida ham muzdan tushirish mumkin. Buning uchun quvvat darajasi 180 Vt bo'lgan mikroto'lqin rejimida taom tayyorlash/Isitish funkisiyasini tanlang. Batafsil ma'lumotlar uchun 15-sahifadagi "Taom tayyorlash/Isitish" bo'limiga qarang.

## TEZLASHTIRILGAN AVTOMATIK TARZDA MUZDAN TUSHIRISH DASTURLARI

Quyidagi jadvalda Tez muzdan tushirish rejimining turli dasturlari, mahsulot hajmi, kutish vaqtı va tegishli tavsiyalar keltirilgan. Muzdan tushirishdan avval har qanday o'rma materiallarni olib tashlash kerak. Go'sht, Parranda, Baliq, Mevalar/Reza mevalarni sopol tarelkaga joylashtiring.

Kod/Taom	Porsiya hajmi	Kutish vaqtி	Tavsiyalar
1. Go'sht	200-1500 g	20-60 daq.	Chetlarini alyuminiy folga bilan yoping. Pech tovushli signal berganida go'shtni aylantiriting. Ushbu dastur mol go'shti, qo'y go'shti, cho'chqa go'shti, bifshtekslar, to'qmoqlangan go'sht va qiymani muzdan tushirish uchun mo'ljallangan.
2. Parranda	200-1500 g	20-60 daq.	Oyoqlari va qanotlarining uchini alyuminiy folga bilan yoping. Pech tovushli signal berganida parranda go'shtini aylantiriting. Bu dastur butun tovuq va tovuq bo'laklarini tayyorlash uchun mosdir.
3. Baliq	200-1500 g	20-50 daq.	Butun baliqning dumini alyuminiy folga bilan yoping. Pech tovushli signal berganida baliqni aylantiriting. Bu dastur butun baliq va baliq bo'laklarini tayyorlash uchun mosdir.
4. Mevalar/ Reza mevalar	100-600 g	5-20 daq.	Mevalarni yassi shisha idishga bir tekis qilib joylashtiring. Bu dastur barcha turdag'i mevalar uchun mos keladi.

 Mahsulotlarni qo'lda muzdan tushirish uchun qo'lda muzdan tushirish funksiyasini va 180 Vt ga teng quvvat darajasini tanlang. Qo'lda muzdan tushirish va muzdan tushirish vaqtி to'g'risida qo'shimcha ma'lumotlar olish uchun 34-sahifaga qarang.

## ISSIQ SAQLASH XUSUSIYATLARIDAN FOYDALANISH

**Issiq tutish** ( xususiyati taom dasturxonga tortilguncha issiq saqlaydi. Tortishga tayyor bo'lgunicha taomni issiq saqlash uchun shu funksiyadan foydalaning. **Yuqoriga/Pastga** tugmasini bosib, haroratni qaynoq yoki o'ttacha qilib tanlashingiz mumkin.

- Поддержание тепла (Issiq tutish) () tugmasini bosing.

**Поддержание тепла (Issiq tutish)** () tugmasini bosib, isitish haroratini tanlang.

1. Qaynoq
2. O'ttacha

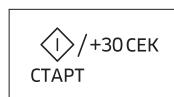


Поддержание тепла

2. **CTAPT/+30CEK** () tugmasini bosing.

**Natija :** Taom avvaldan dasturlashtirilgan parametrlarga muvofiq tayyorlanadi.

- Tayyorlash niyoyasiga yetishi bilan pech tovushli signal beradi va "End" 4 marta miltillaydi. Keyin pech har daqiqada bir marta tovushli signal beradi.



CTAPT / +30 CEK

## TAVSIYA ETILGAN ISSIQ SAQLASH REJIMI MENYUSI

<b>1. Qaynoq</b>	Lazanya, sho'ra, gratin, zapekanka, pitsa, steyk (yaxshi pishgan), bekon, baliq taomlari, quruq kekslar
<b>2. O'ttacha</b>	Pirog, non, tuxumdan taomlar, steyk (chala pishgan)

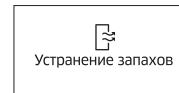
- Sovuq taomlarni isitish uchun bu funksiyadan foydalamaning. Bu dastur hozirgina pishgan taomni issiq saqlashga mo'ljallangan.
- Taomni uzoq vaqt (1 soatdan oshiq) issiq saqlash tavsija etilmaydi, chunki haddan tashqari pishib ketadi. Issiq taom tez buziladi.
- Qopqoq yoki plastik o'ram bilan yopmang.
- Taomni qalin qo'lqop bilan oling.

## HIDNI YO'Q QILISH FUNKSIYALARIDAN FOYDALANISH

Ushbu funksiyadan kuchli hidga ega mahsulotlami tayyorlash yakunlanganidan keyin yoki pechning ichki kamerasida kuchli tutun paydo bo'lganida foydalaning. Oldin pechning ichki kamerasini tozalang.

Tozalashni tugatgandan keyin **Устранение запахов**

**(Hidlarni yo'q qilish)** tugmasini bosing. U tugaganidan keyin to'rt marta tovushli signal beriladi.



Устранение запахов

**Hidlarni yo'q qilish** vaqtি 5 daqqaq qilib belgilangan.

Har safar **+30cek (+30s)** tugmasi bosilganida u 30 soniyaga ortadi.

Hidlarni yo'q qilishning maksimal vaqtি 15 daqqaq.

## AKSESSUALRLARNI TANLASH

Mikroto'lqinli pechdan foydalinish uchun xavfsiz bo'lgan anjomlardan foydalaning; plastmassa sig'imir, tarelkalar, qog'oz kosachalar, sochiq kabilardan foydalananmag.



Agar birlgalikda tayyorlash rejimini (gril va mikroto'lqinlar) tanlamoqchi bo'lsangiz, faqat mikroto'lqinli pechda ham, oddiy isitish shkafida ham foydalinish mumkin bo'lgan anjomlardan foydalaning.

Mikroto'lqinli pechda foydalinish uchun yaroqli idishlar to'g'risida qo'shimcha ma'lumot olish uchun 29-sahifadagi "Idishlarni tanlash bo'yicha yo'rqnoma" bo'limiga qarang.

## GRIL REJIMIDA TAYYORLASH

Gril mikroto'lqinlardan foydalanmagan holda taomlarni tez isitish va qovurishga imkon beradi. Shu maqsadda mikroto'lqinli pech gril panjarasi bilan jhozlangan.

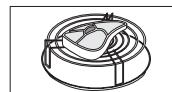
- Гриль (Grill)** () tugmasini boshish va **doiraviy shkalani** burash orqali grilni talab qilingan haroratgacha qizdirib oling.



- СТАРТ/+30СЕК** () tugmasini bosing.



- Eshikchani oching va mahsulotlarni panjaraga qo'ying.  
Eshikchani yoping.



- Гриль (Grill)** () tugmasini bosing.

**Natija :** Displayda quyidagi ma'lumotlar ko'rsatiladi:



- Doiraviy shkalani** buragan holda gril vaqtini o'mating. Grilda tayyorlashning eng uzoq vaqt 60 daqqaq.



- СТАРТ/+30СЕК** () tugmasini bosing.

**Natija :** Grilda tayyorlash boshlanadi. Tayyorlash yakunlangandan keyin.

- Pech 4 marta tovushli signal beradi.
- Yakunlanganini eslatish signali  
(bir daqiqqa intervali bilan) 3 marta beriladi.
- Display yana joriy vaqtini ko'rsatadi.

Tayyorlash paytida qizdirish elementi o'chib-yonsa, xavotir olmang.  
Ushbu tizimning ortiqcha qizib ketishning oldini oladi.

Pechdag'i idishlarga tegayotganda doimo pech qo'lqoplaridan foydalaning, chunki ular qaynoq bo'ladi.



## MIKROTO'LQINLAR VA GRILDAN BIRGALIKDA FOYDALANISH

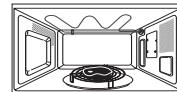
Taomni tezda tayyorlash va uni qizartirish uchun siz taom tayyorlashda mikroto'lqinlar va grildan birgalikda foydalanishingiz ham mumkin.

**DOIMO** mikroto'lqinli pechda va oddiy pechda ishlatalish mumkin bo'lgan anjomlardan foydalaning. Buning uchun shisha va sopol idishlar juda bop hisoblanadi, chunki ular mikroto'lqinlarning taomiga bir tekis kirishiga imkon beradi.

**DOIMO** pechdag'i idishlarni qo'lplop bilan ushlang, chunki ular qizigan bo'ladi.

- Pech eshigini oching.

Taomni panjaraga, panjarani esa aylanuvchi patnisiga joylashtiring.  
Eshikchani yoping.



- СВЧ+Гриль (Birgalikdan foydalanish)** () tugmasini bosing.

**Natija :** Displayda quyidagi ma'lumotlar namoyish qilinadi:

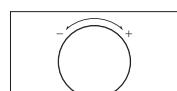
(mikroto'lqin va gril rejimi)  
600 Vt (ishlab chiqilayotgan quvvat)



Kerakli quvvat darajasini tanlash uchun **СВЧ+Гриль (Birgalikdan foydalanish)** () tugmasini yana bosing.

Gril haroratini o'mata olmaysiz.

- Doiraviy shkalani** buragan holda tayyorlash vaqtini o'mating.  
Grilda tayyorlashning eng uzoq vaqt 60 daqqaq.



- СТАРТ/+30СЕК** () tugmasini bosing.

**Natija :** Birgalikdagi rejimda taom tayyorlash boshlanadi.  
Tayyorlash yakunlangandan keyin.

- Pech 4 marta tovushli signal beradi.
- Yakunlanganini eslatish signali  
(bir daqiqqa intervali bilan) 3 marta beriladi.
- Display yana joriy vaqtini ko'rsatadi.



Mikroto'lqin va grildan birgalikda foydalanish rejimidagi eng yuqori quvvat darajasi 600 Vt.

## TOVUSHLI SIGNALNI O'CHIRIB QO'YISH

Siz istalgan vaqtida tovushli signalni o'chirib qo'yishningiz mumkin.

- СТОП/ЭКО (TO'XTATISH/EKO)** ( va **СТАРТ/+30СЕК** () tugmalarini ikki soniya bosib turing.

**Natija :**

- Displayda quyidagi ko'rsatkich chiqadi.



- Pech har safar tugma bosilganida tovushli signal bermaydi.



- Signalni yogish uchun **СТОП/ЭКО (TO'XTATISH/EKO)** () va **СТАРТ/+30СЕК** () tugmalarini yana ikki soniya bosib turing.

**Natija :**

- Displayda quyidagi ko'rsatkich chiqadi.



- Pech yana tovushli signal bera boshlaydi.



## MIKROTO'LQINLI PECHNI XAVFSIZLIK MAQSADIDA BLOKIROVKA QILISH

Usbu mikroto'lqinli pechda ichki o'matilgan Bola xavfsizligi dasturi mavjud, u bola yoki pechdan foydalanishni bilmaydigan odam tasodifly tarzda pechni yoqib qo'ymasligi uchun pechdan foydalanishni "blokirovka" qilishga imkon beradi.

Pechdan blokirovkani istalgan vaqtida olib tashlash mumkin.

- СТОП/ЭКО (TO'XTATISH/EKO)** () va **Соат** () tugmalarini ikki soniya bosib turing.

**Natija :**

- Pech blokirovka qilinadi (funksiyalarni tanlab bo'lmaydi).
- Displayda "L" chiqadi.



- Pechni qulfdan ochish uchun **СТОП/ЭКО (TO'XTATISH/EKO)** () va **Соат** () tugmalarini yana ikki soniya bosib turing.

**Natija :** Pechdan odatdagidek foydalanish mumkin.



## IDISHLARNI TANLASH BO'YICHA YO'RIQNOMA

Mikroto'lqinli pechda yaxshi taom tayorlash uchun mikroto'lqinlar taom ichiga kirishlari va foydalilanadigan idishlardan qaytmasliklari va ularga singmasliklari kerak. Shuning uchun idishlarni tanlashda juda ehtiyyot bo'lish kerak. Agar idishda mikroto'lqinli pechlar foydalanish mumkinligi ko'rsatib qo'yilgan bo'lsa, undan foydalanish mumkin. Quyidagi jadvalda turli oshxona anjomlari keltirilgan va ularning mikroto'lqinli pechda foydalanish mumkinligi va qay tarzda foydalanishi kerakligi ko'rsatilgan.

Oshxona anjomlari	Mikroto'lqinli pechda foydalanish uchun xavfsiz	Sharhlar
Alyuminiy folga	✓ X	Taomning ba'zi joylarini kuylib ketishdan himoya qilish uchun oz miqdorda ishlatalish mumkin. Agar folga pech devoriga juda yaqin joylashgan bo'lsa yoki folga juda ko'p miqdorda ishlatalayotgan bo'lsa, elektr yoyi hosil bo'lishi mumkin.
Qizartiruvchi idish	✓	Oldindan 8 daqiqadan ko'p qizdirmang.
Chinni va sopol buyumlar	✓	Odatda chinni, keramika, sir bilan qoplangan keramika va Xitoy chinnisi, agar ularda metall bezak bo'lmasa, mos keladi.
Bir martalik plastik tog'orachalar	✓	Ba'zi muzlatilgan mahsulotlar ana shunday tog'orachalarga solinib o'ralsadi.
Tez tayyorlanadigan mahsulotlar o'rami	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Polistirol stakan va konteynerlar</li> <li>• Qog'oz paketlar yoki gazeta</li> <li>• Ikkilamchi xom-ashyodan tayyorlangan qog'oz yoki metall bezak</li> </ul>	<p>Taomni isitish uchun foydalanish mumkin. Qizib ketsha, polistirol erishi mumkin. Yonib ketishi mumkin. Elektr yoyini keltirib chiqarishi mumkin.</p>
Shisha idish	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Toblangan shishadan tayyorlangan idish</li> <li>• Yupqa shisha idish</li> <li>• Shisha bankalar</li> </ul>	<p>Metall bezagi bo'lmasa, ishlatalish mumkin.</p> <p>Taom va suyuqliklarni isitish uchun foydalanish mumkin. Yupqa shisha keskin qizigan paytda sinishi yoki yorilishi mumkin. Qopqog'inii olib qo'yish kerak. Faqat isitish uchun yaroqli.</p>

Oshxona anjomlari	Mikroto'lqinli pechda foydalanish uchun xavfsiz	Sharhlar
<b>Metal</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Idishlar</li> <li>• Paketlarni bog'lash uchun buralgan simlar</li> </ul>	<span style="color: black;">X</span> <span style="color: black;">X</span>	Elektr yoyini yoki alanganishni keltirib chiqarishi mumkin.
<b>Qog'oz</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tarelka, stakan, salfetkalar va oshxona qog'oz'i</li> <li>• Ikkilamchi xomashyodan qayta ishlangan qog'oz</li> </ul>	<span style="color: black;">✓</span> <span style="color: black;">X</span>	Qisqa vaqtida tayyorlash va isitish uchun. Shuningdek, ortiqcha namlikni yutish uchun yaroqli. Elektr yoyini keltirib chiqarishi mumkin.
<b>Plastik</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Konteynerlar</li> <li>• Qoplovchi pylonka</li> <li>• Muzlatish uchun paketlar</li> </ul>	<span style="color: black;">✓</span> <span style="color: black;">✓</span> <span style="color: black;">✓ X</span>	Ayniqsa, agar bu issiqlikka chidamli termoplastik bo'lsa. Boshqa ayrim plastiklar yuqori harorat ta'sirida qiyshayib qolishi, rangini yo'qotishi mumkin. Melaminli plastikdan foydalanmang. Namlikni ushlab turish uchun qo'llanilishi mumkin. Taomga tegmasligi kerak. Pylonkani olayotganda ehtiyyot bo'ling, chunki tashqariga issiq bug' chiqadi. Ularni gaynatish mumkin bo'lsa yoki ular pechda ishlatalish uchun yaroqli bo'lsa. Germetik yopilgan bo'lmasi kerak. Zarurat tug'ilganida, ularni vilka bilan teshing.
Parafinlangan yoki yog' o'tkazmaydigan qog'oz	✓	Namlikni ushlab turish va sachrashning oldini olish uchun ishlatalishi mumkin.

✓ : Tavsiya    ✓ X : Ehtiyyotkorlik bilan foydalaning    X : Foydalanish xavfsiz emas

## TAOM TAYYORLASH BO'YICHA YO'RIQNOMA

### MIKROTO'LQINLAR

Mikroto'lqinlar quvvati taomda mavjud bo'lgan suv, yog' va shakarga tortilgan va singgan holda deyarli taomning ichiga kiradi.

Mikroto'lqinlar taom molekulalarini tezroq tebranishga majbur qiladi. Bu molekulalarning tez tebranishlari sirpanish hosil qiladi, sirpanish natijasida hosil bo'lgan issiqlik esa taomni pishiradi.

### TAOM TAYYORLASH

#### Mikroto'lqinli pech uchun oshxona idishlari:

Oshxona idishlari tayyorlashning eng yuqori darajada samarali bo'lishini ta'minlash uchun mikroto'lqinlarga o'zlarini orqali o'tishiga imkon berishlari kerak. Mikroto'lqinlar zanglamaydigan po'lat, alyuminiy va mis kabi metallardan qaytadi, biroq ular sopol, shisha, chinni va plastmassa hamda qog'oz va yog'ochlardan o'ta oladilar. Shuning uchun tayyorlashda metall idishlardan foydalanish taqiqlanadi.

#### Mikroto'lqinli pechda tayyorlash mumkin bo'lgan mahsulotlar:

Mikroto'lqinli pechda mahsulotlarning juda ko'p turlarini, jumladan yangi uzilgan yoki muzlatilgan sabzavotlar, mevalar, makaron mahsulotlari, guruch, dukkakli mahsulotlar, baliq va go'sht kabilarni tayyorlash mumkin. Mikroto'lqinli pechda yana souslar, qaynatilgan kremlar, sho'rvalar, bug'li pudinglar, konservalar, ziravorlarni ham tayyorlash mumkin. Umuman olganda oshxona pilatasida tayyorlanadigan har qanday taomlarni mikroto'lqinli pechda tayyorlash mumkin. Masalan, yog' yoki shokoladni eritish mumkin (maxsus maslahatlar berilgan bo'limga qarang).

#### Tayyorlash vaqtida qopqoqdan foydalanish

Tayyorlash vaqtida taomning ustini yopib qo'yish juda muhim, chunki bug'lanayotgan suv tayyorlash jarayoniga o'z hissasini qo'shuvchi bug'ga aylanadi. Taomni turli usullarda o'rash mumkin, masalan, keramik idish, plastik qopqoq yoki mikroto'lqingga mos keladigan oziq-ovqat pylonkasi.

#### Kutish vaqtি

Tayyorlash nihoyasiga yetgandan keyin taomning barcha qismlari bo'yicha haroratning tenglashishi uchun biroz kutish juda muhimdir.

### Muzlatilgan sabzavotlarni tayyorlash bo'yicha qo'llanma

Qopqoqli issiqqa chidamlili shishadan qilingan mos kosadan foydalaning. Qopqoqni yopgan holda jadvalda ko'rsatilgan eng kam vaqt davomida tayyorlang. Keyin istalgan olguncha tayyorlashni davom ettiring.

Tayyorlash vaqtida ikki marta va tayyorlash nihoyasiga yetgandan keyin bir marta aralashtingir. Tayyorlash nihoyasiga yetgandan keyin tuz, ziravorlar yoki sariyog' qo'shing. Kutish vaqtida yopib qo'yining.

Oziq-ovqat	Porsiya	Quvvat	Vaqt (daq.)	Ushlab turish vaqtি (daq)	Ko'rsatmalar
Ismaloq	150 g	600 Vt	4½-5½	2-3	15 ml (1 osh q.) sovuq suv qo'shing.
Brokkoli	300 g	600 Vt	9-10	2-3	30 ml (2 q.) sovuq suv qo'shing.
No'xat	300 g	600 Vt	7½-8½	2-3	15 ml (1 osh q.) sovuq suv qo'shing.
Ko'k loviya	300 g	600 Vt	8-9	2-3	30 ml (2 q.) sovuq suv qo'shing.
Sabzavotlar aralashmasi (sabzi/no'xot/makkajo'xori)	300 g	600 Vt	7½-8½	2-3	15 ml (1 osh q.) sovuq suv qo'shing.
Sabzavotlar aralashmasi (xitoycha uslubda)	300 g	600 Vt	8-9	2-3	15 ml (1 osh q.) sovuq suv qo'shing.

## Guruch va makaron mahsulotlarini tayyorlash bo'yicha qo'llanma

### Guruch:

Qopqoqli issiqlikka chidamli shishadan qilingan katta kosadan foydalaning - tayyorlash jarayonida guruchning hajmi ikki marta ortadi. Yopilgan holda pishiring. Tayyorlash niyoyasiga yetishi bilan kutishdan avval guruchni aralashtiring va tuz yoki o'tlar va yog' qo'shing.  
Eslatma: tayyorlash vaqtiga tugaganida guruch suvni to'liq shimib olmagan bo'lishi mumkin.

### Makaron:

Qopqoqli issiqlikka chidamli shishadan qilingan katta kosadan foydalaning. Qaynoq suv, bir chimdim tuz qo'shing va yaxshilab aralashtiring.  
Qopqog'ini yopmasdan tayyorlang. Pishirish vaqtiga undan keyin vaqtiga bilan aralashtirib turing. Kutib turish vaqtida qopqoq bilan yoping, keyin suvini qoldirmasdan to'kib tashlang.

Oziq-ovqat	Porsiya	Quvvat	Vaqt (daq.)	Ushlab turish vaqtiga (daq)	Ko'rsatmalar
Oq guruch (bug'langan)	250 g	800 Vt	16-17	5	500 ml sovuq suv qo'shing.
Jigarrang guruch (bug'langan)	250 g	800 Vt	21-22	5	500 ml sovuq suv qo'shing.
Guruch aralashmasi (guruch + yowvoyi guruch)	250 g	800 Vt	17-18	5	500 ml sovuq suv qo'shing.
Aralash bo'tqa (guruch + boshqoqli o'tlar)	250 g	800 Vt	18-19	5	400 ml sovuq suv qo'shing.
Makaron	250 g	800 Vt	11-12	5	1000 ml issiq suv qo'shing.

## Yangi uzilgan sabzavotlarni tayyorlash bo'yicha ko'rsatmalar

Qopqoqli issiqqa chidamli shishadan qilingan mos kosadan foydalaning. Aralashmaning har 250 grammiga boshqacha tavsiya qilinmagan hollarda 30-45 ml (2-3 osh qoshiq) suv qo'shing - jadvalga qarang. Qopqoqni yopgan holda jadvalda ko'rsatilgan eng kam vaqt davomida tayyorlang. Keyin istalgan natijani olguncha tayyorlashni davom ettiring. Tayyorlash vaqtida bir marta va tayyorlash niyoyasiga yetgandan keyin bir marta aralashtiring. Tayyorlash niyoyasiga yetgandan keyin tuz, ziravorlar yoki sariyog' qo'shing.  
3 daqiqliga teng kutish vaqtida yopib qo'ying.

### Maslahat:

Yangi uzilgan sabzavotlarni bir xil o'lchamdagisi bo'laklarga kesing.  
Sabzavotlar qanchalik mayda bo'lsa, taom shunchalik tez tayyor bo'ladi.

Barcha yangi uzilgan sabzavotlar mikroto'lqinli pechning to'liq quvvati bilan (800 Vt) tayyorlanishi kerak.

Oziq-ovqat	Porsiya	Vaqt (daq.)	Ushlab turish vaqtiga (daq)	Ko'rsatmalar
Brokkoli	250 g 500 g	4½-7½	3	Bir xil o'lchamdagisi to'pgullar tayyorlang. To'pgullarni poyallari bilan taomning markaziga joylashtiring.
Bryussel karami	250 g	5½-6½	3	60-75 ml (4-5 qoshiq) sovuq suv qo'shing.
Sabzi	250 g	4½-5	3	Sabzini bir xil o'lchamlarda to'g'rang.
Gulkaram	250 g 500 g	5-5½ 8½-9	3	Bir xil o'lchamdagisi to'pgullar tayyorlang. Katta to'pgullarni ikkiga bo'ling. To'pgullarni poyallari bilan taomning markaziga joylashtiring.
Qovoqchalar	250 g	3½-4	3	Qovoqchani mayda qilib to'rg'ang. 30 ml (2 osh qoshiq) suv yoki bir bo'lak sariyog' qo'shing. Yumshoq bo'lguncha tayyorlang.
Baqlajon	250 g	3½-4	3	Baqlajoni mayda qilib to'g'rang va 1 qoshiq limon sharbatini seping.
Porey piyozi	250 g	4½-5	3	Porey piyzini mayda qilib to'g'rang.
Qo'ziqorin	125 g 250 g	1½-2 3-3½	3	Mayda butun va maydalangan qo'ziqorinlarni tayyorlang. Suv qo'shing. Limon sharbatini seping. Tuz va murch qo'shing. Dasturxonaga tortishdan avval suyuqlik quying.

Oziq-ovqat	Porsiya	Vaqt (daq.)	Ushlab turish vaqtি (daq)	Ko'sratmalar
Piyoz	250 g	5½-6	3	Piyozni to'g'rang yoki ko'ndalangiga kesing. Faqat 15 ml (1 qoshiq) sovuq suv qo'shing.
Qalampir	250 g	4½-5	3	Garmdorini mayda qilib to'g'rang.
Kartoshka	250 g 500 g	4-5 7½-8½	3	Tozalangan kartoshkani torting va taxminan bir xil o'lchamlarda qilib ikkiga yoki to'rtga bo'ling.
Bryukva	250 g	5-5½	3	Bryukvani mayda qilib to'g'rang.

### TAOMNI ISITISH

Ushbu mikroto'lqinli pechda taomlarni oddiy duxovka yoki oshxona pechiga qaraganda anchagina tezroq isitish mumkin. Keyingi sahifadagi jadvalda keltirilgan quvvat darajalari va isitish vaqt oraliqlariga amal qiling. Vaqt oraliqlari taxminan +18 °C dan +20 °C gacha bo'lgan xona haroratiga ega bo'lgan suyuqliklar va harorati taxminan +5 °C dan +7 °C gacha bo'lgan sovutligan mahsulotlar uchun ko'sratilgan.

### Taomlarni joylashtirish va qopqoqdan foydalishan

Yirik ovqatlarni, masalan, go'sht bo'laklarini isitmaslikka harakat qiling- ularni uzoq vaqt isitishga to'g'ri keladi va chetlari haddan tashqari quruqlashadi. Kichkina bo'laklar anchagina yaxshi isydi.

### Cuvvat darajalari va aralashtirish

Ayrim mahsulotlarni 800 Vt quvvatda isitish mumkin bo'lsa, boshqalarini 600 Vt, 450 Vt va hattotki 300 Vt quvvatda isitish kerak bo'ladi. Qo'shimcha ko'sratmalar olish uchun jadvalga qarang. Umuman olganda kamroq quvvatda juda tez isiyidigan tansiq taomlar, katta miqdorsdagи taomlar va ovqatlarni isitish qulay (masalan, shirin piroqlar).

Yaxshi natija olish uchun taomni isitish paytda aralashtirib turing yoki ag'daring. Iloji bo'lsa, dasturxonga tortishdan avval yana aralashtiring. Suyuqliklar va bolalarning ovqatlarni isitishda ayniqsa ehtiyyot bo'ling. Suyuqliknинг qaynab ketishi va kuyib qolishni oldini olish uchun isitish vaqtida va isitgandan keyin uni aralashtiring. Uni kutish vaqtida mikroto'lqinli pechda goldiring. Suyuqlikka plastmassa qoshiq yoki shisha tayoqchani solish tavsiya qilinadi. Ortiqcha qizib ketishiga yo'l qo'y mang (bunda taom buzilishi mumkin).

Kamroq isitish vaqtini o'mratish, keyin esa zarur bo'lgan hollarda vaqt qo'shish ma'qilroqdir.

### Isitish va kutish vaqtি

Mahsulotni ilk marta isitganda buning uchun qancha vaqt ketganligini yozib qo'ying va ushbu qiyimdan keyinchalik foydalaning. Taomning to'liq isiganiligini albatta tekshiring. Isitgandan keyin haroratrining butun taom bo'ylab tenglashishi uchun biroz kuting. Agar jadvalda boshqa qiymat ko'sratilmagan bo'lsa, jadvalda boshqasi tavsiya qilinmagan bo'lsa, kutish vaqt 2-4 daqiqani tashkil qiladi. Suyuqliklar va bolalarning ovqatini isitishda ayniqsa ehtiyyot bo'ling. Yana "Ehtiyyot choralar" bo'limiga qarang.

### SUYUQLIKLARNI ISITISH

Suyuqliklarning barcha qismlaridagi harorat tenglashishi uchun pech o'chirilgandan keyin kamida 20 soniya kuting. Zarur bo'lgan hollarda suyuqliknинг aralashtirish va isitgandan keyin uni DOIMO aralashtiring. Suyuqliklarning qaynab ketishi va kuyib qolishni oldini olish uchun ichimlik solingen stakanga qoshiqcha yoki shisha tayoqcha soling va isitish vaqtida va isitgandan keyin uni aralashtiring.

### Suyuqliklar va taomlarni isitish

Jadvalda ko'sratilgan quvvat darajalari va vaqt oraliqlaridan isitishdagи qo'llanma sifatida foydalaning.

Oziq-ovqat	Porsiya	Quvvat	Vaqt (daq.)	Ushlab turish vaqtি (daq)	Ko'sratmalar
Ichimliklar (qahva, choy va suv)	150 ml (1 piyola) 250 ml (1 stakan)	800 Vt	1-1½ 1½-2	1-2	Suyuqliknинг sopol idishga quying va qopqoq'ini yopmagan holda isiting. Idish/stakanni aylanuvchi patnisining markaziga joylashtiring. Kutish vaqtি davomida pechning ichida qoldiring va yaxshilab aralashtiring.
Sho'va (sovitolgan)	250 g	800 Vt	3-3½	2-3	Chuqur sopol tarelkaga quying. Plastmassa qopqoq bilan yoping. Isitgandan keyin yaxshilab aralashtiring. Dasturxonga tortishdan avval yana aralashtiring.
Dimlangan go'sht yoki baliq (sovitolgan)	350 g	600 Vt	5½-6½	2-3	Dimlangan go'sht yoki baliqni chuqur sopol idishga soling. Plastmassa qopqoq bilan yoping. Isitish vaqtida vaqt-vaqt bilan aralashtirib turing va kutish vaqtidan hamda dasturxonga tortishdan avval yana aralashtiring.

Oziq-ovqat	Porsiya	Quvvat	Vaqt (daq.)	Ushlab turish vaqtি (daq)	Ko'rsatmalar
Sousli makaron (sovutilgan)	350 g	600 Vt	4½-5½	3	Makaron mahsulotlarini (masalan, spaghetti yoki tuxumli ugra) tekis sopol idishga soling. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishqoq plynka bilan yoping. Dasturxonga tortishdan aval aralashtiring.
Masaliqli va sousli un mahsulotlari (sovutilgan)	350 g	600 Vt	5-6	3	Masaliqli un mahsulotini (masalan, ravioli, chuchvara) chuqur sopol idishga soling. Plastmassa qopqoq bilan yoping. Isitish vaqtida vaqtiga qilingan taomni sopol idishga soling. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishqoq plynka bilan yoping.
Taylor taom (sovutilgan)	350 g	600 Vt	5½-6½	3	2-3 ta sovutilgan masaliqidan qilingan taomni sopol idishga soling. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishqoq plynka bilan yoping.

#### BOLALAR TAOMLARINI ISITISH

**BOLALAR TAOMLARI:** Taomni chuqur sopol idishga soling. Plastmassa qopqoq bilan yoping. Isitgandan keyin yaxshilab aralashtiring! Ovgatlantirishdan aval 2-3 daqiqa kuting. Yana aralashtiring va haroratni tekshiring. Dasturxonga tortishda tavsija qilingan harorat: 30-40 °C.

**BOLALAR SUTI:** Sutni sterillangan shisha butilkaga quying. Berkitmagan holda isiting. Sutni hech qachon butilkaga so'rg'ich kiydirilgan holda isitmang, ortiqcha qizib ketganda butilka portlab ketishi mumkin. Kutib turish vaqtি oldidan va keyin silkiting! Bolalar suti yoki taomini bolaga berishdan aval doimo haroratini yaxshilab tekshiring. Dasturxonga tortishda tavsija qilingan harorat: 37 °C.

**IZOH:** Kuyishning oldini olish uchun bolaga berishdan aval bolalar taomlarining haroratini juda puxta tekshirish lozim. Quyidagi jadvalda ko'rsatilgan quvvat darajalari va isitish vaqt oraliqlariga amal qiling.

#### Chaqaloq ovqati va sutini isitish

Jadvalda ko'rsatilgan quvvat darajalari va vaqt oraliqlaridan isitishdagi qo'llanma sifatida foydalaning.

Oziq-ovqat	Porsiya	Quvvat	Vaqt	Ushlab turish vaqtি (daq)	Ko'rsatmalar
Bolalar taomi (sabzavotlar + go'sht)	190 g	600 Vt	30 son.	2-3	Taomni chuqur sopol tarelkaga soling. Yopilgan holda pishiring. Taylorlash vaqtidan keyin aralashtiring. 2-3 daqiqa kuting. Bolaga berishdan aval yaxshilab aralashtiring va haroratini puxta tekshiring.
Bolalar bo'tqasi (yorma + sut + mevalar)	190 g	600 Vt	20 sek.	2-3	Taomni chuqur sopol tarelkaga soling. Yopilgan holda pishiring. Taylorlash vaqtidan keyin aralashtiring. 2-3 daqiqa kuting. Bolaga berishdan aval yaxshilab aralashtiring va haroratini puxta tekshiring.
Bolalar suti	100 ml 200 ml	300 Vt	30-40 son. 50 soniyadan 1 daqiqaqacha	2-3	Yaxshilab silkiting yoki aralashtiring va sterillangan shisha butilkaga quying. Butilkani aylanuvchi patnisining markaziga qo'ying. Qopqoq'ini yopmasdan tayorlang. Yaxshilab chayqating va kamida 3 daqiqa kuting. Bolaga berishdan aval butilkani yaxshilab silkiting va haroratini puxta tekshiring.

## QO'LDA MUZDAN TUSHIRISH

Mikroto'lqinli pechdan foydalanan mahsulotlarni muzdan tushirishning ajoyib usuli hisoblanadi. Mikroto'lqinlar mahsulotlarni qisqa vaqt ichida ehtiyojtlik bilan muzdan tushiradi. Bu siznikiga kutilmagan mehnmonlar kelgan vaqtida ayniqsa juda foydali bo'lishi mumkin.

Muzlatilgan tovuq go'shti taom tayyorlashdan aval to'liq muzdan tushirilishi kerak. Qadoqdan metall simlarni oling va muzdan tushirish jarayonida hosil bo'luvchi sunving oqib ketishini ta'minlash uchun muzdan tushirishdan aval tovuqni qadoqdan chiqarib oling.

Muzdan tushirilgan mahsulotlarni ustini yopmagan holda idishga soling. Muzdan tushirish vaqtining yarmi o'tgandan keyin ularni ag'daring, eritish vaqtida suyuqlik hosil bo'lgan bo'lsa, to'king va imkonli boricha ichak-chovogqlarini chiqarib tashlang.

Ularning iliq bo'limganligiga ishonch hosil qilish uchun mahsulotlarni vaqt-vaqt bilan tekshirib turing.

Agar mahsulotning kichik va oriq qismlari qizib keta boshlasa, ushbu qismlarni muzdan tushirish vaqtida kichik tekis alyumin folgalarga o'ragan holda ularni to'sib qo'yish mumkin. Agar tovuqning tashqi yuzasi qizib keta boshlasa, muzdan tushirishni to'xtating va muzdan tushirishni davom ettirishdan aval 20 daqqaqat kuting.

Muzdan tushirishni to'liq nihoysiga yetka zish uchun baliq, go'sht va tovuqni bir oz shundoq qoldiring. To'liq muzdan tushirish uchun kutish vaqtini muzdan tushirilayotgan mahsulotlarning miqdoriga bog'liq holda har xil bo'lishi mumkin. Quyida keltirilgan jadvalga qarang.

**Maslahat:** Tekis va ingichka mahsulotlar semizlariga qaraganda va kam miqdordagi mahsulotlar ko'plariga qaraganda tezroq muzdan tushadi. Bu maslahatni mahsulotlarni muzlatish va muzdan tushirishda yodda tuting.

Harorati -18 °C dan -20 °C gacha bo'lgan muzlatilgan mahsulotlarni muzdan tushirishda quyidagi jadvalga amal qiling.

Har qanday muzlatilgan mahsulotni muzdan tushirish uchun ko'zda tutilgan quvvatda (180 Vt) muzdan tushirish kerak.

Oziq-ovqat	Porsiya	Vaqt (daq.)	Ushlab turish vaqtি (daq)	Ko'rsatmalar
<b>Go'sht</b>				
Mol go'shti qiymasi	250 g 500 g	6½-7½ 10-12	5-25	Go'shtni tekis sopol idishga joylashtiring. Chetlarini alyuminiy folga bilan ingichka yoping. Muzdan tushirish vaqtining yarmi o'tishi bilan ag'daring.
Cho'chqa go'shtidan tayyorlangan steyklar	250 g	7½-8½		

Oziq-ovqat	Porsiya	Vaqt (daq.)	Ushlab turish vaqtি (daq)	Ko'rsatmalar
<b>Parranda</b>				
Tovuq bo'laklari	500 g (2 dona)	14½-15½	15-40	Avval tovuq bo'laklarini po'stini pastga qilgan holda tekis sopol idishga soling. Qanothalari va oyog' uchlari kabi nozik joylarini alyumin folga bilan o'rang. Muzdan tushirish vaqtining yarmi o'tishi bilan ag'daring.
Butun tovuq	900 g	28-30		
<b>Baliq</b>				
Baliq filesi	250 g (2 dona) 400 g (4 dona)	6-7 12-13	5-15	Muzlatilgan baliqni tekis sopol idish o'rtafiga qo'ying. Ingichka bo'laklarini qalinlarining tagiga joylashtiring. Ingichka qirralarini alyumin folga bilan o'rang. Muzdan tushirish vaqtining yarmi o'tishi bilan ag'daring.
<b>Mevalar</b>				
Reza mevalar	250 g	6-7	5-10	Mevalarni tekis doirasimon shisha (katta diametriga ega bo'lgan) idishga yupqa qatlama qilib yoying.
<b>Non</b>				
Bulochkalar (har biri 50 g atrofida)	2 dona 4 dona	½-1 2-2½	5-20	Aylanish patnisining o'rtafiga qog'ozli oshxonha sochig'ining ustiga bulochkalarni aylana qilib, nonni esa gorizontall shaklda qo'ying. Muzdan tushirish vaqtining yarmi o'tishi bilan ag'daring.
Tost/Sendvich	250 g	4½-5		
Nemischa non (bug'doy + javdar uni)	500 g	8-10		

## GRIL

Grilning qizdiruvchi elementlari pech ichki kamerasining shipi ostida joylashgan. Ular faqat pech eshikchasi yopilgan, patnis esa aylanayotgandagina ishlendi. Patnisning aylanishi taomning tekisroq qizartirishini ta'minlaydi. Agar gril avvaldan 3-4 daqqa qizdirib olansa, tayorlanayotgan taom tezroq qizardadi.

### Gril rejimi uchun oxshona anjomlari:

Tarkibida metall mavjud bo'lishi mumkin bo'lgan issiqqa chidamli idishdan foydalanish kerak. Plastmassa idishdan foydalanmang, chunki u erib ketishi mumkin.

### Gril rejimida tayyorlash mumkin bo'lgan taomlar:

Ezigan go'shtilar, sardelkalar, bifshtekslar, gamburgerlar, bekon bo'lakkari va son go'shtlari, baliqning yupoq bo'lakkari, sendvichlar va tostlardagi gazaklarning barcha turlari.

### Muhim izoh:

Agar faqat gril rejimidan foydalansila, grilning qizdiruvchi elementi orqa devorda vertikal holatda emas, balki pechning yuqori gumbazi ostida gorizontol holatda turganligiga ishchon hosl qiling. Agar ko'satmlarda boshqacha ko'satilmagan bo'lsa, mahsulotlarni yuqori polkaga joylashtirish mumkin. Boshqa hollarda uni bevosita aylanuvchi patnisiga joylashtirish kerak. Quyidagi jadvaldagi ko'satmalarga qarang.

### Muhim izoh:

Bigalikdag'i (mikroto'lqin + gril) rejimidan foydalanganda grilning qizdiruvchi elementi orqa devorda vertikal holatda emas, balki pechning yuqori gumbazi ostida gorizontol holatda turganligiga ishchon hosl qiling. Agar ko'satmlarda boshqacha ko'satilmagan bo'lsa, mahsulotlarni yuqori polkaga joylashtirish mumkin. Boshqa hollarda uni bevosita aylanuvchi patnisiga joylashtirish kerak. Quyidagi jadvaldagi ko'satmalarga qarang.

Agar mahsulotni har ikkala tomonidan qizartirish talab qilinsa, uni ag'darib qo'yish kerak.

### Muzlatilgan taomlar uchun gridan foydalanib tayyorlash bo'yicha qo'llanna

Jadvalda ko'satilgan quvvat darajalari va vaqt oraliqlaridan gridan foydalanib tayyorlash uchun qo'llanma sifatida foydalaning.

Muzlatilgan taom	Porsiya	Quvvat	1-tomon uchun sarf. vaqt (daq.)	2-tomon uchun sarf. vaqt (daq.)	Ko'satmalar
Bulochka (har biri 50 g atrofida)	2 dona 4 dona	MT + Gril	300 Vt + Gril  1-1½ 2-2½	Faqat gril  1-2 1-2	Bulochkalarni aylana shaklida panjara ustiga qo'ying. Bulochkalarning ikkinchi tomonini o'zingiz xohlagan darajada qotirgan holda grilda tayyorlang. 2-5 daqqa kuting.
Bagettar + Ustdagi (pomidor, pishloq, vetchina, qo'zigorin)	250-300 g (2 dona)	450 Vt + Gril	8-9	-	2 ta muzlatilgan bagetni panjaraga yonma-yon qo'ying. Grilda tayyorlagandan keyin 2-3 daqqa kuting.
Singdirib pishirilgan taom (sabzavotlar yoki kartoshka)	400 g	450 Vt + Gril	13-14	-	Muzlatilgan taomni kichkina, dumaloq issiqqa chidamli shishadan qilingan idishga joylashtiring. Idishni gril uchun taglikka qo'ying. Tayyorlagandan keyin 2-3 daqqa kuting.

Muzlatilgan taom	Porsiya	Quvvat	1-tomon uchun sarf. vaqtি (daq.)	2-tomon uchun sarf. vaqtি (daq.)	Ko'rsatmalar
Makaron (kannelloni, makaron, lazanya)	400 g	MT + Gril	600 Vt + Gril 14-15	Faqat gril 2-3	Muzlatilgan makaron mahsulotlarini kichkina to'rtburchak issiqqa chidamli shishadan qilingan idishga joylashtiring. Idishni to'g'ridan-to'g'ri aylanuvchi patnisga qo'ying. Tayyorlagandan keyin 2-3 daqiqqa kuting.
Tovuq go'shti bo'laklari	250 g	450 Vt + Gril	5-5½	3-3½	Tovush go'shti bo'laklarini panjaraga joylashtiring. Tayyorlash vaqtining yarmi o'tgandan keyin ag'darling.
Pech chipslari	250 g	450 Vt + Gril	9-11	4-5	Pech chipslarini panjaradagi pishirish qo'zining ustiga bir tekis yoying.

#### Yangi mahsulotlar uchun grildan foydalanib tayyorlash bo'yicha qo'llanma

Pechni gril rejimida 3-4 daqiqqa yoqib qo'ygan holda grilni avvaldan qizdiring.

Jadvalda ko'rsatilgan quvvat darajalari va vaqt oraliqlaridan grildan foydalanib tayyorlash uchun qo'llanma sifatida foydalaring.

Yangi mahsulotlar	Porsiya	Quvvat	1-tomon uchun sarf. vaqtি (daq.)	2-tomon uchun sarf. vaqtি (daq.)	Ko'rsatmalar
Tost bo'laklari	4 dona (har biri 25 g)	Faqat gril	6-8	4-5½	Tostlarni yonma-yon panjara ustiga qo'ying.
Bulochkalar (yangi pishirilgan)	2-4 dona	Faqat gril	2-3	2-3	Bulochkalarni aylanuvchi patnis ustiga aylana shakilda aval tagini yugoriga qaratish joylashtiring.
Tomat-gril	200 g (2 dona) 400 g (4 dona)	MT + Gril	300 Vt + Gril 4½-5½ 7-8	Faqat gril 2-3	Pomidorlarni teng ikkiga bo'ling. Ularning ustiga pishloq qo'ying. Ularni issiqqa chidamli shishadan yasalgan tekis idishga aylana shakilda joylashtiring. Uni panjaraga qo'ying.

Yangi mahsulotlar	Porsiya	Quvvat	1-tomon uchun sarf. vaqtি (daq.)	2-tomon uchun sarf. vaqtি (daq.)	Ko'rsatmalar
Gavaycha tost (vetchina, ananas, pishloq bo'laklari)	2 dona (300 g)	450 Vt + Gril	3½-4	-	Aval non bo'laklarini qovuring. Nonga ingredientlarni qo'ying va tostni panjaraga joylashtiring. 2 ta tostni bir-biriga teskar holda panjaraga joylashtiring. 2-3 daqiqqa kuting.
Pishirilgan kartoshkalar	250 g 500 g	600 Vt + Gril 8-9	4½-5½	-	Kartoshkalarni teng ikkiga bo'ling. Ularni kesilgan tomonlarini grilga qaratigan holda panjaraga aylana shakilda joylashtiring.
Tovuq bo'laklari	450-500 g (2 dona)	300 Vt + Gril	10-12	12-13	Tovuq bo'laklarini yog' bilan yog'lang va ziravorlar seping. Ularni suyaklari o'rtaq qilib panjaraga aylana shakilda joylashtiring. Bitta tovuq bo'lagini panjaraning o'tasiga joylashtiring. 2-3 daqiqqa kuting.
Qo'y/mol go'shti steyklari (o'racha)	400 g (4 dona)	Faqat gril	12-15	9-12	Yumshatilgan qo'y go'shtini yog'lang va ziravorlar seping. Ularni panjaraga aylana shakilda joylashtiring. Grilda tayyorlagandan keyin 2-3 daqiqqa kuting.
Cho'chqa go'shtidan tayyorlangan steyklar	250 g (2 dona)	MT + Gril	300 Vt + Gril 7-8	Faqat gril 6-7	Cho'chqa go'shtini yog'lang va ziravorlar seping. Ularni panjaraga aylana shakilda joylashtiring. Grilda tayyorlagandan keyin 2-3 daqiqqa kuting.
Pishirilgan olmalar	1 ta olma (taxminan 200 g) 2 ta olma (taxminan 400 g)	300 Vt + Gril	4-4½ 6-7	-	Olmalarning o'tasini o'ying va unga mayiz va murabbo soling. Ularning ustiga bodom bo'laklarini qo'ying. Olmalarни tekis issiqqa chidamli shisha idishga joylashtiring. Idishni to'g'ridan-to'g'ri aylanuvchi patnisga joylashtiring.

Yangi mahsulotlar	Porsiya	Quvvat	1-tomon uchun sarf. vaqtqi (daq.)	2-tomon uchun sarf. vaqtqi (daq.)	Ko'rsatmalar
Qovurlgan tovuq	1200 g	600 Vt + Gril	15-18	15-18	Tovuqni yog' bilan yog'lang va ziravorlar seping. Tovuqni avval to'shini pastga, ikkinchi marta tepaga qaratgan holda issiqqa chidamli idishga qo'ying. Grilda tayorlagandan keyin 5 daqiqqa kuting.

## MAXSUS MASLAHATLAR

### SARIYOG'NI ERITISH

50 g sariyog'ni kichkina chuqur shisha tarelkaga joylashtiring. Plastmassa qopqoq bilan yoping. Yog' erigunicha 800 Vt quvvatda 30-40 soniya qizdiring.

### SHOKOLADNI ERITISH

100 g shokoladni kichkina chuqur shisha tarelkaga joylashtiring. Shokolad erigunicha 450 Vt quvvatda 3-5 soniya qizdiring. Eritish vaqtida bir yoki ikki marta aralashtiring. Qalin qo'lqopdan foydalangan holda oling!

### SHAKAR BOSILGAN ASALNI ERITISH

20 g qotgan asalni kichkina chuqur shisha tarelkaga joylashtiring. Asal erigunicha 300 Vt quvvatda 20-30 soniya qizdiring.

### JELATINNI ERITISH

Quruq jelatin plastinkalarini (10 g) 5 daqiqaga sovuq suvga soling. Jelatindan suvni oqzib tashlang va uni issiqqa chidamli kichkina tarelkaga joylashtiring. 300 Vt quvvatda 1 daqiqqa qizdiring. Eriganidan keyin aralashtiring.

### QIYOM TAYYORLASH (PISHIRIQLAR VA PECHENYE UCHUN)

Tez tayyorlanadigan qiyomni (taxminan 14 g) 40 g shakar va 250 ml sovuq suv bilan aralashtiring. Issiqqa chidamli shishadan yasalgan kosada ustini yopmasdan qiyom shaffof rangga kirgunicha 800 Vt quvvatdan foydalanih 3½ daqiqadan 4½ daqiqagacha tayyorlang. Tayyorlash vaqtida ikki marta aralashtiring.

### JEM TAYYORLASH

600 g mevani (masalan, mevalar aralashmasi) issiqqa chidamli shishadan qilingan qopqoqliga kosaga joylashtiring. Konservalash uchun 300 g shakar qo'shing va yaxshilab aralashtiring. Qopqoqlini yopgan holda 800 Vt quvvatda 10-12 daqiqaga tayyorlang. Tayyorlash vaqtida bir necha marta aralashtiring. Burama qopqoqli jem uchun mo'lallangan kichkina bankachalarga soling. Bankachalarni 5 daqiqaga qopqoq'i pastga qilgan holda qo'ying.

### PUDING TAYYORLASH

Pudding konsentratiga shakar va sutni (500 ml) konsentrat ishlab chiqaruvchisi ko'rsatmalariga amal qilgan holda qo'shing va yaxshilab aralashtiring.

Qopqoqli issiqqa chidamli shishadan qilingan kosadan foydalaning.

Qopqoqli yopgan holda 800 Vt quvvatda 6½ daqiqadan 7½ daqiqagacha pishiring. Tayyorlash jarayonida bir necha marta yaxshilab aralashtiring.

### BODOM BO'LAKCHALARINI QIZARTIRISH

30 g bodom bo'lakchalarini o'rtaча o'lchamdagи sopol tarelkaga tekis qatlam qilib yoying. 600 Vt quvvatda 3½ daqiqadan 4½ daqiqagacha tayyorlang, tayyorlash vaqtida bir necha marta aralashtiring. Bodomni pechda 2-3 daqiqqa qoldiring. Qalin qo'lqopdan foydalangan holda oling!

### NOSOZLIKLARNI BARTARAF ETISH

Agar sizda quyida keltirilgan muammolardan birortasi mavjud bo'lsa, berilgan maslahatlar bilan hal qilishga harakat qiling.

Muammo	Sababi	Chora
<b>Asosiy</b>		
Tugmalar tegishlichcha bosilmayapti.	Tugmalar orasiga yot jism kirib qolishi mumkin.	Yot jismni olib tashlab, qayta urining.
	Sensorli modellarda: Namlik tashqi tomonida.	Namlikni artib tashlang.
	Bolalardan quflash ishga tushgan.	Bolalardan quflashni o'chiring.
Vaqt ko'rsatilmayapti.	Tok yo'q.	Tok borligiga ishonch hosil qiling.
	Eko (quvvat tejovchi) funksiya qo'yilan.	Eko funksiyasini o'chiring.

Muammo	Sababi	Chora
Pech ishlamayapti.	Tok yo'q.	Tok borligiga ishonch hosil qiling.
	Eshik ochiq.	Eshikni yopib, qayta urining.
	Eshikni ochanligan xavfsizlik mexanizmlari yot jism bilan yopilib qolgan.	Yot jismni olib tashlab, qayta urining.
Pech ishlab turganida to'xtaydi.	Foydalanuvchi taomni ag'darish uchun eshikni ochgan.	Taomni ag'dargach, ishlashni boshlash uchun Start (Crapt) tugmasini yana bosing.
Ishlab turganida o'chib qolayapti.	Pech uzoq vaqtidan beri ishlayapti.	Uzoq vaqt pishirgandan so'ng pech sovishini kuting.
	Sovitish ventilyatori ishlamayapti.	Sovitish ventilyatori tovushiga quloq tuting.
	Pechni taomsiz ishlatishga harakat qilinmoqda.	Pechga taom qo'ying.
	Pech uchun havo aylanishiga yetarli bo'shliq yo'q.	Pechning oldi va orqasida ventilyatsiya uchun havo tortadigan va chiqaradigan tuyuklar mavjud. Qurilmani o'matish yo'rqnomasida ko'rsatilgan oraliqlarni saqlang.
	Bitta rozetkaga birnechta vilka tigilgan.	Pech uchun alohida rozetka ishlating.
Pechga tok kelmayapti.	Tok yo'q.	Tok borligiga ishonch hosil qiling.
Ishlatganda paqilayapti, pech ishlamayapti.	Germetik yoki qopqoqli idishda taom pishirganda paqillash tovushi chiqishi mumkin.	Germetik idishlarni ishlatmang, chunki ularning ichidagisi pishirish paytida kengayib, yorilishi mumkin.

Muammo	Sababi	Chora
Ishlash paytida pech tashqi tomoni qizib ketyapti.	Pech uchun havo aylanishiga yetarli bo'shliq yo'q.	Pechning oldi va orqasida ventilyatsiya uchun havo tortadigan va chiqaradigan tuyuklar mavjud. Qurilmani o'matish yo'rqnomasida ko'rsatilgan oraliqlarni saqlang.
	Pech ustiga buyum qo'yilgan.	Pech ustidan hamma narsani olib tashlang.
Eshikni tegishlichcha oolib bo'lmayapti.	Eshik bilan pech ichi orasida ovqat goldig'i tigilib qolgan.	Pechni tozalang, keyin eshikni oching.
Pech qizimayapti.	Pech ishlamayapti, taom haddan tashqari ko'p yoki mos kelmaydigan idish ishlatilmoxda.	Bir piyola suvni mikroto'lqinga chidamlari idishga quyib, pechni 1-2 daqqaq ishlating, keyin suv isigan-isimaganini ko'ring. Taomni kamaytirib, funksiyani qayta boshlang. Tagi tekis bo'lgan idish ishlating.
Isitish kuchsiz yoki sekin bo'lyapti.	Pech ishlamayapti, taom haddan tashqari ko'p yoki mos kelmaydigan idish ishlatilmoxda.	Bir piyola suvni mikroto'lqinga chidamlari idishga quyib, pechni 1-2 daqqaq ishlating, keyin suv isigan-isimaganini ko'ring. Taomni kamaytirib, funksiyani qayta boshlang. Tagi tekis bo'lgan idish ishlating.
Isitish funksiyasi ishlamayapti.	Pech ishlamayapti, taom haddan tashqari ko'p yoki mos kelmaydigan idish ishlatilmoxda.	Bir piyola suvni mikroto'lqinga chidamlari idishga quyib, pechni 1-2 daqqaq ishlating, keyin suv isigan-isimaganini ko'ring. Taomni kamaytirib, funksiyani qayta boshlang. Tagi tekis bo'lgan idish ishlating.

Muammo	Sababi	Chora
Eritish funksiyasi ishlamayapti.	Pech ishlamayapti, taom haddan tashqari ko'p yoki mos kelmaydigan idish ishlatilmogda.	Bir piyola suvni mikroto'lqingga chidamlı idishga quylib, pechni 1-2 daqiqqa ishlating, keyin suv isigan-isimaganini ko'ring. Taomni kamaytirib, funksiyani qayta boshlang. Tagi tekis bo'lgan idish ishlating.
Ichki chiroq xira yonadi yoki umuman yonmaydi.	Eshigi uzoq vaqt ochiq qolgan.	Eko funksiyasi ishlaganida ichki chiroq avtomatik ravishda o'chishi mumkin. Eshikni yopib-oching yoki <b>Cancel (Bekor)</b> tugmasini bosing.
	Ichki chiroq yot jism bilan to'silib qolgan.	Pech ichini tozalab, keyin tekshirib ko'ring.
Tayyorlash paytida signal tovushi chiqmoqda.	Avtomatik tayyorlash funksiyasi ishlatalayotgan bo'lsa, signal berilgani taomni ag'darish payti kelganini bildiradi.	Taomni ag'dargach, ishni qayta boshlash uchun yana <b>Start (Crapt)</b> tugmasini bosing.
Pech tekis joylashmagan.	Pech notejis joyga o'rnatilgan.	Pech tekis, qimirlamaydigan yuzaga o'rnatilganiga ishonch hosil qiling.
Pishirish paytida uchqun chiqmoqda.	Pech/eritish funksiyasida metall idish ishlataligan.	Metall idish ishlatmang.
Tok ulangan zahoti pech ishlab ketadi.	Eshigi yaxshi yopilmagan.	Eshikni yopib, tekshirib ko'ring.
Pechga tekkanda tok urmoqda.	Vilka yoki rozetka tegishlicha yerga ulanmagan.	Vilka va rozetka tegishlicha yerga ulanganiga ishonch hosil qiling.
Suv tomchilamoqda.	Taomga qarab, ba'zi hollarda suv yoki bug' chiqishi mumkin. Bu pech nosozligi emas.	Pechni sovitib, keyin quruq idish sochig'i bilan arting.

Muammo	Sababi	Chora
Eshikdag'i yoriqdan bug' chiqmoqda.	Taomga qarab, ba'zi hollarda suv yoki bug' chiqishi mumkin. Bu pech nosozligi emas.	Pechni sovitib, keyin quruq idish sochig'i bilan arting.
Pechda suv qolib ketgan.	Taomga qarab, ba'zi hollarda suv yoki bug' chiqishi mumkin. Bu pech nosozligi emas.	Pechni sovitib, keyin quruq idish sochig'i bilan arting.
Pech ichidagi yorqinlik turlicha.	Funksiyasiga qarab, chiqarilgan quvvat o'zgargani sayin yorqinlik ham o'zgaradi.	Pishirish paytida chiqarilgan quvvat o'zgarishi nosozlik emas. Bu pech nosozligi emas.
Pishirish tugallandi, lekin sovitish ventilatori haliyam ishlayapti.	Pech havosini almashtirish uchun pishirish tugaganidan so'ng 5 daqiqacha ventilator ishlab turadi.	Bu pech nosozligi emas.
<b>+30cek (+30s)</b> tugmasi bosilsa, pech ishga tushadi.	Pech ishlamay turganida shunaqa bo'ladi.	Bu mikroto'lqinli pech ishlamay turganida <b>+30cek (+30s)</b> tugmasi bosilsa ishlaydigan qilib belgilangan.
<b>Aylanuvchi patnis</b>		
Aylanayotganida pathis o'mridan chiqib ketadi yoki aylanishdan to'xtaydi.	Rolikli taglik yo'q yoki joyiga to'g'ri o'rnatilmagan.	Rolikli taglikni o'rnatib, qayta urinib ko'ring.
Aylanuvchi patnis to'xtab-to'xtab aylanadi.	Rolikli taglik joyida emas, taom haddan tashqari ko'p yoki idish juda katta, pech devoriga tegib qolmoqda.	Taom miqdorini o'zgartiring va o'ta katta idish ishlatmang.
Aylanuvchi patnis aylanayotganida taraqaydi, shovqin chiqaradi.	Pech tagiga ovqat qoldig'i tijilib qolgan.	Pech tagida tijilib qolgan ovqat qoldiqlarini olib tashlang.

Muammo	Sababi	Chora
<b>Gril</b>		
Ishlash paytida tutun chiqadi.	Pechni birinchi marta ishlatganingizda isitish elementlaridan tutun chiqishi mumkin.	Bu nosozlik emas, pechni 2-3 marta ishlatganda yo'qolishi kerak.
	Isitish elementlariga ovqat to'kilgan.	Pech sovishini kuting va isitish elementlaridan taomni olib tashlang.
	Taom grilga o'ta yaqin qo'yilgan.	Taomni tayyorlash paytida ozgina uzoqroqqa qo'ying.
	Taom to'g'ri tayyorlanmagan yoki tartiblanmagan.	Taom to'g'ri tayyorlangan va tartiblanganiga ishonch hosil qiling.

 Yuqoridagi yo'rqnomalari yordamida muammo hal bo'lmasa, mahalliy SAMSUNG xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Quyidagi ma'lumotlar tayyor bo'lsin;

- Model va seriya raqami, odatda pechning orqasiga yozilgan bo'ladi
- Kafolatga oid ma'lumotlar
- Muammoning aniq bayoni

Keyin mahalliy dilerga yoki SAMSUNG kompaniyasining sotuvdan keyin xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

## AXBOROT KODI

Tekshirish kodi	Sababi	Chora
C-d0	Boshqaruv tugmalari 10 soniyadan oshiq bosib turilgan.	Tugmachalarni tozalang va tugmacha atrofidagi sirtlarda suv borligini tekshiring. Mikroto'lqinli pechni o'chiring va yana o'natishga harakat qilib ko'ring. Agar bu xato yana takrorlansa, SAMSUNG kompaniyasining mahalliy xardorlarga xizmat ko'rsatish Markaziga qo'ng'iroy qiling.

 Yuqorida ko'satilmagan har qanday kod uchun yoki taklif qilingan yechim muammoni hal qilmasa, SAMSUNG kompaniyasining mahalliy xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

## TEXNIK XUSUSIYATLAR

SAMSUNG kompaniyasi o'z mahsulotlarini muntazam ravishda takomillashtirib boradi.  
Dizayn xususiyatlari va mazkur qo'llanma oldindan xabardor qilinmasdan o'zgartirilishi mumkin.

Model	<b>MG23F301TQ*, MG23F302TQ*</b>
Elektr toki manbai	230 V ~ 50 Gts
Iste'mol qilinadigan quvvat	
Mikro to'qjin	1200 Wt
Gril	1100 Wt
Birgalikdagi rejim	2300 Wt
Ishlab chiqilayotgan quvvat	100 Wt / 800 Wt (IEC-705)
Ishchi chastotasi	2450 MГHz
Magnetron	OM75P(31)
Sovitish usuli	Sovituvchi elektr ventilyator
O'lchamlari (K x B x G)	
Tashqi qismi	489 x 275 x 392 mm
Pechning ichki kamerasi	330 x 211 x 324 mm
Sig'im	23 litr
Vazn	
Sof	Taxminan 13,5 kg

Normal sharoitlarda belgilangan  
maqsadda foydalanishi kerak  
Xizmat muddati: 7 yil

**QAYDLAR**

---

**QAYDLAR**

---

**QAYDLAR**

---

**QAYDLAR**

---



MALAYZIYADA ISHLAB CHIQARILGAN  
ISHLAB CHIQARUVCHI : SAMSUNG  
TOVAR SERTIFIKATLANGAN : ALTTEST

MANZIL:

Samsung Elektroniks (M) Sdn. Bhd. (SEMA),  
Lot2, Lebx 2, Nord Klang Streys,  
Eria 21, Industrial Lark, 42000 Port  
Klang, Seleangor, Malayziya.

SAVOL YOKI FIKR BORMI?

MAMLAKAT	QO'NG'IROQ QILING	YOKI TASHRIF BUYURING:
RUSSIA	8-800-555-55-55 (VIP care 8-800-555-55-88)	<a href="http://www.samsung.com/ru/support">www.samsung.com/ru/support</a>
GEORGIA	0-800-555-555	
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799, VIP care 7700)	<a href="http://www.samsung.com/kz_ru/support">www.samsung.com/kz_ru/support</a>
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
MONGOLIA	+7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	<a href="http://www.samsung.com/ua/support">www.samsung.com/ua/support</a> (Ukrainian) <a href="http://www.samsung.com/ua_ru/support">www.samsung.com/ua_ru/support</a> (Russian)



DE68-04178S-01